

Қазақстан Республикасының
Мәдениет және ақпарат министрлігі
Тіл комитеті

БЕКІТІЛГЕН ТЕРМИНДЕР СӨЗДІГІ

(15 мыңға жуық термин)

ҚАЗАҚША–ОРЫСША
ОРЫСША–ҚАЗАҚША

Алматы 2009



“Дайк-Пресс”

УДК 81' 374
ББК 81.2-4
Б 40

*Сөздік Қазақстан Республикасының Президенті
Н. Ә. Назарбаевтың Жарлығымен бекітілген “Тілдерді қолдану мен
дамытудың 2001–2010 жылдарға арналған бағдарламасы” аясында
шығарылып отыр*

Б 40 Бекітілген терминдер сөздігі. Қазақша-орысша, орысша-қазақша
(15 мыңға жуық термин). — Алматы: Дайк-Пресс, 2009. — 328 б.

ISBN 978-601-7170-81-3

Қазақстан Республикасы Мәдениет және ақпарат министрлігінің Тіл комитеті шығарып отырған бұл сөздікте Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминологиялық комиссияның әр жылдары бекіткен 15 мыңға жуық термин жинақталып берілген. Сөздік екі тілді тұтынушыға да қолайлы болу үшін қазақша-орысша және орысша-қазақша сөздік түрінде түзілген.

Экономика, ғылым және мәдениет салаларының негізгі терминдерін қамтитын сөздік жалпы білім беретін мекемелердің оқушылары мен ұстаздарына, жоғары оқу орындарының студенттері мен оқытушыларына, БАҚ қызметкерлеріне, тіл мамандарына және барша оқырман қауымға арналған.

Б $\frac{4602030000}{00 (05) 09}$

УДК 81' 374
ББК 81.2-4

ISBN 978-601-7170-81-3

© Қазақстан Республикасының
Мәдениет және ақпарат министрлігі
Тіл комитеті, 2009
© “Дайк-Пресс”, 2009

АЛҒЫ СӨЗ

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының әр жылдары бекіткен терминдерін жинақтап, кейінгі бекіткендерін қосып дүркін-жкін жеке сөздік түрінде шығарып тұру дәстүрі қалыптасқан. Соңғы кі осындай жеке сөздік 2004 жылы шыққан “Орысша-қазақша – ақша-орысша терминдер мен атаулар сөздігі” болды.

ҚР Мәдениет және ақпарат министрлігінің Тіл комитеті ындап шығарып отырған бұл “Бекітілген терминдер сөздігінде” мтерминкомның соңғы 20 жылдан астам уақыт ішінде бекіткен миндері жинақталып, екі тілді тұтынушыға да қолайлы болу үшін ақша-орысша және орысша-қазақша сөздік түрінде түзілген.

Алдымен 2004 жылғы сөздікпен салыстырғанда Мемтерминкомның та қарап, басқаша тұлғада бекіткен терминдері бірталай екенін айту ек. Бұлардың қатарында “актуальный” дегеннің “актуальды” емес, *екті*” деп, “контекст” дегеннің “мәнмәтін” деп, “аристократ” дегеннің *сүйек*” деп, “атрибут” дегеннің “төлсипат” деп, “вымогательство” эннің “құнперездік” емес, “бопсалау” деп, “декоративное искусство” эннің бұрынғыдай “қолданбалы өнер” деп емес, “сән өнері” деп, *мпронент*” дегеннің “құрамдас” деп бекітілгенін мысал ретінде келтіруге ады.

Ілгеріде айтылған (2004 жылғы) сөздікте пайдаланушыны жаңы-тыратын бірқатар жайттар бар деуге болады. Бұлардың қатарында ен ымен орысша терминнен аударылып бекітілген қазақша терминнің тіркесі құрамында екінші бірінде қайтадан орысша тұлғасында беріліп ратынын айту керек. Мысалы, “территория” – “аумақ” делінсе де, *рриториальный диалект*” деген тіркес “территориялық диалект” деп ілген (148-б.). “Территориально-производственный комплекс” деген сес “территориялық-өндірістік комплекс” деп алынған. Осы тіркестегі *мплекс*” деген термин де 69-бетте “*кешен, жиынтық*” делінген болатын. *кумент*” – “құжат” делінсе, “бланк документа” деген “документ *чкісі*” деп (23-б.), “датировка документа” деген “документті даталау” (43-б.), “алфавит” – “әліпби” делінсе, “алфавитный порядок” деген *фавит реті*” деп (14-б.), “алфавит личных дел” деген “жеке адам

істері алфавиті” деп (14-б.), “*критерий*” – “*өлшем*” делінсе, “*критерий истины*” деген “*ақиқат критерийі*” деп (72-б.), “*критерий практики*” деген “*практика критерийі*” деп (72-б.) берілген. “*Фланг*” деген “*фланг, қанат (әскери)*” деп беріледі де, осы бетте бір сөзден кейін “*фланг*” деген термин “*қаптал (әскери)*” деп қайта келтіріледі (157-б.). “*Финансовый вклад*” дегеннен “*вклад, аманат ақша*” деген термин жасалғаны да көкейге қонбайды. “*Мемуар*” дегеннің “*ғұмырнама*” делініп, ізінше “*мемуарист*” дегеннің “*мемуаршы*” болуы, “*баланс*” дегеннің “*теңгерім*” делініп, “*сальдовый баланс*” деген тіркеске келгенде “*сальдо балансы*” болып шығуы да пайдаланушыны жаңылыстыратын ағаттықтар.

Бекітілген терминдерді сала-салаға түгелдей жіктеп беру сөздіктің пайдаланылуын қиындатады деген пікірлер айтылады. Алайда терминдерді қалыптастыру өте күрделі іс екенін ескеру де керек. Кейбір терминдер жөнінде ғалымдар мен мамандардың арасында келіспеушіліктер бар екені белгілі. Бұл орайда кезінде дүниежүзіндегі әлемдік тілдерде бірдей тұлғада алынғандарын біз де сол қалпында алуымыз керек деген уәж айтылған еді. Соған қарамастан дәл баламасы табылды деп тілімізге аударып алынып жүрген терминдер де баршылық. Ілгеріде жеке тұрғанда аударылып алынғанымен, нақты тіркесте сол халықаралық нұсқалары алынған жайттар соның айғағы. Басылымда кейбір терминдерге сала атының қосарласа көрсетілуін осындай қиындықтан шығудың бір жолы деп қараған жөн. Ал шындығында терминнің қай салаға қатысты екенін ішінара жақша ішінде көрсету пайдалануға қолайлы болатыны анық.

Кейбір терминдердің қалыптасу үдерісіне қарағанда Мемтерминком жұмысында бір терминнің қайта бекітілген жағдайларын көруге болады. Мұндайда соңғы жылдарда алынған соңғы нұсқасын дұрыс деп білген жөн. Термин жасау, оның қалыптасуы барысына ден қойған пайдаланушының мүддесі ескеріліп, терминдер қашан бекітілгеніне қарай да топтастырылып берілді.

Сөздікте Мемлекеттік терминология комиссиясының 2004 жылғы екінші отырысында “Қазақстан Республикасы Үкіметінің құрылымын” талқылай келіп, ресми бекіткен сөз тіркестері, басқа да республикалық ұйымдар, Қазақстан Республикасының Президентіне бағынысты және есеп беретін мемлекеттік органдар атаулары қазақ тілінде берілген. Сондай-ақ Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің әскери бөлімдері мен мекемелері атауларының орыс және қазақ тіліндегі тізбесі келтірілген.

Сөздіктің соңында қаржы, кредит, банк жүйесі, сақтандыру, бухгалтерлік есеп және есеп-қисап, қаржы бақылауы және аудит, кәсіптік бағалау, карточкалық төлем жүйесі салаларының терминдері қазақша-орысша сөздік түрінде, қазақ тіліндегі түсіндірмелерімен қоса беріледі.

Бекітілген терминдердің қазақша-орысша сөздігі

А

әгент	абонент
әгенттер қатынасын шектеу	ограничение доступа абонентов
әгентті ағыту	разъединение абонента
әгентті шақыру	вызов абонента
әгенттік байланыс	абонентская связь
әгенттік берешек	абонентная задолженность
әгенттік желі	абонентская сеть
әгенттік қондырғы	абонентская установка
әгенттік қорап	абонентская коробка
әгенттік пункт	абонентский пункт
әгенттік телеграф	абонентский телеграф
әгенттік төлем	абонентная плата
әгенттің жауабы	ответ абонента
әлюттік негіздер	абсолютные основания
әтракция	абстракция
әнс төлемдер	авансовые платежи
әобекет	автостанция
әоқұрсау сигналы	сигнал автоблокировки
әомат телефон	телефон-автомат
әомат(ты) аяққа (әск.)	автомат к ноге
әомат(ты) иыққа (әск.)	автомат на плечо
әомат(ты) кеудеге (әск.)	автомат на грудь
әоматтандырылған басқару жүйесі	автоматизированная система управления
БЖ)	
әоматтандырылған жобалау жүйесі	автоматизированная система проектирования
әоматты ажыратқыш	автоматический выключатель
әоматты жауапбергіш	автоматический ответчик
әоматты нөмір анықтағыш	автоматический определитель номера
әоматты радиотұтқыш	автоматический радиопеленгатор
әоматты телефон желісі	автоматическая телефонная сеть
әоматты телефон стансасы (АТС)	автоматическая телефонная станция (АТС)
әоматтық бақылау жүйесі	автоматическая система контроля

автоматтық ыңғайластыру	автоматическая подстройка
автоматтық іздестіру	автоматический поиск
автомобиль жолдарының желісі (<i>геогр.</i>)	сеть автомобильных дорог
автор бейнесі (<i>әдеб.</i>)	образ автора
автор ойы	замысел автора
автор сөзі	авторская речь
авторлық аударма	авторизованный перевод
авторлық баяндау	авторское повествование
авторлық дана	авторский экземпляр
авторлық қадағалау	авторский надзор
авторлық қаламақы	авторский гонорар
авторлық қолжазба	авторская рукопись
авторлық қолтаңба	авторский автограф
авторлық құқық	авторское право
авторлық мәтін	авторский текст
авторлық туынды	авторское произведение
авторлық түпнұсқа	авторский оригинал
авторлық түсініктеме	авторский комментарий
авторлық шарт	авторский договор
автотұрақ ✓	автостоянка
автоэпиграмма (<i>әдеб.</i>)	автоэпиграмма
аграрлық реформа	аграрная реформа
аграфия (<i>мед.</i>)	аграфия
аға заң кеңесшісі (<i>заң</i>)	старший советник юстиции
ағарту дәуірі (<i>тар.</i>)	эпоха просвещения
ағартушылық реализм (<i>әдеб.</i>)	просветительский реализм
ағаш (<i>ауылшар.</i>)	древесина
ағаш шебері	столяр
ағза (<i>мед.</i>) ✓	орган
ағымдағы есепшот (<i>экон.</i>)	текущий счет
ағын (<i>геогр.</i>)	сток
ағын қабаты	слой стока
ағын су	водоток
ағын шығу жылдамдығы (<i>физ.</i>)	скорость истечения
ағыс	поток; течение
ағыс толқыны	волна стока
ағыстарды үйлестіру	организация потоков
ағытқы ✓	разъединитель
ағытпа ✓	разъем
ағытпа ашасы	вилка разъема
ағытпаларды құрастыру	монтаж разъемов
ағытпасыз қосылыс	соединение неразъемное
ағыту	разъединение

адамзат қоғамы	человеческое общество
аденит (<i>мед.</i>)	аденит
аднексит (<i>мед.</i>)	аднексит
адрес, мекенжай	адрес
адым (<i>әск.</i>)	шаг
адымда (<i>әск.</i>)	шагом марш
ажыратқы кілт	размыкающий ключ
ажыратқыш (<i>физ.</i>)	выключатель
ажырату (<i>физ.</i>)	выключение
ажырау	разрыв
азайғыш (<i>мат.</i>)	уменьшаемое
азайтқыш (<i>мат.</i>)	вычитаемое
азамат	гражданин
азамат соғысы (<i>тар.</i>)	гражданская война
азаматтардың әрекет ету қабілеттілігі	дееспособность граждан
азаматтық лирика (<i>әдеб.</i>)	гражданская лирика
азаматтық тұлға (<i>әск.</i>)	гражданское лицо
азаматтық хал актілері	акты гражданского состояния
азат ел	свободная страна
азат ету	освободить
азатжол 2. еже	абзац
азия обасы (<i>мед.</i>)	азиатская чума
азотемия (<i>мед.</i>)	азотемия
азоттық теңгерім (<i>мед.</i>)	азотистый баланс
АИТВ (адамның иммунитет тапшылығы вирусы)	ВИЧ (вирус иммунодефицита человека)
айғақ	свидетельство
айдауыл	конвойный
айдын	акватория
“айкұлак” таңбасы @ ✓	знак @
айқындама	позиция
айқындама дерек	установочные данные
айлақ (<i>геогр.</i>)	гавань
айла-шарғы	махинация
айлық еңбекақы қоры	месячный фонд оплаты
аймақ	зона
аймақтық емес құбылыс (<i>геогр.</i>)	явление азональное
аймақтық құбылыс (<i>геогр.</i>)	явление зональное
аймақтылық	зональность
айнал (<i>әск.</i>)	кругом
айналма маршрут	обходной маршрут
айналмалы қозғалыс (<i>тех.</i>)	движение вращательное
айналмалы қозғалыс (<i>физ.</i>)	движение переменное

айналмалы қозғалыс заңы <i>(тех.)</i>	закон вращательного движения
айналу	вращение
айтыс <i>(әдеб.)</i>	айтыс
айтысу	поэтическое состязание
айылбас	бляшка
айыппұл салу	налагать штраф
айырбез <i>(мед.)</i>	вилочковая железа
айыру қабілеті <i>(физ.)</i>	разрешающая способность
айырым	разность
айырым белгі	знак различия
академиялық басылым	академическое издание
академиялық стиль	академический стиль
акцизделетін өнімдер	подакцизные продукты
акт кітаптары	актовые книги
ақ киізге көтеру <i>(тар.)</i>	провозгласить ханом
ақ қан <i>(мед.)</i>	белокровие
ақау	дефект
ақау іздеуіш	искатель повреждений
ақаудың табылуы	обнаружение неисправности
ақаулардың пайда болуы	образование дефектов
ақаулықты іздеу уақыты	время поиска неисправности
ақауапқы	дефектоскоп
ақборан	пурга
ақжапырақ <i>(биол.)</i>	юринейя
ақжелкек <i>(биол.)</i>	хрен
ақпан	февраль
ақпарат хабар	информационное сообщение
ақпараттану	информатика
ақпараттармен алмасу	обмен информацией
ақсақалдар алқасы	совет старейшин
ақсүйек	аристократ
ақсүйектер қоғамы	аристократическое общество
ақтабан шұбырынды, алқакөл сұлама <i>(тар.)</i>	великое бедствие, неимоверные трудности и лишения
ақтаңдақ <i>(мед.)</i>	вителиго
ақтаңдақтар	белые пятна
ақша белгісі	денежный знак
ақша бірлігі	денежная единица
ақша капиталы	денежный капитал
ақша рыногы	денежный рынок
ақша сомасы	денежная сумма
ақшалай жарна	денежный взнос
ақшалай қаражат	денежное средство

ақшалай міндеттеме	денежное обязательство
ақшалай өндіріп алу	денежное взыскание
ақшалай өтем	денежная компенсация
ақшалай үлес	денежное довольствие
ақшамсоқыр (мед.)	куриная слепота
ақшасыз есеп айырысу	расчет безналичный
ақылы қызметтер	платные услуги
ақын	акын, поэт
ақындық өлең	поэтический стих
ақырзаман	конец света
ақырғы жылдамдық (физ.)	скорость конечная
ақырын дем алу (мед.)	брадикардия
ақысыз демалыс	отпуск без содержания
алап (геогр.)	бассейн
алгид (мед.)	алгид
алғашқы қауым	первобытная община
алғашқы қауым меншігі	первобытная общинная собствен- ность
алдамша (әск.)	маскировка
алдына шығару	на передний план
александрия өлеңі	александрийский стих
аллерген (мед.)	аллерген
аллювийлік аңғар	долина аллювиальная
алты күндік жұмыс аптасы	шестидневная рабочая неделя
алтыбуынды өлең	шестислоговый стих
алу	выемка
алым	сбор
алыну, алып қою	изъятие
алыс байланыс	дальняя связь
алыс байланыс арнасы	канал дальней связи
алыс байланыс жолы	линия дальней связи
алыс байланыс көбілі	кабель дальней связи
алыс байланыс тізбегі	цепь дальней связи
альвеола (мед.)	альвеола
альвеолит (мед.)	альвеолит
аманат	наказ
амитоз (мед.)	амитоз
анамнез (мед.)	анамнез
анартас (геол.)	гранаты
анасарка (мед.)	анасарка
аневризма (мед.)	аневризма
антиперистальтика (мед.)	антиперистальтика
анықтама	определение

апатты жағдай	аварийная ситуация
апаттық жөндеу	аварийный ремонт
аппараттық көбіл	аппаратный кабель
араб әдебиеті	арабская литература
араб әліпбиі	арабский алфавит
арабтану	арабистика
арақашықтық (әск.)	дистанция
арақашықтықты қысқарт (әск.)	уменьшить дистанции
арақашықтықты ұлғайт (әск.)	увеличить дистанции
арақабырға	перегородка
аралас	смешанный
аралас дауысты (лингв.)	смешанный гласный
аралас дауысты дыбыс	смешанный гласный звук
аралас дыбыс	смешанный звук
аралас жалғау	смешанное соединение
аралас тәсіл	смешанный способ
аралас тіл (лингв.)	смешанный язык
аралас ұйқас	витая рифма, смежная рифма
аралық (әск.)	интервал
аралық	промежуток
аралық кросс	кросс промежуточный
аралық қосалқы станция	промежуточная подстанция
аралық муфта	промежуточная муфта
аралық сот	третейский суд
арат (биол.)	шардиния
арахноидит (мед.)	арахноидит
ардагерлер алқасы	совет ветеранов
арна	русло; канал
арнайы аурухана (мед.)	больница специальная
арнайы жасақ (әск.)	отряд специального назначения
арнау	посвящение
арнау өлең	песня-посвящение
арнаулы	специальный
аррозия (мед.)	аррозия
артефакт (мед.)	артефакт
артрогриппоз (мед.)	артрогриппоз
артродез (мед.)	артродез
артролиз (мед.)	артролиз
артрология (мед.)	артрология
артропатия (мед.)	артропатия
артропластика (мед.)	артропластика
артротомия (мед.)	артротомия
артықшылық	преференции, преимущества

археологиялық қазбалар	археологические раскопки
арыз, өтініш	заявление, обращение
арынды ызасу (<i>геогр.</i>)	поток напорный грунтовый
аса ылғалды аймақ	зона избыточного увлажнения
асаймұсай (<i>биол.</i>)	абелия
асқазан желденуі (<i>мед.</i>)	аэрогастрия
асқазан, қарын	желудок
асқазанның төмен түсуі (<i>мед.</i>)	батигастрия — гастроптоз
асқорытқыш (<i>мед.</i>)	пищеварительный
асқынған соқыршек (<i>мед.</i>)	аппендицит осложненный
аспап шықпасы	вывод прибора
аспара (<i>биол.</i>)	чезнея
ассимиляция (<i>мед.</i>)	ассимиляция
ассонанс	ассонанс
астарлы сөз	подтекст
астыртын агент	негласный агент
астыртын тексеріс	негласная проверка
асу	перевал
асыл материалдар	благородные материалы
ата аруағына табыну	поклонение духам предков
ата жолы	традиция предков
атақоныс	земля отцов, отчий край, родовое имение
атамұра	наследие предков
ата-баба	предки
атам заманнан	издавна, испокон веков
атамекен	отечество, родные места
атаулы елеуметтік көмек	адресная социальная помощь
атаулы көмек	адресная помощь
атомат(ты) белдікке (<i>эск.</i>)	автомат на ремень
атрихоз (<i>мед.</i>)	атрихоз
атырау	дельта
ауа жұту (<i>мед.</i>)	аэрофагия
ауа өткізгіш	воздуховод
ауа текті (<i>мед.</i>)	аэрогенный
ауани	виртуальный
ауани жады	виртуальная память
ауасүзгі (<i>мед.</i>)	аэрофильтр
аудандастыру (ауылшаруашылық да- қылдарын)	районирование (сх.культур)
аудандастыру (мал тұқымдарын)	районирование (пород скота)
аударма	перевод
аударма теориясы	теория перевода

аудару (<i>тех.</i>)	опрокидывание
аудитория, дәрісхана	аудитория
ауқатты	зажиточный
ауқатты ел	зажиточная страна
аумақ	территория
аумалы өзен (<i>геогр.</i>)	река кочующая
ауру тудырғыш бактерия (<i>мед.</i>)	бактерия болезнетворная
ауру, дерт (<i>мед.</i>)	болезнь
аурудың анамнезі (<i>мед.</i>)	анамнез заболевания
аурушаң (<i>мед.</i>)	болезненный
аурушандық (<i>мед.</i>)	болезненность
ауыз әдебиеті	устная литература
ауызжолды (<i>лингв.</i>)	ртовый
ауызжолды дауыссыз	ртовый согласный
ауызжолды дауыссыз дыбыс	ртовый согласный звук
ауызжолды дыбыс	ртовый звук
ауыз омыртқа (<i>мед.</i>)	атлант
ауыз омыртқа-шүйде бұйны (<i>мед.</i>)	атланта-затылочный сустав
ауыл	село
ауыл байланысы	сельская связь
ауыл тұрғындары	население сельское
ауылшаруашылығын ұжымдандыру	коллективизация сельского хозяйства
ауылдық аурухана (<i>мед.</i>)	больница сельская
ауыр дене еңбегі	тяжелый физический труд
ауырған жер (<i>мед.</i>)	больное место
ауырғанды басатын дәрілер	болеутоляющие средства
ауырғанды сезбеу (<i>мед.</i>)	анальгезия
ауырлық күші (<i>физ.</i>)	сила тяжести
ауыру (<i>мед.</i>)	боль
ауыспалы кәбіл	кабель переходный
ауыспалы мағына	переменное значение
ауыстырушы (<i>әск.</i>)	разводящий
ауысу пәрмені	команда перехода
ауысымды жұмыс	работа сменная
ауытқу	аномалия
ахуалдық карта (<i>геогр.</i>)	карта ситуационная
ацетонның зәрмен шығуы (<i>мед.</i>)	ацетонурия
ашаршылық заман (<i>тар.</i>)	время голода
ашқарын ауыруы (<i>мед.</i>)	боли голодные
ашу (<i>мед.</i>)	брожение
ашық	светлый; открытый
ашық буын (<i>лингв.</i>)	открытый слог
ашық дауысты	открытый гласный

ашық дауысты дыбыс
 ашық дыбыс
 ашық жалаң дауысты
 ашық қада
 ашылым (жсер, металлур.)
 ашып ауыру (мед.)
 аэрофототүсірімдерді айқындау

открытый гласный звук
 открытый звук
 открытый монофтонг
 открытая стойка
 обнажение
 боль шемящая
 дешифрирование аэрофотоснимков

Ә

әдеби
 әдеби ағым
 әдеби әдіс
 әдеби бағыт
 әдеби байланыс
 әдеби жанр түрлері
 әдеби манифесттер
 әдеби мектеп
 әдеби мұра
 әдеби норма
 әдеби пародия
 әдеби процесс
 әдеби сценарий
 әдеби тип
 әдеби тілден тыс лексика
 әдеби үйірмелер
 әдеби характер
 әдеби шарж
 әдеби шығарма тілі
 әдеби шығармадағы мазмұн мен түр

литературный
 литературное течение
 метод литературы
 литературное направление
 литературная связь
 разновидности литературного жанра
 литературные манифесты
 литературная школа
 литературное наследие
 литературная норма
 литературная пародия
 литературный процесс
 литературный сценарий
 литературный тип
 внелитературная лексика
 литературные кружки
 литературный характер
 литературный шарж
 язык литературного произведения
 содержание и форма в литературном произведении
 литературно-драматическая редакция
 жанры литературы
 предмет литературы
 история литературы
 литературные роды
 теория литературы
 виды литературы
 литературоведческая библиография
 терминология литературоведения
 литературоведческий термин
 введение в литературоведение

әдеби-драмалық редакция
 әдебиет жанрлары
 әдебиет пәні
 әдебиет тарихы
 әдебиет тектері
 әдебиет теориясы
 әдебиет түрлері
 әдебиеттану библиографиясы
 әдебиеттану терминологиясы
 әдебиеттану термині
 әдебиеттануға кіріспе

әдебиеттанудағы әдіс	библиографиялық	библиографический метод в литературоведении
әдебиеттанушы		литературовед
әдебиеттегі тарихилық		историзм в литературе
әдебиеттегі уақыт		время в литературе
әдебиеттің көркемдік мәні		художественное значение литературы
әдебиеттің қоғамдық мәні		общественное значение литературы
әдебиеттің тәрбиелік мәні		воспитательное значение литературы
әдебиеттің халықтығы		народность литературы
әдебиетші		литератор
әденкілік қолдану		использовать по умолчанию
әдіс		метод
әдіскер		методист
әдістеме		методика
➤ әжік (биол.)		крупка
➤ әйбәтмия (биол.)		сферофиза
➤ әйкен (биол.)		чина
➤ әктас (геол.)		известняк
әктастану (мед.)		асбестоз
әкім		администратор
әкімшіл-әміршіл		административно-командный
әкімшіл-әміршіл жүйе		административно-командная система
әкімшіл-қысымшыл		административно-нажимный
әкімшілік		административный
әкімшілік айыппұлдар		административные штрафы
әкімшілік бағыныс		административное подчинение
әкімшілік ескерту		административное предупреждение
әкімшілік қадағалау		административный надзор
әкімшілік құқық бұзушылық		административное правонарушение
әкімшілік шығыстар		административные расходы
әкімшілік іс жүргізу		административное производство
әкімшілік-аумақтық бірлік		административно-территориальная единица
әкімшілік-аумақтық құрылыс		административно-территориальное устройство
әлемдік әдебиет		всемирная литература
әлемдік өркениет		мировая цивилизация
➤ әлеует		потенциал
➤ әлеуметтік		социальный
➤ әлеуметтік антагонизм		социальный антагонизм
➤ әлеуметтік ауру		болезнь социальная
➤ әлеуметтік бейімделу		адаптация социальная

элеуметтік диалект <i>(лингв.)</i>	социальный диалект
элеуметтік диалектология	социальная диалектология
элеуметтік жағдай	социальное положение
элеуметтік және экономикалық салалардағы заңдылықты прокурорлық қадағалау кафедрасы <i>(заң)</i>	кафедра прокурорского надзора за законностью в социальной и экономической сферах
элеуметтік жік	социальный слой
элеуметтік лирика	социальная лирика
элеуметтік оңалту	социальная реабилитация
элеуметтік салық	налог социальных
элеуметтік төуекел	социальный риск
элеуметтік-тұрмыстық эпос	социально-бытовой эпос
әлпеншек <i>(биол.)</i>	рододендрон
әлпігүл <i>(биол.)</i>	ломатогониум
әлсіз фонема <i>(лингв.)</i>	слабая фонема
әлсіздік <i>(мед.)</i>	астения
әліпби	алфавит
әліпби жазу	алфавитное письмо
әмбебап	универсал; универсальный
әмбебап әдіс	универсальный метод
әмбебап грамматика	универсальная грамматика
әмбебап заң(дылық)	универсальная закон(омерность)
әмірші	владыка
ән	песня
ән өлеңі	песенный стих
әндетіп өту үшін <i>(әск.)</i>	для прохождения с песней
әнұран	гимн
әңгіме	рассказ
әңгіме жанры	жанр рассказа
әңгімелеуші	сказитель
әңгімеші	рассказчик
әрекет ұзақтығы	длительность действия
әректікен <i>(биол.)</i>	гастроколите
әрем <i>(биол.)</i>	зопник
әсел <i>(биол.)</i>	маргаритка
әсемгүл <i>(биол.)</i>	гиалея
әсия <i>(биол.)</i>	унгерния
әскери атақ	воинское звание
әскери атақ берілуіне байланысты келіп тұрмын	представляюсь по случаю присвоения мне воинского звания
әскери бөлім	воинская часть
әскери дәрігер	врач военный
әскери құралым	воинское формирование

әскери құрама	воинское соединение
әскери қызмет	воинская служба
әскери қызметші	военнослужащий
әскери сот	военный суд
әскери-емдеу мекемесі	военно-лечебное учреждение
әскерилендірілген құралым	военизированное формирование
әуе кәбілі	кабель воздушный
әуе қауіпі	воздух
әуезділікті реттеу	регулировка тембра
әуен	мелодия
әуен (лингв.)	мелодика
әуенді екпін (лингв.)	мелодическое (музыкальное) ударение
әуен танымаушылық (мед.)	амузия
әулет (тар.)	династия

Б

бағам	курс
бағдар	ориентир, ориентация
бағдарғы	маршрут
бағдарғылау	маршрутизация
бағдарғылауыш	маршрутизатор
бағдарлама	программа
бағдарламалағыш	программатор
бағдарламалық жасақтама	программное обеспечение
бағдарламалық қамтым	программное обеспечение
бағдарламашы	программист
бағдарлы оқыту нысаны	линейная форма обучения
бағдарлы трафик	маршрутный трафик
бағдаршам	светофор
бағыт	направление
бағытталатын мода	мода направляемая
бағытталған маршруттау	маршрутизация направленная
бағыттама	ориентировка
бадырақ дерті (мед.)	базедова болезнь
баж	пошлина
баздану (мед.)	мацерация
байқау	наблюдать
байқаушы	наблюдатель
байқаушы кеңес	наблюдательный совет
байланыс арналарының мультиплексоры	мультиплексор каналов связи

байланыс арнасының сыйымдылығы	емкость канала связи
байланыс бөлімшесі	отделение связи
байланыс буыны	звено связи
байланыс дәрежесі	степень связи
байланыс желісі	линия связи
байланыс желісінің тармағы	ветвь сети связи
байланыс жиілігі	частота связи
байланыс жүйесі	система связи
байланыс қашықтығы	дальность связи
байланыс құралы	средство связи
байланыс нобайы	контур связи
байланыс операторы	оператор связи
байланыс орамы	виток связи
байланыс орнату	установление связи
байланыс сапасы	качество связи
байланыс сенімділігі	надежность связи
байланыс телефоны	контактный телефон
байланыс торабы	узел связи
байланыс хаттамасы	протокол связи
байланысқан тербелістер <i>(физ.)</i>	связанные колебания
байланысты жабу	закрытие связи
байланысты заряд	связанный заряд
байланысты нобай	связанные контуры
байланыстың бөлектелген желілері	выделенные сети связи
байланыстың бұзылуы	нарушение связи
байланыстыратын процессор	связной процессор
байланысу типтері	типы связи
байрақ	штандарт
байсат тұқымдас <i>(биол.)</i>	адоковые
байтақ	привольный
байтақ дала	степное раздолье
байырғы ел	коренное население
байырғы сөз	исконное слово
байырғы тұрғындар	коренные жители
бактерия тасымалдаушы <i>(мед.)</i>	бактерионоситель
бактерия уы <i>(мед.)</i>	бактериотоксин
бақана	бакен
бақаншы	бакенщик
бақсы <i>(әдеб.)</i>	баксы
бақсы сарыны	песнопение баксы
бақылау	контроль
бақылау кәбілі	контрольный кабель
бақылау сынағы	контрольное испытание

бақылаудағы шақыру	контролируемый вызов
бақытгүл (<i>биол.</i>)	хризантема
бала еңбегі	труд детский
бала көтеретін шақ	возраст репродуктивный
бала тілі (<i>лингв.</i>)	детская речь
балалар ауруханасы	больница детская
балалар әдебиеті	детская литература
балалар үйі	детский дом
балалар фольклоры	детский фольклор
балама	альтернатива
баламалы	альтернативный
баламалы сайлау	альтернативные выборы
баламасыз ресурстар	ресурсы незаменимые
балдырған шақ	возраст подростковый
балиғаттық жас	возраст репродуктивный
баллада (<i>әдеб.</i>)	баллада
баллада шумағы	балладная строфа
балташы	плотник
банк депозиті	банковский депозит
банк қызметтерін көрсету шарты	договор на оказание банковских ус- луг
банк лизингі	банковский лизинг
банк пайызы	банковский процент
банк салымы	банковский вклад
банк сертификаты	банковский сертификат
банк шоты	банковский счет
банкроттық	банкротство
банктік төлемдер	банковские платежи
барабар мағына (<i>әдеб.</i>)	адекватное значение
бард	бард
баржы	баржа
бармақ (<i>әдеб.</i>)	бармак
барожарақат (<i>мед.</i>)	баротравма
бароқабылдағыш (<i>мед.</i>)	барорецептор
бас әріп	заглавная буква
бас басқарма	главное управление
бас дүмпу	главный толчок
бас келісім	генеральное соглашение
бас киім(ін)ді ки (<i>әск.</i>)	головные уборы надеть
бас киім(ін)ді шеш (<i>әск.</i>)	головные уборы снять
бас мердігер	генеральный подрядчик
басқа жұмысқа ауыстыру	перевод на другую работу
басқарма мүшесі	член правления

басқарушы кешенді қайта қосу	перезапуск управляющего комплекса
басқосу	саммит
баспа (мед.)	ангина
баспа әріп (лингв.)	печатная буква
баспабас	бартер
баспабас операциялар	бартерные операции
бассүйек жарақаты	травма черепа
бассүйек-ми жарақаты	травма черепно-мозговая
бассыз туылу (мед.)	ацефалия
бастапқы деректер	данные исходные
бастапқы жылдамдық (физ.)	скорость начальная
бастапқы күй (физ.)	начальное состояние
бастапқы қорғаныш қаптамасы	первичное защитное покрытие
бастау шығымы	дебит источника
бастиек	головка
басты (компьютер)	главный (компьютер)
бата	благословление
бата сөз	слово благословления
батық; 2. батыру	вдавление
батырлық ертегілер	героические сказки
батырлық өлеңдер	героические стихи
батырлық эпос	героический эпос
бахшы (әдеб.)	бахши
баянат	рапорт
баяндама	доклад
баяндамашы	докладчик
баяндау әдісі	метод повествования
баяндаушы	повествователь
баяндаушы бейнесі (әдеб.)	образ повествователя
баянжазба	докладная (записка)
баянхат (әск.)	докладная записка
баяулат (әск.)	реже шаг
бәден (биол.)	анис
бәдік (әдеб.)	бадик
бәйіт (әдеб.)	бейт
бәсең (лингв.)	нисходящий
бәсең әуен	нисходящая мелодика
бәсең дифтонг	нисходящий дифтонг
бәсең екпін	нисходящее ударение
бәсең интонация	нисходящая интонация
бәсеңсіген ауыру (мед.)	боль прекращающаяся
бедер	рельеф
бедер әріп (лингв.)	рельефная буква

бедеулік (мед.)	акиез, бесплодие
без (мед.)	железа
бейаймақтық	азональность
бейқарекет	бездеятельность
беймазальқ (мед.)	акайрия
беймәлім жұмыссыздық	безработица скрытая
бейнелеу әдісі	метод изображения
бейнелеу құралдары	изобразительные средства
бейнелеу өнері	изобразительное искусство
бейнелі сөз (әдеб.)	образная речь
бейнесалон	видесалон
бейнефильм	видеофильм
бейресмилер	неформалы
бейтарап	индифферентный
бейтарап белгі	нейтральный признак
бейтарап дауысты (лингв.)	нейтральный гласный
бейтарап еклін	нейтральное ударение
бейтарап күй (физ.)	безразличное состояние
бейтарап лексика	нейтральная лексика
бейтарап мағына	нейтральное значение
бейтарап стиль	нейтральный стиль
бейтараптау (мед.)	нейтрализация
бейімделген мәтін (әдеб.)	адаптированный текст
бейімделу теориясы	теория адаптации
бекемдеу	закрепить
бекетші	постовой
бекітпе орнату (қалау) (жсер, металлур.)	возведение крепі
белгіленген жұмыс көлемі	установленный объем работ
белгіше	значок
белдем	балка
белдем (жсер, металлур.)	зона
белдеу (геогр.)	ярус
белдеу (геол.)	пояс
белдеуі окшауланған көбіл	кабель с поясной изоляцией
белдік(ті) босат (әск.)	ремень отпустить
белдік(ті) тарт (әск.)	ремень подтянуть
беллетрист (әдеб.)	беллетрист
беллетристика	беллетристика
белсенді иммунитет (мед.)	активный иммунитет
белсенділік	активность
белтартпа (мед.)	бандаж
берен (тех.)	броня
берен (әск.)	бронезелет

беру, жіберу	передача
бері кел <i>(әск.)</i>	ко мне
бестселлер <i>(әдеб.)</i>	бестселлер
бесік жыры	колыбельная песня
беташар <i>(әдеб.)</i>	беташар
беткей ішперде <i>(мед.)</i>	брюшина висцеральная
беткейдің сырғуы <i>(геогр.)</i>	оползнение откоса
бетгестіру <i>(заң)</i>	очная ставка
бетімен жіберу	самотек
бетімен кетушілік	самовольность
би әндері <i>(әдеб.)</i>	плясовые песни
библиографиялық анықтама <i>(әдеб.)</i>	библиографический справочник
библиографиялық басылым	библиографическое издание
библиографиялық жылнамалар	библиографический ежегодник
библиографиялық көрсеткіш	библиографический указатель
библиографиялық құралдар	библиографическое пособие
библиографиялық сілтеме	библиографическая ссылка
библиографиялық шолу	библиографический обзор
библиографиятану	библиографоведение
билеуші	властитель
билікші	повелитель
бимешік <i>(маш.)</i>	барашек
биржа кеңесі	биржевой совет
биржалық алыпсатарлық	биржевая спекуляция
биржалық белгіленім	биржевая котировка
биржалық жарғылар	биржевые уставы
биржалық кірістер	биржевые доходы
биржалық маклер	биржевой маклер
биржалық төрелік	биржевой арбитраж
биржашы	биржевик
БК(б)П	ВКП(б)
бластома <i>(мед.)</i>	бластома
БЛКЖО	ВЛКСМ
БОАТКОМ	ВЦИК
бодандық	подданство
бозқараған <i>(биол.)</i>	сирень
бозсораң <i>(биол.)</i>	климакоптера
бозтопырақ <i>(ауылшар.)</i>	серозем
бойлық толқын <i>(физ.)</i>	волна продольная
болбыр <i>(биол.)</i>	гидрилла
болжал, гипотеза	гипотеза
болжам	прогноз
болжамдық деректер	прогнозные данные

болыс (<i>тар.</i>)	волость, волостной
бопсалау	вымогательство
борышты жою	аннулирование долгов
бос жұмыс орны	вакансия
бос жұмыс орны жәрмеңкесі	ярмарка вакансии
бос жыныстар (<i>жсер, металлур.</i>)	породы пустые
босанғаннан кейінгі шығындылар (<i>мед.</i>)	выделение послеродовые
босқын	беженец
бостан (<i>әск.</i>)	вольно
ботташық (<i>биол.</i>)	пастернак
ботулизм (<i>мед.</i>)	ботулизм
бөгесін	барьер
бөгет	плотина
бөгеуіл амплитудасы	амплитуда помехи
бөгеуіл басқы	подавитель помех
бөгеуіл көзі	источник помех
бөгеуіл қабылдағыштық	восприимчивость к помехам
бөгеуіл тосқы	заградитель помех
бөгеуіл шектегіш	ограничитель помех
бөгеуіл шығару	излучение помех
бөгеуілге беріктік	помехоустойчивость
бөгеуілден қорғалған қабылдағыш	помехозащищенный приемник
бөгеуілден қорғалған модем	помехозащищенный модем
бөгеуілден қорғалғандық	помехозащищенность
бөгеуілдерді сүзгіден өткізу	фильтрация помех
бөгеуілдерді жою	устранение помех
бөлгіш (<i>мат.</i>)	делитель
бөлшек (<i>мат.</i>)	дробь
бөлшек сан (<i>мат.</i>)	число дробное
бөлшектенетін жабдық	демонтируемое оборудование
бөлім (<i>әск.</i>)	часть
бөлімше (<i>әск.</i>)	отделение
бөлімше, бір қатарға (<i>әск.</i>)	отделение, в одну шеренгу
бөлінгіштік (<i>мат.</i>)	делимость
бөлініс (<i>әск.</i>); бөлімше; бөлім	подразделение, отделение
бөртпе	сып
бөрікгүл (<i>биол.</i>)	артишок
бөсір (<i>мед.</i>)	аскарида
бөсір ауруы	аскаридоз
буда	пучок
бумақ	жгут
бухгалтерлік теңгерім	бухгалтерский баланс
буын екпіні (<i>әдеб.</i>)	слоговое ударение

буын жазу (<i>әдеб.</i>)	слоговое письмо
буын жігі (<i>лингв.</i>)	слогораздел
буын сырқырауы (<i>мед.</i>)	артралгия
буын тілдер (<i>лингв.</i>)	слововые языки
буын шыңы	вершина слога
бұғана асты күретамыры	артерия подключичная
бұғаттан шығару	разблокировать
бұдырлық (<i>мед.</i>)	бугристость
бұдырмақ (<i>мед.</i>)	бугорок
бұзылысты тұйықтау	локализация неисправности
бұйражапырақ (<i>биол.</i>)	шандра
бұйрат	кряж
бұйрық	приказ
бұлақ	ручей
бұлжымас	непреложный
бұлшықет дәрменсіздігі (<i>мед.</i>)	адинамия мышечная
бұлшықетке салу (жіберу)	вливание внутримышечное
бұрамжапырақ (<i>биол.</i>)	валлиснерия
бұран	болт
бұранда	винт
бұрандалы қозғалыс (<i>тех.</i>)	движение винтовое
бұрғыланғыштық (<i>жсер, металлур.</i>)	буримость
бұрғылау	бурение
бұрғыша (<i>мед.</i>)	бурав
бұрқасын	выюга
бұрмалау	искажение
бұрыштық жылдамдық (<i>физ.</i>)	скорость угловая
бұрыштық күретамыр (<i>мед.</i>)	артерия ангулярная
БҮҰ	ООН
бүйрек күретамыры (<i>мед.</i>)	артерия почечная
бүйірлік аңғар (<i>геогр.</i>)	распадок
бүкпесіздік	транспарентность
бүкіләлемдік тартылыс заңы	закон всемирного тяготения
бүлен (<i>тех.</i>)	блок
бүлендеуіш (<i>тех.</i>)	блокировка
бүлікші	бунтовщик, мятежник
бүліну (<i>мед.</i>)	повреждение
бүр (<i>мед.</i>)	ворсинка
бүркеншік ат (есім)	псевдоним
бүртгік	буртик
бүршіктелу (<i>ауылшар.</i>)	окулировка
бүріп ауыру (<i>мед.</i>)	боль схваткообразная
бүтін сан (<i>мат.</i>)	число целое

білте <i>(мед.)</i>	турунда
біліктілік талаптары	требования квалификационные
біліктіліктен айыру	дисквалификация
білікше	валик
бір модаль сәуле жолы	однододовый световод
бір модаль талшық	однододовое волокно
бірауыздан	единогласно
бірауыздылық	единогласие
біркелкі шөгү	осадка равномерная
бірдейлендіру коды	код идентификации
бірегей дауыссыз <i>(лингв.)</i>	уникальный согласный
бірегей дауыссыз дыбыс	уникальный согласный звук
бірегей дауысты	уникальный гласный
бірегей дауысты дыбыс	уникальный гласный звук
бірегей дыбыс	уникальный звук
біржолғы талон	разовый талон
бірқалыпты қозғалыс <i>(физ.)</i>	движение прямолинейное
бірлік <i>(лингв.)</i>	единица
бірлік	единство
біртекті көбіл	кабель однородный
біртума	неповторимый
біртұтас	унитарный
бірүлгі	типовая
бірүлгілеу	типизация
бірыңғай ұйқас <i>(әдеб.)</i>	однородная рифма
біріздендіру	унификация
бірінші желі	первичная сеть
бірінші-екіншіге санал <i>(әск.)</i>	на первый-второй рассчитайсь
бітелу <i>(мед.)</i>	окклюзия
бітеу буын <i>(лингв.)</i>	закрытый слог
бітеулік <i>(мед.)</i>	атрезия
бітімгершілік	миротворчество
бюджеттен тыс қорлар	внебюджетные фонды
бюджеттік қызмет ету	обслуживание бюджетное

В

вакуумдық бекітпе	вакуумный затвор
вакуум-сорғы	вакуум-насос
вакуум-тамшыыр	вакуум-пипетка
валюта нарығы	валютный рынок
валюта тұрлаулығы	устойчивость валюты
валюталық бақылау	валютный контроль

веб-құрамдас
 веб-торап
 ведомстволық байланыс желілері
 веймар классицизмі (әдеб.)
 ✓ вена, көктамыр
 венаға құю (салу, жіберу)
 вирусиеленуші
 водевиль

веб-компонент
 веб-узел
 ведомственные сети связи
 веймарский классицизм
 вена
 вливание внутривенное
 вирусоноситель
 водевиль

газет жанрлары
 газсыздандыру
 гейзер
 географиялық аймақша
 геодезиялық жағдайлар
 герменевтика (әдеб.)
 гидрооқшаулағыш
 гипноз; 2. иландыру (сендіру)
 гляциология
 гүлжанырақ тұқымдас (биол.)
 гіртас

газетные жанры
 дегазация
 гейзер
 подзона географическая
 геодезические условия
 герменевтика
 гидроизоляция
 внушенис
 гляциология
 марсилиевые
 гиря

Г

ғазал (әдеб.)
 ғақлия (әдеб.)
 ғалым хатшы
 ғарыш
 ✓ ғарышкер
 ғарыштық байланыс желісі
 ғашықтық эпос
 гибрат өлең (әдеб.)
 ғимараттар арасындағы көбіл
 ғұлама
 ғұрып
 ғылыми басылым
 ғылыми мақала
 ғылыми стиль
 ғылыми фантастика
 ғылыми фантастикалық әдебиет
 ғылыми-көпшілік мақала

газал
 гақлия
 ученый секретарь
 космос
 космонаві
 линия космической связи
 любовный эпос
 песня-наставление
 кабель между зданиями
 мудрец
 обычай
 научное издание
 научная статья
 научный стиль
 научная фантастика
 научно-фантастическая литература
 научно-популярная статья

Ғ

Д

дабыл
дағдарыстан шығу
дайындама
дайындаушы
даму
даму стратегиясы
дамушы елдер
ламыған мемлекеттер
даңқ
даңқ мемориалы
дара
дара билік
дара толқын *(физ.)*
дарабас ершін *(биол.)*
дастан *(әдеб.)*
дауасыз дерт
даурбақа ауызы *(биол.)*
даурыққой
даурықпа
дауыс қатысы *(лингв.)*
дауыс шықпау *(мед.)*
дауыссыз *(лингв.)*
дауыссыз дыбыс
дауыссыздар жүйесі
дауыссыздар кестесі
дауыссыздың қатаңдауы
дауыссыздың ұяңдауы
дауысты
дауыстыаралық *(лингв.)*
дауыстыаралық дауыссыз
дауыстыаралық шеп
дауысты дыбыс
дауыстық трафик
дауыстылар жүйесі
дауыстылар кестесі
дауыстылар үндесімі
дәйексөз
дәйексіз ақпарат
дәйексіздік
дәйектендіру

сигнал; тревога
выход из кризиса
заготовка
заготовитель
развитие
стратегия развития
развивающиеся страны
развитые государства
слава
мемориал славы
индивидуальный
единовластие
одиночная волна
криптокодон одноглавый
дастан
болезнь неизлечимая
цимбрия даурская
демагог
демагогия
участие голоса
афония
согласный
согласный звук
система согласных
таблица согласных
оглушение согласного
озвончение согласного
гласный
интервокальный
интервокальный согласный
интервокальная позиция
гласный звук
голосовой трафик
система гласных
таблица гласных
гармония гласных
цитата
недостовверная информация
непоследовательность
парафирование

дәйекті ақпарат	достоверная информация
дәйектілік үшін	для достоверности
дәлел	довод
дәлен (биол.)	осмориза
дәмсезбеушілік (мед.)	агевзия
дәнекерлеп жалғау	соединение пайкой
дәнекерлеу ақауы	дефект сварки
дәнекерлеу технологиясы	технология пайки
дәргей	прерогатива
дәрменсіздік (мед.)	адинамия
дәруменсіздік (мед.)	авитаминоз
дәрі қобдишасы	аптечка
дәрі сіңімділігі	всасываемость лекарства
дәрігер кінәсі, дәрігерлік кінә	врачебный проступок
дәрігерлік борыш	врачебный долг
дәрігерлік жауапкершілік, дәрігер жауапкершілігі	врачебная ответственность
дәрігерлік қате, дәрігер қателігі	врачебная ошибка
дәрігерлік құпия	врачебная тайна
дәрігерлік-консультациялық комиссия (ДКК)	врачебно-консультационная комиссия (ВКК)
дәрі-дәрмек	медикаменты
дәрі-дәрмектік қаназдық	анемия медикаментозная
дәстүр	традиция
дәстүрлі	традиционный
дәстүрлі грамматика	традиционная грамматика
дәстүрлі лингвистика	традиционная лингвистика
дәуір	эпоха
декаданс (әдеб.)	декаданс
декларация, мағлұмдама	декларация
делдал	брокер
делдал банк	банк-посредник
дем тарту	вдох
дем тоқтауы (мед.)	апноэ
дем шығару	выдох
дембет (биол.)	мертензия
демеуқаржы	дотация
демеуші	спонсор
демсорғы (мед.)	аспиратор
демікпе (мед.)	астма
демікпелік күй (мед.)	астматическое состояние
демікпелік ұштаған (мед.)	астматическая триада
дендеп ауыру	боль проникающая

дене еңбегі	труд физический
деңгей сызығы <i>(тех.)</i>	линия уровня
↓ деңгел <i>(биол.)</i>	эутрема
депутаттық бірлестіктер	депутатские объединения
депутаттық кеңес	депутатский совет
депутаттық топ	депутатская группа
депутаттық фракция	депутатская фракция
дербес	самостоятельный
дербес мемлекет	самостоятельное государство
дербестеу	персонификация
дерек	данные
деректеметану	источниковедение
деректер	данные
деректерді автоматты енгізу	автоматический ввод данных
деректерді дайындау	подготовка данных
деривациялық су электр станциясы	гидроэлектростанция деривационная
↓ дернәсіл <i>(биол.)</i>	личинка
дерттану <i>(мед.)</i>	патология
десте <i>(тех.)</i>	пакет
диалогия <i>(әдеб.)</i>	диалогия
дидактикалық әдебиет	дидактическая литература
дидактикалық поэзия	дидактическая поэзия
дикторлық мәтін	дикторский текст
дипломат	дипломат
дипломатиялық қарым-қатынастар	дипломатические сношения
дипломатиялық қатынастар	дипломатические отношения
дипломатиялық паспорт	дипломатический паспорт
дирекциялық бұрыш <i>(геогр.)</i>	угол дирекционный
диэлектрлі кебістер	диэлектрические галоши
диэлектрлі төсеніш	диэлектрический коврик
↓ долырлық <i>(мед.)</i>	агрессивность
домалақ арыз	анонимное заявление
домбығу <i>(мед.)</i>	набухание
достастық	содружество
дөң	возвышенность куполовидная
дөңестік <i>(мат.)</i>	выпуклость
драматург	драматург
драматургия	драматургия
дүмді бүкте <i>(әск.)</i>	приклад завернуть
дүмді жаз <i>(әск.)</i>	приклад развернуть
дүмпу	толчок
дүниежүзілік қоғамдастық	мировое сообщество
дүниежүзілік соғыс	мировая война

дүниежүзілік тарих	всемирная история
дүңкеш (биол.)	бутерлак
дыбыс	аудио
дыбыс (лингв.)	звук
дыбыс жиілігі сүзгісі	фильтр звуковой частоты
дыбыс жүйесі	система звуков
дыбыс күші	сила звука
дыбыс толқын (физ.)	волна звуковая
дыбыс шығарғыш (физ.)	звукоизлучатель
дыбыс шығару аппаратурасы	звукопроизводящая аппаратура
дыбыстаңба (лингв.)	транскрипция
дыбыстаңбалау	транскрибировать
дің	ствол
діңгек	ствол
діріл (лингв.)	дрожащий
діріл дауыссыз	дрожащий согласный
діріл дауыссыз дыбыс	дрожащий согласный звук
діріл дыбыс	дрожащий звук

Е

ебедейсіздік (мед.)	апраксия
егде жас	возраст пожилой
егелік	домен
егемендік, иемендік	суверенитет
езу дауыссыз (лингв.)	негубной согласный
езу дауыссыз дыбыс	негубной согласный звук
езу дауысты	негубной гласный
езу дауысты дыбыс	негубной гласный звук
езу дыбыс	негубной звук
езулік (лингв.)	неогубленный
езулік дауыссыз	неогубленный согласный
езулік дауыссыз дыбыс	неогубленный согласный звук
езулік дауысты	неогубленный гласный
езулік дыбыс	неогубленный звук
екпінді (лингв.)	ударный, ударенный
екпінді буын	ударный слог
екпінді дауысты	ударный гласный
екпінді сөз	ударное слово
екпінді тілдер	акцентные языки
екпінсіз (лингв.)	безударный
екпінсіз буын	безударный слог

екпінсіз дауысты	безударный гласный
екпінсіз сөз	безударное слово
екпінсіз тілдер	безударные языки
екшеуіш (геол.)	грохот
екі адым алға (әск.)	два шага вперед
екі дене есебі (тех.)	задача двух тел
екі жақты байланыс	дуплексная связь
екі жақты түйісу	двусторонняя встреча
екі қатарлы сап (әск.)	двухшереножный строй
екіжақты мәміле	двусторонняя сделка
екіжарылу	бифуркация
екілік сан (мат.)	число двоичное
екінші деңгейдегі банктер	банки второго уровня
екіұштылық	двусмысленность
елден қуу	выдворение
елді мекен	населенный пункт
елес көріп сандырақтау (мед.)	бред галлюцинаторный
елтаңба	герб
еліктеу	подражание
еліру	возбуждение психическое
ем қонбау (мед.)	безуспешность лечения
емдәм (мед.)	диета
емдәм мәзірі (мед.)	диетическое меню
емдәмдік тағам (мед.)	диетическое питание
емдөмтану (мед.)	диетология
емдік тағам (мед.)	лечебное питание
емшек жасы	возраст ясельный, младший, возраст грудной
ен	метка
енбау шемені (мед.)	водянка семенного канатика
енжарлық (мед.)	абулия
енжарлық	пассивность
еншілес кәсіпорындар	венчурные (дочерние) предприятия
ең кіші иілім радиусы	минимальный радиус изгиба
ең үлкен ауытқу	максимальное отклонение
еңбек биржасы	биржа труда
еңбек демалысы	отпуск трудовой
еңбек өлшемі	мера труда
еңбек өтілі	стаж трудовой
еңбек шарты	договор трудовой
еңбек шартын ұзарту	пролонгация трудового договора
еңбекақы қоры	фонд оплаты труда
еңбекақы төлеу шарттары	условия оплаты труда

еңбекке жарамдылықты медициналық сараптау комиссиясы (ЕЖМСК)	врачебно-трудовая экспертная комиссия (ВТЭК)
еңбекке жарамсыздық парағы	листок нетрудоспособности
еңбеккүн	трудодень
еңбекті ғылыми ұйымдастыру орталықтары	центры научной организации труда
еңбекті қорғау	охрана труда
еңбектің икемді жүйесі	гибкая система труда
еңлік (биол.)	эдельвейс
ергежейлілік (мед.)	нанизм
ергеш (биол.)	строгановия
ереуіл	забастовка
ереуілші	бастующий
ержеткен шақ, бойжеткен шақ	возраст юношеский
еркін (жылжымалы) екпін (лингв.)	свободное (подвижное) ударение
еркін аударма	вольный перевод
еркін емес дене тепе-теңдігі (тех.)	равновесие несвободного тела
еркін өлең	вольный стих
еркін сөз	непринужденная речь
еркін тербелістер (физ.)	свободные колебания
еркін экономикалық аймақ	свободная экономическая зона
ертегі	сказка
ертегі жанры	жанр сказки
ертегіге кіріспе	присказка
ертегілік проза	сказочная проза
ертегілік эпос	сказочный эпос
ерігіш (физ.)	растворимое
ерік білдіру	волеизъявление
ерікті жарна	добровольный взнос
ерікті мүлктік жарна	добровольный имущественный взнос
ерін (лингв.)	губной
ерін дауыссыз	губной согласный
ерін дауыссыз дыбыс	губной согласный звук
ерін дауысты	губной гласный
ерін дауысты дыбыс	губной гласный звук
ерін дыбыс	губной звук
ерін үндестігі	губной сингармонизм
еріндік (лингв.)	огубленный
еріндік дауыссыз	огубленный согласный
еріндік дауыссыз дыбыс	огубленный согласный звук
еріндік дауысты	огубленный гласный
еріндік дыбыс	огубленный звук
ерін-тіс (лингв.)	губно-зубной

ерін-тіс дауыссыз	губно-зубной согласный
ерін-тіс дауыссыз дыбыс	губно-зубной согласный звук
ерін-тіс дыбыс	губно-зубной звук
еріткіш <i>(физ.)</i>	растворитель
ерітінді	раствор
есалаңдық <i>(мед.)</i>	амения
еселік <i>(тех.)</i>	коэффициент
есептеу кешені	вычислительный комплекс
есептеу машинасы	вычислительная машина
есептеу уақыты	время начисления
есептеуіш	вычислитель
ескерту сигналы	предупреждающая сигнализация
ескі арна <i>(геогр.)</i>	старица
естеліктер	воспоминания
есту аппараты	слуховой аппарат
есту сезімі <i>(мед.)</i>	акуэстезия
естілетін дыбыс	слышимый звук
естілу аймағы	зона слышимости
естілу деңгейі	порог слышимости
естілу қашықтығы	дальность слышимости
естірту <i>(әдеб.)</i>	естирту, песня оповещения
есу қадамы	шаг скрутки
есулі қосым	витая пара
еуропа поэтикасы	европейская поэтика

Ж

жабдықты құрастыру	монтаж оборудования
жабысқақтық <i>(мед.)</i>	адгезия
жағажел <i>(геогр.)</i>	бриз
жағашағыл	дюны
жағысжай	береговой вокзал
жадап-жүдететін ауру <i>(мед.)</i>	болезнь изнурительная
жады	память
жадынан айырылу <i>(мед.)</i>	амнезия
жаза	взыскание
жаза қолдану	налагать взыскание
жазаланбау	безнаказанность
жазба	записка
жазба әріп <i>(лингв.)</i>	от руки написанная буква
жазбаша сөз <i>(әдеб.)</i>	письменная речь
жазу	развернуть

жазушы стилі (әдеб.)	стиль писателя
жазушы тілінің сөздігі	словарь языка писателя
жазық	равнина
жазық толқын (физ.)	волна плоская
жазықтық (мат.)	плоскость
жазылма сап (әск.)	строй разомкнутый
жай жақша	простые скобки
жай метафора (әдеб.)	простая метафора
жай сан (мат.)	число простое
жай ұйқас (әдеб.)	простая рифма
жайтартқыш	громоотвод
жайылма алабы (геогр.)	массив пойменный
жайылма сап (әск.)	развернутый строй
жақ сүйексіз туу (мед.)	агнатия
жақ сүйектің семуі (мед.)	атрофия челюсти
жақша	скобка
жақын туыстар	близкие родственники
жал	вал; грива
жал, жалдау	аренда
жалағаш (геогр.)	лесополоса
жалақы	заработная плата (зарплата)
жалаң (дауысты) (лингв.)	монофтонг
жалаңаш сым	голый провод
жалаңшын	голец
жалау	знамя
жалға беруші	арендодатель
жалғамалы (лингв.)	агглютинативный
жалғамалы тіл	агглютинативный язык
жалғанатын желілер	соединительные линии
жалғанатын фишка	соединительная фишка
жалғанатын фланец	соединительный фланец
жалданбалы жұмыс	работа по найму
жалдаушы	арендатор
жалқарағай	боры ленточные
жалқұм (геогр.)	песчаная грядка
жалпы аурухана	больница общая
жалпы қолжетімді қызметтер	общедоступные услуги
жалпы пайдаланылудағы телекоммуникациялар желісі	сеть телекоммуникаций общего пользования
жалпыға бірдей	всеобщее
жалпыға бірдей, тең және төте сайлау құқығы	всеобщее, равное и прямое избирательное право
жалпықылмыстық әрекет	общеуголовное преступление

жамылғы (<i>геогр.</i>)	покров
жан басына шаққанда	на душу населения
жан басына шаққандағы табыс	доход подушевой
жанарсыз көз (<i>мед.</i>)	афакия
жанартау	вулкан
жанартаутану (<i>геол.</i>)	вулканология
жанр	жанр
жанр поэтикасы	поэтика жанра
жанр тұтастығы	жанровое единство, синкретизм жан- ров
жансыздандыру (<i>мед.</i>)	анестезия
жанталас (<i>мед.</i>)	агония
жантәсілім сатысы (<i>мед.</i>)	терминальная стадия
жаншып ауыру (<i>мед.</i>)	боль давящая
жаңалау жоспары	план модернизации
жаңашылдық	новаторство
жаңылтпаш	скороговорка
жалқыш қабат (<i>физ.</i>)	запирающий слой
жалпай жұмыссыздық	безработица массовая
жар (<i>жер, металлур.</i>)	обрыв
жарақатты сорбуын (<i>мед.</i>)	артрит травматический
жарапазан (<i>әдеб.</i>)	жарапазан
жарғы	устав
жар-жар (<i>әдеб.</i>)	жар-жар
жарқабақ (<i>геогр.</i>)	бровка
жарқыл	вепышка
жарлық	указ
жартас	скала
жарты адым (<i>әск.</i>)	пол шага
жартылай дауыссыз (<i>лингв.</i>)	полусогласный
жартылай дауысты	полугласный
жарық көзі (<i>физ.</i>)	источник света
жарық сәулесі (<i>физ.</i>)	световой луч
жарықсезгіштік (<i>физ.</i>)	светочувствительность
жарылғын зат	вещество взрывчатое
жарылым	разлом
жарылыс	взрыв
жарып ауыру (<i>мед.</i>)	боль распирающая
жасақ (<i>әск.</i>)	отряд
жасақтау, жинақтау	комплектовать
жасанды буын (<i>лингв.</i>)	искусственный слог
жасанды дауыссыз	искусственный согласный
жасанды дауыссыз дыбыс	искусственный согласный звук

жасанды дауысты	искусственный гласный
жасанды дауысты дыбыс	искусственный гласный звук
жасанды дыбыс	искусственный звук
жасанды тіл	искусственный язык
жасауыл	пристав
жасөскін шақ	возраст препубертатный
жасөспірім шақ	возраст пубертатный
жастар жұмыссыздығы	безработица молодежная
жастар мен жасы толмағандар арасындағы құқық бұзушылықтың алдын алу проблемалары бөлімі	отдел проблем предупреждения правонарушений несовершеннолетних и молодежи
жасуша (мед.)	клетка
жасырын (мед.)	латентный
жасырын түрде тыңдау; тыңдау	прослушивание
жасырынба әріп (лингв.)	скрытая буква
жат (әск.)	ложись
жат; 2. тара; 3. тоқтат (әск.)	отбой
жатырдан тыс жүктілік (мед.)	беременность внематочная
жатыс, астасу (эсер, металлур.)	залегание
жауапкер	ответчик
жауапкершіліктен жалтару	уклонение от ответственности
жаулық пиғыл	враждебный умысел
жауынгер (әск.)	воин
жауынгерлік әзірлік, ұрысқа әзірлік	боеготовность
жауынгерлік тапсырма (әск.)	боевая задача
жаһандану	глобализация
жаһандану үдерісі	процесс глобализации
жаһандық қауіпсіздік	глобальная безопасность
жаяу борасын	поземка
жәндік	насекомые
жәрдемақы	пособие
жәрдемші (мед.)	хелпер
жебеуші	меценат
жегін көлік	гузовой транспорт
жедел уәкіл	оперуполномоченный
жедел-қызметтік жұмыс	оперативно-служебная деятельность
жеке қорғану құралдары	средства индивидуальной защиты
жеке іспарақ	личный листок
жекешелендіру	приватизация
жел жаға	берег наветренный
желбағар	флюгер
желбөгет (геогр.)	сгон
желдірме (әдеб.)	желдирме

желке (мед.)	выя
желқума (геогр.)	нагон
желқума құбылысы (геогр.)	явление сгонно-нагонное
желтоқсан	декабрь
желі	линия; фабула
желі (геогр.)	сеть
желі (жер, металлур.)	жила
желі (мед.)	хорда
желіаралық әрекеттестік	взаимодействие между сетями
желіні оңтайландыру	оптимизация сети
жемірлік (хим.)	агрессивность
жемірілу	абразия
жемірілу эрозиясы (геогр.)	эрозия абразивная
жендет	киллер
жер қабыршығы	земная кора
жер ресурстары	ресурсы земельные
жер телімі	участок земельный
жергілікті абонент	местный абонент
жергілікті байланыс желісі	местная линия связи
жергілікті бөгеуіл	местные помехи
жергілікті шақыру	местный вызов
жердегі байланыс желісі	наземная линия связи
жерді қалпына келтіру	рекультивация
жерлеуге берілетін біржолғы төлем	единовременная выплата на погребение
жермен қосу кедергісі	сопротивление заземления
жерсеріктік байланыс	спутниковая связь
жертөле (әск.)	блиндаж
жетек (тех.)	привод
жеткізгіштің бұрмалануы	искажение передатчика
жетілмеушілік (мед.)	агенезия
жетім жол (әдеб.)	одиночная строка
жетім ұйқас	одиночная рифма
жеті-сегіз буынды өлең	семи-восьмислоговой стих
жиекмуз	забереги
жиексу	закраина
жинақтал (әск.)	заправиться
жинақталу (мед.)	аккумуляция
жинақтау	аккумуляция
жинақтау жүйесі	накопительная система
жинақтау, жинақталу	аккумуляция
жинақы магистраль	свернутая магистраль
жиналма сап (әск.)	строй сомкнутый

жиілік белдеулері	полоса частот
жиілік ауқымы	диапазон частот
жобалаудың автоматтандырылған жүйесі	автоматизированная система проектирования
Жоғарғы Кеңес	Верховный Совет
жоғарғы сыныптық жас, жасөспірім шақ	возраст школьный, старший
жоғары өуен (лингв.)	высокая мелодика
жоғары дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі (заң)	государственный советник юстиции высшего класса
жоғары жиілікті қондырғы	высокочастотная установка
жоғары санатты дәрігер	врач высшей категории
жоктау (әдеб.)	причитание
жол бағамы	балл пути
жол белгілері	дорожные знаки
жол жөндеуші (теміржол.)	монтер пути
жол ойдымы	выбоина дороги
жолақ (геогр.)	полоса
жолақ (мед.)	стрия
жолдама	путевка
жолжазба очерк	путевой очерк
жолма-жол аударма	построчный перевод
жон (жсер, металлур.)	увал
жорамал	предположение
жорамал сан (мат.)	число мнимое
жорық адымы (әск.)	походный шаг
жорық сап (әск.)	походный строй
жоспардан тыс тексеру	внеплановые проверки
жота қыры	гребень
жөнелтілім	отправление
жуан (лингв.)	твердый
жуан дауыссыз	твердый согласный
жуан дауыссыз дыбыс	твердый согласный звук
жуан дауысты	твердый гласный
жуан дауысты дыбыс	твердый гласный звук
жуан дыбыс	твердый звук
жуантамыр (биол.)	риндера
журнал	журнал
жуықтама жылдамдық	кажущаяся скорость
жуықтау (мат.)	приближение
жуысынқы дауыссыз (лингв.)	щелевой согласный
жұбату (әдеб.)	песня-утешение
жұғымды, көпшіл	коммуникабельный

жұқпа басталып кетуі, инфекция тұтануы	вспышка инфекций
жұқпа қабылдағыштық	восприимчивость к инфекции
жұқпалы аурулар	болезни инфекционные
жұқпалы жыныс аурулары	болезни венерические
жұқпалы қаназдық	анемия инфекционная
жұлдыздық ақиқат уақыт	время истинное звездное
жұлдыздық квазиақиқат уақыт	время квазиистинное звездное
жұлдызтүк <i>(биол.)</i>	фарзетия
жұлын	спинной мозг
жұлынсыздық <i>(мед.)</i>	амиелия
жұмбақ	загадка
жұмбақ айтыс	жумбак айтыс
жұмбақ өлең	жумбак олен
жұмсақ су <i>(жер, металлур.)</i>	вода мягкая
жұмыртас	бульжник
жұмыс беруші	работодатель
жұмыс көбілі	кабель рабочий
жұмыс күшіне сұраныстың жоқтығы	отсутствие спроса на рабочую силу
жұмыс орны	рабочее место
жұмыс орнынан анықтама	справка с места работы
жұмыс өтілі	стаж работы
жұмыс сызбаларының байламы	привязки рабочих чертежей
жұмыс уақытын есепке алу тәбілі	табель учета рабочего времени
жұмыскер	работник
жұмыспен қамту орталығы	центр занятости
жұмыспен қамтылған халық	население занятос
жұмыспен қамтылу деңгейі	уровень занятости
жұмысшы	рабочий
жұмыс тобы	группа рабочая
жүп	пара, парный
жүптас <i>(лингв.)</i>	бинарный
жүтқыншақ <i>(мед.)</i>	гортань
жұтына алмау <i>(мед.)</i>	афагия
жүгіре адымда <i>(өск.)</i>	бегом марш
жүгіртпе	бегунок
жүгіртпе жол	бегущая строка
жүгіртпе папка	папка-бегунок
жүйе	система
жүйеге рұқсатсыз қосу	несанкционированное подключение
жүйелі зерттеу	системное исследование
жүйке аурулары <i>(мед.)</i>	нервные болезни
жүйке ауруы <i>(мед.)</i>	болезнь нервная

жүктеме өткізу	пропуск нагрузки
жүктеме реттегіші	регулятор нагрузки
жүктемелік резистор	нагрузочный резистор
жүктемені теңестіру	выравнивание нагрузки
жүктеменің үйлесімсіздігі	рассогласование нагрузки
жүктеу желісі	нагрузочная линия
жүктілік	беременность
жүлге <i>(мед.)</i>	борозда
жүре пайда болған аурулар	болезни приобретенные
жүректің ақырын соғуы	брадикардия
жүрен <i>(биол.)</i>	эллерия
жүру уақыты <i>(жсер, металлур.)</i>	время пробега
жүріп-тұрудан қорқу <i>(мед.)</i>	базофобия
жыланкөз <i>(мед.)</i>	свищ
жылдамдат <i>(әск.)</i>	чаще шаг
жылдық еңбекақы төлеу қоры	годовой фонд оплаты труда
жылықанды жануарлар <i>(биол.)</i>	гомойосмотрические животные
жылым <i>(геогр.)</i>	попынья
жылымық	оттепель
жылыстату <i>(экон.)</i>	отмывание
жыныссыздық <i>(мед.)</i>	агамия
жыныстық қозу	возбужденне половое
жыр <i>(әдеб.)</i>	жыр, эпос
жыра	овраг
жырау	жырау, вещей невец, оракуя, жрец
жырма	рытвина
жыршы	сказитель эпоса
жіберілім	рассылка
жіктеу <i>(мат.)</i>	разложение
жіңішке <i>(лингв.)</i>	мягкий
жіңішке дауыссыз	мягкий согласный
жіңішке дауыссыз лыбыс	мягкий согласный звук
жіңішке дауысты	мягкий гласный
жіңішке дауысты дыбыс	мягкий гласный звук
жіңішке дыбыс	мягкий звук
жіті қабыну	воспаление острое

З

зайырлы қоғам	светское общество
зақым айналасының қабынбасы	воспаление перифокальное
зақымдалған жерді анықтау	определение места повреждения
зақымдалған жерді іздеу	отыскание места повреждения

зақымдану <i>(мед.)</i>	поражение
заң кеңесшісі	юристконсульт; советник юстиции
заң көмегі	юридическая помощь
заңгер	юрист
заңға тәуелді акт	подзаконный акт
заңды және жеке тұлғалар	юридические и физические лица
заңды мекенжай	юридический адрес
заңсыздық	беззаконие
зарарсыздандыру <i>(мед.)</i>	асептика
зардап шегуші	пострадавший
зарқын <i>(биол.)</i>	арнебия
заряд алмасу	обмен зарядами
заряд жеткізуші	носитель заряда
заряд тығыздығы	плотность заряда
зарядтар таратылуы	распределение зарядов
заттай дәлелдемелер	вещественные доказательства
заттегі, заттек; 2. заты, тіні	вещество
заттық құқық	вещное право
зәр шықпауы <i>(мед.)</i>	анурия
зәрде бактерияның болуы <i>(мед.)</i>	бактериурия
зәрағар <i>(мед.)</i>	мочеточник
зейнетақы	пенсия
зейнетақы жарналары	пенсионные взносы
зейнеткер	пенсционер
зейнеткерлік куәлік	пенсионное удостоверение
зеңбірек	пушка
зертас <i>(геол.)</i>	глазурь
зертханашы	лаборант
зиянды араласпалар	вредные примеси
зияндылық	вредность
зиянкес	вредитель
зиянкестік	вредительство
зияпат	банкет
зорығу	переутомление
зүбәржат	изумруд
зырылдауық	волчок

И

несіздік	безхозяйственность
икемді көбіл	кабель гибкий
имидж	имидж

институттандыру	институционализировать
институттандыру шаралары	институциональные меры
интеграция	интеграция (интегрированный, интеграционный)
интражелі	интрасеть
информатика және заңдарды жүйелеу секторы	сектор информатики и систематизации законодательства
ирелең (геогр.)	меандр
иығы шығу, иығы шығып кету (иығы шыққан)	вывих плеча
иілгіштік	гибкость
иілім	изгиб
иін (геогр.)	прогиб
иінтірек	рычаг
иір	извилина
иірім	водоворот
иіс сезбеу (мед.)	аносмия

К

кадр беру	передача кадра
кадр жаймалау генераторы	генератор кадровой развертки
кадрларды орналастыру	расстановка кадров
кәбіл	кабель
кәбіл аралықтарын ауыстыру	замена пролетов кабеля
кәбіл бекіткіші	кабельный фиксатор
кәбіл жолының дренажы	дренаж кабельной линии
кәбіл жөндеу	ремонт кабеля
кәбіл қабығы	оболочка кабеля
кәбіл қабығының тоттануы	коррозия кабельной оболочки
кәбіл құдығы	кабельный колодец
кәбіл өзекшесі	кабельный сердечник
кәбіл өлшемі	измерение кабеля
кәбіл өтетін арнажол	трасса прохождения кабеля
кәбіл сауыты	броня кабеля
кәбіл талшығы	жила кабеля
кәбіл талшықтарының есілуі	скрутка кабельных жил
кәбіл тарту	прокладка кабеля; укладка кабеля
кәбіл тасымалдағыш	кабелевоз
кәбіл шығару	выноска кабеля
кәбіл іздеуіш	кабелеискатель
кәбілді тармақтау	разводка кабеля

кәбілдік байланыс жолдары	кабельные линии связи
кәбілдік бітеуші муфта	кабельная стопорная муфта
кәбілдік желі	кабельная сеть
кәбілдік жүйелер	кабельные системы
кәбілдік магистраль	кабельная магистраль
кәбілдік өтпелі муфта	кабельная переходная муфта
кәбілдік талшық экраны	экран кабельной жилы
кәбілдік тармақтаушы муфта	кабельная ответвительная муфта
кәбілдік шахта	кабельная шахта
кәбілтартушы	кабелеукладчик
кәдімгі сәуле <i>(физ.)</i>	обыкновенный луч
кәмелетке толмаған	несовершеннолетний
кәріжілік күретамыры <i>(мед.)</i>	артерия лучевая
кәрілік жас	возраст старческий
кәсіби ауру	профессиональное заболевание
кәсіби аурулар	болезни профессиональные
кәсіби бағдар	профессиональная ориентация
кәсіби бейімделу	адаптация профессиональная
кәсіби білім	профессиональное знание
кәсіби дағды	профессиональный навык
кәсіби дайындық	профессиональная подготовка
кәсіби лексика	профессиональная лексика
кәсіп	профессия
кәсіпшілік	промысел
кедейлік	бедность
кедейлік шегі	черта бедности
кеден	таможня
кежеуіл	телохранитель
кезеген ауыру <i>(мед.)</i>	боль блуждающая
кезектен тыс сайлау	внесочредные выборы
кезекті демалыс	отпуск очередной
кезекші дәрігер	врач дежурный
кейінгі дүмпу <i>(жсер, металлур.)</i>	афтершоки
кейіпкер	персонаж
келтірілген ұзындық <i>(физ.)</i>	приведенная длина
келу	явка
келіншекшөп <i>(биол.)</i>	хетолимон
келісу	согласие
келісілген	согласованный
келісілу	согласование
келісім	соглашение
кемел шақ	возраст зрелый
кемер <i>(геогр.)</i>	урез (воды)

кемпіршөп (<i>биол.</i>)	акантолимон
кемсіту	дискриминация
кемістік	порок
кен	руда
кендіртас	асбест
кенеусіз кен	бедные руды
кенкөтерме (<i>геол.</i>)	рудоподъем
кент	поселок
кентірек (<i>геол.</i>)	целик
кеніш (<i>геол.</i>)	рудник
кең жолақты арна	широкополосный канал
кең жолақты дауысзорайтқыш	широкополосный громкоговоритель
кең жолақты көбіл	широкополосный кабель
кең жолақты күшейткі	широкополосный усилитель
кең жолақты күшейту	широкополосное усиление
кең іншек	влагалище широкое
кеңейме (<i>жсер, металлур.</i>)	дилатация
кеңейме, кеңейту	расширение
кеңес	совет
кеңірдек (<i>мед.</i>)	трахея
кеңірдекке құю	вливание интратрахеальное
кептелек	пробка на дорогах
кепіл	залог
кепіл түрлері	виды залога
кепіл ұстаушы банк	банк-залогодержатель
кербезгүл (<i>биол.</i>)	алисма
кермек су (<i>жсер, металлур.</i>)	вода жесткая
кернеу (<i>физ.</i>)	напряжение
кернеулік (<i>физ.</i>)	напряженность
кертпеш (<i>жсер, металлур.</i>)	уступ
кері ағыс	обратный поток
кері арна	обратный канал
кері байланыс	обратная связь
кері байланыс арнасы	канал обратной связи
кері байланыс коэффициенті	коэффициент обратной связи
кері байланыс нобайы	контур обратной связи
кері байланыс орауышы	катушка обратной связи
кері байланыс тұзағы	петля обратной связи
кері байланыс тізбегі	цепь обратной связи
кері байланысты басу	подавление обратной связи
кері байланысты бейтараптау	нейтрализация обратной связи
кері жүріс уақыты	время обратного хода
кері сан (<i>мат.</i>)	число обратное

кері шақырып алу, қайтарып алу	отзыв
керілеуіш	инвертор
керілу (<i>тех.</i>)	натяжение
керіліс (<i>физ.</i>)	натяжение
керіп ауыру (<i>мед.</i>)	боль дистензионная
кесене	мавзолей
кескін жаймасы (<i>физ.</i>)	развертка изображения
кеспетас (<i>геол.</i>)	аншлиф
кесте	график; расписание; таблица
кесіп ауыру (<i>мед.</i>)	боль режущая
кесіп тастау (<i>мед.</i>)	ампутация
кетік	выщербина
кеуектену	закарственность
кеуекті жерасты суы	воды подземные карстовые
кеуектілік (<i>физ.</i>)	пористость
кешен, жиынтық	комплекс
кешеуілдеген ауыру (<i>мед.</i>)	боль поздняя
классикалық әдебиет	классическая литература
клиникалық аурухана	больница клиническая
коаксиальды муфта	муфта коаксиальная
ҚОБОС	ВЦСПС
комедия жанры	комедийный жанр
композиция	композиция
континенттік	континентальный
көбейткіш (<i>мат.</i>)	множитель
көбейту (<i>мат.</i>)	умножение
көбікбасу (<i>жер, металлур.</i>)	пеногашение
көбіктас (<i>геол.</i>)	пемза
көбіктендіргіш	пенообразователь
көгалшалғы	газонокосилка
көз алмасының болмауы (<i>мед.</i>)	анофтальмия
көз алмасының семуі (<i>мед.</i>)	атрофия глазного яблока
көз машық (<i>лингв.</i>)	зрительный навик
көз шарасы үсті күретамыры (<i>мед.</i>)	артерия надглазничная
көзалма қынабы	влагалище глазного яблока
көздің талуы (<i>мед.</i>)	астенопия
көзек	глазок
көкбауыр (талақ) (<i>мед.</i>)	селезенка
көкбұта тұқымдас (<i>биол.</i>)	вересковые
көкейтесті	злободневный
көкен (<i>биол.</i>)	тимелея
көкет (<i>мед.</i>)	диафрагма
көкморас (<i>биол.</i>)	хрозофора

көктайғақ	гололед
көлбеу (<i>мат.</i>)	наклонная
көлбеу әріп	курсив-буква
көлбеу жақша	курсивные скобки
көлденең орын алмасу	горизонтальное перемещение
көлденең толқын	волна поперечная
көлем	объем
көлемді салмақ	вес объемный
көлеңке әріп	буква с тенью
көлік	транспорт
көлік салығы	налог на транспортные средства
көмбе су (<i>жер, металлур.</i>)	вода погребенная
көмей дауыссыз (<i>лингв.</i>)	глоточный согласный
көмекей (<i>мед.</i>)	глотка
көмескі әуен	глухая мелодика
көмескі дауысты (<i>лингв.</i>)	глухой гласный
көне түркілік әдеби тіл	древнетюркский литературный язык
көне эпос	архаический эпос
көнерген сөз	устаревшие слова, архаизм
көңіл-күй лирикасы	лирика настроенный
көпбалалы аналар	многодетные матери
көпбалалы отбасылар	многодетные семьи
көп буынды жол	многозвенная линия
көп жұпты көбіл	кабель многопарный
көп модальды оптикалық талшық	многомодовое оптоволокну
көп нүкте (<i>лингв.</i>)	многоточие
көпарналы жүйе	многоканальная система
көпбайланысты эндовибратор	многосвязный эндовибратор
көпбуынды желі	многозвенная линия
көпбұрыш (<i>мат.</i>)	многоугольник
көпжақ (<i>мат.</i>)	многогранник
көпжабатты орама	многослойная обмотка
көпқадауышты түпше	многостырьковый разъем
көпталшықты көбіл	многожильный кабель
көпталшықты сым	многожильный провод
көпірткіштер	вспениватели
көрермен	зритель
көркем аударма	художественный перевод
көркем әдебиет	художественная литература
көркем әдебиет стилі	художественный стиль
көркем әдебиет тілі	язык художественной литературы
көркем әдіс	художественный метод
көркем очерк	художественный очерк

көркем өнер	художественное искусство
көркем проза	художественная проза
көркем проза жанлары	жанры художественной прозы
көркем туынды	художественное произведение
көркем тіл	художественный язык
көркем шығармашылықты кешенді зерттеу	комплексное изучение художественного творчества
көркемдеуші редактор	художественный редактор
көркемдік деталь	художественный деталь
көркемдік қиял	художественный вымысел
көркемдік монтаж	художественный монтаж
көркемдік мұра	художественное наследие
көркемдік түр	художественный вид
көркемділік	художественность
көрнекі	наглядный
көрнекі кесте	наглядная таблица
көрнекі құрал	наглядное пособие
көрнекі сурет	наглядный рисунок
көрнекі сызба	наглядная графика
көрнекі үлгі	наглядная модель
көру әрекеті (<i>мед.</i>)	акт зрительный
көруге икемделу (<i>мед.</i>)	аккомодация
көрінеу	заведомо
көрінеу жалған	заведомо ложный
көрінеу жалған ақпарат	заведомо ложная информация
көрінеу жалған хабарлама	заведомо ложное сообщение
көріп отырып салу	вправление под контролем зрения
көтергіш күш	подъемная сила
көтерілу уақыты	время подъема
(көше) даңғыл	проспект
көшкін	лавина
көшкіннің ысырынды конусы (<i>геогр.</i>)	конус выноса лавины
көшпелі сюжет	бродячий сюжет
көші-қон	миграция
көшіп келуші	иммигрант
кредиттік қоржын	кредитный портфель
куәлік	удостоверение
күбішік	бачок
күй (<i>әдеб.</i>)	кюй
күйтабақ	грампластинка
күйіп-жанып ауыру (<i>мед.</i>)	боль жгучая
күлдіреуік	волдырь
күлтекүйрық (<i>биол.</i>)	гипурус, хвостник

күлтүтқыш	золоуловитель
күмөн	сомнение
күнделік	дневник
күнжүт тұқымдас (биол.)	кунжутовые
күнгізбе	календарь
күнібұрын	заблаговременно
күңгірт шыны	матовое стекло
күпек қабынуы (мед.)	баланит
күрделі қозғалыс (физ.)	движение сложное
күретамыр (мед.)	артерия
күш иіні (физ.)	плечо силы
күш өрісі (физ.)	силовое поле
күш сызығы (тех.)	линия силовая
күшейткіш бағана	колонка усилителя
күшейткіш шуылы	шум усилителя
күшейту коэффициенті	коэффициент усиления
күшейту сызығы	линейность усиления
күшейтуді автоматты реттеу	автоматическая регулировка усиления
күшейтуді реттеу	регулировка усиления
күштеп салу	вправление грубое
күштердің жазық жүйесінің тепе-теңдігі (тех.)	равновесие плоской системы сил
күштердің кез келген жүйесінің тепе-теңдігі (тех.)	равновесие произвольной системы сил
күштің әсер ету сызығы (тех.)	линия действия силы
кідірту жолы	линия задержки
кідіріс ұзақтығы	длительность задержки
кілт	ключ
кіндік күретамыры (мед.)	артерия пупочная
кіндік тамыр (мед.)	пупочный канатик
кір келтіретін материалдар	компрометирующие материалы
кіресін	входящий
кіру қарашығы (физ.)	зрачок входа
кіріс ұясы	входное гнездо
кісі күшімен қорғау (заң)	физическая защита
кітаби ақын	книжный поэт, книжник
кітаби стиль	книжный стиль
кітапша	брошюра
кіші	мини
кіші әріп	строчная буква
кіші заң кеңесшісі	младший советник юстиции
кішігірім	миниатюрный

Қ

қабақ қайырылып кету, қайырылып кеткен қабақ, (қайырылған қабақ)	выворот век
қабақ қырының қабынуы (мед.)	блефарит
қабық	скорлупа
қабындырғыш (мед.)	флогогенный
қабыну, қабынба	воспаление
қабырға асты күретамыры (мед.)	артерия подреберная
қабырғалық ішлерде (мед.)	брюшина париетальная
қабыржық (биол.)	бересклет
қабыршақ мұз	наст
қағаз кептелді	застряла бумага
қағанағын жару; қағанағы жарылу	вскрытие плодного пузыря
қағанақ (мед.)	амнион
қағанақсыздар (биол.)	анамния
қағанақтылар (биол.)	амниоты
қағас есту (мед.)	акоазмы
қағыран	барабан
қада	вешка; стояк
қадағалау	надзор
қадамлық АТС	шаговая АТС
қажеттілік	потребность
Қазақстан Республикасына қызмет етемін (әск.)	служу Республике Казахстан
қазан	октябрь
қазанама	некролог
ҚазАШИ	КазСХИ
ҚазМУ	КазГУ
ҚазПИ	КазПИ
қазыналық кәсіпорындар	казенные предприятия
қазып алу жүйесі (жсер. металлур.)	система разработки
қаймақ мұз (геогр.)	сало
қайнар	источник восходящий; ключ
қайрақ	брусок
қайраң	отмель; шельф
қайраткер	деятель
қайта есептеу	сторнирование
қайта шақыру	повторный вызов
қайта іске қосу	перезапуск
қайталама деректер	данные повторные
қайталама желі	вторичная сеть

қайталама қозғалыс <i>(тех.)</i>	движение циклическое
қайталама қорғаныш қаптамасы	вторичное защитное покрытие
қайталама ұйқас	повторная рифма
қайталамалы ауыру	боль рецидивирующая
қайым айтыс <i>(әдеб.)</i>	кайым айтыс
қайым өлең	кайым олен
қайыр <i>(геогр.)</i>	мель
қайыру	свернуть
“қайыру” түйеміші	кнопка “свернуть”
қақ	накипь
қала тұрғындары	население городское
қалааралық байланыс желісі	междугородная линия связи
қалааралық шақыру	междугородный вызов
қалааралық, халықаралық байланыс	междугородная, международная связь
қалалық аймақтау	городское зонирование
қалалық аурухана	больница городская
қалалық байланыс	городская связь
қалалық желі	городская сеть
қалдық азот <i>(мед.)</i>	азот остаточный
қалқа <i>(тех.)</i>	маска
қалқалау <i>(тех.)</i>	маскирование
қалқыма су	верховодка
қалқыма ұйық	зыбун
қалтырау	озноб
қалың	полужирный
қалыпты адым <i>(әск.)</i>	полный шаг
қамығу <i>(мед.)</i>	абсанс
қаназдық <i>(мед.)</i>	анемия
қан айыру <i>(мед.)</i>	анализ крови
қанат <i>(әск.)</i>	крыло
қанатша	галочка
қандағы қышқылдың артуы <i>(мед.)</i>	ацидемия
қандауыр <i>(мед.)</i>	скальпель
қанды-ірің шығындылар	выделение кровянисто-гнойные
қанжапырақ <i>(биол.)</i>	физалис
қансұйылтпа <i>(мед.)</i>	антикоагулянт
қансырау	кровопотеря
қанталау	кровоподтек
қан тамырдың қысын ауыруы <i>(мед.)</i>	боль ангинозная
қаньққан бу <i>(физ.)</i>	насыщенный пар
қанғыбастық	бродажничество
қаңтар	январь
қаптал <i>(әск.)</i>	фланг

кар суы	воды вешние
кара өлең (әдеб.)	кара олен
каражат үнемдеу	экономия средств
каражұмысшы	чернорабочий
карақұйын (геогр.)	смерч
карақұмық тұқымдас (биол.)	гречишные
карақұрдым (астр.)	черная дыра
карамағына жіберу	прикомандировать
карама-қарсы сан (мат.)	число противоположное
қарасаған (биол.)	гиргенсония
Қаратау сетені (биол.)	лепидолофа Каратауская
қарауыл бастығы (әск.)	начальник караула
қарауыл қызметін атқару (әск.)	несение караульной службы
қарауылшы, күзетті қабылда (әск.)	караульный, принять пост
қараша	ноябрь
қарашық жиегінің шашағы (мед.)	бахромка зрачкового края
қарашірік	гумус
→ "қарбалас желілер"	"горячие линии"
→ қарғын (геогр.)	снежница
→ қардарлық	заклад
қаржы	финанс
қаржылық барлау	финансовая разведка
ҚарМУ	КарГУ
қарнақ	анкер
→ қарсы әсер (тех.)	противодействие
қару оқтаулы (әск.)	оружие заряжено
қару оқтаусыз (әск.)	оружие разряжено
қару(ды) арқаға (әск.)	оружие за спину
қару(ды) белдікке (әск.)	оружие на ремень
қаруға (әск.)	к оружию
қаруды қой (әск.)	положить оружие
қарымжы	задаток
қарышта (әск.)	шире шаг
қасиет	свойство
қатаң (лингв.)	глухой
қатаң дауыссыз	глухой согласный
қатаң дауыссыз дыбыс	глухой согласный звук
қатаң дыбыс	глухой звук
қатандаған	оглушенный
қатандау	оглушение
қатар (әск.)	шеренга
қатардағы сарбаз (әск.)	рядовой солдат
қателер журналы	журнал ошибок

қатерлі без ісігі	аденокарцинома; аденома злокачественная
қатерлі қаназдық (мед.)	анемия злокачественная
қатерлі тері ісігі (мед.)	акантома
қатерсіз без ісігі (мед.)	аденома
қатпар	складка
қатты дене тепе-теңдігі (тех.)	равновесие твердого тела
қатты диск	жесткий диск
қатты қабынған соқыршек (мед.)	аппендицит острый
қатыгездік	жестокость
қатысатындар саны	явочная численность
қауымдастық	ассоциация
қауіпті аймақ	опасная зона
қауіпті ылғалдылық	влажность критическая
қашықтан ағытқы	дистанционный разъединитель
қашықтан ажыратқы	дистанционный выключатель
қашықтан бақылау	дистанционный контроль
қашықтан басқару	дистанционное управление
қашықтан есептеу	дистанционный отчет
қашықтан жеткізгіш	дистанционный датчик
қашықтан реттеу	дистанционное регулирование
қашықтан теңшеу	дистанционная настройка
қашықтан шақыру	дистанционный вызов
қашыртқы	дренаж
қашыртқы су	воды дренажные
қимыл белсенділігі (мед.)	активность двигательная
қимыл үйлесімсіздігі (мед.)	адиадохокинез
қимылдану (зат есім) 2. қимылдау (етістік)	анимация
қимылсыздық (мед.)	акинезия
қисса (әдеб.)	кисса
қисық сызық	кривая линия
қисық сызықты қозғалыс (физ.)	движение криволинейное
қиылу	отсечка
қиынды	лоскут
қиыршық қар (геогр.)	фирн
қиыршықтас	шебень
қиыстырылған кәбіл	кабель комбинированный
қиял-ғажайып ертегілер	волшебные сказки
кодырен бүйрек (мед.)	карликовая почка
қозғалыс мөлшері (тех.)	количество движения
қозғалтқышты өшір (әск.)	глуши двигатель
қоздырғыш (мед.)	возбудитель

қойнау	бухта
қойтас	валун
қойылтқыш	сгуститель
қол жеткізгісіз пәрмен	недоступная команда
қол машық (<i>лингв.</i>)	тактильный навык
қол сұғылмаушылық, тиіспеушілік	неприкосновенность
қолат	ложбина
қолданба	приложение
қолданбалы өнер	прикладное искусство
қолдаухат (<i>заң</i>)	ходатайство
қолдаушы	фундатор
қолқа (<i>мед.</i>)	аорта
қолма-қол есеп айырысу	наличный расчет
қолтық жүні	волосы подмышки
қолтықгүл (<i>биол.</i>)	миддендорфия
қолтықсабақ (<i>биол.</i>)	талассия
қоныс	селитьба; урочище
қонысаралық аумақтар	межселенные территории
қоныстану жүйесі (<i>геогр.</i>)	система расселения
қопа топырағы	глей
қопарылыс толқын (<i>физ.</i>)	волна взрывная
қорғаныш бөгет	дамба защитная
қорғанышсыздық (<i>мед.</i>)	ареактивность
қорғаныштық шабуыл (<i>мед.</i>)	атака иммунологическая
қоректік (<i>мед.</i>)	алиментарный
қоректік ем (<i>мед.</i>)	алиментотерапия
қоректілік құндылығы	питательная ценность
қоршаған орта	окружающая среда
қоршаған ортаны ластау	загрязнение окружающей среды
қорықша	заказник
қорымтас (<i>геол.</i>)	осьпль каменистый
қорытқы жылдамдық (<i>физ.</i>)	скорость результирующая
қорытымдылық (<i>мед.</i>)	удобоваримость
қос жыныстылық (<i>мед.</i>)	бисексуальность, бисексуализм
қос күш (<i>тех.</i>)	пара сил
қос қабатты қайталама қорғаныш қап-тамасы	двухслойное вторичное защитное покрытие
қосмекенділер	амфибия
қос нүкте	двоеточие
қосалқы екпін (<i>лингв.</i>)	второстепенное ударение
қосалқы шаруашылық	хозяйство подсобное
қосарланған көбіл	кабель сдвоенный
қосарлы мақсаттағы өнім	продукция двойного назначения

қосатын байланыс операторы	присоединяющий оператор связи
қосқыш (<i>физ.</i>)	включатель
қоспа	смесь
қоспа жалату	легирование примесью
қосу	добавить
қосу (<i>мат.</i>)	сложение
қосушы талшықты сәулелі жол	соединительный волоконный световод
қосылатын байланыс операторы	присоединяемый оператор связи
қосылығыш (<i>мат.</i>)	слагаемое
қосылыс жолдарын тарамдау	распределение соединительных линий
қосымша есептеу	доначисление
қосымша құн салығы	налог на добавленную стоимость
қосымша уақыт ағысы	дополнительный временный поток
қосынды	сумма
қосындылау	суммирование
қосындылауыш	сумматор
қою	жирный
қоян-қолтық ұрыс (<i>әск.</i>)	рукопашный бой
қояншық сандырақ (<i>мед.</i>)	бред эпилептический
қуаң аймақ	зона аридная
қуаң климат	климат аридный
қуат	мощность
қуатты көбіл	кабель силовой
қуғын-сүргін	репрессия
қума толқын (<i>физ.</i>)	бегущая волна
қуық асты безін сылу (<i>мед.</i>)	аденоэктомия простаты
қуыс	полость
құбылмалы сандырақтау (<i>мед.</i>)	бред изменчивый
құбылмалылық	изменчивость
құжат	документ
құжат айналымы	документооборот
құжаттамалық қамтамасыз ету	документационное обеспечение
құзырет	компетенция
құзыретті	компетентный
құйғы	воронка
құймақалып	изложница
құйматас	бетон
құйматас сорғысы	бетононасос
құйын	вихрь
құйынсыз (<i>тех.</i>)	безвихревой
құқық	право

құқықтану	правоведение
құқықтылық	правомочность (правомочие)
құлама (<i>геогр.</i>)	падение
құлаш	размах
құнды қағаз	ценная бумага
құпия орын	тайное место
құпиян	тайник
құрамдас	компонент
құрастыру беттақтасы	монтажный панель
құрастыру сұлбасы	монтажная схема
құрастыру сыйымдылығы	емкость монтажа
құрастыру тәсілі	монтажная схема
құрастырылған сыйымдылық	монтированная емкость
құрбан	жертва
құрлық	континент
құрсақ қуысының желденуі (<i>мед.</i>)	аэроперитонеум
құрсақтағы ай-күні	возраст внутриутробный
құрсау	обод
құрсаулап ауыру (<i>мед.</i>)	боль опоясывающая
құрсаулау	блокировка
құрсым	шина
құрылтай құжаттары	учредительные документы
құрылтайшы	учредитель
құтырма (<i>мед.</i>)	бешенство
қую, (сұйық) дәрі жіберу, сұйықтық	вливание
қую (инфузия, инъекция)	
қызмет бабын теріс пайдалану	злоупотребление служебным положением
қызмет ету	обслуживание
қызмет көрсету	оказание услуг
қызметке жіберу	откомандировать
қызметкер	сотрудник
қызметкерлер құрамы	персонал
қызметтік байланыс арнасы	канал служебной связи
қызметтік жазба	служебная записка
қызметтік қасақылық	служебный подлог
қызметтік өкілеттіктерін асыра пайдалану	превышение служебных полномочий
қызметші	служащий
қызшөп (<i>биол.</i>)	гониолимон
қызыл жегі (<i>мед.</i>)	волчанка красная
қызылиек ауыруы (<i>мед.</i>)	боль в деснах
қызылиек семуі (<i>мед.</i>)	атрофия десневого края

қылмыс және оның алдын алу проблемаларын зерттеу жөніндегі талдау орталығы (заң)

қылтамыр (мед.)

қылшық түк

қынап

қынап қабынбасы

қыркүйек

қырқа

қысаң дауысты (лингв.)

қысаң жалаң дауысты

қысқа адымда (әск.)

қысқа мерзімдік тыншу

қысқа толқынды таратқыш

қысқа тұйықталған орам

қысқа тұйықталған орама

қысқа тұйықталған толқынөткізгі

қысқа тұйықталу

қысқа тістер (мед.)

қысқыш

қыстырма новелла (әдеб.)

қысу (жымдастыру) аспабы

қысымсыз су

қышабас (биол.)

қышқыл шығару (мед.)

қышқылдану (мед.)

аналитический центр по изучению проблем преступности и ее предупреждения

капилляр

волосы щетинистые

вагина; влагалище

вагинит

сентябрь

грядя

узкий гласный

закрытый монофтонг

короче шаг

кратковременное замирание

коротковолновой передатчик

короткозамкнутый виток

короткозамкнутая обмотка

короткозамкнутый волновод

короткое замыкание

брахиодонт

сфинктер; зажим

вставная новелла

обжимной инструмент

воды безнапорные

сурепка

ацидогенез

ацидоз

Л

ландшафттану

ластау

латын әліпбиі

лездік жылдамдық

лездік қозғалыс (физ.)

лездік мән (физ.)

лек (әск.)

лексика

лексикаланған

лексикалану

лексикалық бірлік

лексикалық дерекқор

лексикалық кірме

лексикалық мағына

ландшафтоведение

загрязнение

латинский алфавит

мгновенная скорость

движение мгновенное

мгновенное значение

колонна

лексика

лексикализованный

лексикализация

лексическая единица

база лексических данных

лексическое заимствование

лексическое значение

лексикалық метафора	лексическая метафора
лексикалық норма	лексическая норма
лексикалық нормалану	лексическая нормализация
лексикалық сәйкестік	лексическое соответствие
лексикалық синонимдер	лексические синонимы
лексикалық синонимия	лексическая синонимия
лексикалық тұлға	лексическая форма
лексикалық ұя	лексическое гнездо
лексика-семантикалық сөзжасам тәсілі	лексико-семантический способ словообразования
лексика-синтаксистік сөзжасам тәсілі	лексико-синтаксический способ словообразования
лексикография	лексикография
лексикология	лексикология
леп белгісі (<i>лингв.</i>)	восклицательный знак
леп, лепті	восклицание, восклицательный
лепті демеуліктер	восклицательные частицы
лепті интонация	восклицательная интонация
лепті сөйлем	восклицательное предложение
либретто	либретто
лингвистикалық әдебиет	лингвистическая литература
лирикалық проза	лирическая проза
лирикалық шегініс	лирическое отступление
лиро-эпос жанры	лиро-эпический жанр
логика, қисын	логика
логикалық бастауыш (<i>лингв.</i>)	логическое подлежащее
логикалық баяндауыш	логическое сказуемое
логикалық грамматика	логическая грамматика
логикалық екпін	логическое ударение
логикалық мағына	логическое значение
логикалық субъект	логический субъект
лоқсу (<i>мед.</i>)	позыв на рвоту
лықсу мен қайту (<i>геогр.</i>)	приливы и отливы
лықсыма (<i>геол.</i>)	сброс

М

магистральды байланыс	магистральная связь
магистральды желі	магистральная сеть
магистральдық байланыс жолы	магистральная линия связи
магистральді көбіл	магистральный кабель
магиялық поэзия	магическая поэзия
мағлұмдау	декларирование

мағына	значение, смысл
мағына ауыстыру (<i>лингв.</i>)	перенос значения
мағына тарылуы (<i>лингв.</i>)	сужение значения
мағыналық (<i>лингв.</i>)	смысловой, семантический
мағыналық байланыс	смысловая связь
мағыналық бірлік	смысловая единица
мағыналық жүйе	семантическая система
мағыналық өріс	семантическое поле
мағыналық талдау	семантический анализ
мағыналық топ	смысловая группа
мадақ өлең	величальная песня
мазмұн мен түр тұтастығы	единство содержания и формы
майдакәбіл	миникабель
майлақы зәр (<i>мед.</i>)	адипозурия
майлы қышқылдар	жирные кислоты
мақала	статья
мақала-рецензия	рецензия-статья
мақам (<i>әдеб.</i>)	макам
мақсат бағыныңқы сөйлем (<i>лингв.</i>)	придаточное предложение цели
мақсат пысықтаушы	обстоятельство цели
мақсат үстеу	наречие цели
мақсатты басылым	целевое издание
мақсатты келер шақ (<i>лингв.</i>)	будущее время цели
мақтау өлең	хвалебный стих
мақұлдау демеулігі (<i>лингв.</i>)	утвердительные частицы
мақұлдау сөйлем	утвердительное предложение
малтатас	галька
мамыр	май
манасшы (<i>әдеб.</i>)	манасчи
маңай	окрестность
маңдай кедергі (<i>физ.</i>)	лобовое сопротивление
маңдайшеп (<i>әск.</i>)	фронт
маржан	кораллы
маржан аралы	остров коралловый
маржан жарлауыты	риф коралловый
маскүнемдік	алкоголизм
матасу (<i>лингв.</i>)	взаимоподчинение
матау (<i>теміржол.</i>)	строповка
матаушы (<i>теміржол.</i>)	стропальщик
математикалық лингвистика	математическая лингвистика
математикалық статистика	математическая статистика
материалдық активтерлі бірдейлендіру	идентификация материальных акти- вов

материалдық игілік	материальные ценности
материялық нүктелер жүйесінің тепе-теңдігі (<i>тех.</i>)	равновесие системы материальных точек
маусым	июнь
маусымдық жұмыс	работа сезонная
маусымдық жұмыссыздық	безработица сезонная
машина-бағдарлы тіл	машинно-ориентированный язык
машинаға (<i>әск.</i>)	к машинам
машинажазба	машинопись
машиналық аударма	машинный перевод
машиналық қор	машинный фонд
машық	навык (автоматизм)
мая	стог
мәйек сөз	стержневое слово
мәйіт	труп
мәйітті ашып зерттеу (<i>мед.</i>)	аутопсия
мәйітхана	морг
мәлімет	сведение
мәнер	манера
мәнерлеп оқу	выразительное чтение
мәнерлеп сөйлеу	выразительная речь
мәнерлеп сөйлеу құралдары	выразительные средства речи
мәнмәтін	контекст
мәнмәтіндік синонимдер	контекстуальные синонимы
мәрмәр	мрамор
мәселе, проблема	проблема
мәтін	текст
мәтін бірліктері	единицы текста
мәтін лингвистикасы	лингвистика текста
мәтін тақырыбы	заголовок текста
мәтін теориясы	теория текста
мәтінгер	текстолог
мәтінді автоматты өңдеу	автоматическая обработка текста
мәтінді айрықшалау	выделение текста
мәтіндік	текстовый
мәтіннен тыс сілтеме	затекстовая ссылка
мәтінтаным	текстология
медсарап	медицинская экспертиза
межелі орын	пункт назначения
мезгіл пысықтауыш (<i>лингв.</i>)	обстоятельство времени
мезгіл үстеу	наречие времени
мезілегіш құштарлық (<i>мед.</i>)	влечение навязчивое
мекен бағыныңқы сөйлем (<i>лингв.</i>)	придаточное предложение места

мекен пысыктауыш	обстоятельство места
мекен үстеу	наречие места
мекенжай	адрес
мектеп дәрігері	врач школьный
мектеп жасындағы шақ	возраст школьный
мектепке дейінгі шақ	возраст дошкольный
мелодрама	мелодрама
мемлекеттік емес зейнетақы қоры	негосударственный пенсионный фонд
мемлекетшілік	внутригосударственный
мемуар	мемуар
меншікті салмақ	вес удельный
меңгеру	управление
меңзем (әдеб.)	синекдоха
мерездік баспа (мед.)	ангина сифилитическая
мерейгер	юбиляр
мерейтой, мүшелтой	юбилей
меруерт	жемчуг
металингвистика	металингвистика
метатеза	метатеза
метатіл (лингв.)	метаязык
метафора	метафора
метафоралану	метафоризация
метафоралық эпитет	метафорический эпитет
метафраза	метафраза
метонимия	метонимия
метрикалық өлең құрылысы	метрическое стихосложение
механикалық жүйе тепе-теңдігі (тех.)	равновесие механической системы
механикалық қозғалыс	движение механическое
мешкейлік (мед.)	булимия
ми қыртыссыздығы (мед.)	агирия
ми тіні	вещество мозговос
мидың сыналануы	вклинение мозга
микроб өсінін алу	выделение культуры микроба
микробжойғы (мед.)	антисептик
микроиілістер	микроизгибы
милақы (мед.)	агнозия
миф	миф
мифология	мифология
мифологиялық бейнелер	мифологические образы
мифологиялық мектеп	мифологическая школа
мифологиялық поэзия	мифологическая поэзия
мифологиялық сана	мифологическое мышление

мифологиялық эпос	мифологический эпос
мифтік теория	мифическая теория
мифтік уақыт	мифическое время
мифтік ұғым	мифическое понятие
модаль етістік (лингв.)	модальный глагол
модаль сөздер	модальные слова
модальды мағына	модальные значения
модальдылық	модальность
модернизация, жаңғырту	модернизация
молақтық (мед.)	адактилия
монологтық толғау (әдеб.)	монологическая речь
моносиллабизм (лингв.)	моносиллабизм
монофтонгтену (лингв.)	монофтонгизация
моңғолтану	монголоведение
морф (лингв.)	морф
морфема (лингв.)	морфема
морфемалық талдау	морфемный анализ
морфемика	морфемика
морфология	морфология
морфологиялық дереккор	база морфологических данных
морфологиялық белгі	морфологический признак
морфологиялық бірлік	морфологическая единица
морфологиялық ерекшеліктер	морфологические особенности
морфологиялық қағидат	морфологический принцип
морфологиялық құрылым	морфологическое строение
морфологиялық сөзжасам	морфологическое словообразование
морфологиялық сөзжасам тәсілі	морфологический способ словообразования
морфологиялық талдау	морфологический анализ, разбор
морфологиялық-синтаксистік сөзжасам тәсілі	морфолого-синтаксический способ словообразования
морфонема (лингв.)	морфонема
морфонология (лингв.)	морфонология
мөлшер үстеу (лингв.)	наречие меры и количества
мұз опырылымы (геогр.)	обвал ледяной
мұзайдын	каток
мұзбасу	оледнение
мұзбел	ледяной перевал
мұзды сел	сель гляциоальная
мұздық	ледник
мұздық тасқыны	наводнение ледниковое
мұзқатқы	ледостав
мұзқұрсау	зажор

мұзқырка	торосы
мұражай	дом-музей
мұрын (танау) қылшығы	волосы ноздрей
мұрын жолды (лингв.)	носовой
мұрын жолды дауыссыз	носовой согласный
мұрын жолды дауыссыз дыбыс	носовой согласный звук
мұрын жолды дыбыс	носовой звук
мұрын-ерін жүлгесі (мед.)	бороздка носогубная
мұхиттану (геогр.)	океанология
мүтедектік	инвалидность
мүдделі адам	заинтересованное лицо
мүдделілік	заинтересованность
мүкіс тіл (лингв.)	травмированная речь
мүлтіксіз	неукоснительный
мүлік салығы	налог на имущество
мүлік түрлері	виды имущества
мүліктік құқық	имущественное право
мысал өлең	басенный стих
мысалшы	баснописец
мысыр жазуы	египетское письмо
мысыртану	египтология

Н

назар сал (әск.)	внимание
назым (әдеб.)	назым
найзағайлы дауыл	шквал грозовой
нақ осы шақ (лингв.)	собственно-настоящее время
нақ сан (мат.)	число действительное
нақты жасы	возраст фактический
нақты тұратын жері жоқ адамдар	лица без определенного места жительства
нақтылаушы демеулік (лингв.)	уточнительные частицы
нақтылы зат есімдер	конкретные существительные
нақтылы мағына	конкретное значение
нақыл сөз	афоризм, нақыл сөз
нақышы	гравер
нарықтық экономика	рыночная экономика
науалы сүңгі (мед.)	желобоватый зонд
науаша	желоб
науқас, сырқат	больной
науқастың қауіпсіздігі (мед.)	безопасность пациента

наурыз	март
наурыз өлеңдері	наурыз олен
наурызгүл (биол.)	примула
нәзира (әдеб.)	назира
нәруыз	белок
нәруыз зат (мед.)	белковое вещество
негіз	основа
негіз тіл	язык-основа
негізгі бірлік (физ.)	единица основная
негізгі екпін (лингв.)	основное (главное) ударение
негізгі етістік	основной глагол
негізгі сөздік қор	основной словарный фонд
негіздемелік келісім	рамочное соглашение
негіздік (мед.)	базальный
негізгі мағына	основное значение
негізсіз сөгіс	выговор необоснованный
нейролингвистика	нейролингвистика
неолингвистика	неолингвистика
несептік-жыныстық ауру (мед.)	болезнь мочеполовая
несептік тас ауруы (мед.)	болезнь мочекаменная
неснелік қоржын	ссудный портфель
нобай	версия
ноғала	бельмо
номинация теориясы	теория номинации
норма, қалып	норма
нормаға түскен тіл (лингв.)	нормализованный язык
нормадан ауытқу	отклонение от нормы
нормативті грамматика	нормативная грамматика
нормативті сөз мағынасы	нормативное значение слова
нормативті сөздік	нормативный словарь
нормативтік акт	нормативный акт
нострат тілдер	ностратические языки
нөлдік қопарма (лингв.)	нулевая флексия
нөлдік тұлға	нулевая форма
нөлдік элемент	нулевой элемент
нөмір	номер
ну орман	чаща
нутрициология (тағамтану)	нутрициология (наука о питании)
нүрсезгір қағаз	бумага светочувствительная
нұсқа	вариант
нұсқалылық	вариантность
нұсқама	предписание
нұсқаухат	инструктаж

нүкте	точка
нүктелі үтір	точка с запятой
нығыздалған арна	уплотненный канал
нысан	форма
нысан тіл (лингв.)	язык-объект
нысана тіл (лингв.)	язык-цель
нысаналы	целевой; целенаправленный
Ньютонның әсер және қарсы әсер заңы	закон действия и противодействия Ньютона

О

оғаш аурулар (мед.)	болезни атопические
оғыз тілдері	огузские языки
оғыз-қыпшақ жазба ескерткіштері	огузско-кыпчакские письменные памятники
одағай	междометие
одағай теориясы	междометная теория
ой (әсер, металлур.)	низина
ой еңбегі	труд умственный
ойдым	выбоина
ойконим (лингв.)	ойконим
ойнамалы буын, ойнамалы буын шығуы, буынның дағдылы шығуы	вывих привычный
ойпат	низменность
ойраншөл (биол.)	амброзия
ойраш (биол.)	островския
ойық әріп (лингв.)	утопленная буква
ойылым	вымоина, промоина
ойыс, ойпат	впадина
ойыстық	вогнутость
оқ-дәрі	боеприпасы
оқжатар (әск.)	магазин (ружей)
оқпан	ствол
оқтұмсық; оқтық	боеголовка
оқшантай (әск.)	патронтаж
оқшаулау индексі	индекс локализации
оқшаулау келергісі	сопротивление изоляции
омограф (лингв.)	омограф
омоморфема (лингв.)	омоморфема
омоним	омоним
омонимия	омонимия

омотулғалар <i>(лингв.)</i>	омоформы
омофон <i>(лингв.)</i>	омофон
омыртқа күретамыры	артерия позвоночная
омырылым	излом
он бір буынды өлең	одинадцатисложный стих
он үш буынды өлең	тринадцатисложный стих
ондық сан <i>(мат.)</i>	число десятичное
ондық-қадамдық АТС	декадно-шаговая АТС
ондық-қадамдық ізлеуіш	декадно-шаговый искатель
оним <i>(лингв.)</i>	оним
ономасиология	ономасиология
ономастика	ономастика
ономастикон	ономастикон
ономатология	ономатология
оң баға	положительная оценка
оң нықпен алға <i>(әск.)</i>	право плечо вперед
оң қорытынды	положительное заключение
оң сан <i>(мат.)</i>	число положительное
оңашаланған айқындауыш <i>(лингв.)</i>	обособленное приложение
оңашаланған сөздер	обособленные слова
оңашаланған сөйлем мүшелері	обособленные члены предложения
оңға <i>(әск.)</i>	направо
оңға жазыл <i>(әск.)</i>	вправо разомкнись
оңға қырында <i>(әск.)</i>	пол оборота направо
оңға сығыл <i>(әск.)</i>	вправо сомкнись
оңға түзел <i>(әск.)</i>	направо равняйся
оңға ығыс <i>(әск.)</i>	принять направо
операция нақтылығы	реальность операций
оптикалық байланыс	оптическая связь
оптикалық дыбыс жазба	оптическая звукозапись
оптикалық жады	оптическая память
оптикалық жазба бастнегі	головка оптической записи
оптикалық үнжазба	оптическая звукозапись
опырылым	обвал
ор	ров
оралман	репатриант
оралту	обратить
оральым <i>(тех.)</i>	оборот
орам	виток
орама	обмотка
орман алабы	массив горный
орманды жаңғырту	возобновление леса
орналасқан жері	место дислокации

орныксыз тепе-теңдік	равновесие неустойчивое
орныксыздық	неустойчивость
орнықты тепе-теңдік	равновесие устойчивое
орнында адымда (әск.)	на месте шагом марш
орта жас	возраст средний
ортақ етіс (лингв.)	взаимный залог
орталықтанған желі	сеть централизованная
орталықтандырылған байланыс жүйесі	централизованная система связи
орталықтандырылған желі	централизованная сеть
ортан жілік	бедренная кость
орташа жылдамдық	скорость средняя
орфоэпиялық (айтылым) норма (лингв.)	орфоэпическая норма
Орхон-Енисей жазбалары	Орхон-Енисейские надписи
орын ауыстыру	перемещение
орындарыңа (әск.)	по местам
осы шақ (лингв.)	настоящее время
оталдыр (әск.)	заводы
отбасы	семья
отбасы құрамы туралы анықтама	справка о составе семьи
отбасылық дәрігер, отбасы дәрігері	врач семейный
отбасының ең төменгі тұтыну қаражаты	бюджет семьи потребительский минимальный
офицер жолдастар (әск.)	товарищи офицеры



өжір (биол.)	щуровския
өз қанымен емдеу (мед.)	аутогемотерапия
өзара алмасымдылық	взаимозаменяемость
өзара әрекеттесу нөмірі	номер по взаимодействию
өзара бағынысты	взаимное подчинение
өзара тәуелділік	взаимозависимость
өзгелік етіс (лингв.)	понудительный залог
өзгелік төл сөз	несобственно-прямая речь
өзгермейтін сөз таптары	неизменяемые части речи
өзгермейтін сөздер	неизменяемые слова
өздігінен еру (мед.)	аутолиз
өздігінен қозу	самовозбуждение
өздігінен орнына түсу	вправление самопроизвольное
өздігінен реттелу	ауторегуляция
өздік есімдік (лингв.)	возвратное местоимение
өздік етіс	возвратный залог
өздік етістік	возвратный глагол

өзек	сердцевина
өзек (<i>жер, металлур.</i>)	лощина
өзекті белгі	актуальный признак
өзекті зерттеу	актуальное исследование
өзекті мүшелену (<i>лингв.</i>)	актуальное членение
өзекті синтаксис	актуальный синтаксис
өзекті тақырып	актуальная тема
өзекті таңба	актуальный знак
өзекше	сердечник
өзен саласы	проток реки
өзен тарамы	рукав реки
өзендердің екіжарылуы	бифуркация рек
өзіндік белгі	специфический признак
өзіндік дыбыс (<i>лингв.</i>)	специфический звук
өкпе альвеоласы (<i>мед.</i>)	альвеола легочная
өкпе бөсірі (<i>мед.</i>)	аскаридоз легких
өкпе күретамырының аневризмасы (<i>мед.</i>)	аневризма легочной артерии
өкпенің қампаюы	вздутие легких
өкпенің солуы (<i>мед.</i>)	ателектаз
өкіл	представитель
өкілдік	представительство
өкілетті өкіл	представитель полномочный
өкілеттікті табыстау	делегирование полномочий
өкім	распоряжение
өкімет, билік	власть
өлең еркіндігі	стихотворная вольность
өлең сөз	стихотворная речь
өлең сөздің музыкалық теориясы	музыкальная теория стихосложения
өлең тасымалы (<i>әдеб.</i>)	перенос в стихе
өлең хат	письмо-песня
өлке	край
өлмелі тілдер	умирающие языки
өлшем	мера
өлшем бірлігі	единица измерения
өлшемсіздік	несоизмеримость
өлшеу ұзақтығы	продолжительность измерений
өлі жұрнақ	мертвый суффикс
өлі тілдер	мертвые языки
өлікті (мәйітті) патологоанатомиялық сою, патанатомиялық аутсопия	вскрытие трупа патологоанатомическое
өлікті (мәйітті) сот-медициналық сою, сот-медициналық аутсопия, сот-мед-аутсопия	вскрытие трупа судебно-медицинское

өлікгі (мәйітті) сою (аутоопсия)	вскрытие трупа
өлім-жітім	летальность
өмірбаяндық жанр	биографический жанр
өмірбаяндық роман	автобиографический роман
өндіріс зияндылығы, өндірістік зияндылық	вредность производственная
өндірістегі қосалқы қызметкерлер құрамы	вспомогательный производственный персонал
өндірістік апат	авария производственная
өндірістік жарақаттанушылық	травматизм производственный
өндірістік зиянды факторлар (ықпалдар)	вредные производственные факторы
өндірістік су құбыры	производственный водопровод
өнердегі бейнелілік	образность в искусстве
өнертану	искусствоведение
өнертаным	искусствознание
өнімді қосымшалар (лингв.)	продуктивные аффиксы
өнімсіз қосымшалар (лингв.)	непродуктивные аффиксы
өңдеу	обработка
өңез (мед.)	налет
өңеш	пищевод
өңеш бітеулігі (мед.)	атрезия пищевода
өңір	регион
өңірлік жұмыссыздық	безработица региональная
өңіртану (геогр.)	регионалистика
өркениет	цивилизация
өрлемелі тармақ	восходящая ветвь
өрме жазу	вязь
өрнек жақша	фигурные скобки
өртке қарсы тұмша	противопожарная заглушка
өртке шыдамды кәбіл	кабель противопожарный
өсиет	завешание
өсиет ету	завешать
өсиетші	завешатель
өскін	всходы
өсімақы	пеня
өсімше	приращение
өсіңкі	восходящий
өсіңкі әуен (лингв.)	восходящая мелодика
өт (мед.)	желчь
өте құпия	совершенно секретно
өтем	компенсация
өткел	брод

өткен шақ (лингв.)

өткен шақ есімше

өткізгіш (физ.)

өткінші (мед.)

өтірік өлең

өшік (лингв.)

өшік дауыссыз

өшік дауыссыз дыбыс

өшік дауысты

өшік дауысты дыбыс

өшік дыбыс

өшіңкі (лингв.)

өшіңкі әуен

өшіңкі дауыссыз

өшіңкі дауыссыз дыбыс

өшіңкі дауысты

өшіңкі дауысты дыбыс

өшіңкі дыбыс

өшіргі

прошедшее время

причастие прошедшего времени

проводник

транзиторный

песня-небылица

оглушенный (глухой)

оглушенный согласный

глушенный согласный звук

оглушенный (глухой) гласный

оглушенный (глухой) гласный звук

оглушенный (глухой) звук

полуоглушенный

полуоглушенная мелодика

полуоглушенный согласный

полуоглушенный согласный звук

полуоглушенный гласный

полуоглушенный гласный звук

полуоглушенный звук

глушитель

II

пайдалану қуаты

пайдаланымдағы сыйымдылық

панасыздық

парадокс

парнас

пароним (лингв.)

пәрмен (әск.)

пегас (әдеб.)

перифраз (әдеб.)

пернетақта

перітіс (бисл.)

пиктограмма

пиктография

пиктографиялық жазу

пошта

поэма-памфлет

поэтикалық лексика

президенттік кеңес

прокуратура органдарына автоматты

жүйелерді әзірлеу және енгізу бөлімі

эксплуатационная мощность

задействованная емкость

беспризорность

парадокс

парнас

пароним

команда

пегас

перифраз

клавиатура

ритиспермум

пиктограмма

пиктография

пиктографическая запись

почта

поэма-памфлет

поэтическая лексика

президентский совет

отдел разработки и внедрения авто-

матизированных систем для органов прокуратуры

прокурорлық қадағалау тәжірибесін зерттеу және қорыту бөлімі	отдел изучения и обобщения опыта прокурорского надзора
протез тірегі <i>(мед.)</i>	базис протеза
протезге бейімделу <i>(мед.)</i>	адаптация к протезу
процессор (ресурстарды өңдеу және өндіру) <i>(геогр.)</i>	процессор (переработка и воспроизводство ресурсов)
психикалық жарақат	травма психическая
психологиялық роман	психологический роман
психологиялық талдау	психологический анализ
пікір	мнение
пікірсайыс	дискуссия
пікірталас	диспут
піспек <i>(тех.)</i>	поршень
пішінді өзгертетін шорбуын <i>(мед.)</i>	артроз деформирующий

Р

радиобайланыс арнасы	канал радиосвязи
радиотолқын шығару	излучение радиоволн
радиотолқынның тынуы	замирание радиоволн
рақымшылық	амнистия
рәсім	церемония
рәсімдеу	оформление
реализм әдісі	метод реализма
редакциялық-баспа және аударма секторы	сектор редакционно-издательский и перевода
режім	режим
рейтинг	рейтинг
рельс қалпақшасы	головка рельса
ресми өкіл	представитель официальный
реттегіш	регулятор
ретімен санал <i>(әск.)</i>	по порядку рассчитайсь
РК(б)П	РКП(б)
роман	роман
романдық эпос	романический эпос
роман-памфлет	роман-памфлет
романс	романс
романтика	романтика
романшы	романист
роман-эпопея	роман-эпопея
рухани қазына, рухани игілік	духовные ценности
руқсатнама	пропуск
руқсаттама	допуск

С

- сабак (ауылшар.)
 саға (геогр.)
 сағаттық өндірім
 саз
 сай (геогр.)
 сақиналы желі
 сақиналы топология
 сақталу заңы
 сақшы, күзетті тапсыр (әск.)
 сала (геогр.)
 салааралық үйлестіру
 салауатты өмір салты
 салғы (тех.)
 салқынқанды жануарлар (биол.)
 салмақтылық (физ.)
 сал-сері
 салт
 салт ақша
 салтанатты шеруге — рота бойынша, бағытты арақашықтықта, бірінші рота алға, қалғандары оңға, автомат(ты) белдікке (автомат(ты) кеудеге), бетті оңға бұрып, адымда (әск.)
 салық мөлшерлемесі
 салық міндеттемесі
 салықты шегеру
 салымға есептеуден бұрын қайыру
 салыстыру әктісі
 сан
 ✓ санамақ
 сандық (созылыңқы) екпін (лингв.)
 сандық өлең құрылысы
 сандырақ ойлар
 сандырақ ұстамасы
 сап (әск.)
 сап ені (әск.)
 сап сырты (әск.)
 сап ұзындығы (әск.)
 сапалық өлең құрылысы
 саппен адымда (әск.)
 лоза
 устье
 часовая выработка
 глина
 лог
 кольцевая сеть
 кольцевая топология
 закон сохранения
 часовой, сдать пост
 приток; протока
 межотраслевая координация
 здоровый образ жизни
 вставка
 пойкилосмотические животные
 весомость
 сал-серэ
 обряд; уклад
 наличные деньги, наличность
 к торжественному маршу — поротно, на линейных дистанции, первая рота прямо, остальные направо, на ремень (автоматы на грудь), равнение направо, шагом марш
 ставка налога
 налоговое обязательство
 отсторнирование
 возврат до зачисления во вклад
 акт сверки
 число
 считалка
 количественное (долготное) ударение
 количественное стихосложение
 бредовые мысли
 вспышка бредовая
 строй
 ширина строя
 тыльная сторона строя
 глубина строя
 качественное стихосложение
 строевым шагом марш

сапта жинақы	подтянут в строю
саптал (<i>әск.</i>)	становись
саптық адым (<i>әск.</i>)	строевой шаг
сапфо өлеңі	сапфический стих
сапфо шумағы	сапфическая строфа
саралау	дифференциация (дифференцировать)
сараптамалық дерекқор (<i>лингв.</i>)	база экспертных данных
сарапшы	эксперт
сарбаз (<i>әск.</i>)	солдат
саржау (<i>биол.</i>)	трихантемис
сарқылған ресурстар	ресурсы истощенные
сарқырама	водопад
сарпай	вульва
сарпай-іншек қабынбасы	вульвовагинит
сарын	мотив
сарып (<i>мед.</i>)	бруцеллез
сатиралық миниатюра	сатирическая миниатюра
саты (<i>мед.</i>)	стадия
сатылы тарамды желі	сеть иерархическая
сауал-сұрақ	анкета
сауқат	посылка
саусақтың сораюы (<i>мед.</i>)	арахнодактилия
саяси-әлеуметтік өлең	социально-политическое стихотворение
саяси-әлеуметтік поэзия	социально-политическая поэзия
сәбилер үйі	дом младенцев
сәйкесетін	соответствующий
сәйкессіздік	несоответствие
сәйкестік	соответствие
сәлбен (<i>биол.</i>)	шалфей
сән өнері	декоративное искусство
сәуле ауруы (<i>мед.</i>)	болезнь лучевая
сәуле шығарғыш (<i>физ.</i>)	излучатель
сәуле шығарғыштық қабілет (<i>физ.</i>)	излучательная способность
сәуір	апрель
сегізтармақ (<i>әдеб.</i>)	сегізтармақ, восьмистрочник
сегізаяқ (<i>әдеб.</i>)	восьмистишие, сегизаяк
сезгіштік табалдырығы	порог чувствительности
селдің ысырынды конусы (<i>геогр.</i>)	конус выноса селя
селдір ауа	воздух разреженный
селеу	ковыль
селқостық	апатичность, апатия
семиаридтік климат	климат семиаридный

сему (мед.)	атрофия
семіздік (мед.)	адипоз
сенген адамы	доверенное лицо
сеніп тапсырылған	вверенный
сең	льдина
сеппелер (жсер, металлург.)	вкрапленники
сергу	бодрствование
серенада	серенада
сермер (тех.)	маховик
серпінді толқын (физ.)	волна упругая
сері	серэ
серілік роман	рыцарский роман
серіппе	пружина
серіппелі түйіспе	пружинный контакт
сигнал айырмашылығы	разность сигналов
сигнал жиілігі	частота сигнала
сигнал жүйесі	система сигнализации
сигнал кідірісі	задержка сигнала
сигнал өңдеу уақыты	время обработки сигнала
сигнал пункті	пункт сигнализации
сигнал түрі	тип сигнализации
сигналдар детекторы	детектор сигналов
сигналдарды сүзгіден өткізу	фильтрация сигналов
сигналдарды тану	распознавание сигналов
сигналдардың бұрмалануы	искажение сигналов
сигналды хабарлау бағдары	маршрут сигнального сообщения
сигналдық хабарлама	сигнальное сообщение
сигналдың бәсеңдеуі	ослабление сигнала
сигналдың кешігуі	запаздывание сигнала
силлабикалық өлең құрылысы	силлабическое стихосложение
силлабо-тоникалық өлең құрылысы	силлабо-тоническое стихосложение
символизм	символизм
симметриялы көбіл	кабель симметричный
синоним	синоним
синоним жұп	синонимичная пара
синоним сөз	синонимичные слова
синтаксистік бірлік	синтаксическая единица
синтаксистік дерекқор	база синтаксических данных
сипаттау	описание
сирекбас (биол.)	хамегерон
сиретілген газ	разреженный газ
славян (кирилл) әліпбиі	славянский алфавит
соғу, қағу (мед.)	биение

соғыс жағдайы	военное положение
соғыс қимылдары	военные действия
соғыс мүтедектері және оларға теңестірілген мүтедектер	инвалиды войны и приравненные к ним инвалиды
созылмалы соқырішек (мед.)	аппендицит хронический
созымдылық	растяжимость
СОКП	КПСС
соқырішек (мед.)	аппендицит
соқырішекті алып тастау (мед.)	аппендэктомия
соқырішектің жарылуы (мед.)	аппендицит перфоративный
солға (әск.)	налево
солға қырында (әск.)	пол оборота налево
солға түзел (әск.)	налево равняйсь
солқылдап ауыру (мед.)	боль пульсирующая
сонет	сонет
соңғы (аралық) радиорелелік жол станциясы	оконечная (промежуточная) станция РРЛ
сорбуын (мед.)	артрит
сорғы	насос
сору	всасывание
соршөп (биол.)	физандра
сот қаулыларының және оларды орындау ісінің заңдылығын прокурорлық қадағалау кафедрасы	кафедра прокурорского надзора за законностью судебных постановлений и исполнительного производства
сотқа келу	явка в суд
СОТА	ТАСС
соттан тыс рәсім	внесудебная процедура
сөгіс	выговор
сөз әдебі	речевой этикет
сөз әуезділігі	мелодика речи
сөз мәдениеті	культура речи
сөз мәнерлілігі	выразительное слово
сөзтапқырлық	острословие
сөзбе-сөз аударма	дословный перевод
сөздік екпін (лингв.)	словесное ударение
сөйлей алмау (мед.)	афазия
сөйлесу ұзақтығы	продолжительность разговора
сөлсіздік (мед.)	ахилия
✓сөндіргі	гаситель
станса	станция
статистикалық дерекқор	база статистических данных
статус, мәртебе	статус

стреске төзімді	стрессоустойчивый
стрестік жағдаят	стрессогенные ситуации
су ағыту	водосброс
су алмасу	водообмен
су көзі	водоисточник
су қашыртқы	водосброс
су қоймасы	водохранилище
су мөлшерін анықтау (мед.)	акваметрия
су өлшегіш түтік	водомерная трубка
су тасқыны	наводнение
су тұтыну	водопотребление
суайдын	водоем
суәкеткі	водоотвод
суға ауа сіңіру (мед.)	аэрация воды
судың көгеруі	цветение воды
сулы бөртпе	везикула
сулы қабат	водоносный пласт
сулы қат-қабат	водоносный комплекс
сумен қамтамасыз ету	водоснабжение
сүсініргіштік	водопроницаемость
сутартқыштық	гидрофильность
сүтепкіштік	гидрофобность
суығыстырым	водоизмещение
сұйықтық	жидкость
сұйықтықтың сығылғыштығы (физ.)	сжимаемость жидкости
сұқжылап ауыру (мед.)	боль колющая
сұлба	схема
сұхбат	интервью
сұхбаттасушы	собеседник
сүзгі қақпан	фильтр-ловушка
сүзектік соқырішек (мед.)	аппендицит брюшнотифозный
сүзілгіш вирус	вирус фильтрующийся
сүйек ауруы	болезнь костей
сүйек бұрандасы	винт костный
сүйек сырқырауы	боль костей
сүйектің негіздік заттегі	вещество, костное основное
сүйектің тығыз тіні	вещество кости, компактное
сүйел	бородавка
сүйемелдеу	сопровождение (техническое; оперативное)
сүмбі (тех.)	шпиль
сүңгі (мед.)	зонд
сүңгі-пышақты ағыт (оск.)	штык-нож отомкнуть

сүңгі-пышақты бекіт (<i>әск.</i>)	штык-нож примкнуть
сүрек	древесина
сфералық қозғалыс (<i>тех.</i>)	движение сферическое
сценарий	сценарий
сыбаға	паек
сыбыр дауысты (<i>лингв.</i>)	шепотный гласный
сығылғыштық	сжимаемость
сығылма (<i>геол.</i>)	дайка
сығылмайтын сұйықтық (<i>физ.</i>)	несжимаемая жидкость
сығымдап ауыру (<i>мед.</i>)	боль сжимающая
сыздап ауыру (<i>мед.</i>)	боль ноющая
сызықты жылдамдық (<i>физ.</i>)	скорость линейная
сыйақы	вознаграждение
сыйымдылық (<i>физ.</i>)	вместимость
сыйымдылық қорабы	магазин емкости
сыйымдылық өткізгіштік	емкостная проводимость
сыйыстыру тығыздығы	плотность компановки
сықақ	сатира
сылақшы	штукатур
сым талшығы	жила провода
сымдар транспозициясы	транспозиция проводов
сымның үзілуі	обрывы провода
сымсыз байланыс	беспроводная связь
сын	критика
сына	клин
сына өріп	руническая буква
сынақ мерзімі	испытательный срок
сынақ шкабы	испытательный шкаф
сынақтық сигнал генераторы	генератор испытательного сигнала
сынама	проба
сынтас	мемориальная доска
сыну көрсеткіші	показатель преломления
сыну көрсеткішінің профілі	профиль показателя преломления
сыншы	критик
сыншыл реализм	критический реализм
сынып	класс
сыншыптау	классификация
сыншытылық	классность
сырғалық	мочка уха
сырғанау үйкелісінің заңы (<i>тех.</i>)	закон трения скольжения
сырғу сызығы (<i>тех.</i>)	линия скольжения
сырғыма (<i>геол.</i>)	оползень
сырқат	больной

сырқаттану парағы
 сыртаймақтық экожүйе (геогр.)
 сыртқы аудит
 сыртқы әсер
 сыртқы қатер
 сыртқы саясат
 сыртқы ұйқы күретамыры (мед.)
 сыртқы экономикалық мәміле
 сілемейлі қабық айналып кету
 сілемейлі-іріңді шығындылар
 сілесір
 сілкініс
 сіңбе су
 сіңбе су (жер, металлур.)
 сіңу, сіңіру
 сіңімділік (мед.)
 сіңірімділік (мед.)
 сірекар (геогр.)
 сіремуз (геогр.)
 сіремуз өрісі
 сірілі қабынба
 сюжет желісі

больничный лист
 экосистемы экстразональные
 внешний аудит
 воздействие внешнее
 внешняя угроза
 внешняя политика
 артерия сонная наружная
 внешнеэкономическая сделка
 выворот слизистой оболочки
 выделение слизисто-гнойные
 слесарь
 сотрясение
 воды аллювиальные
 вода инфильтрационная
 инфилтрация
 усвояемость
 всасываемость
 фирн
 лед фирновый
 поле фирновое
 воспаление серозное
 линия сюжета

T

табан күретамыры (мед.)
 табиғат анаты
 табиғат лирикасы
 табиғатты қорғау
 табиғи ресурстар
 табиғи ресурстардың сарқылуы
 табыс салығы
 тағамдық талшықтар (мед.)
 тазалау (мед.)
 тақпақ
 тақпақтап оқу
 тақпа
 тақтатас
 тақырып
 тақырыптама
 тақырыптық жоспар
 тақырыптық шолу

артерия подошвенная
 стихийное бедствие
 пейзажная лирика
 охрана природы
 ресурсы природные
 истощение природных ресурсов
 налог подоходный
 пищевые волокна
 аффинаж
 такпак, декламация
 декламировать
 панель
 сланец
 заголовок
 тематика
 тематический план
 тематический обзор

талаурап қабыну (<i>мед.</i>)	катаральное воспаление
талаурап қабыну, талаурамалы қабынба	воспаление катаральное
талдағыш (<i>мед.</i>)	анализатор
талдау желісі (<i>геогр.</i>)	сеть аналитическая
талма (<i>мед.</i>)	припадок
талу (<i>мед.</i>)	обморок
талшықты тұтаспа	оптический сrostок
талшықтық оптика	волоконная оптика
талшықты-оптикалық ауыстырып қосқыш	переключатель волоконно-оптический
талшықты-оптикалық байланыс желісі	волоконно-оптическая линия связи
ТОБЖ кәбілі	кабель ВОЛС
талшықты-оптикалық кәбіл	волоконно-оптический кабель
тамшылатып жіберу (<i>салу, күйю</i>)	вливание капельное
тамшының жайылуы (<i>физ.</i>)	растекание капли
тамыз	август
тамызғы (<i>мед.</i>)	капельница
тамыржалғау (<i>мед.</i>)	анастомоз
таңбалауыш	маркер
таңбаша	пиктограмма
таңдамалы	избранное
таңдамалы байланыс арнасы	канал избирательной связи
таңдамалы шығармалар	избранные сочинения
тапсырыс	заказ
таптаурын	стереотип
тар аймақты жартылай өткізгіш	узкозонный полупроводник
тар жолақты арна	узкополосный канал
тар жолақты нобай	узкополосный контур
таразылау	взвешивание
таралмалы ауыру (<i>мед.</i>)	боль иррадирующая
тарам (<i>геогр.</i>)	рукав
тараңдар (<i>әск.</i>)	разойдись
тарату жүйесі	система передач
тарату жылдамдығы	скорость передачи
тарату шкабы	распределительный шкаф
таратын	развод
тарбақай (<i>биол.</i>)	рафидофитон
тарихи аңыз	историческое предание
тарихи жыр	исторический эпос
тарихи лексика	историческая лексика
тарихи мектеп	историческая школа

тарихи өлең	историческая песня
тарихи проза	историческая проза
тарихи типология <i>(әдеб.)</i>	историческая типология
тарихи шығарма	историческое сочинение
тармақ <i>(геогр.)</i>	проток
тармақ, жол <i>(әдеб.)</i>	строка
тармақтағыш	разветвитель
тармақтау	разводка
тарнау	акведук
тартыс	конфликт
тарылу <i>(мед.)</i>	стеноз
тасбуын <i>(мед.)</i>	анкилоз
тасқұлама	камнепад
тасшүйгін <i>(биол.)</i>	патриния
тасымал қозғалыс <i>(тех.)</i>	движение переносное
тасымалдау	перенос
тау алабы	массив горный
тау дерті <i>(мед.)</i>	болезнь горная
тау жыныстары	горные породы
тау жыныстарының жылжуы	сдвигение горных пород
тау жыныстарының қысымы	давление горных пород
тауар белгілемесі	товарное обозначение
тауар жеткізілімі	поставка товаров
тауар маркалары	товарные марки
тауар таңбалары	товарные знаки
тауардың таңбалануы	маркировка товара
таушешек <i>(биол.)</i>	стеллеропсис
тәбет	аппетит
тәбетсіздік <i>(мед.)</i>	анорексия
тәбілші	табельщик
тәждік артериялар	венечные артерии
тәмсіл <i>(әдеб.)</i>	притча
тәркілеу	конфискация
тәртіптік жаза	взыскание дисциплинарное
тәріздестік <i>(мед.)</i>	аналогия
тәсім данасы	экземпляр схемы
тәсім индуктивтілігі	индуктивность схемы
тәсім сыйымдылығы	емкость схемы
тәсім төсеніші	подложка схемы
тәсім элементі	элемент схемы
теген	поддон
тегір	гайка
тегістегіш	гладилка

тегістегіш қайрақ	бруски шлифовальные
тежегішке қой (әск.)	на предохранитель
тежеуіш (мед.)	супрессор
тез әсер еткіш	быстродействующий
тезағын	быстроток
тезағыс	быстрина
тезис	тезис
тек	род
тектік қор	генофонд
текшекемер (геогр.)	терраса
телеграф абоненті	телеграфный абонент
телеграф аппараты	телеграфный аппарат
телеграф арнасы	телеграфный канал
телеграф әліппесі	телеграфная азбука
телеграф байланысы	телеграфная связь
телеграф кәбілі	телеграфный кабель
телеграф кілті	телеграфный ключ
телеграф торабы	телеграфный узел
телеграфтау	телеграфирование
телеграфтық қондырғы	телеграфная установка
телеграфтық реле	телеграфное реле
телеграфтық тарату	телеграфная трансляция
телеграфтық теңестіру	телеграфное уравнение
телеграфтық тізбек	телеграфная цепь
телеграфтық хабар	телеграфное сообщение
телектік станса	телексная станция
телемәтін бейімдеуіш	адаптер телетекста
телетайп	телетайп
телетаратқыш	телепередатчик
телефакс	телефакс
телефон абоненті	телефонный абонент
телефон анықтамалығы	телефонный справочник
телефон аппараты	телефонный аппарат
телефон байланысы	телефонная связь
телефон бауы	телефонный шнур
телефон бауының ашасы	штепсель телефонного шнура
телефон желісі	телефонная сеть
телефон кабинасы	телефонная кабина
телефон кәбілі	телефонный кабель
телефон қондырғысы	телефонная установка
телефон модемі	телефонный модем
телефон сигналы	телефонный сигнал
телефон стансасы	телефонная станция

телефон торабы	телефонный узел
телефон трафиягі	телефонный трафик
телефон тұтқасы	телефонная трубка
телефон ызылы	телефонный зуммер
телефондық жүктеме	телефонная нагрузка
телефондық күшейткіш	телефонный усилитель
телефондық қосылыс	телефонное соединение
телефондық нөміртергі	телефонный номеронабиратель
телефондық тізбек	телефонная цепь
телефондық шақыру	телефонный вызов
телефонограмма	телефонограмма
телімді қабынба, спецификалы қабынба	воспаление специфическое
телімсіз (бейспецификалы) қабынба	воспаление неспецифическое
теліндеме	накладная
тең әсер етуші	равнодействующая
тең әсерлі күш	равнодействующая сила
теңгермелі кәбіл	кабель сбалансированный
теңгерім	баланс
теңдестік (<i>жсер, металлур.</i>)	баланс
теңдеу (<i>мат.</i>)	уравнение
теңсіздік (<i>мат.</i>)	неравенство
теңшелім	настройка
теңшеу	настроить
теңіз дауылы	шторм
теңіз дерті (<i>мед.</i>)	болезнь морская
тепе-тең күй	равновесное состояние
тербелмелі қозғалыс	движение колебательное
тербеліс (<i>тех.</i>)	колебание
тергеуге дейінгі тексеріс	доследственная проверка
тергеудің, анықтаудың және жедел іздестіру қызметінің заңдылығын прокурорлық қадағалау кафедрасы	кафедра прокурорского надзора за законностью следствия, дознания и оперативно-розыскной деятельности
терезе	окно
терме	терме
террорлық әрекет	террористическая деятельность
террорлық, лаңкестік	терроризм
тері арқылы сіңуі, теріден сіңуі	всасывание чрезкожное
тері ауруы	болезнь кожная
терінің түссіздігі (<i>мед.</i>)	ахромия кожи
теріс баға	отрицательная оценка
теріс қорытынды	отрицательное заключение
терістік, солтүстік	север

тесілу (мед.)	перфорация; прободение
тесіп ауыру (мед.)	боль сверлящая
типология	типология
типологиялық әдіс	типологический метод
типологиялық байланыс	типологическая связь
типтік жоба байламы	привязка типового проекта
тиімді тамақтану (мед.)	рациональное питание
тиісінше	соответственно
ТМД (Тәуелсіз Мемлекеттер Достастығы)	СНГ (Содружество Независимых Государств)
тобық шығып кету	вывих стопы
тоғысыңқы дауыссыз (лингв.)	смычный согласный
тоз (биол.)	феридерма
тоқта (әск.)	стой
тоқта, атамын (әск.)	стой, стрелять буду
тоқта, кімсің? (әск.)	стой, кто идет?
тоқтат (әск.)	отставить
толғау	толғау
толқын арнасы	волновод
толқын бет (физ.)	волновая поверхность
толқын келуі	вступление волны
толқын өріс (физ.)	волновое поле
толық сезінбеу (мед.)	брадиэстезия
толық тіссіздік (мед.)	адентия полная
толық ішкі шағылу (физ.)	полное внутреннее отражение
тоникалық елең құрылысы	тоническое стихосложение
тоң	мерзлота
тоңғақ (мед.)	меконий
тоңғақтың мол (артық, көп) шығуы	выделение мекония, избыточное
топографиялық жоспар	план топографический
топтама	цикл
топтастыру	консолидация
топтық жылдамдық	групповая скорость
топырақ үрленуі	дефляция
тораптық басқару бекеті	узловой пункт управления
торуыл (әск.)	засада
тосу генераторы	ждущий генератор
тосын мағына	окказиональное значение
тосын сөз	окказионализм
төбе	холм
төбешік	бугор
төкір	токарь
төлем	платеж

төлем тапсырмасы	платежное поручение
төлем теңгерімі	платежный баланс
төлемнің күшін жою	аннулирование платежа
төлемсіздік	неплатежи
төлқұжаттық жас	возраст паспортный
төлсіпат	атрибут
төменгі сыныптық жас	возраст школьный, младший
төрелік	арбитраж
төрелік сот	арбитражный суд
төреші	арбитр
төрт тармақ <i>(әдеб.)</i>	катрен; четверостишие
төс	грудина
төтен уәкіл	оперуполномоченный
трагикомедия	трагикомедия
транзиттік трафик	транзитный трафик
трафикке рұқсатнама ашу	открыть пропуск трафика
ту	флаг
туға тіктел <i>(әск.)</i>	под знамя, смирно
тумысында	урожденная
тура <i>(әск.)</i>	прямо
тура мағына	прямое значение
туынды <i>(мат.)</i>	производная
туынды бірлік <i>(физ.)</i>	единица производная
тұғырнама	платформа
тұжырымдама	концепция
тұйық буын <i>(лингв.)</i>	полуоткрытый слог
тұйықсу	заводь
тұйықтағыш	перемычка, шунт
тұйықтағыш конденсатор	шунтирующий конденсатор
тұйықталу	замыкание
тұйықтау	шунтирование
тұйықтауыш әрекет	шунтирующее действие
тұйықтауыш сыйымдылық	шунтирующая емкость
тұқым қуалайтын ауру	болезнь наследственная
тұқырып қалу, тұқыру	зависание
тұма <i>(геогр.)</i>	родник; источник нисходящий
тұнба	осадок
тұншығу <i>(мед.)</i>	асфиксия
тұр <i>(әск.)</i>	встать; подъем; становись
тұрақты ағыс	постоянный поток
тұрақты айлық жалақы	твердый месячный оклад
тұрақты екпін <i>(лингв.)</i>	постоянное (фиксированное) ударение

тұрақты ендірмені құрастыру	монтаж постоянной вставки
тұрақты көздер	стационарные источники
тұрақты металл детекторы	стационарный металлодетектор
тұрақты сандырақтау <i>(мед.)</i>	бред стойкий <i>(мед.)</i>
тұрақты эпитет	устойчивый, постоянный эпитет
тұралау	стагнация
тұрғақ толқын <i>(физ.)</i>	волна стоячая
тұрғынжайы туралы анықтама	справка о местожительстве
тұрғынүй алабы	массив жилой
тұрмыс жырлары	бытовые песни
тұрмыс-салт өлеңдері	обрядовые песни
тұрмыс-салт поэзиясы	обрядовая поэзия
тұрмыстық жарақат	травма бытовая
тұрмыстық қызмет көрсету саласы	сфера оказания бытовых услуг
тұрмыстық лексика	бытовая лексика
тұрмыстық мердігерлік	бытовой подряд
тұрмыстық пародия	бытовая пародия
тұсқағаз	обои
тұтанғыштық	воспламеняемость
тұтандырушы анод	поджигающий анод
тұтану	воспламенение
тұтатқыш	воспламенитель
тұтқыр сұйықтық <i>(тех.)</i>	жидкость вязкая
тұтыну себеті	потребительская корзина
түбек	полуостров
түбірлік каталог	корневой каталог
түбіт түк	волосы пушковые
түгендеу	инвентаризация
түзел <i>(әск.)</i>	равняйсь
түзеткі	выпрямитель
түзеткіш	выпрямитель
түзу сызық	прямая линия
түзу сым	прямые провода
түйдек	тирала
түймешік	кнопка
түйілу <i>(мед.)</i>	колика
түйін	резюме
түйіндер сызығы <i>(тех.)</i>	линия узлов
түйіртпек <i>(мед.)</i>	бляшка
түйіршік	гранула
түйісу	стык
түйісу (тоғысу) орны	место стыка
түлемелі қабынба	воспаление десквamatозное

түнгі ауыру (<i>мед.</i>)	боль ночная
түнек	мгла
түпбейне	прообраз
түпшайма (<i>геол.</i>)	шлих
түр	вид
түркизмдер	тюркизмы
түркітану	тюркология
түрлену	метаморфоза
түрлі құралдары	абразивные инструменты
түрлігас	абразивы
түрткіл	боек
түссіздік (<i>мед.</i>)	ахромия
түсу уақыты, құлау уақыты (<i>физ.</i>)	время падения
түсік (<i>мед.</i>)	аборт
түсіндірме жазба	записка пояснительная
түсініктеме жазба	записка объяснительная
түсіп кеткен кіндікбауды қайта салу	вправление выпавшей пуповины
түтіндік	выхлопная труба
түтінтартқы	дымосос
тығыздық	плотность
тымық	штиль
тындап тексеру (<i>мед.</i>)	аускультация
тындаушы	наушник
тігінен орын алмасу	вертикальное перемещение
тізбе	перечень
тізілім	реестр
тізімдеме актісі	акт описи
тік жақша	прямые скобки
тік құлама (<i>геогр.</i>)	перепал
тік түр (<i>әск.</i>)	смирно
тікішек бітеулігі (<i>мед.</i>)	атрезия прямой кишки
тіктел (сымдал) (<i>әск.</i>)	смирно
тікүшақ	вертолет
тіл алды дауыссыз	переднеязычный согласный
тіл алды дауысты	переднеязычный гласный
тіл арты дауыссыз	заднеязычный согласный
тіл арты дауысты	заднеязычный гласный
тіл байлану (<i>мед.</i>)	анартрия
тіл ортасы дауыссыз	среднеязычный согласный
тіл ортасы дауысты	среднеязычный гласный
тіл ұшы дауысты	альвеолярный гласный
тілдік бірлік (<i>лингв.</i>)	языковая единица
тілме қабынбасы	воспаление рожистое

тілсіз туу (мед.)	аглоссия
тілімтас (геол.)	шлиф
тін	ткань
тінту	обыск
тінтуір	мышка
тірек	опора
тіркелген активтер шегерімі	вычеты по фиксированным активам
тіркелім	прописка
тіркеме қуәлігі (әск.)	приписное свидетельство
тіс альвеоласы (мед.)	альвеола зуба
тіс альвеоласынан ірің ағу (мед.)	альвеолярная пиорея
тіс жарқылы (мед.)	блеск зуба
тіс қазықталуы	вколачивание зуба
тіс қатары ауытқуы (мед.)	аномалии зубных рядов
тіскіреуке жасушасы (мед.)	адамантобласт
тіссіздік (мед.)	адентия
тістем ауытқуы (мед.)	аномалии прикуса

У

у (мед.)	токсин
уақытша еңбекке жарамсыздық	временная нетрудоспособность
уақытша тығыздау арнасы	канал временного уплотнения
уатым (геол.)	отбойка
уәждеме	мотивировка
уәжді ауытқу	мотивированное отклонение
уәжді сөз	мотивированное слово
уәкілетті	уполномоченный
уәкілетті өкіл	представитель уполномоченный
уәкілеттік беру	уполномочивать
уқайтарғы (мед.)	антидот
улану (мед.)	интоксикация
учаскелік дәрігер, учаске дәрігері	врач участковый

Ұ

ұғымдық категория	понятийная категория
ұжым	коллектив
ұжымдық шығармашылық	коллективное творчество
ұзақ отыра алмау (мед.)	акатизия
ұзарту	пролонгация
ұйқасты проза	рифмованная проза

үйқы без <i>(мед.)</i>	поджелудочная железа
үйқы күретамыры <i>(мед.)</i>	артерия сонная
үйқысыздық <i>(мед.)</i>	бессоница
үйтқымалы қозғалыс <i>(тех.)</i>	движение возмущенное
үйтқымасыз қозғалыс <i>(тех.)</i>	движение невозмущенное
үйық	ил
үйықтану	заиление
үйымның заңды жауапкершілігі	юридическая ответственность организации
үйып ауыру <i>(мед.)</i>	боль тупая
ұқсас арналар	аналоговые каналы
ұқсас деректер	аналоговые данные
ұқсас шама	аналоговая величина
ұқсастық	подобие
ұлан	гвардия
ұлғайған метафора	развернутая метафора
ұлпа	паренхима
ұлтаралық араздық	межнациональный рознь
ұлтаралық татулық	межнациональное согласие
ұлттық қор қоржыны	портфель национального фонда
ұңғыма	скважина
ұңғы жүктеу	загрузка стволов
ұрма толқын <i>(геогр.)</i>	прибой
ұрт ісу	вздутие щеки
ұршық ойығы	впадина вертулажная
ұршығы шығып кету	вывих бедра
ұрысқа <i>(өск.)</i>	к бою
ұсатқыш	дробилка
ұста	кузнец
ұстама <i>(мед.)</i>	пароксизм; приступ
ұстамалы түрде ауыру <i>(мед.)</i>	боль приступообразная
ұсыным	рекомендация
ұсыныс	предложение
ұшақ	самолет
ұшық	герпес
ұшқынөшіргі	искрогаситель
ұшпа шаң	взвешенная пыль
ұялы байланыс	сотовая связь
ұялы қосқыш	соединитель гнездовой
ұялы телефон	сотовый телефон
ұяң дауыссыз	звонкий согласный

Ү

үгілгендік	выветренность
үгілу	выветривание
үгілу агенттері	агенты выветривания
үгілу қыртысы (<i>геогр.</i>)	кора выветривания
үгілу қыртысының кескіні (қимасы) (<i>геогр.</i>)	профиль (разрез) коры выветривания
үгілу өнімдері	продукты выветривания
үдеме	градация
үйкеліс күші (<i>физ.</i>)	сила трения
үйлестірілген тағам	сбалансированное питание
үйлесім	гармония
үйлесімсіздік	дисгармония; несовместимость
үйінді	отвал
үйінді салмақ	вес насыпной
үйірілу	верчение
үкім	приговор
үкіметтік емес ұйымдар	неправительственные организации
үлбірек (<i>биол.</i>)	хатьма
үлестірілген жүктеме	нагрузка распределенная
үлкен азу тістер	большие коренные зубы
үлпершек (<i>мед.</i>)	перикард
үмітсіз жағдай	безнадежное положение
үмітсіз науқас (<i>мед.</i>)	безнадежный больной
үндес буын (<i>лингв.</i>)	сонорный согласный
үнді дауыссыз	сонорный согласный
үнтүншықтырғы	звукоглушитель
✓ үңгіжол	тоннель
үрдіс	тенденция
үрлеу (<i>физ.</i>)	вдувание
үрімше (<i>тех.</i>)	груша
үстел	стол
үстіңгі деректеме	верхний колонтитул
үстіңгі шажырқайлық күретамыр (<i>мед.</i>)	артерия брыжеечная верхняя
үстірт	плато

Ф

файл атының кеңеймесі	расширение имени файла
факсимилелік аппарат	факсимильный аппарат
факсимилелік байланыс	факсимильная связь

факсимилелік тарату	факсимильная передача
факт	факт
фантастика	фантастика
фантастикалық әдебиет	фантастическая литература
фантастикалық роман	фантастический роман
фарс	фарс
физикалық үгілу	выветривание физическое
философиялық лирика	философская лирика
философиялық поэма	философская поэма
философиялық роман	философский роман
финал	финал
фольклор	фольклор
фольклордағы сюжет	сюжет в фольклоре
фольклорлық әдіс	метод фольклора
фольклорлық дәстүр	фольклорная традиция
фольклорлық ойжосық	фольклорное мышление
фольклорлық өнер	фольклорное искусство
фольклорлық театр	фольклорный театр
фольклорлық хикаят	фольклорный хикаят
фольклортану	фольклористика
фольклортанушы	фольклорист
фонетикалық бірлік	фонетическая единица
фонетикалық дерекқор	база фонетических данных
фонетикалық дыбыстаңба	фонетическая транскрипция
фонологиялық дыбыстаңба <i>(лингв.)</i>	фонологическая транскрипция
фразалық екпін	фразовое ударение
фразеологиялық бірлік	фразеологическая единица
фразеологиялық орам <i>(әдеб.)</i>	фразеологический оборот

X

хабар тарату кестесі	сетка вещания
хабарлама, ақпар	информация
хабарсыз жоғалған; хабар-ошарсыз (жоғалғандар)	без вести (пропавшие)
хайуанаттар туралы ертегілер	сказки о животных
халық	население
халық ақыны	народный акын
халық шығармашылығы	народное творчество
халықаралық арна	международный канал
халықаралық бағыт	международное направление
халықаралық желі	международная сеть

халықаралық телекоммуникация одағы	международный союз телекоммуникации
халықаралық электр байланыс одағы	международный союз электросвязи
халықтық драма	народная драма
халықтық өлең құрылысы	народное стихосложение
халықтық этимология	народная этимология
халықтың нысаналы топтары	целевые группы населения
хамса (<i>әдеб.</i>)	хамса
хаттама	протокол
хатшы	секретарь

Ц

циклдік эпос	циклический эпос
цифр	цифра

Ш

шағыл	бархан
шағым	жалоба
шағын	микро
шағын кәсіпорын	малое предприятие
шағынаудан	микрорайон
шағыртас	щебень
шажырқай	брыжейка
шаймалау	выщелачивание
шақпақтас (<i>геол.</i>)	кремень
шақша бас (<i>мед.</i>)	брахицефал
шақыру белгі	позывной (радиостанция)
шақыру ысырабы	потери вызовов
шала өткізгіш	полупроводник
шалажансар (<i>мед.</i>)	анабиоз
шалғай терминал	удаленный терминал
шама	величина
шандыр	фасций
шаншып ауыру	боль коликообразная
шара, өлшем	мера
шарпылып ауыру	боль отраженная
шарт	условие
шартсыз рефлекс	безусловный рефлекс
шартты белгілемелер	условные обозначения
шартты нөмір	условный номер

шартты сөз	условленное слово
шаруа қожалығы	крестьянское хозяйство
шат (<i>геогр.</i>)	теснина
шатқал	каньон
шатыр (<i>әск.</i>)	палатка
шаш	волосы головы
шашақ	бахромка
шашыранды (<i>геогр.</i>)	россыпи
шашыранды толқын (<i>физ.</i>)	волна рассеянная
шашырау шығыны	потеря на рассеяние
шаянот тұқымдас (<i>биол.</i>)	аройниковые
шәует азығы (<i>мед.</i>)	азоспермия
шәуетсіздік (<i>мед.</i>)	аспермия
шегерім	вычет
шегіршін (<i>биол.</i>)	лабазник
шектеуіш	ограничитель
шелмай	подкожный жир
шемен	водянка
шеміршектің жетілмеуі	ахондроплазия
шетелге кету	выбытие за рубеж
шетелдік жұмыс күшін әкелу	ввоз иностранной рабочей силы
шиеленіс ошағы (<i>әск.</i>)	горячая точка
шиқан	фурункул
шиырлы өзен	река блуждающая
шиыршықталған кәбіл	кабель повивной скрутки
шоғыр (<i>әсер, металлур.</i>)	залежь
шоғырландырылған (қаржы)	консолидированный
шойбалға	молот
шойбіз	бородок
шойтас (<i>геол.</i>)	глыба
шойшеге (<i>теміржол.</i>)	костыль
шоқ (<i>физ.</i>)	пучок
шоққарағай	сосновый бор
шоқы	сопка
шорбуын	артроз
шөгінді	отложение
шөгінділер	осадки
шөл аймақ	зона пустынная
шөлейт аймақ	зона полупустынная
штат жұмыскері	штатный работник
штат кестесі	штатное расписание
штат саны	штатная численность
шұбыртпалы ұйқас	смешанная, развернутая рифма

шұқанақ	промоина
шұңғыма (геогр.)	плес
шұңғыма көл	озера плесовые
шұрат	оазис
шүмек	кран (водопроводный)
шүмектетіп құю	вливание струйное
шүріппе (мед.)	триггер
шыбынсалы (биол.)	сальвиния
шығармашылық	творчество
шығармашылық бірлестік	творческое объединение
шығарушы (әск.)	выводной
шығасылы жүктеме	исходящая нагрузка
шығасын	исходящие
шығу қарашығы (физ.)	зрачок выхода
шығынды кәсіпорын	убыточное предприятие
шығыр	ворот
шығыран	кран (подъемный)
шымтезек	торф
шынжыртабан	гусеничный
шынтак күретамыры (мед.)	артерия локтевая
шынығталшықты бумақ	стекловолоконный жгут
шілде	июль
шірік тұнба (геогр.)	сапрпель

Ы

ызасу	воды грунтовые
ызасу ағыны	поток грунтовый
ызасудың беті	зеркало грунтовых вод
ызғар	изморозь
ық жаға	берег подветренный
ықшам	компактныи
ылғал айналымы	лагооборот
ылғал өтімділік	лагопроводность
ылғал сыйымдылық	лагоемкость
ылғал тасымалдау	лагоперенос
ымдай алмаушылық (мед.)	амимния
ымыра	компромисс
ынталандыратын төлемдер	стимулирующие выплаты
ырықтандыру	либерализация
ысыру (геогр.)	снос

I

ізжазба (мед.)	энграмма
ілгерілемелі қозғалыс	движение поступательное
ілгерілемелі-айналмалы қозғалыс	движение поступательно-вращательное
ілгерінді дауыссыз (лингв.)	продвинутый согласный
ілеспе тосқын (геогр.)	наносы влекомые
ілкі нобай	бета-версия
ілме	подвеска
індет	эпидемия
індеттік анамнез (мед.)	анамнез эпидемиологический
іріктемелі арна	селективный канал
іріктемелі байланыс желісі	селекторная линия связи
іріктемелі шақыру	селективный вызов
іріңдеткіш (мед.)	гноеродный
іріңді қабынба	воспаление гнойное
іріңді сорбуыш (мед.)	артрит гнойный
іріңдікті жару; іріңдік жарылуы	вскрытие гнойника
іріңжалта (мед.)	гнойник
іс жүзінде	практически
іске қосылатын объекті	объект пусковой
іссапар	командировка
істікшелі ағытпа	штеккерный разъем
істікшелі қосқыш	штеккерный соединитель
істікшелі қосылыс	штеккерное соединение
іш кебу, іш желдену	вздутие живота
іш шемені (мед.)	асцит
ішек ауыруы (мед.)	боли кишечные
ішек бүрі	ворсинки кишечные
ішек бітеулігі (мед.)	атрезия кишечника
ішекқұрт ауруы (мед.)	болезнь глистная
ішекте сіңуі	всасывание в кишечнике
ішкі ұйқы күретамыры (мед.)	артерия сонная внутренняя
ішкі үйкеліс (физ.)	внутреннее трение
ішкіндік (жер, металлур.)	гипоцентр
ішқұрылыстық	висцеральный
ішпек (тех.)	подшипник
ішперде бүрі	ворсинки брюшинные
ішшемен (мед.)	асцит
ішінара тіссіздік (мед.)	адентия частичная
ішінара үгілу	выветривание избирательное

Ә

экологиялық апат	бедствие экологическое
экологиялық үстемесі	экологическая надбавка
экономикалық салдар	экономические последствия
экрандалған көбіл	экранированный кабель
экрандалған сым	экранированный провод
экрандалған тізбек	экранизированная цепь
электр желісі (физ.)	сеть электрическая
электр қорегінің қосылуы	подключение электропитания
электр қоректендіру құрылғысы	электропитающее устройство (ЭПУ)
(ЭҚҚ)	
электрон алмасу	обмен электронами
электрон тежеуілі	торможение электронов
электрон шығару	испускание электронов
электрондар қозғалысы	движение электронов
электрондарды үдету	ускорение электронов
электрондардың ығуы	дрейф электронов
электрондық пошта	электронная почта
эмоцияның бүрк етуі, эмоциялық тұ- таныс	вспышка эмоциональная
эпистолалық жанр	эпистолярный жанр
эпистолалық өлең	эпистолярный стих

Ю

ювенил суы	воды ювенильные
------------	-----------------

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы
Мемлекеттік терминология комиссиясының
бекіткен терминдері
(жылдар мен ғылым салалары бойынша)**

**Терминология комиссиясы 1990 жылы бекіткен
қоғамдық-саяси терминдер, қысқарған сөздер мен ай аттары**

адрес, мекенжай	адрес
айғақ	свидетельство
айқындама	позиция
айла-шарғы	махинация
ақпан	февраль
ақпарат хабар	информационное сообщение
ақсақалдар алқасы	совет старейшин
аманат	наказ
ардагерлер алқасы	совет ветеранов
аудитория, дәрісхана	аудитория
бағдарлама	программа
балама	альтернатива
бейресмилер	неформалы
БК(б)П	ВКП(б)
БЛКЖО	ВЛКСМ
БОАТКОМ	ВЦИК
бұйрық	приказ
БҰҰ	ООН
ғалым хатшы	ученый секретарь
даурыққой	демагог
даурықпа	демагогия
дәйексөз	цитата
демеуші	спонсор
депутаттық кеңес	депутатский совет
егемендік, иемендік	суверенитет
әкімшіл-өміршіл	административно-командный
әкімшіл-қысымшыл	административно-нажимный
жал, жалдау	аренда
жалдаушы	арендатор
жарлық	указ
жебеуші	меценат
желтоқсан	декабрь

кеңес	совет
казан	октябрь
казанама	некролог
ҚазАШИ	КазСХИ
ҚазМУ	КазГУ
ҚазПИ	КазПИ
қаңтар	январь
қараша	ноябрь
ҚарМУ	КарГУ
кешен, жиынтық	комплекс
КОБОС	ВЦСПС
қолдаушы	фундатор
қуғын-сүргін	репрессия
куәлік	удостоверение
құжат	документ
қыркүйек	сентябрь
логика, қисын	логика
мамыр	май
маусым	июнь
мерейгер	юбиляр
мерейтой, мүшелтой	юбилей
наурыз	март
норма, қалып	норма
отбасы	семья
өкім	распоряжение
пікірсайыс	дискуссия
пікірталас	диспут
президенттік кеңес	президентский совет
РК(б)П	РКП(б)
сауал-сұрақ	анкета
сәуір	апрель
СОКП	КПСС
СОТО	ТАСС
ССРО	СССР
статус, мәртебе	статус
тамыз	август
тапсырыс	заказ
таптаурын	стереотип
тұғырнама	платформа
тұжырымдама	концепция
үкім	приговор
хабарлама, ақпар	информация
хатшы	секретарь

шаруа қожалығы	крестьянское хозяйство
шілде	июль
шығармашылық	творчество
шығармашылық бірлестік	творческое объединение

Терминология комиссиясы 1992 жылы бекіткен терминдер

әдіс	метод
әдіскер	методист
әдістеме	методика
әкімші	администратор
әмбебап	универсал
әнұран	гимн
ғарышкер	космонавт
делдал	брокер
достастық	содружество
елтаңба	герб
жекешелендіру	приватизация
жәрдемақы	пособие
Жоғарғы Кеңес	Верховный Совет
зейнетақы	пенсия
зейнеткер	пенсионер
зияпат	банкет
кеден	таможня
кеңес	совет
кесене	мавзолей
көлік	транспорт
(көше) даңғыл	проспект
күйтабақ	грампластинка
күнтізбе	календарь
қаржы	финанс
қауымдастық (саяси)	ассоциация
отбасы	семья
өркениет	цивилизация
өтем	компенсация
сұхбат	интервью
сыйақы	вознаграждение
ТМД (Тәуелсіз Мемлекеттер Достастығы)	СНГ (Содружество Независимых Государств)
төрелік	арбитраж
төреші	арбитр
түгендеу	инвентаризация

тікушақ	вертолет
тіркелім	прописка
ұлан	гвардия
ұшақ	самолет
хаттама	протокол
шағын кәсіпорын	малое предприятие
ымыра	компромисс
іссапар	командировка

Терминология комиссиясының 1995 жылғы отырыстарында бекітілген терминдер тізбесі

Медицина

ағза	орган
айырбез	вилочковая железа
ақшамсоқыр	куриная слепота
асқазан, қарын	желудок
асқорытқыш	пищеварительный
ауру, дерт	болезнь
аурушандық	заболеваемость
баздану	мацерация
без	железа
бейтарап	индифферентный
бейтараптау	нейтрализация
белсенділік	активность
бөртпе	сыпь
бүліну	повреждение
бүр	ворсинка
білте	турунда
бігелу	окклюзия
дерттану	патология
домбығу	набухание
діңгек	ствол
емдәм	диета
емдәм мәзірі	диетическое меню
емдәмдік тағам	диетическое питание
емдемтану	диетология
емдік тағам	лечебное питание
ергежейлілік	нанизм
жанталас	агония
жантәсілім сатысы	терминальная стадия
жасуша	клетка

жасырын	латентный
жәрдемші	хелпер
желі	хорда
желке	выя
жендет	киллер
жолақ	стрия
жұлын	спинной мозг
жұтқыншақ	гортань
жүйке аурулары	нервные болезни
жыланкөз	свиц
зақымдану	поражение
зәрағар	мочеточник
зорығу	переутомление
кемістік	порок
кеңірдек	трахея
көкбауыр (талақ)	селезенка
көкет	диафрагма
көмекей	глотка
кіндіктамыр	пупочный канатик
қабындырғыш	флогогенный
қалтырау	озноб
қандауыр	скальпель
қансырау	кровопотеря
қанталау	кровоподтек
қиынды	лоскут
қорытымдылық	удобоваримость
мәйітхана	морг
мешкейлік	булимия
науалы сүңгі	желобоватый зонд
науқас, сырқат	больной
нутрициология (тағамтану)	нутрициология (наука о питании)
өзек	канал
өлім-жітім	летальность
өңез	налет
өңеш	пищевод
өт	желчь
өткінші	транзиторный
реттегіш	регулятор
саты	стадия
сему	атрофия
сүңгі	зонд
сырғалық	мочка уха
сіңімділік	усвояемость

сіңірімділік	всасываемость
талаурап қабыну	катаральное воспаление
талдағыш	анализатор
талма	припадок
талу	обморок
тамызғы	капельница
тарылу	стеноз
тәбетсіздік	анорексия
тежеуіш	супрессор
тектік қор	генофонд
тесілу	перфорация
тесілу	прободение
тиімді тамақтану	рациональное питание
тоңғақ	меконий
төс	грудина
түйілу	колика
түйіндік	бляшка
у	токсин
үйлестірілген тағам	сбалансированное питание
улану	интоксикация
ұйқы без	поджелудочная железа
ұлпа	паренхима
ұстама	пароксизм; приступ
ұшық	герпес
үлпершек	перикард
шажырқай	брыжейка
шандыр	фасций
шелмай	подкожный жир
шиқан	фурункул
шүріппе	триггер
ізжазба	энграмма
індет	эпидемия
іріндеткіш	гноеродный
ірінқалта	гнойник
іш шемені	асцит

Физика

ағын	поток
ағып шығу жылдамдығы	скорость истечения
ажыратқыш	выключатель
ажырату	выключение

айналмалы қозғалыс	движение вращательное
айналу	вращение
айнымалы қозғалыс	движение переменное
айыру қабілеті	разрешающая способность
ақырғы жылдамдық	скорость конечная
ауырлық күші	сила тяжести
байланысқан тербелістер	связанные колебания
бастапқы жылдамдық	скорость начальная
бастапқы күй	начальное состояние
бейтарап күй	безразличное состояние
бойлық толқын	волна продольная
бұрыштық жылдамдық	скорость угловая
бірқалыпты қозғалыс	движение прямолинейное
дара толқын	одиночная волна
дыбыс толқын	волна звуковая
дыбыс шығарғыш	звукоизлучатель
еркін тербелістер	свободные колебания
ерігіш	растворимое
ерітінді	раствор
еріткіш	растворитель
жазық толқын	волна плоская
жайтартқыш	громоотвод
жапқыш қабат	запирающий слой
жарық көзі	источник света
жарық сәулесі	световой луч
жарықсезгіштік	светочувствительность
зырылдауық	волчок
іілгіштік	гибкость
ілім	изгиб
қаныққан бу	насыщенный пар
қасиет	свойство
кәдімгі сәуле	обыкновенный луч
келтірілген ұзындық	приведенная длина
кернеу	напряжение
кернеулік	напряженность
керіліс	натяжение
кескін жаймасы	развертка изображения
кеуектілік	пористость
қисық сызықты қозғалыс	движение криволинейное
кіру қарашығы	зрачок входа
қопарылыс толқын	волна взрывная
қорытқы жылдамдық	скорость результирующая
қосқыш	включатель

қоспа	смесь
көлденең толқын	волна поперечная
көлем	объем
көтергіш күш	подъемная сила
көтерілу уақыты	время подъема
күңгірт шыны	матовое стекло
күрделі қозғалыс	движение сложное
күш иіні	плечо силы
күш өрісі	силовое поле
қуат	мощность
қума толқын	бегущая волна
құлаш	размах
қысқыш	зажим
лездік жылдамдық	мгновенная скорость
лездік қозғалыс	движение мгновенное
лездік мән	мгновенное значение
маңдай кедергі	лобовое сопротивление
негізгі бірлік	единица основная
орташа жылдамдық	скорость средняя
өлшем бірлігі	единица измерения
өткізгіш	проводник
салмақтылық	весомость
сәуле шығарғыш	излучатель
сәуле шығарғыштық қабілет	излучательная способность
серпінді толқын	волна упругая
серіппе	пружина
сиретілген газ	разреженный газ
созымдылық	растяжимость
сору	всасывание
су өлшегіш түтік	водомерная трубка
суығыстырым	водоизмешение
сұйықтық	жидкость
сұйықтықтың сығылғыштығы	сжимаемость жидкости
сығылғыштық	сжимаемость
сығылмайтын сұйықтық	несжимаемая жидкость
сызықты жылдамдық	скорость линейная
сыйымдылық	вместимость
сына	клин
сыртқы әсер	воздействие внешнее
тамшының жайылуы	растекание капли
таразылау	взвешивание
тең әсерлі күш	равнодействующая сила
тепе-тең күй	равновесное состояние

тербелмелі қозғалыс	движение колебательное
толқын бет	волновая поверхность
толқын өріс	волновое поле
толық ішкі шағылысу	полное внутреннее отражение
түзеткіш	выпрямитель
түсу уақыты, құлау уақыты	время падения
туынды бірлік	единица производная
тұрақ толқын	волна стоячая
тұтанғыштық	воспламеняемость
тұтану	воспламенение
тұтатқыш	воспламенитель
үйкеліс күші	сила трения
үрлеу	вдувание
шала өткізгіш	полупроводник
шашыранды толқын	волна рассеянная
шектеуіш	ограничитель
шоқ	пучок
шығу қарашығы	зрачок выхода
шығыр	ворот
ішкі үйкеліс	внутреннее трение
электр желісі	сеть электрическая

Математика

азайғыш	уменьшаемое
азайтқыш	вычитаемое
анықтама	определение
бөлгіш	делитель
бөлшек	дробь
бөлшек сан	число дробное
бөлінгіштік	делимость
бүтін сан	число целое
дөңестік	выпуклость
екілік сан	число двоичное
жазықтық	плоскость
жай сан	число простое
жақша	скобка
жорамал сан	число мнимое
жуықтау	приближение
жіктеу	разложение
кері сан	число обратное
көбейткіш	множитель

көбейту	умножение
көлбеу	наклонная
көпбұрыш	многоугольник
көпжақ	многогранник
карама-қарсы сан	число противоположное
қисық сызық	кривая линия
қосу	сложение
қосылғыш	слагаемое
ондық сан	число десятичное
оң сан	число положительное
өсімше	приращение
теңдеу	уравнение
теңсіздік	неравенство
түзу сызық	прямая линия
туынды	производная
тығыздық	плотность
ұқсастық	подобие
шама	величина
шарт	условие

Жер туралы ғылымдар және металлургия

ағын су	водоток
айдын	акватория
ақауапқы	дефектоскоп
асу	перевал
ашылым	обнажение
бас дүмпу	главный толчок
бедер	рельеф
бекітпе орнату (қалау)	возведение крепни
белдем	зона
болжам	прогноз
бос жыныстар	породы пустые
бұйрат	кряж
бұрғыланғыштық	буримость
бұрғылау	бурение
газсыздандыру	дегазация
дөң	возвышенность куполовидная
дүмпу	толчок
жазық	равнина
жар	обрыв
жартас	скала

жарылғыш зат	вещество взрывчатое
жарылым	разлом
жарылыс	взрыв
жатыс, астасу	залегание
желі	жила
жер қабыршығы	земная кора
жон	увал
жүру уақыты	время пробега
жуықтама жылдамдық	кажущаяся скорость
жұмсақ су	вода мягкая
жыра	овраг
кеңейме	дилатация
кейінгі дүмпу	афтершоки
кермек су	вода жесткая
кертпеш	уступ
көбікбасу	пеногашение
көбіктендіргіш	пенообразователь
көлемді салмақ	вес объемный
көмбе су	вода погребенная
көпірткіштер	вспениватели
күлтүтқыш	золоуловитель
құймақалып	изложница
қырат	возвышенность
майлы қышқылдар	жирные кислоты
меншікті салмақ	вес удельный
мұздық	ледник
ой	низина
ойпат	низменность
ойыс, ойпат	впадина
оқпан	ствол
омырылым	излом
өзек	лощина
сепшелер	вкрапленники
су алмасу	водообмен
су көзі	водоисточник
су қашыртқы	водосброс
су тұғыну	водопотребление
сулы қабат	водоносный пласт
сулы қат-қабат	водоносный комплекс
сутартқыштық	гидрофильность
сутепкіштік	гидрофобность
сығылма	дайка
сынама	проба

сілкініс	сотрясение
сіңбе су	вода инфильтрационная
тау жыныстарының жылжуы	сдвигение горных пород
тау жыныстарының қысымы	давление горных пород
теңдестік	баланс
терістік, солтүстік	север
толқын арнасы	волновод
толқын келуі	вступление волны
тоң	мерзлота
топтық жылдамдық	групповая скорость
төбе	холм
тұма	источник нисходящий
түбек	полуостров
түтінтартқы	дымосос
ұңғыма	скважина
ұсатқыш	дробилка
үйінді салмақ	вес насыпной
үстірт	плато
шаймалау	выщелачивание
шоғыр	залежь
шоқы	сопка
шөгінділер	осадки
ылғал айналымы	лагооборот
ылғал өтімділік	лагопроводность
ылғал сыйымдылық	лагоемкость
ылғал тасымалдау	лагоперенос
ішкіндік	гипоцентр

Жалпы техника және инженерлік ғылымдар

абстракция	абстракция
айналмалы қозғалыс	движение вращательное
айналмалы қозғалыс заңы	закон вращательного движения
аралық	промежуток
аудару	опрокидывание
ауытқу	аномалия
болжал, гипотеза	гипотеза
бүкіләлемдік тартылыс заңы	закон всемирного тяготения
бұрандалы қозғалыс	движение винтовое
деңгей сызығы	линия уровня
екі дене есебі	задача двух тел
енжарлық	пассивность

еркін емес дене тепе-теңдігі	равновесие несвободного тела
еселік	коэффициент
жетек	привод
жолақ	полоса
керілу	натяжение
күш сызығы	линия силовая
күштердің жазық жүйесінің тепе-теңдігі	равновесие плоской системы сил
күштердің кез келген жүйесінің тепе-теңдігі	равновесие произвольной системы сил
күштің әсер ету сызығы	линия действия силы
қайталама қозғалыс	движение циклическое
қарсы әсер	противодействие
қатты дене тепе-теңдігі	равновесие твердого тела
қуыс	полость
құйынсыз	безвихревой
күрсау	обод
материалдық нүктелер жүйесінің тепе-теңдігі	равновесие системы материальных точек
механикалық жүйе тепе-теңдігі	равновесие механической системы
механикалық қозғалыс	движение механическое
науаша	желоб
Ньютоның әсер және қарсы әсер заңы	закон действия и противодействия Ньютона
оралым	оборот
орам	виток
орныксыз тепе-теңдік	равновесие неустойчивое
орныксыздық	неустойчивость
орнықты тепе-теңдік	равновесие устойчивое
орын ауыстыру	перемещение
өзара тәуелділік	взаимозависимость
өлшем	мера
өлшемсіздік	несоизмеримость
піспек	поршень
сақталу заңы	закон сохранения
саралау, анализ	анализ
сермер	маховик
серіппе	пружина
сфералық қозғалыс	движение сферическое
сырғанау үйкелісінің заңы	закон трения скольжения
сырғу сызығы	линия скольжения
тасымал қозғалыс	движение переносное
тасымалдау	перенос

тең әсер етуші	равнодействующая
тербеліс	колебание
түйіндер сызығы	линия узлов
тұтқыр сұйықтық	жидкость вязкая
тірек	опора
үйтқымалы қозғалыс	движение возмущенное
үйтқымасыз қозғалыс	движение невозмущенное
үйірілу	верчение
үйлесімсіздік	несовместимость
үлестірілген жүктеме	нагрузка распределенная
ілгерілемелі қозғалыс	движение поступательное
ілгерілемелі-айналымалы қозғалыс	движение поступательно-вращательное
ішпек	подшипник

Ісқағаздар бойынша

аумақ	территория
әлеует	потенциал
бағам	курс
бағдар	ориентация
баж	пошлина
байқау	наблюдать
байқаушы	наблюдатель
байқаушы кеңес	наблюдательный совет
бақылау	контроль
басқосу	саммит
біртұтас	унитарный
бітімгершілік	миротворчество
валюта тұрлаулылығы	устойчивость валюты
демеукаржы	дотация
дербестеу	персонификация
ерік білдіру	волеизъявление
заңға тәуелді акт	подзаконный акт
заңды және жеке тұлғалар	юридические и физические лица
кемсіту	дискриминация
қадағалау	надзор
қол сұғылмаушылық, тиіспеушілік	неприкосновенность
қолма-қол есеп айырысу	наличный расчет
құзырет	компетенция
құзыретті	компетентный
құқық	право

құқықтану	правоведение
құнды қағаз	ценная бумага
материалдық игілік	материальные ценности
мәтін	текст
нысан	форма
оқтық	боеголовка
өңдеу	обработка
рәсім	церемония
рәсімдеу	оформление
рухани қазына, рухани игілік	духовные ценности
салт ақша	наличные деньги, наличность
саралау	дифференциация (дифференцировать)
сынып	класс
тәркілеу	конфискация
төлемсіздік	неплатежи
тұралау	стагнация
тізбе	перечень
тізілім	реестр
ұзарту	пролонгация
ұлттаралық араздық	межнациональная рознь
ұлттаралық татулық	межнациональное согласие
шағынаудан	микрорайон
шығынды кәсіпорын	убыточное предприятие

**Терминология комиссиясының 1997 жылғы отырысында
бекітілген терминдер тізбесі**

жасауыл	пристав
оралман	репатриант

**Терминология комиссиясының 1998 жылғы отырысында
бекітілген терминдер тізбесі**

**Әскери терминдер және осы салада жиі қолданылатын
сөз тіркестері мен атаулар**

автомат(ты) аяққа	автомат к ноге
автомат(ты) ныққа	автомат на плечо
автомат(ты) кеудеге	автомат на грудь
адым	шаг
адымда	шагом марш

азаматтық тұлға	гражданское лицо
айдауыл	конвойный
айнал	кругом
алдамша	маскировка
арақашықтық	дистанция
арақашықтықты қысқарт	уменьшить дистанции
арақашықтықты ұлғайт	увеличить дистанции
аралық	интервал
арнайы жасақ	отряд специального назначения
атомат(ты) белдікке	автомат на ремень
ауыстырушы	разводящий
әндетіп өту үшін	для прохождения с песней
әскери атақ берілуіне байланысты келіп тұрмын	представляюсь по случаю присвоения мне воинского звания
әуе қауіпі	воздух
баянхат	докладная записка
баяулат	реже шаг
белдік(ті) босат	ремень отпустить
белдік(ті) тарт	ремень подтянуть
берен	бронезилет
бері кел	ко мне
бостан	вольно
бөлім	часть
бөлімше	отделение
бөлімше, бір қатарға	отделение. в одну шеренгу
бірінші-екіншіге санал	на первый-второй рассчитайся
дүмді бүкте	приклад завернуть
дүмді жаз	приклад развернуть
екі адым алға	два шага вперед
екі қатарлы сап	двухшереножный строй
жазылма сап	строй разомкнутый
жайылма сап	развернутый строй
жарғы	устав
жарты адым	полшага
жасақ	отряд
жат	ложись
жат; 2. тара; 3. тоқтат	отбой
жауынгер	воин
жауынгерлік тапсырма	боевая задача
жертөле	блиндаж
жинақтал	заправиться
жиналма сап	строй сомкнутый
жорық адымы	походный шаг

жорық сап	походный строй
жүгіре адымда	бегом марш
жылдамдат	чаще шаг
зеңбірек	пушка
Қазақстан Республикасына қызмет етемін	служу Республике Казахстан
қалыпты адым	полный шаг
қанат	крыло
қаптал	фланг
қарауыл бастығы	начальник караула
қарауыл қызметін атқару	несение караульной службы
қарауылшы, күзетті қабылда	караульный, принять пост
қару оқтаулы	оружие заряжено
қару оқтаусыз	оружие разряжено
қару(ды) арқаға	оружие за спину
қару(ды) белдікке	оружие на ремень
қаруға	к оружию
қаруды қой	положить оружие
қарышта	шире шаг
қатар	шеренга
қатардағы сарбаз	рядовой солдат
қозғалтқышты өшір	глуши двигатель
қоян-қолтық ұрыс	рукопашный бой
қысқа адымда	короче шаг
лек	колонна
мандайшеп	фронт
машинаға	к машинам
назар сал	внимание
оқжатар	магазин (ружей)
оқшантай	патронтаж
оң иықпен алға	право плечо вперед
оңға	направо
оңға жазыл	вправо разомкнись
оңға қырында	пол-оборота направо
оңға сығыл	вправо сомкнись
оңға түзел	направо равняйсь
оңға ығыс	принять направо
орнында адымда	на месте шагом марш
орындарыңа	по местам
оталдыр	заводи
офицер жолдастар	товарищи офицеры
пәрмен	команда
ретімен санал	по порядку рассчитайсь

сақшы, күзетті тапсыр
салтанатты шеруге – рота бойынша,
бағытты арақашықтықта, бірінші ро-
та алға, қалғандары оңға, автомат(ты)
белдікке (автомат(ты) кеудеге), бетті
оңға бұрып, адымда
сап
сап ені
сап сырты
сап ұзындығы
саппен адымда
саптал
саптық адым
сарбаз
солға
солға қырында
солға түзел
сүңгі-пышақты ағыт
сүңгі-пышақты бекіт
тарандар
тежегішке қой
тоқта
тоқта, атамын
тоқта, кімсің?
тоқтат
торуыл
туға тіктел
тура
тұр
түзел
ұрысқа
шатыр
шығарушы

часовой, сдать пост
к торжественному маршу – поротно,
на линейной дистанции, первая ро-
та прямо, остальные направо, на ре-
мень (автоматы на грудь), равнение
направо, шагом марш
строй
ширина строя
тыльная сторона строя
глубина строя
строевым шагом марш
становись
строевой шаг
солдат
налево
пол-оборота налево
налево равняйсь
штык-нож отомкнуть
штык-нож примкнуть
разойдись
на предохранитель
стой
стой, стрелять буду
стой, кто идет?
оставить
засада
под знамя, смирно
прямо
встать; становись; подъем
равняйсь
к бою
палатка
выводной

Заң терминдері мен осы салада жиі қолданылатын сөз тіркестері мен атаулар

1 дәрежелі заңгер
1 дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі
2 дәрежелі заңгер
2 дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі

юрист 1 класса
государственный советник юстиции
1 класса
юрист 2 класса
государственный советник юстиции
2 класса

3 дәрежелі заңгер	юрист 3 класса
3 дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі	государственный советник юстиции 3 класса
аға заң кеңесшісі	старший советник юстиции
өлеуметтік және экономикалық салалардағы заңдылықты прокурорлық қадағалау кафедрасы	кафедра прокурорского надзора за законностью в социальной и экономической сферах
жастар мен жасы толмағандар арасындағы құқық бұзушылықтың алдын алу проблемалары бөлімі	отдел проблем предупреждения правонарушений несовершеннолетних и молодежи
жоғары дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі	государственный советник юстиции высшего класса
заң кеңесшісі	советник юстиции
информатика және заңдарды жүйелеу секторы	сектор информатики и систематизации законодательства
кіші заң кеңесшісі	младший советник юстиции
қылмыс және оның алдын алу проблемаларын зерттеу жөніндегі талдау орталығы	аналитический центр по изучению проблем преступности и ее предупреждения
прокуратура органдарына автоматты жүйелерді өзірлеу және енгізу бөлімі	отдел разработки и внедрения автоматизированных систем для органов прокуратуры
прокурорлық қадағалау тәжірибесін зерттеу және қорыту бөлімі	отдел изучения и обобщения опыта прокурорского надзора
редакциялық-баспа және аударма секторы	сектор редакционно-издательский и перевода
сот қаулыларының және оларды орындау ісінің заңдылығын прокурорлық қадағалау кафедрасы	кафедра прокурорского надзора за законностью судебных постановлений и исполнительного производства
тергеудің, анықтаудың және жедел іздестіру қызметінің заңдылығын прокурорлық қадағалау кафедрасы	кафедра прокурорского надзора за законностью следствия, дознания и оперативно-розыскной деятельности

Терминология комиссиясының 1998 жылғы 24 маусымдағы отырысында бекітілген терминдер тізбесі

Техника

ақау	дефект
ақауапқы	дефектоскоп
сорғы	насос
сұлба	схема
сүмбі	шпиль
ұялы телефон	сотовый телефон

Астрономия

карақұрдым

черная дыра

Геология және кен ісі

анартас

гранаты

әктас

известняк

белдеу

пояс

екшеуіш

грохот

жанартау

вулкан

жанартаутану

вулканология

жұмыртас

бульжник

зертас

глазурь

зүбәржат

изумруд

кен

руда

кеніш

рудник

кенкөтерме

рудоподъем

кентірек

целик

кеспетас

аншлиф

қиыршықтас

щебень

қойтас

валун

қорымтас

осыпь каменистая

көбіктас

пемза

лықсыма

сброс

малтатас

галька

мәрмәр

мрамор

меруерт

жемчуг

сығылма

дайка

сырғыма

оползень

тақтатас

сланец

түпшайма

шлих

тілімтас

шлиф

уатым

отбойка

шақлақтас

кремень

шойтас

глыба

Химия

қарашірік

гумус

қақ

накипь

түйіршік	гранула
шымтезек	торф

Биология

ақжапырақ	юринея
ақжелкек	хрен
арат	шардиния
асаймұсай	абелия
аспара	чезнея
әжік	крупка
әйбәтмия	сферофиза
әйкен	чина
әлпеншек	рододендрон
әлпігүл	ломатогониум
әректікен	гастроколите
әрем	зопник
әсел	маргаритка
әсемгүл	гиалея
әсия	унгерния
бұйражапырақ	шандра
бұрамжапырақ	валлиснерия
гүлжапырақ тұқымдас	марсилиевые
дарабас ершін	криптокодон одноглавый
даурбақа ауызы	цимбрия даурская
дәлен	осмориза
дембет	мертензия
деңгел	эутрема
дернәсіл	личинка
дүңкеш	бутерлак
еңлік	эдельвейс
ергеш	строгановия
жәндік	насекомые
жуантамыр	риндера
жұлдызтүк	фарзетия
жүрен	элления
жылықанды жануарлар	гомойосмотические животные
зарқын	арнебия
келіншекшөп	хетолимон
кемпіршөп	акантолимон
кербезгүл	алисма
көкбұта тұқымдас	вересковые

көкен	тимелея
көкморас	хризофора
күлтекүйрық	гипурис, хвостник
күнжүт тұқымдас	кунжutowые
қолтықгүл	миддендорфия
қолтықсабақ	талассия
қызшөп	гониолимон
қышабас	сурепка
наурызгүл	примула
ойраншөп	амброзия
ойраш	островский
өжір	щуровский
перітіс	ритиспермум
салқынқанды жануарлар	пойкилосмотические животные
саржау	трихантемис
сәлбен	шалфей
сирекбас	хамегерон
соршөп	физандра
тарбақай	рафидофитон
тасшүйгін	патриция
таушешек	стеллеропсис
тоз	ферилдерма
түрлену	метаморфоза
тін	ткань
үлбірек	хатьма
шаянот тұқымдас	аройниковые
шегіршін	лабазник
шыбынсалы	сальвиния

География

ағыс	течение
айдын	акватория
айлақ	гавань
алап	бассейн
арна	русло
атырау	дельта
бөгет	плотина
жағажел	бриз
жал	грива
жалқұм	песчаная гряда
жамылғы	покров

жарқабақ	бровка
желбағар	флюгер
желбөгет	сгон
желқума	нагон
жылым	попынья
жылымық	оттепель
жырма	рытвина
іін	изгиб
іір	извилина
іірім	водоворот
ирелең	меандр
кемер	урез (воды)
кент	поселок
қаймақ мұз	сало
қайраң	шельф
қайыр	мель
қыршық қар	фирн
қойнау	бухта
қоныс	урочище
құлама	падение
мұзқатқы	ледостав
мұзқұрсау	зажор
мұзқырқа	торосы
ор	ров
өткел	брод
саға	устье
сала	приток
сең	льдина
тарам	рукав
тармақ	проток
төбешік	бугор
түнек	мгла
шағыл	бархан
шоқы	сопка
шұқанақ	промоина
шұрат	оазис
ызғар	изморозь

Ауылшаруашылығы

ағаш	древесина
бозтопырақ	серозем

бүршіктелу	окулировка
дің	ствол
кеуектілік	пористость
қабық	скорлупа
өскін	всходы
сабақ	лоза

Әдебиет, тіл білімі, өнер

желі	фабула
қолданбалы өнер	прикладное искусство
мұражай	дом-музей
сән өнері	декоративное искусство
гәмсіл	притча
гоптама	цикл
үйлесім	гармония

Экономика

ағымдағы есепшот	текущий счет
алым	сбор
арықтандыру	либерализация

Тарих

әулет	династия
салт	уклад

Құқықтану

жеттестіру	очная ставка
қолдаухат	ходатайство
құсқаухат	инструктаж
әкімет, билік	власть
төрелік сот	третейский судья

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік
терминологиялық комиссияның 2002 жылғы 17 қазандағы
отырысында бекітілген терминдер**

абсолюттік негіздер	абсолютные основания
аванс төлемдер	авансовые платежи
авторлық қадағалау	авторский надзор
авторлық құқық	авторское право
авторлық туынды	авторское произведение
авторлық шарт	авторский договор
автотұрақ	автостоянка
акт кітаптары	актовые книги
атаулы әлеуметтік көмек	адресная социальная помощь
атаулы көмек	адресная помощь
әкімшілік	административный
әкімшілік бағыныс	административное подчинение
әкімшілік қадағалау	административный надзор
әкімшілік құқық бұзушылық	административное правонарушение
әкімшілік шығыстар	административные расходы
әкімшілік іс жүргізу	административное производство
әкімшілік-аумақтық бірлік	административно-территориальная единица
әкімшілік-аумақтық құрылыс	административно-территориальное устройство
банктік төлемдер	банковские платежи
баспа-бас операциялар	бартерные операции
бейнесалон	видеосалон
бейнефильм	видеофильм
делдал банк	банк-посредник
екінші деңгейдегі банктер	банки второго уровня
еншілес кәсіпорындар	венчурные (дочерние) предприятия
жинақтау	аккумулятировать
заттай дәлелдемелер	вещественные доказательства
заттық құқық	вещное право
иесіздік	бесхозяйственность
кедейлік	бедность
кенеусіз кен	бедные руды
кепіл түрлері	виды залога
кепіл ұстаушы банк	банк-залогодержатель
қаржылық барлау	финансовая разведка
мүлік түрлері	виды имущества
мүліктік құқық	имущественное право

өзара алмасымдылық
салыстыру актісі
тізімдеме актісі

взаимозаменяемость
акт сверки
акт описи

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік
терминологиялық комиссияның 2003 жылғы 4 наурыздағы
отырысында бекітілген терминдер**

айырым белгі	знак различия
ақша белгісі	денежный знак
ақша бірлігі	денежная единица
ақша капиталы	денежный капитал
ақша рыногы	денежный рынок
ақша сомасы	денежная сумма
ақшалай жарна	денежный взнос
ақшалай қаражат	денежное средство
ақшалай міндеттеме	денежное обязательство
ақшалай өндіріп алу	денежное взыскание
ақшалай өтем	денежная компенсация
ақшалай үлес	денежное довольствие
аралық сот	третейский суд
әскери атақ	воинское звание
әскери бөлім	воинская часть
әскери құралым	воинское формирование
әскери құрама	воинское соединение
әскери қызмет	воинская служба
әскери қызметші	военнослужащий
әскери сот	военный суд
әскери-емдеу мекемесі	военно-лечебное учреждение
әскерилендірілген құралым	военизированное формирование
биржалық маклер	биржевой маклер
биржалық төрелік	биржевой арбитраж
биржашы	биржевик
бюджеттен тыс қорлар	внебюджетные фонды
дайындама	заготовка
дайындаушы	заготовитель
депутаттық бірлестіктер	депутатские объединения
депутаттық топ	депутатская группа
депутаттық фракция	депутатская фракция
дәрігерлік борыш	врачебный долг
дәрігерлік құпия	врачебная тайна

дәрігерлік-консультациялық комиссия (ДКК)	врачебно-консультационная комиссия (ВКК)
екіжақты мәміле	двусторонняя сделка
ереуіл	забастовка
ерікті жарна	добровольный взнос
ерікті мүліктік жарна	добровольный имущественный взнос
жақын туыстар	близкие родственники
жалға беруші	арендодатель
жалпыға бірдей	всеобщее
жалпыға бірдей, тең және төте сайлау құқығы	всеобщес, равное и прямое избирательное право
жаһандық қауіпсіздік	глобальная безопасность
зияндылық	вредность
зиянкес	вредитель
зиянкестік	вредительство
кезектен тыс сайлау	внеочередные выборы
кемсіту	дискриминация
көрінеу	заведомо
көрінеу жалған	заведомо ложный
көрінеу жалған ақпарат	заведомо ложная информация
көрінеу жалған хабарлама	заведомо ложное сообщение
күмән	сомнение
күнібұрын	заблаговременно
ластау	загрязнение
мүдделі адам	заинтересованное лицо
мүдделілік	заинтересованность
негіздемелік келісім	рамочное соглашение
оқ-дәрі	боеприпасы
оқтұмсық	боеголовка
өсиет	завещание
өсиет ету	завещать
өсиетші	завещатель
рақымшылық	амнистия
салааралық үйлестіру	межотраслевая координация
соғыс жағдайы	военное положение
соғыс қимылдары	военные действия
соттан тыс рәсім	внесудебная процедура
сүрек	древесина
сыртқы аудит	внешний аудит
сыртқы қатер	внешняя угроза
сыртқы саясат	внешняя политика
сыртқы экономикалық мәміле	внешнеэкономическая сделка

төрелік сот
 тұрмыстық мердігерлік
 тінту

арбитражный суд
 бытовой подряд
 обыск

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік
 терминологиялық комиссияның 2003 жылғы 2 шілдедегі
 отырысында бекітілген терминдер**

Тіл білімі

араб әліпбиі	арабский алфавит
аралас	смешанный
аралас дауысты	смешанный гласный
аралас дауысты дыбыс	смешанный гласный звук
аралас дыбыс	смешанный звук
аралас тәсіл	смешанный способ
аралас тіл	смешанный язык
ауызжолды	ртовый
ауызжолды дауыссыз	ртовый согласный
ауызжолды дауыссыз дыбыс	ртовый согласный звук
ауызжолды дыбыс	ртовый звук
ашық	открытый
ашық буын	открытый слог
ашық дауысты	открытый гласный
ашық дауысты дыбыс	открытый гласный звук
ашық дыбыс	открытый звук
ашық жалаң дауысты	открытый монофтонг
әлеуметтік	социальный
әлеуметтік диалект	социальный диалект
әлеуметтік диалектология	социальная диалектология
әлсіз фонема	слабая фонема
әліпби	алфавит
әліпби жазу	алфавитное письмо
әмбебап грамматика	универсальная грамматика
әмбебап әдіс	универсальная методика
әмбебап заң(дылық)	универсальная закон(омерность)
бәсең	нисходящий
бәсең дифтонг	нисходящий дифтонг
бәсең екпін	нисходящее ударение
бәсең әуен	нисходящая мелодика
бәсең интонация	нисходящая интонация
буын жігі	слогораздел

буын тілдер	слоговые языки
буын шыңы	вершина слога
бірегей дауысты	уникальный гласный
бірегей дауысты дыбыс	уникальный гласный звук
бірегей дыбыс	уникальный звук
бірлік	единица
бітеу буын	закрытый слог
дауыс қатысы	участие голоса
дауыссыз	согласный
дауыссыз дыбыс	согласный звук
дауыссыздар жүйесі	система согласных
дауыссыздар кестесі	таблица согласных
дауыссыздың қатаңдауы	оглушение согласного
дауыссыздың ұяңдауы	озвончение согласного
дауысты	гласный
дауыстыаралық	интервокальный
дауыстыаралық дауыссыз	интервокальный согласный
дауыстыаралық шеп	интервокальная позиция
дауысты дыбыс	гласный звук
дауыстылар жүйесі	система гласных
дауыстылар кестесі	таблица гласных
дауыстылар үндесімі	гармония гласных
дәстүрлі	традиционный
дәстүрлі грамматика	традиционная грамматика
дәстүрлі лингвистика	традиционная лингвистика
дыбыс	звук
дыбыс жүйесі	система звуков
дыбыс күші	сила звука
дыбыстаңба	транскрипция
дыбыстаңбалау	транскрибировать
діріл	дрожащий
діріл дауыссыз	дрожащий согласный
діріл дауыссыз дыбыс	дрожащий согласный звук
діріл дыбыс	дрожащий звук
езу дауысты дыбыс	негубной гласный звук
езу дыбыс	негубной звук
езулік	неогубленный
езулік дауыссыз	неогубленный согласный
езулік дауыссыз дыбыс	неогубленный согласный звук
езулік дауысты	неогубленный гласный
езулік дыбыс	неогубленный звук
екпінді	ударный, ударенный
екпінді буын	ударный слог

екпінді дауысты	ударный гласный
екпінді сөз	ударное слово
екпінді тілдер	акцентные языки
екпінсіз	безударный
екпінсіз буын	безударный слог
екпінсіз дауысты	безударный гласный
екпінсіз сөз	безударное слово
екпінсіз тілдер	безударные языки
еркін (жылжымалы) екпін	свободное (подвижное) ударение
ерін	губной
ерін дауыссыз	губной согласный
ерін дауыссыз дыбыс	губной согласный звук
ерін дауысты	губной гласный
ерін дауысты дыбыс	губной гласный звук
ерін дыбыс	губной звук
ерін үндестігі	губной сингармонизм
еріндік	огубленный
еріндік дауыссыз	огубленный согласный
еріндік дауыссыз дыбыс	огубленный согласный звук
еріндік дауысты	огубленный гласный
еріндік дыбыс	огубленный звук
ерін-тіс	губно-зубной
ерін-тіс дауыссыз	губно-зубной согласный
ерін-тіс дауыссыз дыбыс	губно-зубной согласный звук
ерін-тіс дыбыс	губно-зубной звук
жасанды дауысты	искусственный гласный
жасырынба әріп	скрытая буква
жоғары әуен	высокая мелодика
жуан	твердый
жуан дауыссыз	твердый согласный
жуан дауыссыз дыбыс	твердый согласный звук
жуан дауысты	твердый гласный
жуан дауысты дыбыс	твердый гласный звук
жуан дыбыс	твердый звук
жуысыңқы дауыссыз	щелевой согласный
жұп	пара, парный
жұптас	бинарный
жүйе	система
жіңішке	мягкий
жіңішке дауыссыз	мягкий согласный
жіңішке дауыссыз дыбыс	мягкий согласный звук
жіңішке дауысты	мягкий гласный
жіңішке дауысты дыбыс	мягкий гласный звук

жіңішке дыбыс	мягкий звук
көлбеу әріп	курсив-буква
көлбеу жақша	курсивные скобки
көлеңке әріп	буква с тенью
көмей дауыссыз	глоточный согласный
көмескі дауысты	глухой гласный,
көмескі әуен	глухая мелодика
көрнекі	наглядный
көрнекі кесте	наглядная таблица
көрнекі құрал	наглядное пособие
көрнекі сурет	наглядный рисунок
көрнекі сызба	наглядная графика
көрнекі үлгі	наглядная модель
кіші әріп	строчная буква
қатаңдаған	оглушенный
қатаңдау	оглушение
қосалқы екпін	второстепенное ударение
қысаң дауысты	узкий гласный
қысаң жалаң дауысты	закрытый монофтонг
латын әліпбиі	латинский алфавит
лексикалық бірлік	лексическая единица
логикалық екпін	логическое ударение
мағыналық бірлік	смысловая единица
морфологиялық бірлік	морфологическая единица
мұрын жолды дауыссыз	носовой согласный
негізгі екпін	главнос ударение
ойық әріп	утопленная буква
өрнек жақша	фигурные скобки
өсіңкі әуен	восходящая мелодика
өшіңкі әуен	полуоглушенная мелодика
сандық (созылыңқы) екпін	количественное (долготное) ударение
синтаксистік бірлік	синтаксическая единица
славян (кирилл) әліпбиі	славянский алфавит
сөздік екпін	словесное ударение
сыбыр дауысты	шепотный гласный
сына әріп	руническая буква
тоғысыңқы дауыссыз	смычный согласный
тұйық буын	полуоткрытый слог
тұрақты екпін	постоянное (фиксированное) ударение
тік жақша	прямые скобки
тіл алды дауыссыз	переднеязычный согласный
тіл арты дауыссыз	заднеязычный согласный

тіл алды дауысты	переднеязычный гласный
тіл арты дауысты	заднеязычный гласный
тіл ортасы дауыссыз	среднеязычный согласный
тіл ортасы дауысты	среднеязычный гласный
тіл ұшы дауысты	альвеолярный гласный
тілдік бірлік	языковая единица

Әдебиеттану

автор бейнесі	образ автора
автор сөзі	авторская речь
автор ойы	замысел автора
авторлық аударма	авторизованный перевод
авторлық баяндау	авторское повествование
авторлық дана	авторский экземпляр
авторлық қаламақы	авторский гонорар
авторлық қолжазба	авторская рукопись
авторлық қолтаңба	авторский автограф
авторлық мәтін	авторский текст
авторлық түпнұсқа	авторский оригинал
авторлық түсініктеме	авторский комментарий
автоэпиграмма	автоэпиграмма
ағартушылық реализм	просветительский реализм
азаматтық лирика	гражданская лирика
айтыс	айтыс
айтысу	поэтическое состязание
академиялық басылым	академическое издание
академиялық стиль	академический стиль
ақын	акын, поэт
ақындық өлең	поэтический стих
александрия өлеңі	александрийский стих
алтыбуынды өлең	шестислоговый стих
араб әдебиеті	арабская литература
арабтану	арабистика
аралас ұйқас	витая рифма, смежная рифма
арнау	посвящение
арнау өлең	песня-посвящение
ассонанс	ассонанс
аударма	перевод
аударма теориясы	теория перевода
ауыз әдебиеті	устная литература
әдеби	литературный

әдеби ағым	литературное течение
әдеби әдіс	метод литературы
әдеби бағыт	литературное направление
әдеби байланыс	литературная связь
әдеби-драмалық редакция	литературно-драматическая редакция
әдебиет жанрлары	жанры литературы
әдебиет пәні	предмет литературы
әдебиеттану библиографиясы	литературоведческая библиография
әдебиеттануға кіріспе	введение в литературоведение
әдебиеттанудағы библиографиялық әдіс	библиографический метод в литературоведении
әдебиеттану терминологиясы	терминология литературоведения
әдебиеттану термині	литературоведческий термин
әдебиеттанушы	литературовед
әдебиеттегі тарихилық	историзм в литературе
әдебиет тарихы	история литературы
әдебиет тектері	литературные роды
әдебиет теориясы	теория литературы
әдебиет түрлері	виды литературы
әдебиеттегі уақыт	время в литературе
әдебиеттің көркемдік мәні	художественное значение литературы
әдебиеттің қоғамдық мәні	общественное значение литературы
әдебиеттің тәрбиелік мәні	воспитательное значение литературы
әдебиеттің халықтығы	народность литературы
әдебиетші	литератор
әдеби жанр түрлері	разновидности литературного жанра
әдеби манифесттер	литературные манифесты
әдеби мектеп	литературная школа
әдеби мұра	литературное наследие
әдеби норма	литературная норма
әдеби пародия	литературная пародия
әдеби процесс	литературный процесс
әдеби сценарий	литературный сценарий
әдеби тип	литературный тип
әдеби тілден тыс лексика	внелитературная лексика
әдеби характер	литературный характер
әдеби шарж	литературный шарж
әдеби шығармадағы мазмұн мен түр	содержание и форма в литературном произведении
әдеби шығарма тілі	язык литературного произведения
әдеби үйірмелер	литературные кружки
әлемдік әдебиет	всемирная литература
әлеуметтік лирика	социальная лирика

әлеуметтік-тұрмыстық эпос	социально-бытовой эпос
ән	песня
ән өлеңі	песенный стих
әңгіме	рассказ
әңгіме жанры	жанр рассказа
әңгімелеуші	сказитель
әңгімеші	рассказчик
байланысу типтері	типы связи
байырғы сөз	исконное слово
бақсы	баксы
бақсы сарыны	песнопение баксы
балалар әдебиеті	детская литература
балалар фольклоры	детский фольклор
баллада	баллада
баллада шумағы	балладная строфа
барабар мағына	адекватное значение
бард	бард
бармақ	бармак
бата	благословение
бата сөз	слово благословения
батырлық ертегілер	героические сказки
батырлық өлеңдер	героические стихи
батырлық эпос	героический эпос
бахшы	бахши
баяндама	доклад
баяндамашы	докладчик
баяндау әдісі	метод повествования
баяндаушы	повествователь
баяндаушы бейнесі	образ повествователя
бөдік	бадик
бөйіт	бейт
бейнелеу әдісі	метод изображения
бейнелеу құралдары	изобразительные средства
бейнелеу өнері	изобразительное искусство
бейнелі сөз	образная речь
бейтарап стиль	нейтральный стиль
бейімделген мәтін	адаптированный текст
бейімделу теориясы	теория адаптации
бестселлер	бестселлер
беллетрист	беллетрист
беллетристика	беллетристика
бесік жыры	колыбельная песня
беташар	беташар

би әндері	плясовые песни
библиографиялық анықтама	библиографический справочник
библиографиялық басылым	библиографическое издание
библиографиялық жылнамалар	библиографические ежегодники
библиографиялық көрсеткіш	библиографический указатель
библиографиялық құралдар	библиографическое пособие
библиографиялық сілтеме	библиографическая ссылка
библиографиялық шолу	библиографический обзор
библиографиятану	библиографоведение
буын екпіні	слоговое ударение
буын жазу	слоговое письмо
буын жігі	слогораздел
буын тілдері	слоговые языки
бұрмалау	искажение
бүркеншік ат (есім)	псевдоним
бірыңғай ұйқас	однородная рифма
веймар классицизмі	веймарский классицизм
водевиль	водевиль
газет жанрлары	газетные жанры
герменевтика	герменевтика
ғазал	газал
ғаклия	гаклия
ғашықтық эпос	любовный эпос
ғылыми басылым	научное издание
ғылыми стиль	научный стиль
ғылыми фантастика	научная фантастика
ғылыми фантастикалық әдебиет	научно-фантастическая литература
дастан	дастан
дәстүр	традиция
декаданс	декаданс
дикторлық мәтін	дикторский текст
диалогия	диалогия
дидактикалық әдебиет	дидактическая литература
дидактикалық поэзия	дидактическая поэзия
драматург	драматург
драматургия	драматургия
екіүштылық	двузначность
еліктеу	подражание
ертегі	сказка
ертегіге кіріспе	присказка
ертегі жанры	жанр сказки
ертегілік проза	сказочная проза
ертегілік эпос	сказочный эпос

еркін аударма	вольный перевод
еркін өлең	вольный стих
еркін сөз	непринужденная речь
естеліктер	воспоминания
естірту	естирту, песня оповещения
еуропа поэтикасы	европейская поэтика
жазбаша сөз	письменная речь
жазушы стилі	стиль писателя
жазушы тілінің сөздігі	словарь языка писателя
жай метафора	простая метафора
жай ұйқас	простая рифма
жанр	жанр
жанр поэтикасы	поэтика жанра
жанр тұтастығы	жанровое единство, синкретизм жан- ров
жаңашылдық	новаторство
жаңылтпаш	скороговорка
жарапазан	жарапазан
жар-жар	жар-жар
желдірме	желдирме
жетім жол	одионочная строка
жетім ұйқас	одионочная рифма
жеті-сегіз буынды өлең	семи-восемислоговой стих
жоқтау	причитание
жолжазба очерк	путевой очерк
жұбату	песня-утешение
жұмбақ	загадка
жұмбақ айтыс	жумбак айтыс
жұмбақ өлең	жумбак олен
жүйелі зерттеу	системное исследование
жырау	жырау, вещий певец, оракул, жрец
жыр	жыр, эпос
жыршы	сказитель эпоса
кейіпкер	персонаж
классикалық әдебиет	классическая литература
комедия жанры	комедийный жанр
композиция	композиция
көне түркілік әдеби тіл	древнетюркский литературный язык
көне эпос	архаический эпос
көнерген сөз	устаревшие слова, архаизмы
көңіл-күй лирикасы	лирика настроений
көрермен	зритель
көркем аударма	художественный перевод

көркем әдебиет	художественная литература
көркем әдебиет стилі	художественный стиль
көркем әдебиет тілі	язык художественной литературы
көркем әдіс	художественный метод
көркемдеуші редактор	художественный редактор
көркемдік деталь	художественный деталь
көркемдік қиял	художественный вымысел
көркемдік монтаж	художественный монтаж
көркемдік мұра	художественное наследие
көркемдік түр	художественный вид
көркемділік	художественность
көркем очерк	художественный очерк
көркем өнер	художественное искусство
көркем проза	художественная проза
көркем проза жанрлары	жанры художественной прозы
көркем туынды	художественное произведение
көркем тіл	художественный язык
көркем шығармашылықты кешенді зерттеу	комплексное изучение художественного творчества
көшпелі сюжет	бродячий сюжет
күй	кюй
күнделік	дневник
кітаби ақын	книжный поэт, книжник
кітаби стиль	книжный стиль
қайталама ұйқас	повторная рифма
қайым айтыс	кайым айтыс
қайым өлең	кайым олен
қара өлең	кара олен
қисса	кисса
қиял-ғажайып ертегілер	волшебные сказки
либретто	либретто
лирикалық проза	лирическая проза
лирикалық шегініс	лирическое отступление
лиро-эпос жанры	лиро-эпический жанр
сұхбаттасушы	собеседник
шұбыртпалы ұйқас	смешанная, развернутая рифма

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминологиялық комиссияның 2003 жылғы 24 желтоқсандағы отырысында бекітілген терминдер

Тіл білімі

ауыспалы мағына	переменное значение
ғылыми мақала	научная статья
ғылыми-көпшілік мақала	научно-популярная статья
дерек	данные
кәсіби лексика	профессиональная лексика
көз машық	зрительный навык
көп нүкте	многоточие
қол машық	тактильный навык
қос нүкте	двоеточие
лексика	лексика
лексикаланған	лексикализованный
лексикалану	лексикализация
лексикалық дереккор	база лексических данных
лексикалық кірме	лексическое заимствование
лексикалық мағына	лексическое значение
лексикалық метафора	лексическая метафора
лексикалық норма	лексическая норма
лексикалық нормалану	лексическая нормализация
лексикалық сәйкестік	лексическое соответствие
лексикалық синонимдер	лексические синонимы
лексикалық синонимия	лексическая синонимия
лексикалық тұлға	лексическая форма
лексикалық ұя	лексическое гнездо
лексика-семантикалық сөзжасам тәсілі	лексико-семантический способ словообразования
лексикография	лексикография
лексикология	лексикология
леп белгісі	восклицательный знак
леп, лепті	восклицание, восклицательный
лепті демеуліктер	восклицательные частицы
лепті интонация	восклицательная интонация
лепті сөйлем	восклицательное предложение
логикалық бастауыш	логическое подлежащее
логикалық баяндауыш	логическое сказуемое
логикалық грамматика	логическая грамматика
логикалық екпін	логическое ударение

логикалық мағына	логическое значение
логикалық субъект	логический субъект
мағына	значение, смысл
мағына ауыстыру	перенос значения
мағына тарылуы	сужение значения
мағыналық	смысловой, семантический
мағыналық байланыс	смысловая связь
мағыналық жүйе	семантическая система
мағыналық өріс	семантическое поле
мағыналық талдау	семантический анализ
мағыналық топ	смысловая группа
мақала	статья
мақсат бағыныңқы сөйлем	придаточное предложение цели
мақсат пысықтауыш	обстоятельство цели
мақсат үстеу	наречие цели
мақсатты басылым	целевое издание
мақсатты келер шақ	будущее время цели
мақұлдау демеулігі	утвердительные частицы
мақұлдау сөйлем	утвердительное предложение
матасу	взаимоподчинение
математикалық лингвистика	математическая лингвистика
математикалық статистика	математическая статистика
машинажазба	машинопись
машиналық аударма	машинный перевод
машиналық қор	машинный фонд
машық	навык (автоматизм)
мәлімет	сведение
менгеру	управление
мәнерлеп оқу	выразительное чтение
мәнмәтін	контекст
мәнмәтіндік синонимдер	контекстуальные синонимы
мәтін	текст
мәтін бірліктері	единицы текста
мәтін лингвистикасы	лингвистика текста
мәтін теориясы	теория текста
мәтінгер	текстолог
мәтінді автоматты өңдеу	автоматическая обработка текста
мәтінді айрықшалау	выделение текста
мәтіндік	текстовый
мәтіннен тыс сілтеме	затекстовая ссылка
мәтінтаным	текстология
мезгіл пысықтауыш	обстоятельство времени
мезгіл үстеу	наречие времени

мекен бағыныңқы сөйлем	придаточное предложение места
мекен пысықтауыш	обстоятельство места
мекен үстеу	наречие места
металингвистика	металингвистика
метонимия	метонимия
метатеза	метатеза
метатіл	метаязык
метафора	метафора
метафоралық эпитет	метафорический эпитет
метафраза	метафраза
модаль етістік	модальный глагол
модаль сөздер	модальные слова
модальды мағына	модальные значения
модальдылық	модальность
монологтық сөйлеу	монологическая речь
моносиллабизм	моносиллабизм
монофтонгтену	монофтонгизация
моңғолтану	монголоведение
морф	морф
морфема	морфема
морфемалық талдау	морфемный анализ
морфемика	морфемика
морфология	морфология
морфологиялық белгі	морфологический признак
морфологиялық дерекқор	база морфологических данных
морфологиялық ерекшеліктер	морфологические особенности
морфологиялық қағидат	морфологический принцип
морфологиялық құрылым	морфологическое строение
морфологиялық сөзжасам	морфологическое словообразование
морфологиялық сөзжасам тәсілі	морфологический способ словообразования
морфологиялық талдау	морфологический анализ, разбор
морфологиялық-синтаксистік сөзжасам тәсілі	морфолого-синтаксический способ словообразования
морфонема	морфонема
морфонология	морфонология
мөлшер үстеу	наречие меры и количества
мұрын жолды	носовой
мұрын жолды дауыссыз	носовый согласный
мұрын жолды дауыссыз дыбыс	носовой согласный звук
мұрын жолды дыбыс	носовой звук
мүкіс тіл	травмированная речь
нақ осы шақ	собственно-настоящее время

нақтылаушы демеулік	уточнительные частицы
нақтылы зат есімдер	конкретные существительные
нақтылы мағына	конкретное значение
негіз	основа
негіз тіл	язык-основа
негізгі екпін	основное (главное) ударение
негізгі етістік	основной глагол
негізгі сөздік қор	основной словарный фонд
негізгі мағына	основное значение
нейролингвистика	нейролингвистика
неолингвистика	неолингвистика
номинация теориясы	теория номинации
нормаға түскен тіл	нормализованный язык
нормадан ауытқу	отклонение от нормы
нормативті грамматика	нормативная грамматика
нормативті сөз мағынасы	нормативное значение слова
нормативті сөздік	нормативный словарь
нострат тілдер	ностратические языки
нөлдік қопарма	нулевая флексия
нөлдік тұлға	нулевая форма
нөлдік элемент	нулевой элемент
нөмір	номер
нұсқа	вариант
нұсқалылық	вариантность
нүкте	точка
нүктелі үтір	точка с запятой
нысан	объект
нысан тіл	язык-объект
нысана тіл	язык-цель
оғыз тілдері	огузские языки
оғыз-қыпшақ жазба ескерткіштері	огузско-кыпчакские письменные памятники
одағай	междометие
одағай теориясы	междометная теория
ойконим	ойконим
омограф	омограф
омоморфема	омоморфема
омоним	омоним
омонимия	омонимия
омотұлғалар	омоформы
омофон	омофон
оним	оним
ономасиология	ономасиология

ономастика	ономастика
ономастикон	ономастикон
ономатология	ономатология
оңашаланған айқындауыш	обособленное приложение
оңашаланған сөздер	обособленные слова
оңашаланған сөйлем мүшелері	обособленные члены предложения
оптикалық дыбыс жазба	оптическая звукозапись
орам	оборот
ортақ етіс	взаимный залог
орфоэпиялық (айтылым) норма	орфоэпическая норма
Орхон-Енисей жазбалары	Орхон-Енисейские надписи
осы шақ	настоящее время
өзара бағынысты	взаимное подчинение
өзгелік етіс	понудительный залог
өзгелік төл сөз	несобственно-прямая речь
өзгермейтін сөз таптары	неизменяемые части речи
өзгермейтін сөздер	неизменяемые слова
өздік есімдік	возвратное местоимение
өздік етіс	возвратный залог
өздік етістік	возвратный глагол
өзекті белгі	актуальный признак
өзекті зерттеу	актуальное исследование
өзекті мүшелену	актуальное членение
өзекті синтаксис	актуальный синтаксис
өзекті тақырып	актуальная тема
өзекті таңба	актуальный знак
өзіндік белгі	специфический признак
өзіндік дыбыс	специфический звук
өлмелі тілдер	умирающие языки
өлі жұрнақ	мертвый суффикс
өлі тілдер	мертвые языки
өнімді қосымшалар	продуктивные аффиксы
өнімсіз қосымшалар	непродуктивные аффиксы
өрме жазу	вязь
өсіңкі	восходящий
өткен шақ	прошедшее время
өткен шақ есімше	причастие прошедшего времени
өшік	оглушенный (глухой)
өшік дауыссыз	оглушенный согласный
өшік дауыссыз дыбыс	оглушенный согласный звук
өшік дауысты	оглушенный (глухой) гласный
өшік дауысты дыбыс	оглушенный (глухой) гласный звук
өшік дыбыс	оглушенный (глухой) звук

өшіңкі	полуоглушенный
өшіңкі дауыссыз	полуоглушенный согласный
өшіңкі дауыссыз дыбыс	полуоглушенный согласный звук
өшіңкі дауысты	полуоглушенный гласный
өшіңкі дауысты дыбыс	полуоглушенный гласный звук
өшіңкі дыбыс	полуоглушенный звук
пароним	пароним
пиктограмма	пиктограмма
пиктография	пиктография
пиктографиялық жазу	пиктографическая запись
сараптамалық дерекқор	база экспертных данных
синоним	синоним
синоним жұп	синонимичная пара
синоним сөз	синонимичные слова
синтаксистік дерекқор	база синтаксических данных
сөз мәнерлілігі	выразительное слово
статистикалық дерекқор	база статистических данных
тарихи лексика	историческая лексика
тура мағына	прямое значение
фонетикалық дерекқор	база фонетических данных

Әдебиеттану

астарлы сөз	подтекст
әуен	мелодия
ғибрат өлең	песня-наставление
дәйексөз	цитата
жолма-жол аударма	построчный перевод
қыстырма новелла	вставная новелла
лингвистикалық әдебиет	лингвистическая литература
магиялық поэзия	магическая поэзия
мадақ өлең	величальная песня
мазмұн мен түр тұтастығы	единство содержания и формы
мақала-рецензия	рецензия-статья
мақам	макам
мақтау өлең	хвалебный стих
манасшы	манасчи
мәйек сөз	стержневое слово
мәнер	манера
мәнерлеп сөйлеу	выразительная речь
мәнерлеп сөйлеу құралдары	выразительные средства речи
мелодрама	мелодрама

мемуар	мемуары
меңзем	синекдоха
метатеза	метатеза
метафоралану	метафоризация
метафоралық эпитет	метафорический эпитет
метафраза	метафраза
метрикалық өлең құрылысы	метрическое стихосложение
миф	миф
мифология	мифология
мифологиялық бейнелер	мифологические образы
мифологиялық мектеп	мифологическая школа
мифологиялық поэзия	мифологическая поэзия
мифологиялық сана	мифологическое мышление
мифологиялық эпос	мифологический эпос
мифтік теория	мифическая теория
мифтік уақыт	мифическое время
мифтік ұғым	мифическое понятие
монологтық толғау	монологическая речь
мысал өлең	басенный стих
мысалшы	баснописец
мысыр жазуы	египетское письмо
мысыртану	египтология
назым	назым
нақтылы мағына	конкретное значение
нақыл сөз	афоризм
наурыз өлең	наурыз олен
нәзира (әдеб.)	назира
нысан	объект
он бір буынды өлең	одиннадцатисложный стих
он үш буынды өлең	тринадцатисложный стих
өлең еркіндігі	стихотворная вольность
өлең сөз	стихотворная речь
өлең сөздің музыкалық теориясы	музыкальная теория стихосложения
өлең тасымалы	перенос в стихе
өлең хат	письмо-песня
өмірбаяндық жанр	биографический жанр
өмірбаяндық роман	автобиографический роман
өнердегі бейнелілік	образность в искусстве
өнертану	искусствоведение
өнертаным	искусствознание
өтірік өлең	песня-небылица
парадокс	парадокс
Парнас	парнас

Пегас	пегас
перифраз	перифраз
поэма-памфлет	поэма-памфлет
поэтикалық лексика	поэтическая лексика
психологиялық роман	психологический роман
психологиялық талдау	психологический анализ
пікір	мнение
реализм әдісі	метод реализма
роман	роман
романдық эпос	романический эпос
роман-памфлет	роман-памфлет
романс	романс
романтика	романтика
романшы	романист
роман-эпопея	роман-эпопея
сал-сері	сал-серэ
санамақ	считалка
сандық өлең құрылысы	количественное стихосложение
сапалық өлең құрылысы	качественное стихосложение
сапфо өлеңі	сапфический стих
сапфо шумағы	сапфическая строфа
сараншы	эксперт
сарын	мотив
сатиралық миниатюра	сатирическая миниатюра
саяси-әлеуметтік өлең	социально-политическое стихотворение
саяси-әлеуметтік поэзия	социально-политическая поэзия
сегіз тармақ	сегизтармак, восьмистрочник
сегізаяқ	восьмистишие, сегизаяк
серенада	серенада
сері	серэ
серілік роман	рыцарский роман
силлабикалық өлең құрылысы	силлабическое стихосложение
силлабо-тоникалық өлең құрылысы	силлабо-тоническое стихосложение
символизм	символизм
сипаттау	описание
сонет	сонет
сөз әдебі	речевой этикет
сөз әуезділігі	мелодика речи
сөз мәдениеті	культура речи
сөз тапқырлық	острословие
сөзбе-сөз аударма	дословный перевод
сценарий	сценарий

сықақ	сатира
сын	критика
сыншы	критик
сыншыл реализм	критический реализм
сынныптау	классификация
сюжет желісі	линия сюжета
табиғат лирикасы	пейзажная лирика
тақпақ	такпак, декламация
тақпақтап оқу	декламировать
тақырыптама	тематика
тақырыптық жоспар	тематический план
тақырыптық шолу	тематический обзор
таңдамалы	избранное
таңдамалы шығармалар	избранные сочинения, произведения
тарихи аңыз	историческое предание
тарихи жыр	исторический эпос
тарихи мектеп	историческая школа
тарихи өлең	историческая песня
тарихи проза	историческая проза
тарихи типология	историческая типология
тарихи шығарма	историческое сочинение
тармақ, жол	строка
тартыс	конфликт
тәмсіл	притча
тезис	тезис
тек	род
терме	терме
типология	типология
типологиялық байланыс	типологическая связь
типологиялық әдіс	типологический метод
толғау	толғау
тоникалық өлең құрылысы	тоническое стихосложение
тосын мағына	окказиональное значение
тосын сөз	окказионализм
төрт тармақ	четверостишие; катрен
трагикомедия	трагикомедия
тұрақты эпитет	устойчивый, постоянный эпитет
тұрмыс жырлары	бытовые песни
тұрмыс-салт өлеңдері	обрядовые песни
тұрмыс-салт поэзиясы	обрядовая поэзия
тұрмыстық лексика	бытовая лексика
тұрмыстық пародия	бытовая пародия
тура мағына	прямое значение

түйдөк	тирада
түйін	резюме
түпбейне	прообраз
түр	вид
түркизмдер	тюркизмы
түркітану	тюркология
уәждеме	мотивировка
уәжді ауытқу	мотивированное отклонение
уәжді сөз	мотивированное слово
ұғымдық категория	понятийная категория
ұжымдық шығармашылық	коллективное творчество
үйқасты проза	рифмованная проза
ұлғайған метафора	развернутая метафора
үйлесімсіздік	дисгармония
фантастика	фантастика
фантастикалық әдебиет	фантастическая литература
фантастикалық роман	фантастический роман
фарс	фарс
философиялық лирика	философская лирика
философиялық поэма	философская поэма
философиялық роман	философский роман
финал	финал
фольклор	фольклор
фольклордағы сюжет	сюжет в фольклоре
фольклорлық дәстүр	фольклорная традиция
фольклорлық әдіс	метод фольклора
фольклорлық ойжосық	фольклорное мышление
фольклорлық өнер	фольклорное искусство
фольклорлық театр	фольклорный театр
фольклорлық хикаят	фольклорный хикаят
фольклортану	фольклористика
фольклортанушы	фольклорист
фразеологиялық орам	фразеологический оборот
хайуанаттар туралы ертегілер	сказки о животных
халық ақыны	народный акын
халық шығармашылығы	народное творчество
халықтық драма	народная драма
халықтық өлең құрылысы	народное стихосложение
халықтық этимология	народная этимология
хамса	хамса
циклдік эпос	циклический эпос
эпистолалық жанр	эпистолярный жанр
эпистолалық өлең	эпистолярный стих

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2003 жылғы 11 желтоқсандағы отырысында бекітілген терминдер

автобекет	автостанция
аймақ	зона
аумақ	территория
байрақ	штандарт
баламалы	альтернативный
баламалы сайлау	альтернативные выборы
баянат	рапорт
баянжазба	докладная (записка)
бейқарекет	бездеятельность
болжам	прогноз
бұлжымас	непреложный
бірауыздан	единогласно
бірауыздылық	единогласие
дәйексіздік	непоследовательность
дәргей	прерогатива
дипломат	дипломат
дипломатиялық қарым-қатынастар	дипломатические сношения
дипломатиялық қатынастар	дипломатические отношения
дипломатиялық паспорт	дипломатический паспорт
еркін экономикалық аймақ	свободная экономическая зона
жазба	записка
жалау	знамя
жабандану	глобализация
жорамал	предположение
кежеуіл	телохранитель
келісілген	согласованный
келісілу	согласование
келісім	соглашение
келісу	согласие
кепіл	залог
көзек	глазок
қайраткер	деятель
қардарлық	заклад
қарымжы	задаток
құжат айналымы	документооборот
құжаттамалық қамтамасыз ету	документационное обеспечение
қызметтік жазба	служебная записка
мүлтіксіз	неукоснительный

өкіл	представитель
өкілдік	представительство
өкілетті өкіл	представитель полномочный
өлке	край
өңір	регион
ресми өкіл	представитель официальный
сәйкесетін	соответствующий
сәйкессіздік	несоответствие
сәйкестік	соответствие
сынғас	мемориальная доска
тисінше	соответственно
тіркелім	прописка
ту	флаг
тумысында	урожденная
уәкілетті	уполномоченный
уәкілетті өкіл	представитель уполномоченный
уәкілеттік беру	уполномочивать
шағым	жалоба
шегерім	вычет

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы
Мемлекеттік терминология комиссиясының 2004 жылғы
31 наурыздағы отырысында бекітілген терминдер**

абоненттер қатынасын шектеу	ограничение доступа абонентов
абонентті ағыту	разъединение абонента
абонентті шақыру	вызов абонента
абоненттік байланыс	абонентская связь
абоненттік берешек	абонентная задолженность
абоненттік желі	абонентская сеть
абоненттік қондырғы	абонентская установка
абоненттік қорап	абонентская коробка
абоненттік пункт	абонентский пункт
абоненттік телеграф	абонентский телеграф
абоненттік төлем	абонентная плата
абоненттің жауабы	ответ абонента
автоқұрсау сигналы	сигнал автоблокировки
автомат телефон	телефон-автомат
автоматтандырылған басқару жүйесі (АБЖ)	автоматизированная система управления
автоматтандырылған жобалау жүйесі	автоматизированная система проектирования

автоматты ажыратқыш	автоматический выключатель
автоматты жауапбергіш	автоматический ответчик
автоматты нөмір анықтағыш	автоматический определитель номера
автоматты радиотүтқыш	автоматический радиопеленгатор
автоматты телефон желісі	автоматическая телефонная сеть
автоматты телефон стансасы (АТС)	автоматическая телефонная станция (АТС)
автоматтық бақылау жүйесі	автоматическая система контроля
автоматтық ыңғайластыру	автоматическая подстройка
автоматтық іздестіру	автоматический поиск
ағыс	поток
ағыстарды үйлестіру	организация потоков
ағытқы	разъединитель
ағытпа	разъем
ағыту	разъединение
ажыратқы кілт	размыкающий ключ
ақау іздеуіш	искатель повреждений
ақаудың табылуы	обнаружение неисправности
ақаулардың пайда болуы	образование дефектов
ақаулықты іздеу уақыты	время поиска неисправности
алыс байланыс	дальняя связь
алыс байланыс арнасы	канал дальней связи
алыс байланыс жолы	линия дальней связи
алыс байланыс көбілі	кабель дальней связи
алыс байланыс тізбегі	цепь дальней связи
арна	канал
ауыл байланысы	сельская связь
әрекет ұзақтығы	длительность действия
өүезділікті реттеу	регулировка тембра
бағдарлы трафик	маршрутный трафик
байланыс арналарының мультиплек- соры	мультиплексор каналов связи
байланыс арнасының сыйымдылығы	емкость канала связи
байланыс бөлімшесі	отделение связи
байланыс буыны	звено связи
байланыс дәрежесі	степень связи
байланыс желісі	линия связи
байланыс желісінің тармағы	ветвь сети связи
байланыс жиілігі	частота связи
байланыс жүйесі	система связи
байланыс қашықтығы	дальность связи
байланыс құралы	средство связи
байланыс нобайы	контур связи

байланыс операторы	оператор связи
байланыс орамы	виток связи
байланыс орнату	установка связи
байланыс сапасы	качество связи
байланыс сенімділігі	надежность связи
байланыс телефоны	контактный телефон
байланыс торабы	узел связи
байланыс хаттамасы	протокол связи
байланысты жабу	закрытие связи
байланысты заряд	связанный заряд
байланысты нобай	связанные контуры
байланыстың бөлектелген желілері	выделенные сети связи
байланыстың бұзылуы	нарушение связи
байланыстыратын процессор	связной процессор
басқарушы кешенді қайта қосу	перезапуск управляющего комплекса
бастиек	головка
бөлжамдық деректер	прогнозные данные
бөгеуіл амплитудасы	амплитуда помехи
бөгеуіл басқы	подавитель помех
бөгеуіл көзі	источник помех
бөгеуіл қабылдағыштық	восприимчивость к помехам
бөгеуіл тосқы	заградитель помех
бөгеуіл шектегіш	ограничитель помех
бөгеуіл шығару	излучение помех
бөгеуілге беріктік	помехоустойчивость
бөгеуілден қорғалған қабылдағыш	помехозащищенный приемник
бөгеуілден қорғалған модем	помехозащищенный модем
бөгеуілден қорғалғандық	помехозащищенность
бөгеуілдерді сүзгіден өткізу	фильтрация помех
бөгеуілдерді жою	устранение помех
бөлшектенетін жабдық	демонтируемое оборудование
бумақ	жгут
бұғаттан шығару	разблокировать
бұзылысты түйықтау	локализация неисправности
бірдейлендіру коды	код идентификации
біржолғы талон	разовый талон
бірінші желі	первичная сеть
ведомствольық байланыс желілері	ведомственные сети связи
ғарыштық байланыс желісі	линия космической связи
дауыстық трафик	голосовой трафик
дәнекерлеу технологиясы	технология пайки
деректерді автоматты енгізу	автоматический ввод данных
деректерді дайындау	подготовка данных

дыбыс жиілігі сүзгісі	фильтр звуковой частоты
дыбыс шығару аппаратурасы	звукопроизводящая аппаратура
екі жақты түйісу	двусторонняя встреча
ең үлкен ауытқу	максимальное отклонение
есту аппараты	слуховой аппарат
естілетін дыбыс	слышимый звук
естілу аймағы	зона слышимости
естілу деңгейі	порог слышимости
естілу қашықтығы	дальность слышимости
есу қадамы	шаг скрутки
жалғанатын желілер	соединительные линии
жалғанатын фишка	соединительная фишка
жалғанатын фланец	соединительный фланец
жалпы қолжетімді қызметтер	общедоступные услуги
жаңалау жоспары	план модернизации
желіаралық өрекеттестік	взаимодействие между сетями
желіні оңтайландыру	оптимизация сети
жергілікті абонент	местный абонент
жергілікті байланыс желісі	местная линия связи
жергілікті бөгеуіл	местные помехи
жергілікті шақыру	местный вызов
жердегі байланыс желісі	наземная линия связи
жерсеріктік байланыс	спутниковая связь
жеткізгіштің бұрмалануы	искажение передатчика
жиілік ауқымы	диапазон частот
жоғары жиілікті қондырғы	высокочастотная установка
жүйеге рұқсатсыз қосу	несанкционированное подключение
жүктеме өткізу	пропуск нагрузки
жүктеме реттегіші	регулятор нагрузки
жүктемелік резистор	нагрузочный резистор
жүктемені теңестіру	выравнивание нагрузки
жүктеменің үйлесімсізлігі	рассогласование нагрузки
жүктеу желісі	нагрузочная линия
зақымдалған жерді анықтау	определение места повреждения
зақымдалған жерді іздеу	отыскание места повреждения
заряд алмасу	обмен зарядами
заряд жеткізуші	носитель заряда
заряд тығыздығы	плотность заряда
зарядтар таратылуы	распределение зарядов
кадр жаймалау генераторы	генератор кадровой развертки
көбіл	кабель
көбіл аралықтарын ауыстыру	замена пролетов кабеля
көбіл жолының дренажы	дренаж кабельной линии

кәбіл жөндеу	ремонт кабеля
кәбіл қабығы	оболочка кабеля
кәбіл қабығының тоттануы	коррозия кабельной оболочки
кәбіл құдығы	кабельный колодец
кәбіл өлшемі	измерение кабеля
кәбіл өтетін арнажол	трасса прохождения кабеля
кәбіл талшығы	жила кабеля
кәбіл талшықтарының есілуі	скрутка кабельных жил
кәбіл тарту	прокладка кабеля
кәбіл төсеу	укладка кабеля
кәбіл шығару	выноска кабеля
кәбілді тармақтау	разводка кабеля
кәбілдік байланыс жолдары	кабельные линии связи
кәбілдік желі	кабельная сеть
кәбілдік жүйелер	кабельные системы
кәбілдік магистраль	кабельная магистраль
кәбілдік талшық экраны	экран кабельной жилы
кәбілдік шахта	кабельная шахта
кәбілтартушы	кабелеукладчик
кең жолақты арна	широкополосный канал
кең жолақты дауысзорайтқыш	широкополосный громкоговоритель
кең жолақты кәбіл	широкополосный кабель
кең жолақты күшейткі	широкополосный усилитель
кең жолақты күшейту	широкополосное усиление
кері ағыс	обратный поток
кері арна	обратный канал
кері байланыс	обратная связь
кері байланыс арнасы	канал обратной связи
кері байланыс коэффициенті	коэффициент обратной связи
кері байланыс нобайы	контур обратной связи
кері байланыс орауышы	катушка обратной связи
кері байланыс тұзағы	петля обратной связи
кері байланыс тізбегі	цепь обратной связи
кері байланысты басу	подавление обратной связи
кері байланысты бейтараптау	нейтрализация обратной связи
кері жүріс уақыты	время обратного хода
кері шақырып алу, қайтарып алу	отзыв
көлденең орын алмасу	горизонтальное перемещение
көпарналы жүйе	многоканальная система
көпбайланысты эндовибратор	многосвязный эндовибратор
көпбуынды желі	многозвенная линия
көпқабатты орама	многослойная обмотка
көпқадауышты түпше	многощтырьковый разъем

көпталшықты кәбіл	многожильный кабель
көпталшықты сым	многожильный провод
күшейткіш бағана	колонка усилителя
күшейткіш шуылы	шум усилителя
күшейту коэффициенті	коэффициент усиления
күшейту сызығы	линейность усиления
күшейтуді автоматты реттеу	автоматическая регулировка усиления
күшейтуді реттеу	регулировка усиления
ідірту жолы	линия задержки
ідіріс ұзақтығы	длительность задержки
іріс ұясы	входное гнездо
іадамдық АТС	шаговая АТС
іайта шақыру	повторный вызов
іайта іске қосу	перезапуск
іайталама желі	вторичная сеть
іалааралық байланыс желісі	междугородная линия связи
іалааралық шақыру	междугородный вызов
іалааралық, халықаралық байланыс	междугородная, международная связь
іалалық байланыс	городская связь
іалалық желі	городская сеть
іашықтан ағытқы	дистанционный разъединитель
іашықтан ажыратқы	дистанционный выключатель
іашықтан бақылау	дистанционный контроль
іашықтан басқару	дистанционное управление
іашықтан есептеу	дистанционный отчет
іашықтан жеткізгіш	дистанционный датчик
іашықтан реттеу	дистанционное регулирование
іашықтан теңшеу	дистанционная настройка
іашықтан шақыру	дистанционный вызов
іосымша уақыт ағысы	дополнительный временный поток
іұрастыру беттақтасы	монтажная панель
іұрастыру сұлбасы	монтажная схема
іұрастыру сыйымдылығы	емкость монтажа
іұрастырылған сыйымдылық	монтированная емкость
іызметтік байланыс арнасы	канал служебной связи
іысқа мерзімдік тыншу	кратковременное замирание
іысқа толқынды таратқыш	коротковолновой передатчик
іысқа тұйықталған орам	короткозамкнутый виток
іысқа тұйықталған орама	короткозамкнутая обмотка
іысқа тұйықталған толқынөткізгі	короткозамкнутый волновод
іысқа тұйықталу	короткое замыкание
іагистральды байланыс	магистральная связь

магистральды желі	магистральная сеть
магистральдық байланыс жолы	магистральная линия связи
магистральді көбіл	магистральный кабель
материалдық активтерді бірдейлендіру	идентификация материальных активов
нығыздалған арна	уплотненный канал
ондық-қадамдық АТС	декадно-шаговая АТС
ондық-қадамдық іздеуіш	декадно-шаговый искатель
операция нақтылығы	реальность операций
оптикалық байланыс	оптическая связь
оптикалық жады	оптическая память
оптикалық жазба бастиегі	головка оптической записи
оптикалық ұнжазба	оптическая звукозапись
орталықтандырылған байланыс жүйесі	централизованная система связи
орталықтандырылған желі	централизованная сеть
өзара әрекеттесу нөмірі	номер по взаимодействию
пайдалану қуаты	эксплуатационная мощность
пайдаланымдағы сыйымдылық	задействованная емкость
радиобайланыс арнасы	канал радиосвязи
радиотолқын шығару	излучение радиоволн
радиотолқынның тыңуы	замирание радиоволн
серіппелі түйіспе	пружинный контакт
сигнал айырмашылығы	разность сигналов
сигнал жиілігі	частота сигнала
сигнал жүйесі	система сигнализации
сигнал кідірісі	задержка сигнала
сигнал өндеу уақыты	время обработки сигнала
сигнал пункті	пункт сигнализации
сигнал түрі	тип сигнализации
сигналдар детекторы	детектор сигналов
сигналдарды сүзгіден өткізу	фильтрация сигналов
сигналдарды тану	распознавание сигналов
сигналдардың бұрмалануы	искажение сигналов
сигналды хабарлау бағдары	маршрут сигнального сообщения
сигналдық хабарлама	сигнальное сообщение
сигналдың бөсеңдеуі	ослабление сигнала
сигналдың кешігуі	запаздывание сигнала
симметриялы көбіл	кабель симметричный
соңғы (аралық) радиорелелік жол	оконечная (промежуточная) станция
станциясы	РРЛ
сөйлесу ұзақтығы	продолжительность разговора
сүзгі қақпан	фильтр-ловушка
сыйымдылық қорабы	магазин емкости

сыйымдылық өткізгіштік	емкостная проводимость
сыйыстыру тығыздығы	плотность компановки
сым талшығы	жила провода
сымдар транспозициясы	транспозиция проводов
сымның үзілуі	обрывы провода
сымсыз байланыс	беспроводная связь
сынақ шкабы	испытательный шкаф
сынақтық сигнал генераторы	генератор испытательного сигнала
галшықтық оптика	волоконная оптика
галшықты-оптикалық байланыс желісі	волоконно-оптическая линия связи
галшықты-оптикалық байланыс желісінің көбілі	кабель ВОЛС
галшықты-оптикалық көбіл	волоконно-оптический кабель
ғаңдамалы байланыс арнасы	канал избирательной связи
ғар аймақты жартылай өткізгіш	узкозонный полупроводник
ғар жолақты арна	узкополосный канал
ғар жолақты нобай	узкополосный контур
ғарату жүйесі	система передач
ғарату жылдамдығы	скорость передачи
ғарату шкабы	распределительный шкаф
ғауардың таңбалануы	маркировка товара
ғәсім данасы	экземпляр схемы
ғәсім индуктивтілігі	индуктивность схемы
ғәсім сыйымдылығы	емкость схемы
ғәсім төсеніші	подложка схемы
ғәсім элементі	элемент схемы
телеграф абоненті	телеграфный абонент
телеграф аппараты	телеграфный аппарат
телеграф арнасы	телеграфный канал
телеграф өліпесі	телеграфная азбука
телеграф байланысы	телеграфная связь
телеграф көбілі	телеграфный кабель
телеграф кілті	телеграфный ключ
телеграф торабы	телеграфный узел
телеграфтау	телеграфирование
телеграфтық қондырғы	телеграфная установка
телеграфтық реле	телеграфное реле
телеграфтық ғарату	телеграфная трансляция
телеграфтық теңестіру	телеграфное уравнение
телеграфтық тізбек	телеграфная цепь
телеграфтық хабар	телеграфное сообщение
телекстік станса	телексная станция
телемәтін бейімдеуіш	адаптер телетекста

телетайп	телетайп
телетаратқыш	телепередатчик
телефакс	телефакс
телефон абоненті	телефонный абонент
телефон анықтамалығы	телефонный справочник
телефон аппараты	телефонный аппарат
телефон байланысы	телефонная связь
телефон бауы	телефонный шнур
телефон бауының ашасы	штепсель телефонного шнура
телефон желісі	телефонная сеть
телефон кабинасы	телефонная кабина
телефон кәбілі	телефонный кабель
телефон қондырғысы	телефонная установка
телефон модемі	телефонный модем
телефон сигналы	телефонный сигнал
телефон стансасы	телефонная станция
телефон торабы	телефонный узел
телефон трафігі	телефонный трафик
телефон тұтқасы	телефонная трубка
телефон ызылы	телефонный зуммер
телефондық жүктеме	телефонная нагрузка
телефондық күшейткіш	телефонный усилитель
телефондық қосылыс	телефонное соединение
телефондық нөміртергі	телефонный номеронабиратель
телефондық тізбек	телефонная цепь
телефондық шақыру	телефонный вызов
телефонограмма	телефонограмма
тораптық басқару бекеті	узловой пункт управления
тосу генераторы	ждущий генератор
транзиттік трафик	транзитный трафик
трафикке рұқсатнама ашу	открыть пропуск трафика
тұйықтағыш	перемычка, шунт
тұйықтағыш конденсатор	шунтирующий конденсатор
тұйықталу	замыкание
тұйықтау	шунтирование
тұйықтауыш әрекет	шунтирующее действие
тұйықтауыш сыйымдылық	шунтирующая емкость
тұрақты ағыс	постоянный поток
тұрақты ендірмені құрастыру	монтаж постоянной вставки
тұғандырушы анод	поджигающий анод
түзеткі	выпрямитель
түзу сым	прямые провода
тігінен орын алмасу	вертикальное перемещение

тіркелген активтер шегерімі	вычеты по фиксированным активам
уақытша тығыздау арнасы	канал временного уплотнения
ұқсас арналар	аналоговые каналы
ұқсас деректер	аналоговые данные
ұқсас шама	аналоговая величина
ұнғы жүктеу	загрузка стволлов
ұшқынөшіргі	искрогаситель
уялы байланыс	сотовая связь
үдеме	градация
үнтүншықтырғы	звукоглушитель
факсимилелік аппарат	факсимильный аппарат
факсимилелік байланыс	факсимильная связь
факсимилелік тарату	факсимильная передача
хабар тарату кестесі	сетка вещания
халықаралық арна	международный канал
халықаралық бағыт	международное направление
халықаралық желі	международная сеть
халықаралық телекоммуникация одағы	международный союз телекоммуникации
халықаралық электр байланыс одағы	международный союз электросвязи
шақыру ысырабы	потери вызовов
шалғай терминал	удаленный терминал
шартты нөмір	условный номер
шығасылы жүктеме	исходящая нагрузка
шынығталшықты бумақ	стекловолоконный жгут
іріктемелі арна	селективный канал
іріктемелі байланыс желісі	селекторная линия связи
іріктемелі шақыру	селективный вызов
іске қосылатын объекті	объект пусковой
істікшелі ағытна	штеккерный разъем
істікшелі қосқыш	штеккерный соединитель
істікшелі қосылыс	штеккерное соединение
экрандалған көбіл	экранированный кабель
экрандалған сым	экранированный провод
экрандалған тізбек	экранизированная цепь
электр қорегінің қосылуы	подключение электропитания
электр қоректендіру құрылғысы (ЭҚҚ)	электропитающее устройство (ЭПУ)
электрон алмасу	обмен электронами
электрон тежеуілі	торможение электронов
электрон шығару	испускание электронов
электрондар қозғалысы	движение электронов
электрондарды үдету	ускорение электронов
электрондардың ығуы	дрейф электронов

Мемлекеттік терминология комиссиясының 2004 жылғы екінші отырысында “Қазақстан Республикасы Үкіметінің құрылымын” талқылай келіп ресми бекіткен сөз тіркестері

- Қазақстан Республикасы Ақпарат министрлігі
Қазақстан Республикасы Ауылшаруашылығы министрлігі
ҚР Ауылшаруашылығы министрлігінің Су ресурстары комитеті
ҚР Ауылшаруашылығы министрлігінің Орман және аңшылық шаруашылығы комитеті
ҚР Ауылшаруашылығы министрлігінің Балық шаруашылығы комитеті
Қазақстан Республикасы Әділет министрлігі
ҚР Әділет министрлігінің Зияткерлік меншік құқығы комитеті
ҚР Әділет министрлігінің Тіркеу қызметі комитеті
ҚР Әділет министрлігінің Қылмыстық-атқару жүйесі комитеті
Қазақстан Республикасы Білім және ғылым министрлігі
ҚР Білім және ғылым министрлігінің Жоғары аттестаттау комитеті
Қазақстан Республикасы Денсаулық сақтау министрлігі
ҚР Денсаулық сақтау министрлігінің Мемлекеттік санитарлық-эпидемиологиялық қадағалау комитеті
ҚР Денсаулық сақтау министрлігінің Фармация, фармацевтикалық және медициналық өнеркәсіп комитеті
Қазақстан Республикасы Еңбек және халықты әлеуметтік қорғау министрлігі
Қазақстан Республикасы Индустрия және сауда министрлігі
ҚР Индустрия және сауда министрлігінің Қорғаныс өнеркәсібі комитеті
ҚР Индустрия және сауда министрлігінің Құрылыс істері комитеті
ҚР Индустрия және сауда министрлігінің Инвестиция комитеті
ҚР Индустрия және сауда министрлігінің Шағын бизнесті қолдау комитеті
ҚР Индустрия және сауда министрлігінің Стандарттау, метрология және сертификаттау комитеті
ҚР Индустрия және сауда министрлігінің Сауда комитеті
Қазақстан Республикасы Көлік және коммуникация министрлігі
ҚР Көлік және коммуникация министрлігінің Автомобиль жолдары комитеті
ҚР Көлік және коммуникация министрлігінің Аэроғарыш комитеті
ҚР Көлік және коммуникация министрлігінің Азаматтық авиация комитеті
ҚР Көлік және коммуникация министрлігінің Көліктік бақылау комитеті
Қазақстан Республикасы Қаржы министрлігі
ҚР Қаржы министрлігінің Мемлекеттік мүлік және жекешелендіру комитеті
ҚР Қаржы министрлігінің Қазынашылық комитеті
ҚР Қаржы министрлігінің Дәрменсіз борышкерлермен жұмыс комитеті
ҚР Қаржы министрлігінің Қаржылық бақылау комитеті
ҚР Қаржы министрлігінің Салық комитеті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігі
 Қазақстан Республикасы Қоршаған ортаны қорғау министрлігі
 Қазақстан Республикасы Мәдениет министрлігі
 ҚР Мәдениет министрлігінің Мұрағаттар және құжаттама комитеті
 Қазақстан Республикасы Сыртқы істер министрлігі
 ҚР Сыртқы істер министрлігінің ТМД істері комитеті
 Қазақстан Республикасы Ішкі істер министрлігі
 ҚР Ішкі істер министрлігінің Ішкі әскер комитеті
 ҚР Ішкі істер министрлігінің Есірткі бизнесіне қарсы күрес және есірткі айналымын бақылау комитеті
 Қазақстан Республикасы Экономика және бюджеттік жоспарлау министрлігі
 Қазақстан Республикасы Энергетика және минералдық ресурс министрлігі
 ҚР Энергетика және минералдық ресурс министрлігінің Геология және жер қойнауын қорғау комитеті
 ҚР Энергетика және минералдық ресурс министрлігінің Атом энергетикасы комитеті
 ҚР Энергетика және минералдық ресурс министрлігінің Мемлекеттік энергетикалық қадағалау комитеті

Басқа да республикалық ұйымдар

Қазақстан Республикасы Конституциялық Кеңесі
 Қазақстан Республикасы Жоғарғы Соты
 ҚР Жоғарғы Сотының Сот әкімшілігі комитеті
 Қазақстан Республикасы Ұлттық Банкі
 “Қазақстан Даму Банкі” ЖАҚ
 Халықаралық ұйымдар
 Қазақстан Республикасының ЕурАзЭҚ-тағы тұрақты өкілі
 ЕурАзЭҚ Интеграциялық комитеті хатшылығы

Қазақстан Республикасының Президентіне тікелей бағынысты және есеп беретін мемлекеттік органдар

Қазақстан Республикасы Бас прокуратурасы
 Қазақстан Республикасы Орталық сайлау комиссиясы
 Қазақстан Республикасы Ұлттық қауіпсіздік комитеті
 ҚР ҰҚК Шекара қызметі
 Республикалық бюджеттің атқарылуын бақылайтын есеп комитеті
 Қазақстан Республикасы Президентінің Іс Басқармасы
 Қазақстан Республикасы Президенті Іс Басқармасының Шаруашылық басқармасы
 Қазақстан Республикасы Президенті Іс Басқармасының Медициналық орталығы
 “Қазақстан Республикасы Президенті Әкімшілігінің және Үкіметінің әкімшілік ғимараттары дирекциясы” РМҚК

Қазақстан Республикасы Табиғи монополияларды реттеу және бәсекелестікті қорғау агенттігі

Қазақстан Республикасы Мемлекеттік қызмет істері агенттігі

Қазақстан Республикасы Президенті жанындағы Мемлекеттік қызмет академиясы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің өскери бөлімдері мен мекемелері атауларының қазақ және орыс тілдеріндегі тізбесі

Қазақстан Республикасының Әскери-өуе күштері басқармасы

Қазақстан Республикасының Өуе шабуылынан қорғану басқармасы

Қазақстан Республикасының Қорғаныс министрлігі

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштері Бас штабының Байланыс департаменті

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштері Бас штабының Желел жоспарлау департаменті

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштері Бас штабының сегізінші бөлімі

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштері Бас штабының топографиялық қызметі

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштері Бас штабының Ұйымдастыру-жұмылдыру жұмыстары департаменті

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштерінің Бас штабы

Қазақстан Республикасы Қарулы Күштерінің Әскери полиция басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігі Арнайы әскер департаментінің Ракета әскері мен артиллерия басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігі Арнайы әскер департаментінің Инженерлік әскер басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің 11112 өскери бөлімі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Арнайы әскер департаменті

Управление Военно-воздушных Сил Республики Казахстан

Управление противовоздушной обороны Республики Казахстан

Министерство обороны Республики Казахстан

Департамент связи Главного штаба Вооруженных Сил Республики Казахстан

Департамент оперативного планирования Главного штаба Вооруженных Сил Республики Казахстан

Восьмой отдел Главного штаба Вооруженных Сил Республики Казахстан

Топографическая служба Главного штаба Вооруженных Сил Республики Казахстан

Департамент организационно-мобилизационной работы Главного штаба Вооруженных Сил Республики Казахстан

Главный штаб Вооруженных Сил Республики Казахстан

Управление военной полиции Вооруженных Сил Республики Казахстан

Управление ракетных войск и артиллерии Департамента специальных войск Министерства обороны Республики Казахстан

Управление инженерных войск Департамента специальных войск Министерства обороны Республики Казахстан

Министерство обороны Республики Казахстан войсковая часть 11112

Департамент специальных войск Министерства обороны Республики Казахстан

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Өуе қозғалысын басқару орталығы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Жауынгерлік даярлық департаменті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Жөндеу-құрылыс және пайдалану бас басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Кадрлар және әскери білім департаменті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Кадрлар және әскери білім департаментінің Жоғары оқу орындары және әскерден тыс даярлау басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қазақстан Республикасының Мемлекеттік шекара күзеті жөніндегі комитеті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қару-жарақ бас басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қару-жарақ бас басқармасының ракеталық-артиллериялық қару-жарақ қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қару-жарақ бас басқармасының Бронетанк қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қару-жарақ бас басқармасының Автомобиль қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қару-жарақты қысқартуды және инспекциялық қызметті қамтамасыз етуді бақылау орталығы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Қорғаныс өнеркәсібі жөніндегі комитеті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Медициналық қамтамасыз ету департаменті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Радиациялық, химиялық және биологиялық қорғау қызметі

Центр управления воздушным движением Министерства обороны Республики Казахстан

Департамент боевой подготовки Министерства обороны Республики Казахстан

Главное ремонтно-строительное и эксплуатационное управление Министерства обороны Республики Казахстан

Департамент кадров и военного образования Министерства обороны Республики Казахстан

Управление ВУЗов и вневойсковой подготовки Департамента кадров и военного образования Министерства обороны Республики Казахстан

Комитет по охране государственной границы Республики Казахстан Министерства обороны Республики Казахстан

Главное управление вооружения Министерства обороны Республики Казахстан

Служба ракетно-артиллерийского вооружения Главного управления вооружения Министерства обороны Республики Казахстан

Бронетанковая служба Главного управления вооружения Министерства обороны Республики Казахстан

Автомобильная служба Главного управления вооружения Министерства обороны Республики Казахстан

Центр по контролю за сокращением вооружений и обеспечением инспекционной деятельности Министерства обороны Республики Казахстан

Комитет по оборонной промышленности Министерства обороны Республики Казахстан

Департамент медицинского обеспечения Министерства обороны Республики Казахстан

Служба радиационной, химической и биологической защиты Министерства обороны Республики Казахстан

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің республикалық мемлекеттік “Қазәскертехимпекс” көсіпорны

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Тәрбие және әлеуметтік-құқықтық жұмыстар департаменті

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Тыл бас басқармасы

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Тыл бас басқармасының жанар-жағармай материалдар қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Тыл бас басқармасының автожол қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Тыл бас басқармасының азық-түлік қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Тыл бас басқармасының мүлік қызметі

Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің Экономика және қаржы департаменті

Қорғаныс министрлігінің Ішкі қауіпсіздік басқармасы

Қорғаныс министрлігінің Құжаттау департаменті

Қорғаныс министрлігінің Халықаралық әскери ынтымақтастық департаменті

Республиканское государственное предприятие “Казвоентехимпекс” Министерства обороны Республики Казахстан

Департамент воспитательной и социально-правовой работы Министерства обороны Республики Казахстан

Главное управление тыла Министерства обороны Республики Казахстан

Служба горючего и смазочных материалов Главного управления тыла Министерства обороны Республики Казахстан

Автодорожная служба Главного управления тыла Министерства обороны Республики Казахстан

Продовольственная служба Главного управления тыла Министерства обороны Республики Казахстан

Вещевая служба Главного управления тыла Министерства обороны Республики Казахстан

Департамент экономики и финансов Министерства обороны Республики Казахстан

Управление внутренней безопасности Министерства обороны

Департамент документирования Министерства обороны

Департамент международного военного сотрудничества Министерства обороны

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы
Мемлекеттік терминология комиссиясының 2004 жылғы
үшінші отырысында бекітілген терминдер**

айылбас	бляшка
арнаулы	специальный
ауани	виртуальный
бақана	бакен
бақаншы	бакенщик
баржы	баржа
белдем	балка
берен <i>(тех.)</i>	броня
бимешік <i>(маш.)</i>	барашек
бұран	болт
бүлен <i>(тех.)</i>	блок
бүлендеуіш <i>(тех.)</i>	блокировка
бүртік	буртик
гіртас	гирия
елден қуу	выдворение
жағысжай	береговой вокзал
жарқыл	вслышка
жаулық пиғыл	враждебный умысел
жегін көлік	гузовой транспорт
жемірлік <i>(хим.)</i>	агрессивность
жол бағамы	балл пути
жол ойдымы	выбоина дороги
кетік	выщербина
көгалшалғы	газонокосилка
күбішік	бачок
қағыран	барабан
қада	вешка
қарнақ	анкер
құйғы <i>(тех.)</i>	воронка
құйматас	бетон
құйматас сорғысы	бетононасос
нақышы	гравер
нұрсезгір қағаз	бумага светочувствительная
ойдым	выбоина
ойылым	вымоина, промоина
орналасқан жері	место дислокации
өте құпия	совершенно секретно
өшіргі	глушитель

рельс қалпақшасы	головка рельса
рұқсатнама	пропуск
рұқсаттама	допуск
салғы (<i>тех.</i>)	вставка
сөндіргі	гаситель
суәкеткі	водоотвод
сүсіңдіргіштік	водопроницаемость
теген	поддон
тегір	гайка
тегістегіш	гладилка
террорлық әрекет	террористическая деятельность
төтен уәкіл	оперуполномоченный
түрткіл	боек
түгіндік	выхлопная труба
✓ үңгіжол	тоннель
✓ үрімше (<i>тех.</i>)	груша
✓ шағыртас	щебень
шойбалға	молот
✓ шойбіз	бородок
шойшеге	костыль (железнодорожный)
✓ шүмек	кран (водопроводный)
шығыран	кран (подъемный)
шынжыртабан	гусеничный
іс жүзінде	практически

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік
терминология комиссиясының 2004 жылғы төртінші
отырысында бекітілген терминдер**

автоматтандырылған жобалау жүйесі	система автоматизированного проектирования
ақпараттану	информатика
ауани жады	виртуальная память
бағам (<i>экон.</i>), бағыт (<i>тех.</i>)	курс
бағдар	ориентир, ориентация
бағдарғы	маршрут
бағдарғылау	маршрутизация
бағдарғылауыш	маршрутизатор
бағдарламалағыш	программатор
бағдарламашы	программист
бағыт	направление
белгіше	значок
беру, жіберу	передача

бірүлгі	типовая
бірүлгілеу	типизация
десте (тех.)	пакет
ен	метка
есептеу кешені	вычислительный комплекс
есептеу машинасы	вычислительная машина
есептеуіш	вычислитель
есулі қоссым	витая пара
жады	память
желі	линия
жобалаудың автоматтандырылған жүйесі	автоматизированная система проектирования
кадр беру	передача кадра
кеңейме, кеңейту	расширение
керілеуіш	инвертор
кесте	таблица
кіші	мини
кішігірім	миниатюрный
қалқа (тех.)	маска
қалқалау (тех.)	маскирование
қолданба	приложение
қосынды	сумма
қосындылау	суммирование
қосындылауыш	сумматор
құрсым	шина
машина-бағдарлы тіл	машинно-ориентированный язык
мәтін тақырыбы	заголовок текста
режім	режим
тақырып	заголовок
таңбаша	пиктограмма
түбірлік каталог	корневой каталог
файл атының кеңеймесі	расширение имени файла
шағын	микро
ықшам	компактный
электрондық пошта	электронная почта

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік
терминология комиссиясының 2005 жылғы бірінші
отырысында бекітілген терминдер**

ағыс толқыны	волна стока
аймақтылық	зональность
аллювийлік аңғар	долина аллювиальная

артықшылық	преференции, преимущества
аса ылғалды аймақ	зона избыточного увлажнения
аэрофототүсірімдерді айқындау	дешифрирование аэрофотоснимков
бастау шығымы	дебит источника
бейаймақтық	азональность
бетімен жіберу	самотек
бетімен кетушілік	самовольность
бұрқасын	вьюга
бюджеттік қызмет ету	обслуживание бюджетное
гейзер	гейзер
гляциология	гляциология
дәйексіз ақпарат	недостоверная информация
дәйекті ақпарат	достоверная информация
дәйектілік үшін	для достоверности
деривациялық су электр станциясы	гидроэлектростанция деривационная
скіжарылу	бифуркация
жағашағыл	дюны
жал	вал
жалаңшың	голец
жалқарағай	боры ленточные
жасақтау, жинақтау	комплектовать
жел жаға	берег наветренный
жемірілу	абразия
жиекмүз	забереги
жиексу	закраина
жинақтау, жинақталу	аккумуляция
жол белгілері	дорожные знаки
жота қыры	гребень
жөнелтілім	отправление
жұлдыздық ақиқат уақыт	время истинное звездное
жұлдыздық квазиақиқат уақыт	время квазиистинное звездное
жүгіртпе	бегунок
жүгіртпе жол	бегущая строка
жіберілім	рассылка
институттандыру	институционализировать
институттандыру шаралары	институциональные меры
кеуектену	закарстственность
кеуекті жерасты суы	воды подземные карстовые
көктайғақ	гололед
көші-қон	миграция
қайнар	источник восходящий
қалалық аймақтау	городское зонирование
қалқыма ұйық	зыбун

қар суы	воды вешние
қауіпті ылғалдылық	влажность критическая
қашыртқы	дренаж
қашыртқы су	воды дренажные
қопа топырағы	глей
қорғаныш бөгет	дамба защитная
↳жорықша	заказник
қосарлы мақсаттағы өнім	продукция двойного назначения
қуаң аймақ	зона аридная
құбылмалылық	изменчивость
қызмет бабын теріс пайдалану	злоупотребление служебным положением
қызмет ету	обслуживание
қызмет көрсету	оказание услуг
қызметтік өкілеттіктерін асыра пайдалану	превышение служебных полномочий
қырқа	гряды
қысымсыз су	воды безнапорные
межелі орын	пункт назначения
оқшаулау индексі	индекс локализации
оң баға	положительная оценка
оң қорытынды	положительное заключение
орман алабы	массив лесной
орманды жаңғырту	возобновление леса
өзендердің екіжарылуы	бифуркация рек
саз	глина
сарқырама	водопад
↳сауқат	посылка
селдір ауа	воздух разреженный
су ағыту	водосброс
су қоймасы	водохранилище
суайдын	водоём
сумен қамтамасыз ету	водоснабжение
сіңбе су	воды аллювиальные
сіңу, сіңіру	инфильтрация
табиғи ресурстардың сарқылуы	истощение природных ресурсов
тарнау	акведук
тасқұлама	камнепад
тау алабы	массив горный
тауар белгілемесі	товарное обозначение
тауар жеткізілімі	поставка товаров
тауар маркалары	товарные марки
тауар таңбалары	товарные знаки

тезағын	быстроток
тезағыс	быстрина
теліндеме	накладная
теріс баға	отрицательная оценка
теріс қорытынды	отрицательное заключение
топтастыру (саяси)	консолидация
топырақ үрленуі	дефляция
тұйықсу	заводь
тұрғынүй алабы	массив жилой
тұрмыстық қызмет көрсету саласы	сфера оказания бытовых услуг
түрпітас	абразивы
ұйық	ил
ұйықтану	заиление
ұшпа шаң	взвешенная пыль
үгілгендік	выветренность
үгілу	выветривание
үгілу агенттері	агенты выветривания
физикалық үгілу	выветривание физическое
шартты белгілемелер	условные обозначения
шоғырландырылған (қаржы)	консолидированный
шоққарағай	бор
шөл аймақ	зона пустынная
шөлейт аймақ	зона полупустынная
ызасу	воды грунтовые
ызасудың беті	зеркало грунтовых вод
ық жаға	берег подветренный
ішінара үгілу	выветривание избирательное
ювенил суы	воды ювениальные

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2005 жылғы екінші отырысында бекітілген терминдер

Қазақстан Республикасы Еңбек және халықты әлеуметтік қорғау министрлігі ұсынған терминдер

азаматтардың әрекет ету қабілеттілігі	дееспособность граждан
азаматтық хал актілері	акты гражданского состояния
айлық еңбекақы қоры	месячный фонд оплаты
айыппұл салу	налагать штраф
ақшасыз есеп айырысу	расчет безналичный
ақылы қызметтер	платные услуги

ақысыз демалыс	отпуск без содержания
алты күндік жұмыс аптасы	шестидневная рабочая неделя
ауыл тұрғындары	население сельское
ауыр дене еңбегі	тяжелый физический труд
ауысымды жұмыс	работа сменная
әкімшілік айыппұлдар	административные штрафы
әкімшілік ескерту	административное предупреждение
әкімшілік құқық бұзушылық	административное правонарушение
әлеуметтік ауру	болезнь социальная
әлеуметтік бейімделу	адаптация социальная
әлеуметтік жағдай	социальное положение
әлеуметтік оналту	социальная реабилитация
әлеуметтік салық	налог социальный
әлеуметтік тәуекел	социальный риск
бала еңбегі	труд детский
балалар үйі	детский дом
балиғаттық жас	возраст репродуктивный
банк қызметтерін көрсету шарты	договор на оказание банковских ус- луг
басқа жұмысқа ауыстыру	перевод на другую работу
басқарма мүшесі	член правления
бассүйек жарақаты	травма черепа
бассүйек-ми жарақаты	травма черепно-мозговая
бастапқы деректер	данные исходные
беймәлім жұмыссыздық	безработица скрытая
белгіленген жұмыс көлемі	установленный объем работ
борышты жою	аннулирование долгов
бос жұмыс орны	вакансия
бос жұмыс орны жәрмеңкесі	ярмарка вакансий
біліктілік талаптары	требования квалификационные
біліктіліктен айыру	дисквалификация
біріздендіру	унификация
дәйектендіру	парафирование
дәлел	довод
дене еңбегі	труд физический
деректер	данные
домалақ арыз	анонимное заявление
егде жас	возраст пожилой
елді мекен	населенный пункт
еңбек биржасы	биржа труда
еңбек демалысы	отпуск трудовой
еңбек өлшемі	мера труда
еңбек өтілі	стаж трудовой

еңбек шарты	договор трудовой
еңбек шартын ұзарту	продлонгация трудового договора
еңбекақы қоры	фонд оплаты труда
еңбекақы төлеу шарттары	условия оплаты труда
еңбекке жарамсыздық парағы	листок нетрудоспособности
еңбеккүн	трудодень
еңбекті ғылыми ұйымдастыру орталықтары	центры научной организации труда
еңбекті қорғау	охрана труда
еңбектің икемді жүйесі	гибкая система труда
ереуіліші	бастующий
есептеу уақыты	время начисления
жаза	взыскание
жаза қолдану	налагать взыскание
жалақы	заработная плата (зарплата)
жалданбалы жұмыс	работа по найму
жан басына шаққанда	на душу населения
жан басына шаққандағы табыс	доход подушевой
жаппай жұмыссыздық	безработица массовая
жастар жұмыссыздығы	безработица молодежная
жауапкер	ответчик
жауапкершіліктен жалтару	уклонение от ответственности
жеке қорғану құралдары	средства индивидуальной защиты
жеке іс парағы	личный листок
жерлеуге берілетін біржолғы төлем	единовременная выплата на погребение
жинақтау жүйесі	накопительная система
жолдама	путевка
жоспардан тыс тексеру	внеплановые проверки
жұмыс беруші	работодатель
жұмыс күшіне сұраныстың жоқтығы	отсутствие спроса на рабочую силу
жұмыс орны	рабочее место
жұмыс орнынан анықтама	справка с места работы
жұмыс өтілі	стаж работы
жұмыс уақытын есепке алу тәбілі	табель учета рабочего времени
жұмыскер	работник
жұмыспен қамту орталығы	центр занятости
жұмыспен қамтылған халық	население занятое
жұмыспен қамтылу деңгейі	уровень занятости
жұмысшы	рабочий
жұмысшы топ	группа рабочая
жылдық еңбекақы төлеу қоры	годовой фонд оплаты труда
заң кеңесшісі	юрисконсульт

заң көмегі	юридическая помощь
заңгер	юрист
заңды мекенжай	юридический адрес
заңсыздық	беззаконие
зардап шегуші	пострадавший
зейнетақы жарналары	пенсионные взносы
зейнеткерлік күәлік	пенсионное удостоверение
кадрларды орналастыру	расстановка кадров
кәмелетке толмаған	несовершеннолетний
кәсіби ауру	болезнь профессиональная; профес- сиональное заболевание
кәсіби бағдар	профессиональная ориентация
кәсіби бейімделу	адаптация профессиональная
кәсіби білім	профессиональные знания
кәсіби дағды	профессиональные навыки
кәсіби дайындық	профессиональная подготовка
кәсіп	профессия
кәсіпшілік	промысел
кедейлік шегі	черта бедности
кезекті демалыс	отпуск очередной
келу	явка
кесте	график
көкейтесті	злободневный
көлік салығы	налог на транспортные средства
көпбалалы аналар	многодетные матери
көпбалалы отбасылар	многодетные семьи
көші-қон	миграция
көшіп келуші	иммигрант
қажеттілік	потребность
қазыналық кәсіпорындар	казенные предприятия
қайталама деректер	данные повторные
қала тұрғындары	население городское
қаражат үнемдеу	экономия средств
қаражұмысшы	чернорабочий
қатысатындар саны	явочная численность
қосалқы шаруашылық	хозяйство подсобное
қосымша құн салығы	налог на добавленную стоимость
құрбан	жертва
құрылтай құжаттары	учредительные документы
құрылтайшы	учредитель
қызметкер	сотрудник
қызметкерлер құрамы	персонал
қызметші	служащий

маусымдық жұмыс	работа сезонная
маусымдық жұмыссыздық	безработица сезонная
мемлекеттік емес зейнетақы қоры	негосударственный пенсионный фонд
мүгедектік	инвалидность
мүлік салығы	налог на имущество
нақты тұратын жері жоқ адамдар	лица без определенного места жительства
негізсіз сөгіс	выговор необоснованный
нысаналы	целевой
ой еңбегі	труд умственный
отбасы құрамы туралы анықтама	справка о составе семьи
отбасының ең төменгі тұтыну қаражаты	бюджет семьи потребительский минимальный
өкілеттікті табыстау	делегирование полномочий
өндірістені қосалқы қызметкерлер құрамы	вспомогательный производственный персонал
өндірістік апат	авария производственная
өндірістік жарақаттанушылық	травматизм производственный
өңірлік жұмыссыздық	безработица региональная
өсімақы	пеня
панасыздық	беспризорность
психикалық жарақат	травма психическая
сағаттық өндірім	часовая выработка
салауатты өмір салты	здоровый образ жизни
салық мөлшерлемесі	ставка налога
салық міндеттемесі	налоговое обязательство
салымға есептеуден бұрын қайыру	возврат до зачисления во вклад
сарапшы	эксперт
сәбилер үйі	дом младенцев
сенген адамы	доверенное лицо
сеніп тапсырылған	вверенный
соғыс мүгедектері және оларға теңестірілген мүгедектер	инвалиды войны и приравненные к ним инвалиды
сотқа келу	явка в суд
сөгіс	выговор
сынақ мерзімі	испытательный срок
табыс салығы	налог подоходный
тәбілші	табельщик
тәртіптік жаза	зыскание дисциплинарное
төлем	платеж
төлем тапсырмасы	платежное поручение
төлемнің күшін жою	аннулирование платежа
төлқұжаттық жас	возраст паспортный

тұрақты айлық жалақы	твердый месячный оклад
тұрғынжайы туралы анықтама	справка о месте жительства
тұрмыстық жаракат	травма бытовая
түсіндірме жазба	записка пояснительная
түсініктеме жазба	записка объяснительная
тізілім	реестр
уақытша еңбекке жарамсыздық	временная нетрудоспособность
ұйымның заңды жауапкершілігі	юридическая ответственность организации
ұсыным	рекомендации
ұсыныс	предложение
үкіметтік емес ұйымдар	неправительственные организации
халық	население
халықтың нысаналы топтары	целевые группы населения
шара, өлшем	мера
шетелге кету	выезд за рубеж
шетелдік жұмыс күшін әкелу	ввоз иностранной рабочей силы
штат жұмыскері	штатный работник
штат кестесі	штатное расписание
штат саны	штатная численность
ынталандыратын төлемдер	стимулирующие выплаты
экологиялық апат	бедствие экологическое
экологиялық үстемеақы	экологическая надбавка
экономикалық салдар	экономические последствия

География

автомобиль жолдарының желісі	сеть автомобильных дорог
ағын	сток
ағын қабаты	слой стока
аймақтық емес құбылыс	явление аazonальное
аймақтық құбылыс	явление зональное
ақборан	пурга
арынды ызасу	поток напорный грунтовой
аудандастыру	районирование
аудандастыру (ауылшаруашылық дақылдарын)	районирование (с/х культур)
аудандастыру (мал тұқымдарын)	районирование (пород скота)
аумалы өзен	река кочующая
ауыл	село
ахуалдық карта	карта ситуационная
баламасыз ресурстар	ресурсы незаменимые

белдеу	ярус
беткейдің сырғуы	оползнение откоса
бұлақ	ручей
бүйірлік аңғар	распадок
географиялық аймақша	подзона географическая
дирекциялық бұрыш	угол дирекционный
еркін экономикалық аймақ	свободная экономическая зона
ескі арна	старица
жайылма алабы	массив пойменный
жалағаш	лесополоса
жаяу борасын	поземка
желқума құбылысы	явление сгонно-нагонное
желі	сеть
жемірлі эрозиясы	эрозия абразивная
жер ресурстары	ресурсы земельные
жер телімі	участок земельный
жерді қалпына келтіру	рекультивация
жолақ	полоса
ийн	прогиб
көшкін	лавина
көшкіннің ысырынды конусы	конус выноса лавины
қайнар	ключ
қайраң	отмель
қарақұйын	смерч
қарғын	снежница
қауіпті аймақ	опасная зона
қоныс	селитьба
қоныстану жүйесі	система расселения
қуаң климат	климат аридный
құрлық	континент
ландшафттау	ландшафтоведение
лықсу мен қайту	приливы и отливы
маржан	кораллы
маржан аралы	остров коралловый
маржан жарлауыты	риф коралловый
мая	стог
мұз опырылымы	обвал ледяной
мұзайдын	каток
мұзбасу	оледенение
мұзбел	ледяной перевал
мұзды сел	сель гляциоальная
мұздық	ледник
мұздық тасқыны	наводнение ледниковое

мұхиттану	океанология
найзағайлы дауыл	шквал грозовой
ну орман	чаща
опырылым	обвал
өзен саласы	проток реки
өзен тарамы	рукав реки
өңіртану	регионалистика
процессор (ресурстарды оңдеу және өндіру)	процессор (переработка и воспроизводство ресурсов)
сай	лог
сала	протока
сарқылған ресурстар	ресурсы истощенные
селдің ысырынды конусы	конус выноса селя
селеу	ковыль
семиаридтік климат	климат семиаридный
су тасқыны	наводнение
судың көгеруі	цветение воды
сыртаймақтық экожүйе	экосистемы экстразональные
сірекар	фирн
сіремүз	лед фирновый
сіремүз өрісі	поле фирновое
табиғат апаты	стихийное бедствие
табиғатты қорғау	охрана природы
табиғи ресурстар	ресурсы природные
талдау желісі	сеть аналитическая
текшекемер	терраса
теңіз дауылы	шторм
топографиялық жоспар	план топографический
тұма	родник
тұнба	осадок
тымық	штиль
тік құлама	перепад
ұрма толқын	прибой
үгілу қыртысы	кора выветривания
үгілу қыртысының кескіні (қимасы)	профиль (разрез) коры выветривания
үгілу өнімдері	продукты выветривания
шат	теснина
шатқал	каньон
шашыранды	россыпи
шиырлы өзен	река блуждающая
шоққарағай	сосновый бор
шөгінді	отложение
шұңғыма	плес

шұңғыма көл	озера плесовые
шірік тұнба	сапропель
ызасу ағыны	поток грунтовый
ысыру	снос
ілеспе тосқын	наносы влекомые

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2005 жылғы үшінші отырысында бекітілген терминдер

Медицина

аграфия	аграфия
аденит	аденит
аднексит	аднексит
азия обасы	азиатская чума
азотемия	азотемия
азоттық теңгерім	азотистый баланс
алгид	алгид
аллерген	аллерген
альвеола	альвеола
альвеолит	альвеолит
амитоз	амитоз
анамнез	анамнез
анасарка	анасарка
аневризма	аневризма
антиперистальтика	антиперистальтика
арахноидит	арахноидит
аррозия	аррозия
артефакт	артефакт
артрогриппоз	артрогриппоз
артродез	артродез
артролиз	артролиз
артрология	артрология
артропатия	артропатия
артропластика	артропластика
артротомия	артротомия
асқынған соқырішек	аппендицит осложненный
ассимиляция	ассимиляция
аурудың анамнезі	анамнез заболевания
ауырғанды сезбеу	анальгезия
эктастану	асбестоз

өлсіздік	астения
өуен танымаушылық	амузия
баспа	ангина
бедеулік	акиез
беймазалық	акайрия
белсенді иммунитет	активный иммунитет
✓ бөсір	аскарида
бөсір ауруы	аскаридоз
буын сырқырауы	артралгия
бұғана асты күретамыры	артерия подключичная
бұлшықет дәрменсіздігі	адинамия мышечная
бұрыштық күретамыр	артерия ангулярная
бүйрек күретамыры	артерия почечная
дәмсезбеушілік	агевзия
дәрменсіздік	адинамия
дәруменсіздік	авитаминоз
дәрі қобдишасы	аптечка
дәрі-дәрмектік қаназдық	анемия медикаментозная
дем тоқтауы	апноэ
—демсорғы	аспиратор
демікпе	астма
демікпелік күй	астматическое состояние
демікпелік ұштаған	астматическая триада
долырлық	агрессивность
ебедейсіздік	апраксия
енжарлық	абулия
есалаңдық	аменция
есту сезімі	акуэстезия
жабысқактық	адгезия
жадынан айырылу	амнезия
жақ сүйексіз туу	агнатия
жансыздандыру	анестезия
жанталас	агония
жарақатты сорбуын	артрит травматический
жетілмеушілік	агенезия
жинақтау	аккумуляция
жұқпалы қаназдық	анемия инфекционная
жұлынсыздық	амиелия
жыныссыздық	агамия
зарарсыздандыру	асептика
зәр шықпауы	анурия
ііс сезбеу	аносмия
көріжілік күретамыры	артерия лучевая

кендіртас	асбест
кесіп тастау	ампутация
көз алмасының болмауы	анофтальмия
көз шарасы үсті күретамыры	артерия надглазничная
көздің талуы	астенопия
көру өрекеті	акт зрительный
көруге икемделу	аккомодация
күретамыр	артерия
кіндік күретамыры	артерия пупочная
кабырға асты күретамыры	артерия подреберная
қағанақ	амнион
қағас есту	акоазмы
қадық	адамово яблоко
қалдық азот	азот остаточный
қамығу	абсанс
қаназдық	анемия
қан айыру	анализ крови
қансұйылтпа	антикоагулянт
қатерлі без ісігі	аденокарцинома; аденома злокачественная
қатерлі қаназдық	анемия злокачественная
қатерлі тері ісігі	акантома
қатерсіз без ісігі	аденома
қатты қабынған соқыршек	аппендицит острый
қимыл белсенділігі	активность двигательная
қимыл үйлесімсіздігі	адиадохокинез
қимылсыздық	акинезия
қолқа	аорта
қорғанышсыздық	ареактивность
қорғаныштық шабуыл	атака иммунологическая
қоректік	алиментарный
қоректік ем	алиментотерапия
қуық асты безін сылу	аденоэктомия простаты
қызыл жегі	волчанка красная
майлақы зәр	адипозурия
маскүнемдік	алкоголизм
мерездік баспа	ангина сифилитическая
ми қыртыссыздығы	агирия
микробжойғы	антисептик
милақы	агнозия
молақтық	адактилия
омыртқа күретамыры	артерия позвоночная
өкпе альвеоласы	альвеола легочная

өкпе бөсірі	аскаридоз легких
өкпе күретамырының аневризмасы	аневризма легочной артерии
протезге бейімделу	адаптация к протезу
пішінді өзгертетін шорбуын	артроз деформирующий
саусақтың сораюы	арахнодактилия
селқостық	апатичность, апатия
семіздік	адипоз
созылмалы соқырішек	аппендицит хронический
соқырішек	аппендицит
соқырішекті алып тастау	аппендэктомия
соқырішектің жарылуы	аппендицит перфоративный
сорбуын	артрит
су мөлшерін анықтау	акватметрия
сүзектік соқырішек	аппендицит брюшнотифозный
сыртқы ұйқы күретамыры	артерия сонная наружная
табан күретамыры	артерия подошвенная
талдағыш	анализатор
тамыржалғау	анастомоз
тасбуын	анкилоз
тәбет	аппетит
тәбетсіздік	анорексия
тәріздестік	аналогия
толық тіссіздік	адентия полная
тұншығу	асфиксия
түрпі құралдары	абразивные инструменты
түсік	аборт
тіл байлану	анартрия
тілсіз туу	аглоссия
тіс альвеоласы	альвеола зуба
тіс альвеоласынан ірің ағу	альвеолярная пиорея
тіс қатары ауытқуы	аномалии зубных рядов
тіскіреуке жасушасы	адамантобласт
тіссіздік	адентия
тістем ауытқуы	аномалии прикуса
ұқайтарғы	антидот
ұзақ отыра алмау	акатизия
ұйқы күретамыры	артерия сонная
үстінгі шажырқайлық күретамыр	артерия брыжеечная верхняя
шалажансар	анабиоз
шәует аздығы	азоспермия
шәуетсіздік	аспермия
шорбуын	артроз
шынтак күретамыры	артерия локтевая

ымдай алмаушылық	амимия
індеттік анамнез	анамнез эпидемиологический
іріңді сорбуын	артрит гнойный
ішкі ұйқы күретамыры	артерия сонная внутренняя
ішшемен	асцит
ішінара тіссіздік	адентия частичная

**“Қазақстан теміржолы” ұлттық компаниясы” акционерлік
қоғамы ұсынған терминдер**

ағаш шебері	столяр
балташы	плотник
жол жөндеуші	монтер пути
зертханашы	лаборант
матау	строповка
матаушы	стропальщик
станса	станция
сылақшы	штукатур
сілесір	слесарь
төкір	токарь
ұста	кузнец

**Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік
терминология комиссиясының 2005 жылғы 21 желтоқсандағы
төртінші отырысында бекітілген терминдер**

Медицина

ақ қан	белокровие
ақырын дем алу	брадипноэ
арнайы аурухана	больница специальная
асқазан желденуі	аэрогастрия
асқазанның төмен түсуі	батигастрия – гастроптоз
асыл материалдар	благородные материалы
атрихоз	атрихоз
ауа жұту	аэрофагия
ауа текті	аэрогенный
ауасүзгі	аэрофильтр
ауру тудырғыш бактерия	бактерия болезнетворная
аурушаң	болезненный
аурушаңдық	болезненность

ауыз омыртқа	атлант
ауыз омыртқа-шүйде буыны	атланта-затылочный сустав
ауылдық аурухана	больница сельская
ауырған жер	больное место
ауырғанды басатын дәрілер	болеутоляющие средства
ауыру	боль
ацетонның зәрмен шығуы	ацетонурия
ашқарын ауыруы	боли голодные
ашу	брожение
ашып ауыру	боль щемящая
бадырақ дерті	базедова болезнь
бактерия тасымалдаушы	бактерионоситель
бактерия уы	бактериотоксин
балалар ауруханасы	больница детская
барожарақат	баротравма
бароқабылдағыш	барорецептор
бассыз туылу	ацефалия
бөсеңсіген ауыру	боль прекращающаяся
бедеулік	бесплодие
белгартпа	бандаж
беткей ішперде	брюшина висцеральная
бластома	бластома
ботулизм	ботулизм
бөгесін	барьер
бұдырлық	бугристость
бұдырмақ	бугорок
бұрғыша	бурав
бүріп ауыру	боль схваткообразная
бітеулік	атрезия
дауасыз дерт	болезнь неизлечимая
дауыс шықпау	афония
дендеп ауыру	боль проникающая
елес көріп сандырақтау	бред галлюцинаторный
ем қонбау	безуспешность лечения
жадап-жүдететін ауру	болезнь изнурительная
жақ сүйектің семуі	атрофия челюсти
жалпы аурухана	больница общая
жанарсыз көз	афакия
жаншып ауыру	боль давящая
жарып ауыру	боль распирающая
жатырдан тыс жүктілік	беременность внематочная
жұқпалы аурулар	болезни инфекционные
жұқпалы жыныс аурулары	болезни венерические

жұтына алмау	афагия
жүйке ауруы	болезнь нервная
жүктілік	беременность
жұлге	борозда
жүре пайда болған аурулар	болезни приобретенные
жүректің ақырын соғуы	брадикардия
жүріп-тұрудан қорқу	базофобия
зәрде бактерияның болуы	бактериурия
кәсіби аурулар	болезни профессиональные
кезеген ауыру	боль блуждающая
керіп ауыру	боль дистензионная
кесіп ауыру	боль режущая
кешейілдеген ауыру	боль поздняя
клиникалық аурухана	больница клиническая
көз алмасының семуі	атрофия глазного яблока
күйіп-жанып ауыру	боль жгучая
күпек қабынуы	баланит
кабақ қырының қабынуы	блефарит
қабырғалық ішперде	брюшина париетальная
қайрақ	брусок
қайталамалы ауыру	боль рецидивирующая
қалалық аурухана	больница городская
қандағы қышқылдың артуы	ацидемия
қан-тамырдың қысып ауыруы	боль ангинозная
қарашық жиегінің шашағы	бахромка зрачкового края
қос жыныстылық	бисексуальность, бисексуализм
қояншық сандырақ	бред эпилептический
құбылмалы сандырақтау	бред изменчивый
құрсақ қуысының желденуі	аэроперитонеум
құрсаулап ауыру	боль опоясывающая
құтырма	бешенство
қызылиек ауыруы	боль в деснах
қызылиек семуі	атрофия десневого края
қысқа тістер	брахиодонт
қышқыл шығару	ацидогенез
қышқылдану	ацидоз
мәйітті ашып зерттеу	аутопсия
мұрын-ерін жұлгесі	бороздка носогубная
науқастың қауіпсіздігі	безопасность пациента
нәруыз	белок
нәруыз зат	белковое вещество
негіздік	базальный
несептік жыныстық ауру	болезнь мочеполовая

несептік тас ауруы	болезнь мочекаменная
ноғала	бельмо
оғаш аурулар	болезни atopические
ортан жілік	бедренная кость
өз қанымен емдеу	аутогемотерапия
өздігінен еру	аутолиз
өздігінен реттелу	ауторегуляция
өкпенің солуы	ателектаз
өңеш бігеулігі	атрезия пищевода
протез тірегі	базис протеза
сандырақ ойлар	бредовые мысли
сарып	бруцеллез
сәуле ауруы	болезнь лучевая
сергу	бодрствование
соғу, қағу	биение
солқылдап ауыру	боль пульсирующая
сөйлей алмау	афазия
сөлсіздік	ахилия
суға ауа сіңіру	аэрация воды
сұққылап ауыру	боль колющая
сүйек ауруы	болезнь костей
сүйек сырқырауы	боль костей
сүйел	бородавка
сығымдап ауыру	боль сжимающая
сыздап ауыру	боль ноющая
сырқат	больной
сырқаттану парағы	больничный лист
тазалау	аффинаж
таралмалы ауыру	боль иррадирующая
тау дерті	болезнь горная
тегістегіш қайрақ	бруски шлифовальные
тез әсер еткіш	быстродействующий
теңіз дерті	болезнь морская
тері ауруы	болезнь кожная
терінің түссіздігі	ахромия кожи
тесіп ауыру	боль сверлящая
толық сезінбеу	брадиэстезия
тұқым қуалайтын ауру	болезнь наследственная
тұрақты сандырақтау	бред стойкий
түйіртпек	бляшка
түнгі ауыру	боль ночная
түссіздік	ахромия
тыңдап тексеру	аускультация

тікiшек бiтеулiгi	атрезия прямой кишки
тiс жарқылы	блеск зуба
ұйқысыздық	бессонница
ұйып ауыру	боль тупая
ұстамалы түрде ауыру	боль приступообразная
үлкен азу тiстер	большие коренные зубы
үмiтсiз жағдай	безнадёжное положение
үмiтсiз науқас	безнадёжный больной
шажырқай	брыжейка
шақша бас	брахицефал
шаншып ауыру	боль коликообразная
шарпылып ауыру	боль отраженная
шартсыз рефлекс	безусловный рефлекс
шашақ	бахромка
шемiршектің жетiлмеуi	ахондроплазия
iшек ауыруы	боли кишечные
iшек бiтеулiгi	атрезия кишечника
iшеккүрт ауыруы	болезнь глистная

Тарих

аграрлық реформа	аграрная реформа
ағарту дәуірі	эпоха просвещения
адамзат қоғамы	человеческое общество
азамат	гражданин
азамат соғысы	гражданская война
азат ел	свободная страна
азат ету	освободить
ақ киізге көтеру	провозгласить ханом
ақсақалдар алқасы	совет старейшин
ақсүйек	аристократ
ақсүйектер қоғамы	аристократическое общество
ақтабан шұбырынды, алқакөл сұлама	великое бедствие, невероятные трудности и лишения
ақтаңдақтар	белые пятна
ақырзаман	конец света
алғашқы қауым	первобытная община
алғашқы қауым меншігі	первобытная общинная собственность
археологиялық қазбалар	археологические раскопки
ата аруағына табыну	поклонение духам предков
ата-баба	предки

ата жолы	традиция предков
атақоныс	земля отцов, отчий край, родовое имение
атамұра	наследие предков
атам заманнан	издавна, испокон веков
атамекен	отечество, родные места
ауқатты	зажиточный
ауқатты ел	зажиточная страна
ауылшаруашылығын ұжымдандыру	коллективизация сельского хозяйства
апаршылық заман	время голода
әкімшіл-әміршіл жүйе	административно-командная система
әлемдік өркениет	мировая цивилизация
әлеуметтік антагонизм	социальный антагонизм
әлеуметтік жағдай	социальное положение
әлеуметтік жік	социальный слой
әмірші	владыка
байтақ	привольный
байтақ дала	степное раздолье
байырғы ел	коренное население
байырғы тұрғындар	коренные жители
билеуші	властитель
билікші	повелитель
бодандық	подданство
болыс	волость, волостной
бүлікші	бунтовщик, мятежник
бірлік	единство
біртума	неповторимый
ғұлама	мудрец
ғұрып	обычай
дағдарыстан шығу	выход из кризиса
даму	развитие
даму стратегиясы	стратегия развития
дамушы елдер	развивающиеся страны
дамыған мемлекеттер	развитые государства
даңқ	слава
даңқ мемориалы	мемориал славы
дара	индивидуальный
дара билік	единовластие
дәстүр	традиция
дәуір	эпоха
дербес	самостоятельный
дербес мемлекет	самостоятельное государство

деректану	источниковедение
дүниежүзілік қоғамдастық	мировое сообщество
дүниежүзілік соғыс	мировая война
дүниежүзілік тарих	всемирная история
жаһандану үдерісі	процесс глобализации
жыл санауға дейінгі (ж. с. д.)	до нашей эры (д. н. э.)
зайырлы қоғам	светское общество
салт	обряд

Қазақстан Республикасы Ұлттық қауіпсіздік комитеті ұсынған терминдер

айқындама дерек	установочные данные
дабыл	сигнал
жүгіртпе папка	папка-беғунок
құпия орын	тайное место
құпиян	тайник
нысаналы	целенаправленный
сыбаға	пакет
шартты сөз	условленное слово

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2006 жылғы бірінші отырысында бекітілген терминдер

Ақпараттық технологиялар

азатжол; 2. еже	абзац
“айқұлақ” таңбасы @	знак @
алдына шығару	на передний план
ауысу пәрмені	команда перехода
ашық	светлый
әдепкілік қолдану	использовать по умолчанию
бағдарламалық жасақтама	программное обеспечение
басты (компьютер)	главный (компьютер)
бекемдеу	закрепить
веб-құрамдас	веб-компонент
веб-торап	веб-узел
дыбыс	аудио
егелік	домен
ен	ярлык

жазу	развернуть
журнал	журнал
жүгіртпе	бегунок
жүгіртпе жол	бегущая строка
ингражелі	интрасеть
кілт	ключ
кіресін	входящий
кітапша	брошюра
қағаз кептелді	застряла бумага
қайыру	свернуть
“қайыру” түймешігі	кнопка “свернуть”
қальң	полужирный
қанатша	галочка
қателер журналы	журнал ошибок
қатты дискі	жесткий диск
қимылдану (зат есім); 2. қимылдау (етістік)	анимация
қол жеткізгісіз пәрмен	недоступная команда
қосу	добавить
қою	жирный
құрамдас	компонент
құрсаулау	блокировка
мекенжай	адрес
нобай	версия
нұсқа	вариант
оралту	обратить
пәрмен	команда
пернетақта	клавиатура
сыныптау	классификация
тақта	панель
таңбалауыш	маркер
теңшелім	настройка
теңшеу	настроить
терезе	окно
төлсипат	атрибут
тұқырып қалу, тұқыру	зависание
тұсқағаз	обои
түймешік	кнопка
үстел	стол
үстіңгі деректеме	верхний колонтитул
шығасын	исходящие
ілкі нобай	бета-версия

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2006 жылғы екінші отырысында бекітілген терминдер

бағдарламалық қамтым	программное обеспечение
бухгалтерлік теңгерім	бухгалтерский баланс
валюталық бақылау	валютный контроль
валюта нарығы	валютный рынок
еже	абзац
заңға тәуелді акт	подзаконный акт
имидж	имидж
интеграция	интеграция (интегрированный, интеграционный)
кредиттік қоржын	кредитный портфель
мемлекетшілік	внутригосударственный
модернизация, жаңғырту	модернизация
несиелік қоржын	ссудный портфель
нормативтік акт	нормативный акт
сан	число
теңгерім	баланс
төлем теңгерімі	платежный баланс
тұтыну себеті	потребительская корзина
Ұлттық қор қоржыны	портфель Национального фонда
цифр	цифра

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2006 жылғы үшінші отырысында бекітілген терминдер

АИТВ (адамның иммунитет тапшылығы вирусы)	ВИЧ (вирус иммунодефицита человека)
ақтандақ	вителиго
әскери дәрігер	врач военный
бала көтеретін шақ	возраст репродуктивный
балдырған шақ	возраст подростковый
батық; 2. батыру	вдавление
босанғаннан кейінгі шығындылар	выделение послеродовые
бұлшықетке салу (жіберу)	вливание внутримышечное
білікше	валик
вакуум-сорғы	вакуум-насос
вакуум-тамшуыр	вакуум-пипетка

вена, көктамыр	вена
венаға құю (салу, жіберу)	вливание внутривенное
вирусиеленуші	вирусоноситель
гипноз; 2. иландыру (сендіру)	внушение
дәрі сінімділігі	всасываемость лекарства
дәрігер кінәсі, дәрігерлік кінә	врачебный проступок
дәрігерлік жауапкершілік, дәрігер жауапкершілігі	врачебная ответственность
дәрігерлік қате, дәрігер қателігі	врачебная ошибка
дәрігерлік құпия	врачебная тайна
дем тарту	вдох
дем шығару	выдох
егде жас	возраст пожилой
еліру	возбуждение психическое
емшек жасы	возраст грудной; возраст ясельный, младший
енбау шемені	водянка семенного канатика
ержеткен шақ, бойжеткен шақ	возраст юношеский
жасөскін шақ	возраст препубертатный
жасөспірім шақ	возраст пубертатный
жоғарғы сыныптық жас, син: жасөспірім шақ	возраст школьный, старший
жоғары санатты дәрігер	врач высшей категории
жұқпа басталып кетуі, инфекция тұтануы	вспышка инфекций
жұқпа қабылдағыштық	восприимчивость к инфекции
жыныстық қозу	возбуждение половое
жіті қабыну	воспаление острое
зақым айналасының қабынбасы	воспаление перифокальное
заттегі, заттек; 2. заты, тіні	вещество
зиянды араласпалар	вредные примеси
иығы шығу, иығы шығып кету, (иығы шыққан)	вывих плеча
кәрілік жас	возраст старческий
кезекші дәрігер	врач дежурный
кемел шақ	возраст зрелый
кең іншек	влагилище широкое
кеңірдекке құю	вливание интратрахеальное
дәрігерлік-консультациялық комиссиясы (ДКК)	врачебно-консультационная комиссия (ВКК)
еңбекке жарамдылықты медициналық сараптау комиссиясы (ЕЖМСК)	врачебно-трудова́я экспертная комиссия (ВТЭК)
көзалма қынабы	влагилище глазного яблока

көріп отырып салу	вправление под контролем зрения
күлдіреуік	волдырь
күштеп салу	вправление грубое
қабак қайырылып кету, қайырылып кеткен қабак, (қайырылған қабак)	выворот век
қабыну, қабынба	воспаление
қағанағын жару; қағанағы жарылу	вскрытие плодного пузыря
қанды-ірің шығындылар	выделение кровянисто-гнойное
қоздырғыш	возбудитель
қолтық жүні	волосы подмышки
құрсақтағы ай-күні	возраст внутриутробный
құю, (сұйық) дәрі жіберу, сұйықтық құю (инфузия, инъекция)	вливание
қылшық түк	волосы щетинистые
қынап қабынбасы; іншек қабынбасы	вагинит
қынап; 2. іншек	влагалище
қынап; 2. іншек (кольпос)	вагина
медсарап	врачебная экспертиза (медицинская экспертиза)
мезгілегін құштарлық	влечение навязчивое
мектеп дәрігері	врач школьный
мектеп жасындағы шақ	возраст школьный
мектепке дейінгі шақ	возраст дошкольный
ми тіні	вещество мозговое
мидың сыналануы	вклинение мозга
микроб өсінін алу	выделение культуры микроба
микроб өсінін алу	выделение культуры клеток
мұрын (танау) қылшығы	волосы ноздрей
нақты жасы	возраст фактический
ойнамалы буын, ойнамалы буын шығуы, буынның дағдылы шығуы	вывих привычный
орта жас	возраст средний
отбасылық дәрігер, отбасы дәрігері	врач семейный
өздігінен орнына түсу	вправление самопроизвольное
өкпенің қампаюы	вздутие легких
өлікті (мәйітті) патологоанатомиялық сою, патанатомиялық аутоопсия	вскрытие трупа патологоанатомическое
өлікті (мәйітті) сот-медициналық сою, сот-медициналық аутоопсия, сот-медициналық аутоопсия	вскрытие трупа судебно-медицинское
өлікті (мәйітті) сою (аутоопсия)	вскрытие трупа
өндіріс зияндылығы, өндірістік зияндылық	вредность производственная

өндірістік зиянды факторлар (ықпалдар)	вредные производственные факторы
өрлемелі тармағы	восходящая ветвь...
сандырақ ұстамасы	вспышка бредовая
сарпай	вульва
сарпай-іншек қабынбасы	вульвовагинит
сулы бөртпе	везикула
сүзілгіш вирус	вирус фильтрующийся
сүйек бұрандасы	винт костный
сүйектің негіздік заттегі	вещество, костное основное
сүйектің тығыз тіні	вещество кости. компактное
сілемейлі қабық айналып кету	выворот слизистой оболочки
сілемейлі-іріңді шығындылар	выделение слизисто-гнойные
сірілі қабынба	воспаление серозное
талаурап қабыну, талаурамалы қабынба	воспаление катаральное
тамшылатып жіберу (салу, құю)	вливание капельное
тәздік артериялар	веночные артерии
телімді қабынба, спецификалы қабынба	воспаление специфическое
телімсіз (бейспецификалы) қабынба	воспаление неспецифическое
тері арқылы сіңуі, теріден сіңуі	всасывание чрезкожное
тобық шығып кету, тобығы шығу, (тобығы шыққан)	вывих стопы
тоңғақтың мол (артық, көп) шығуы	выделение мекония, избыточное
төменгі сыныптық жас	возраст школьный. младший
түбіт түк	волосы пушковые
түлемелі қабынба	воспаление дескваматозное
түсіп кеткен кіндікбауды қайта салу	вправление выпавшей пуповины
тілме қабынбасы	воспаление рожистое
тіс қазықталуы	вколачивание зуба
учаскелік дәрігері, учаске дәрігері	врач участковый
ұрт ісу	вздутие щеки
ұршық ойығы	впадина вертужная
ұршық шығу, ұршығы шығу, ұршығы шығып кету, (ұршығы шыққан)	вывих бедра
шап	волосы головы
шемен	водянка
шүмектегіп құю	вливание струйное
іріңді қабынба	воспаление гнойное
іріңдікті жару; іріңдік жарылуы	вскрытие гнойника
іш кебу, іш желдену	вздутие живота
ішек бүрі	ворсинки кишечные
ішекте сіңуі	всасывание в кишечнике

ішқұрылыстық	висцеральный
ішперде бүрі	ворсинки брюшинные
эмоцияның бұрқ етуі, эмоциялық тұтаныс	вспышка эмоциональная

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының бекіткен сөздері

Телекоммуникация және байланыс салаларындағы орыс және ағылшын тілдеріндегі сөздер мен сөз тіркестерінің қазақ тіліндегі баламаларының бекітілген екінші тобының алғашқы бөлігі

ағын	поток
ағытпа ашасы	вилка разъема
ағытпаларды құрастыру	монтаж разъемов
ағытпасыз қосылыс	соединение неразъемное
ажырау	разрыв
айналма маршрут	обходной маршрут
айырым	разность
ақпараттармен алмасу	обмен информацией
апатты жағдай	аварийная ситуация
апаттық жөндеу	аварийный ремонт
аппараттық көбіл	аппаратный кабель
арақабырға	перегородка
аралас жалғау	смешанное соединение
аралық кросс	кросс промежуточный
аралық қосалқы станция	промежуточная подстанция
аралық муфта	промежуточная муфта
аспап шықласы	вывод прибора
ауа өткізгіш	воздуховод
ауыспалы көбіл	кабель переходный
ашық қада	открытая стойка
әуе көбілі	кабель воздушный
бағытталатын мода	мода направляемая
бағытталған маршруттау	маршрутизация направленная
бақылау көбілі	контрольный кабель
бақылау сынағы	контрольное испытание
бақылаудағы шақыру	контролируемый вызов
бастанқы қорғаныш қаптамасы	первичное защитное покрытие
белдеуі оқшауланған көбіл	кабель с поясной изоляцией
буда	пучок
бұранда	винт

бір модаль сәуле жолы	одномодовый световод
бір модаль талшық	одномодовое волокно
біркелкі шөгү	осадка равномерная
біртекті көбіл	кабель однородный
вакуумдық бекітпе	вакуумный затвор
геодезиялық жағдайлар	геодезические условия
гидроқұнаулағыш	гидроизоляция
ғимараттар арасындағы көбіл	кабель между зданиями
дөнекерлеп жалғау	соединение пайкой
дөнекерлеу ақауы	дефект сварки
диэлектрлі кебістер	диэлектрические галоши
диэлектрлі төсеніш	диэлектрический коврик
екі жақты байланыс	дуплексная связь
ең кіші илім радиусы	минимальный радиус изгиба
ескерту сигналы	предупреждающая сигнализация
жабдықты құрастыру	монтаж оборудования
жалаңаш сым	голый провод
жалпы пайдаланымдағы телекоммуникация желісі	сеть телекоммуникаций общего пользования
жермен қосу кедергісі	сопротивление заземления
жинақы магистраль	свернутая магистраль
жиілік белдеулері	полоса частот
жұмыс көбілі	кабель рабочий
жұмыс сызбаларының байламы	привязки рабочих чертежей
икемді көбіл	кабель гибкий
иінтірек	рычаг
көбіл бекіткіші	кабельный фиксатор
көбіл өзекшегі	кабельный сердечник
көбіл сауыты	броня кабеля
көбіл тасымалдағыш	кабелевоз
көбіл іздеуін	кабелеискатель
көбілдік бітеуші муфта	кабельная стопорная муфта
көбілдік өтпелі муфта	кабельная переходная муфта
көбілдік тармақтаушы муфта	кабельная ответвительная муфта
коаксиальды муфта	муфта коаксиальная
көп буынды жол	многозвенная линия
көп жұпты көбіл	кабель многопарный
көп модаль оптикалық талшық	многомодовое оптоволокно
қада	стояк
қайталама қорғаныш қаптамасы	вторичное защитное покрытие
қиылу	отсечка
қиыстырылған көбіл	кабель комбинированный

қос қабатты қайталама қорғаныш қап-тамасы	двухслойное вторичное защитное покрытие
қосарланған көбіл	кабель сдвоенный
қосатын байланыс операторы	присоединяющий оператор связи
қоспа жалату	легирование примесью
қосушы талшықты сәулежел	соединительный волоконный световод
қосылатын байланыс операторы	присоединяемый оператор связи
қосылыс жолдарын тарамдау	распределение соединительных линий
қуатты көбіл	кабель силовой
құрастыру тәсілі	монтажная схема
қысу (жымдастыру) аспабы	обжимной инструмент
майдакөбіл	мини-кабель
микроиілістер	микроизгибы
оқшаулау кедергісі	сопротивление изоляции
орама	обмотка
орталықтанған желі	сеть централизованная
өздігінен қозу	самовозбуждение
өзек	сердцевина
өзекше	сердечник
өлшеу ұзақтығы	продолжительность измерений
өндірістік су құбыры	производственный водопровод
өртке қарсы тұмша	противопожарная заглушка
өртке шыдамды көбіл	кабель противопожарный
сақиналы желі	кольцевая сеть
сақиналы топология	кольцевая топология
сатылы тарамды желі	сеть иерархическая
симметриялық көбіл	кабель симметричный
сыну көрсеткіші	показатель преломления
сыну көрсеткішінің профилі	профиль показателя преломления
талшықты тұтаспа	оптический сросток
талшықты-оптикалық ауыстырып қосқыш	переключатель волоконно-оптический
тармақтағыш	разветвитель
тармақтау	разводка
теңгермелі көбіл	кабель сбалансированный
типтік жоба байламы	привязка типового проекта
түйісу	стык
түйісу орны (тоғысу)	место стыка
тінтуір	мышка
ұялы қосқыш	соединитель гнездовой
шашырау шығыны	потеря на рассеяние
шиыршықталған көбіл	кабель повивной скрутки

ілме
экрандалған көбіл

подвеска
кабель экранированный

Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының 2008 жылдың 22 сәуірдегі бірінші отырысындағы бекіткен сөздері

пошта
тыңдаушы

почта
наушник

Қазақстан Республикасының Экономикалық қылмысқа және сыбайлас жемқорлыққа қарсы күрес агенттігінің (қаржы полициясы) салалық терминологиялық жұмыс тобы ұсынған

акцизделетін өнімдер
алу
астыртын агент
астыртын тексеріс
бағдарлы оқыту нысаны
бағыттама
бекетші
бопсалау
бүкпесіздік
дабыл
декларация, мағлұмдама
жазаланбау
жедел уәкіл
жұғымды, көпшіл
жылыстату
кептелек
континенттік
кір келтіретін материалдар
кісі күшімен қорғау
қайта есептеу
қарамағына жіберу
“қарбалас желілер”
қосымша есептеу
құқықтылық
қызметке жіберу
қызметтік қасақылық
мағлұмдау
нұсқама

подакцизные продукты
выемка
негласный агент
негласная проверка
линейная форма обучения
ориентировка
постовой
вымогательство
транспарентность
тревога
декларация
безнаказанность
оперуполномоченный
коммуникабельный
отмывание
пробка на дорогах
континентальный
компрометирующие материалы
физическая защита
сторнирование
прикомандировать
“горячие линии”
доначисление
правомочность (правомочие)
откомандировать
служебный подлог
декларирование
предписание

рейтинг	рейтинг
салықты шегеру	отсторнирование
сапта жинақы	подтянут в строю
стреске төзімді	стрессоустойчивый
стрестік жағдаят	стрессогенная ситуация
сүйемелдеу	сопровождение (техническое; оперативное)
тергеуге дейінгі тексеріс	доследственная проверка
тұрақты көздер	стационарные источники
тұрақты металл детекторы	стационарный металлодетектор
тіркеме куәлігі (әск.)	приписное свидетельство

Қазақстан Республикасы Ішкі істер министрлігінің салаалық терминологиялық жұмыс тобы ұсынған

алыну, алып қою	изъятие
арыз (әск.); өтініш	заявление; обращение
бөлініс (әск.); бөлімше; бөлім	подразделение, отделение
ерекше құнды заттарды ұрлау	хищение предметов, имеющих особую ценность
жалпықылмыстық әрекет	общеуголовное преступление
жедел-қызметтік жұмыс	оперативно-служебная деятельность
кесте	график, расписание
мәселе, проблема	проблема
режім	режим
сыныптылық	классность
таратын	развод
террорлық, лаңкестік	терроризм
тыңдау (жасырын түрде тыңдау)	прослушивание
тік түр (әск.)	смирно
ұрысқа әзірлік; жауынгерлік әзірлік	боеготовность
факт	факт
хабар-ошарсыз (жоғалғандар); хабарсыз жоғалған	без вести (пропавшие)
шақыру белгі	позывной (радиостанция)
шиеленіс ошағы (әск.)	горячая точка

Қаржы, кредит, банк жүйесі, сақтандыру, бухгалтерлік есеп және есеп-қисап, қаржы бақылауы және аудит, халықаралық қаржы және валюта-несие қатынастары, сыртқы экономикалық қызмет, кәсіптік бағалау, карточкалық төлем жүйесі, электрондық коммерция салаларының бекітілген терминдері

Айналысқа қолма-қол ақша шығару – выпуск наличных денег в обращение

Айырбасты теңдестіру – уравнение обмена

Ақша – деньги

Ақша айналымы – денежный оборот

Ақша айналымының орнықтылығы – устойчивость денежного обращения

Ақша айналысы – денежное обращение

Ақша айналысының кредиттік тетігі – кредитный механизм обращения денег

Ақша белгілерінің төлем төлеуге жарамдылығын сараптау – экспертиза платежеспособности денежных знаков

Ақша белгісі – денежные знаки

Ақша бірлігі, ақша өлшемі – денежная единица

Ақша жиыны (*белгілі бір кезеңдегі немесе белгілі бір күні айналыстағы ақша*) – денежная масса

Ақша жиынын бақылау – контроль денежной массы

Ақша жиынының агрегаттары – агрегаты денежной массы

Ақша жиынының купюрлік құрылымы (*құны түрліше ақша белгілері сомасының айналыста жүрген жалпы ақша көлеміндегі арақатынасы*) – купюрное строение денежной массы

Ақша жүйесі – денежная система

Ақша қоры (*бастапқы ақша, орталық банктің ақшасы*) – денежная база

Ақша өлшемінің құрамындағы алтын – золотое содержание денежной единицы

Ақша реформасы – денежная реформа

Ақша стандарты – денежный стандарт

Ақша ұсынымы (*эмиссиялық банк айналысқа шығарған ақша мөлшері*) – предложение денег

Ақша экспансиясының серпінді нәтижесі (*шаруашылық жүргізуші субъектілердің айналысқа қосымша ақша жиынын шығаруға бейімделуі*) – динамический эффект денежной экспансии

Ақша эмиссиясы, ақша шығарылымы – денежная эмиссия

Ақшаға табынушылық, ақшаны өспеттеушілік – денежный фетишизм

Ақшалай қаражат – денежные средства

Ақшаны айналыстан алу – изъятие денег из обращения

Ақшаның көшуі (*ақшаның елдің жекелеген аймақтары (аудандар, облыстар), қала мен ауыл, халықтың жекелеген топтары арасында ауысуы*) – миграция денег

Ақшаның сатып алу қабілеттілігі – покупательная способность денег

Ақшасымак, сыңайлы ақша – квазиденьги

Алтын қорын жасау (*1. жеке адамдардың қазына жинауы, материалдық байлығы, 2. мемлекеттік деңгейде алтын қоры түрінде қорланған қаражат*) – тесаврация

- Баға ауқымы** – масштаб цен
- Банк билеттері** – банковские билеты
- Банкнот** – банкнота
- Банкомат** – банкомат
- Бірыңғай негізді көрсеткілер** – единые базовые индикаторы
- Дезинтермедияция** (*инвесторлардың қаражатты пайыздық табысы айтарлықтай төмен кредит мекемелерінің шотынан ашық рыноктағы табысы неғұрлым жоғары инвестицияға аударуы*) – дезинтермедияция
- Деноминация, ақшаны ірілендіру** – деноминация
- Детезаврация, жинақ ақшаны айналысқа шығару** (*жеке адамдардың жинаған ақшасын айналысқа шығару*) – детезаврация
- Дефляция** (*тауар бағасының тоқтаусыз құлдырауы*) – дефляция
- Еуро** (*Еуропа Одағына мүше елдердің бірыңғай еуропалық валютасы*) – евро
- Есептелген пайыз, үстелген пайыз** (*қарызгер несие ұйымына – несиегерге орналастырылған несие ресурстары бойынша төлеуге тиіс болатын пайыз*) – проценты начисленные
- Жалған ақша белгілерін жасау** – фальсификация денежных знаков
- Жалған бағалы қағаздар жасау** – фальсификация ценных бумаг
- Жинақ ақша бағдарламасы** – программа сбережений
- Жинақ ақша жоспары** (*ақшалай қаражаттың қорлану тәсілі*) – план сбережений
- Жинақ ақша үдерісі** (*жинақ ақшаға қажеттіліктің жүзеге асырылу тетігі*) – сберегательный процесс
- Жинақ ақша үлестемесі** – сберегательная квота
- Жол чегі** – дорожный чек
- Жұртшылықтың жинақ ақшасы** (*жұртшылықтың ақшалай табысының (түсімінің) күнделікті қажетке жұмсаудан үнемдеп келешек үшін қалдырған бөлігі*) – сбережения населения
- Жұртшылықтың жинақ ақшасына мемлекеттік кепілдік** – государственные гарантии сбережений населения
- Жұртшылықтың қаржылай байлығы** – финансовое богатство населения
- Заңды төлем қаражаты** – законные платежные средства
- Касса қалдығы, кассадағы қалдық** – остаток кассы
- Кассадағы нақты қалдықтардың нәтижесі** – эффект реальных кассовых остатков
- Кассалық лимит, кассалық шектелім** – лимит кассовый
- Кепілдікті жинақ ақша** – гарантированные сбережения
- Кредиттік ақша** – кредитные деньги
- Қағаз ақша** – бумажные деньги
- Қазына** (*жеке адамдардың өтімді құндылықтарды қорландыру түрінде жинаған ақшасы*) – сокровища
- Қазынашылық билеттер** – казначейские билеты
- Қаражаттандыру** – ассигнации
- Қатарлас валюта, жарыстас валюта** (*инфляция деңгейі жоғары елдерде ұлттық ақшамен қатар пайдаланылатын валюта*) – параллельная валюта
- Қолма-қол ақша айналымы** – наличноденежный оборот
- Қолма-қол ақша айналысын реттеу** – регулирование наличного денежного обращения

Қолма-қол ақша беру күнтізбесі — календарь выдач наличных денег

Қолма-қол ақша эмиссиясы (шығарылымы) (айналыстағы ақша жиынын көбейту мақсатымен қолма-қол ақша шығару) — эмиссия наличных денег

Қолма-қол ақша эмиссиясының (шығарылымының) болжалды есебі — прогнозные расчеты эмиссии наличных денег

Лигатура (қорытпаға физикалық-химиялық қасиеттер беру мақсатымен металдарды тазарту — түрлі тазартылатын компоненттерді балқытылған металмен араластыру жолымен алынатын қорытпа, біртекті заттар) — лигатура

Мәнет (мәнет (ақша) сарайында металдан: алтыннан, күмістен, мыстан және мыс қорытпаларынан, никельден, алюминийден шекілген, заңда белгіленген салмағы мен пішіні бар, айналыс және төлем құралы болып табылатын ақша белгісі) — монета

Мәнет сарайы, ақша сарайы, теңге сарайы (мәнет шекітін кәсіпорын) — монетный двор

Мәнетті бүлдіру (мәнеттің атаулы құнын сақтап, салмағын немесе сынама-сын азайту) — порча монет

Металл ақша — металлические деньги

Нуллификация, жарамсыздану (мемлекеттің құнсызданған ақшаны жарамсыз деп жариялауы) — нуллификация

Нумизматика, ақштану (ақша айналысын, мәнетті тарихтың, техниканың, мәдениет пен өнердің ескерткіштері ретінде зерделеуші тарихи ғылым) — нумизматика

Өзара өтемақы төлеу — взаимные компенсационные выплаты

Өтімділік тұзағы (ақшаға сұраныстың ерекше жағдайы, мұнда ол шексіз икемді болады, соның салдарынан айналыстағы ақша шаруашылық жүргізуші субъектілерде қолма-қол ақша нысанында шөгін, макроэкономикалық шамаға әсер етпейді) — ловушка ликвидности

Принципал (1. агент шартында агентке дүркіндік және басқа іс-қимыл жасауды тапсырушы тарап; 2. пайызбен орналастырылған капиталдың сомасы) — принципал

Салым — вклады

Салымды мұралану — наследование вклада

Сеньораж, мәнетакы (мәнет сарайдың металл ақша шекігені үшін алатын ақысы) — сеньораж

Сұранысты басқару — управление спросом

Сынамалық қадағалау (асыл металдардан (алтыннан, күмістен, платинадан, палладийден) жасалған бұйымдардың заңдастырылған сынамаға сай келуін мемлекеттің бақылауы) — пробирный надзор

Толымды ақша (алтын, күміс және биметалл стандарттар кезеңінде асыл металдардан (алтыннан немесе күмістен) жасалған ақша белгілері) — полноценные деньги

Ұлттық банктің эмиссиялық теңгерімі (елдегі ақша айналысы жай-күйінің сипаттамасы) — эмиссионный баланс Национального банка

Фидуциарлық ақша (банктің асыл металдар қорымен қамтамасыз етілмеген банкнот) — фидуциарные деньги

Халықаралық валюталық өлшем (бірлік) — международные валютные единицы

Шот бойынша үзінді көшірме — выписка по счету

Экзогендік ақша (эмиссиялық банк экономикада бар активтердің мәнеттеуін кеңітіп не тарылтып, көлеміне тікелей әсер ете алатын ақша) — деньги экзогенные

Эмиссиялық жүйе, ақша шығару жүйесі (ақша белгілерін айналысқа шығарудың заң жүзінде белгіленген тәртібі) — эмиссионная система

Эмиссияны контингенттеу (ақша шығару лимитін белгілеу) — контингентирование эмиссии

Эндогендік ақша (экзогендік шаманың өзгеруіне тәуелді, айнымалы, өзгермелі ақша) — деньги эндогенные

II. Кредит

Азаматтардың кредиттік тұтыну кооперативтері (қаржы жөнінен өзара көмекке қажеттілікті қанағаттандыру үшін ерікті түрде біріккен азаматтар құраған тұтыну кооперативтері) — кредитные потребительские кооперативы граждан

Айналым бойынша кредиттеу (кеңестік дәуірде банктің қысқа мерзімді несие беру тәсілі) — кредитование по обороту

Акцентілік кредит (банктер аударма вексельдерді акцентілеу нысанында беретін кредит) — акцептный кредит

Акцентілік-өтемдік кредит (сыртқы сауданы несиелендіру нысаны, мұнда акцепт (ризалық беру) және акцептант-банкке қаражаттың орнын толтыру ұштастырылады) — акцептно-рамбурсный кредит

Ақша айналысының кредиттік тетігі — кредитный механизм обращения денег

Алғы төлемді кредит — авансированный кредит

Арнаулы кредит институттары — специальные кредитные институты

Ашық кредит, ашылмалы кредит (коммерциялық кредит, ол бойынша берешек несиегер мен қарызгердің бухгалтерлік кітаптарында ашылып, жүргізілетін шоттарында есептеледі) — кредит открытый

Ашылған кредит, ашық кредит (ашылған шот бойынша берілетін кредит) — открытый кредит

Ашылған шот бойынша есептелетін кредит (коммерциялық кредит, ол бойынша берешек несиегер мен қарызгердің бухгалтерлік кітаптарында ашылып, жүргізілетін шоттарында есептеледі) — кредит по открытому счету

“Байлаулы” кредит (үкімет аралық келісімдерге сәйкес экономикалық және әлеуметтік даму үшін дамушы елдерге бөлінетін мемлекеттік жәрдемқаражат пен жеңілдікті несие) — “связанный” кредит

Банк аралық кредит нарығы — межбанковский кредитный рынок

Банкаралық кредит — кредит межбанковский

Бланкілі кредит (тауар-материалдық құндылықтармен, дебиторлық берешекпен, бағалы қағаздармен қамтамасыз етілмей берілетін кредит) — бланковый кредит

Борышқор — должник

Брокерлік кредит (1. банктер биржаларда бағалы қағаздар жөніндегі делдалдарға беретін қысқа мерзімді кредит; 2. делдалдардың өз клиенттеріне беретін қысқа мерзімді кредиті) — брокерский кредит

Бір қарызгерге шаққанда тәуекелдіктің (ен) жоғары мөлшері — максимальный размер риска на одного заемщика

Бюджеттік кредит (*бюджет шығысын қаржыландыру нысандарының бірі, ол заңи тұлғаларға немесе басқа бюджетке қайтарылма және өтеулі негізде қаражат беруді көздейді*) – бюджетный кредит

Бюджеттік несие (*бір бюджеттен екінші бюджетке қаржы жылы шегінде алты айдан аспайтын мерзімге қайтарылма, өтеусіз немесе өтеулі негізде бөлінетін ақшалай қаражат*) – бюджетная ссуда

Валюталық дағдарыс, валюта дағдарысы (*валюта аясындағы қарама-қайшылықтың күрт ушығуы*) – валютный кризис

Валюталық кредит (*шетел валютасымен берілетін банк несиесі*) – валютный кредит

Вексельдік кредит (*коммерциялық кредит түрі, мұнда: 1. банк вексельді мерзімінен бұрын сатып алады, вексель ұстаушыға вексельде көрсетілген сома мөлшерінде кредит береді, одан есептік пайыз бен банк комиссиясы шегеріледі; 2. банк қысқа мерзімді (6 ай) вексель береді, ал қарызгер вексель бойынша оған вексельдің атаулы құнын жинақтауға міндеттенеді*) – вексельный кредит

Дербес несие (*жеке қарызгерге берілетін несие*) – персональная ссуда

Дилерлік кредит (*банк дилердің өзінің клиентіне комиссия немесе консигнация шарттары негізінде берген несиеcін дисконттымен қоса сатып алатын қаржы келісімі*) – дилерский кредит

Дисконттық кредит (*коммерциялық кредит түрі*) – дисконтный кредит

Еурокредит (*евровалютамен берілетін кредит*) – еврокредиты

Жаңартылмалы кредит – возобновляемый кредит

Жаңартылмалы кредит – револьверный кредит

Жаңартылмалы кредит (*пайыздық ставкасын дүркін-дүркін қайта қарай отырып, кредитті жаңарту*) – ролл-оверный кредит

Жеке кредит, өзіндік кредит (*жеке қарызгерге берілетін несие*) – личный кредит

Жекеше норматив бойынша кредиттеу (*кеңестік дәуірде банктің қысқа мерзімді несие беру тәсілі*) – кредитование по частному нормативу

Жеңілдікті кредит (*несиегердің қарызгерге ол үшін неғұрлым тиімді шартпен беретін несиесі*) – льготный кредит

Жобалық кредит (*ірі ауқымды жобаларды іске асыру үшін берілетін кредит*) – проектный кредит

Ипотека (*несие, ипотекалық кредит алу үшін жылжымайтын мүлікті кепілге салу*) – ипотека

Ипотекалық кредит (*жылжымайтын мүлікті кепілге салу жолымен берілетін кредит нысанында қаржы ресурстарын тарту тәсілі*) – ипотечный кредит

Кассалық кредит (*банктер клиенттерде қолма-қол ақша жетіспегенде қолданатын кредит нысаны*) – кассовый кредит

Кеден кредиті (*кеден мекемесінің банк кепілдігі болғанда кеден төлемдерін төлеу мерзімін ұзартуы немесе бөліктен төлеуге рұқсат етуі*) – таможенный кредит

Келтірінді капитал (*облигациялар, бағалы қағаздар шығарудан түскен қаражат есебінен, сондай-ақ қысқа мерзімді және ұзақ мерзімді банк кредиті есебінен құралатын кредит*) – привлеченный капитал

Кепілдік берілген кредит – гарантированный кредит

Кепілдікті кредит (*вексель бойынша міндетті біреу үшін вексельдің заңды иесі алдында дәрменсіз болған жағдайда вексель бойынша төлем төлеуге банк кепілдік беретін кредит беру түрі*) – авальный кредит

Кенілзатпен берілетін кредит (*құндылықтармен қамтамасыз етілген кредит*) – кредит под залог

Клубтық кредит, синдикалталған кредит (*екі немесе одан көп – клубный кредит банктардың бір қарызгерге беретін кредиті*)

Коммерциялық кредит (*несиегер қарызгерге қайтарылу, мерзімділік, ақылы шартпен беретін ақшалай немесе тауарлай несие*) – коммерческий кредит

Консорциумдық кредит (*банк консорциумы беретін кредит*) – консорциальный кредит

Конткорренттік кредит (*банктардың клиенттерге бірыңғай шот – конткорренттік шот (ағымдағы шот) бойынша беретін кредиті*) – конткоррентный кредит

Кооперативтік кредит (*несие одақтары, несие серіктестіктері өзінің мүшелеріне жеңілдікпен беретін кредит*) – кооперативный кредит

Кредит (*бір серіктес екіншісіне мерзімділік, қайтарылма және ақылы шарттармен ақшалай қаражат немесе мүлік беретін экономикалық мәміле*) – кредит

Кредит аукционы (*банкаралық кредит пен депозит нарығында бос қаражатты күнібұрын белгіленген ережелер мен тәсімдер бойынша көпшілік алдында сату*) – кредитные аукционы

Кредит аукционы, кредит бөсеке-саудасы, кредиттік бөсеке-сауда – аукцион кредитный

Кредит бағасы (*берілген кредитті төлеудің ақшалай тұлғалануы*) – цена кредита

Кредит бюросы – кредитное бюро

Кредит валютасы (*мәміле серіктестері арасында шарт талаптары негізінде кредит берілетін валюта*) – валюта кредита

Кредит деректемесі (*қарызгер алған несие, кредит құжаттарының жиынтығы*) – кредитное досье

Кредит желісі – кредитная линия

Кредит жүйесі (*кредит қатынастарының және осы қатынастарды ұйымдастырушы кредит институттарының жиынтығы*) – кредитная система

Кредит картасы (*кредит ұйымы шығарған атаулы электрондық есептесу құралы*)

Кредит комитеті – кредитный комитет

Кредит қауымдастықтары – кредитные ассоциации

Кредит қоржыны (*банк берген кредиттің жиынтығы*) – кредитный портфель

Кредит құжаттамасы – кредитная документация

Кредит мониторингі (*кредит ұйымының кредиттік қоржынын қадағалау жүйесі, шартта уағдаласылған кредит талаптарының орындалуын талдауды, бағалауды және болжауды қамтиды*) – мониторинг кредитный

Кредит нарығы (*қоғамдық ұдайы өндірістің үздіксіздігі мен тиімділігін қамтамасыз ету үшін қажетті кредит ресурстары шоғырландырылатын, бөлінетін және қайта бөлінетін нарықтық қатынастар аясы*) – кредитный рынок

Кредит одақтары – кредитные союзы

Кредит рейтингі, кредиттік жақсыаттылық деңгейі, кредиттік мәртебе, кредиттік атақ-абырой (*қарызгердің несие алуға қабілеттілігі мен төлем төлеуге қабілеттілігін кешенді түрде бағалау*) – рейтинг кредитный

Кредит ресурстары, кредиттің сақтаулы қорлары – кредитные ресурсы

Кредит реформасы (*кредит беру жүйесінде, оның қызметін ұйымдастыруда және оны басқаруда елеулі өзгерістер енгізуді көздейтін кредит аясындағы түрлендіру*) – кредитная реформа

Кредит саясаты (*кредиттің, пайыздық ставкалардың көлемін басқару, несие капиталы нарығын басқару шараларының жиынтығы*) – кредитная политика

Кредит тарихы (*қарызгер алған несиенің, кредиттің ашылуын, өтелуін айғақтайтын ақпараттың жиынтығы*) – кредитная история

Кредит төртiбi (*қарызгерлердің кредит беру қағидаларын (мерзiмдiлiк, қайтарылу, ақылы) және нақты мәмiле шарттарынан туындайтын мiндеттемелердi сақтауы*) – кредитная дисциплина

Кредит тәуекелдiгi – кредитные риски

Кредит шарты – договор кредитный

Кредит шарты – кредитный договор

Кредит-ақша саясаты (*экономиканы мемлекеттік реттеу шеңберіндегі экономикалық саясат бағыттарының бірі*) – кредитно-денежная политика

Кредитке қабілеттілік, кредит қабілеттілігі (*қарызгердің кредит алуға, сондай-ақ борыш бойынша уақтылы және толық есептесуге қабілеттілігі*) – кредитоспособность

Кредиттеу ережелері – правила кредитования

Кредиттеу лимиті, кредиттеу шегі (*қарызгерге берілетін кредиттің шекті жағдайы*) – лимит кредитования

Кредиттеу стандарттары (*белгілі бір кредит атқарымдары реттейтін нормативтік-техникалық құжат*) – стандарты кредитования

Кредиттеу тәуекелдiгi (*кредиттің негiзгi сомасының, ол бойынша пайыздың қайтарылмауы ықтималдығына байланысты банк тәуекелдiгi тобы*) – риски кредитования

Кредиттеу, кредит беру (*белгілі бір мерзiмде және белгілі бір пайызбен қайтару шартымен активтер – ақшалай қаражат, тауарлар, бағалы қағаздар, т. б. беру*) – кредитование

Кредиттеуші (*уақытша пайдалануға ақшалай қаражат, мүлік беруші кредиттік қатынастар субъектісі*) – кредитор

Кредиттеуші комитеті – кредиторский комитет

Кредиттеушілер комитеті – комитет кредиторов

Кредитті жоспарлау (*банктің кредит қызметін көрсету нарығындағы жұмысын жоспарлау*) – кредитное планирование

Кредитті сақтандыру – страхование кредитов

Кредитті шектеу (*орталық банктің кредит ұйымдарын қайта қаржыландыру көлемін шектеу саясаты*) – кредитная рестрикция

Кредиттік ақша – кредитные деньги

Кредиттік кемсітушілік (*белгілі бір қарызгер үшін басқа қарызгерлермен салыстырғанда кредит алудың, оны пайдаланудың немесе өтеудің қолайсыз талаптарын белгілеуі*) – кредитная дискриминация

Кредиттік кооперация (*ұсақ тауар өндірушілердің кредитті қажетсінуін қанағаттандыру үшін жарнапұлдық немесе үлеспұлдық негізде құрылған кредит ұйымдарының ерекше нысаны*) – кредитная кооперация

Кредиттік құрсау, кредиттік тосқауыл (*несиегердің белгілі бір қарызгерге не қарызгерлер тобына кредит беруден бастартуы*) – кредитная блокада

Кредиттік своп (құны базистік актив құнына негізделетін туынды қаржы құралы) – кредитный своп

Кредиттік серіктестік – кредитное товарищество

Кредиттік сквиз (экономикалық белсенділікті бәсеңдету және инфляцияны тежеу үшін жоғары пайыздық ставка белгілеу жолымен банк жүйесінің кредиттік ресурстарына клиенттердің қол жеткізуі мүмкіндігін қысқарту туралы орталық банктің шешім қабылдауы нәтижесінде пайда болатын қаржы нарығындағы жағдай) – кредитный сквиз

Кредиттік спрэд (сатылған опционның бағасы сатып алынған опционның бағасынан жоғары болған жағдайда екі опционның бағасындағы айырма) – кредитный спрэд

Кредиттік триггер (кредит шартының талаптары, олардың орындалмауы несиегерлер тарапынан өзінен-өзі белгілі бір әрекет жасауға апарып соққырады) – кредитный триггер

Кредиттік ықпалшара (кредит тәртібін бұзушы қарызгерлерге банк қолданылатын экономикалық ықпал ету шаралары) – санкции кредитные

Кредиттік экспансия (пайда алу мақсатымен банктердің кредиттік мәмілелері мен операцияларын тарату, қарқынды түрде ұлғайту) – кредитная экспансия

Кредиттің айналымдылығы – оборачиваемость кредита

Кредиттің жеңілдікті кезеңі (кредиттің пайдаланылуын өтеу мерзімін ұзарту кезеңі) – льготный период кредита

Кредиттің жоғарғы шегі (берілетін және алынатын кредиттің жоғарғы шамасы) – кредитный потолок

Кросс-кредиттеу (қарызгерге қосымша шектеу шартымен берілетін кредит түрі) – кросс-кредитование

Қалдық бойынша кредиттеу (кеңестік дәуірде банктің қысқа мерзімді несие беру тәсілі) – кредитование по остатку

Қаржылық кредит (бір серіктес екіншісіне мерзімділік, қайтарылма және ақылы шарттармен ақшалай қаражат немесе мүлік беретін экономикалық мәміле) – финансовый кредит

Қарыз (борышқа ақша алу, мұнда бір тарап (қарыз беруші) екінші тарапқа (қарыз алушыға) меншіктену үшін ақша береді, ал қарызгер оны уағдаласылған шарттар негізінде қайтаруға міндеттенеді) – заем

Қарыз беруші, қарыздаушы – заимодавец

Қарыз капиталы – заемный капитал

Қарыз шарты – договор займа

Қарызгер, қарыз алушы, қарызданушы – заемщик

Қарызгердің кредит қабілеттілігінің қаржылық коэффициенті (банктің есеп-қисап немесе болжау деректері негізінде заңи тұлғаның қаржы жөнінен орнықтылығын бағалауы жүйесі) – финансовые коэффициенты кредитоспособности заемщика

Қарыздар – дебитор

Қолма-қол ақшалай кредит (төлем төлеу үшін қарызгердің шотына есептелетін кредит) – наличный кредит

Құрылысқа арналған кредит – кредит на строительство

Қысқа мерзімді кредит – краткосрочный кредит

Ленд-лиз (қару-жарақты, оқ-дәріні, стратегиялық шикізатты, азық-түлікті, түрлі тауарларды қарызға беру, жалға беру) – ленд-лиз

Лизингілік кредит (*кредиттік қатынастардың ерекше нысаны, мұнда мүлік мерзімділік, қайтарылу, ақылы шарттармен уақытша пайдалануға беріледі*) – лизинговый кредит

Ломбардтық кредит (*жылжымалы мүлік кепілдігімен берілетін кредит*) – ломбардный кредит

Мақсатты кредит (*қатаң түрде белгіленген мақсатқа пайдалану үшін берілетін кредит*) – целевой кредит

Мемлекетаралық кредит – межгосударственный кредит

Мемлекеттік кредит – государственный кредит

Мемлекеттің қолдауындағы кредит (*экспортты жанама қолдау түрі*) – кредит с государственной поддержкой

Мерзімді кредит (*алдын ала белгіленген, тиянақталған нақты мерзімге берілетін банк кредиті*) – срочный кредит

Мерзімі өткен берешек (*мерзімінде өтелмеген берешек*) – просроченная задолженность

Мерзімі ұзартылған кредит, мәулетті кредит – пролонгированный кредит

Несие (*1. затты өтеусіз пайдалануға беру; 2. уақытша пайдалануға ақшалай қаражат беру*) – ссуда

Несие бойынша залалды өтеуге арналған сақтық қор – резерв на покрытие убытков по ссуде

Несие бойынша ықтимал шығасыға арналған сақтық қор – резерв на возможные потери по ссудам

Несие капиталдарының нарығы (*несиеге берілетін ақша капиталының сұранысы мен ұсынысы қалыптасатын қаржы нарығы бөлігі*) – рынок ссудных капиталов

Несие операциялары, несие амалдары (*мерзімділік, қайтарылу, ақылы негізде несиелендіру үдерісінде банк клиентіне ақшалай қаражат беру*) – ссудные операции

Несие пайызы, кредит пайызы – ссудный процент

Несие-жинақ ақша серіктестіктері – ссудо-сберегательные товарищества

“Овернайт” кредит, бір түндік кредит (*қысқа мерзімді несие, коммерциялық банктің теңгерімін және орталық банктегі сақтық қорын реттеу үшін түннен таңертеңге дейінгі мерзімге берілетін несие*) – кредит “овернайт”

Онколық кредит, талап етілмелі кредит (*банк кредитінің нысаны, онда кредитті пайдаланудың, өтеудің күні бұрын белгіленген нақты мерзімі болмайды және оны несиегер-банк ескертпестен немесе қысқа мерзімде (3–7 күнде) хабарлап, кез келген уақытта өтеуді талап етуі мүмкін*) – онкольный кредит

Орта мерзімді кредит (*бір жылдан 3–10 жылға дейінгі мерзімге берілетін кредит*) – среднесрочный кредит

Орталықтандырылған кредит (*қарызгерге орталықтандырылған көздерден берілетін кредит*) – централизованный кредит

Өзара байланысты қарызгерлер (*бір-бірімен экономикалық және заңи тұрғыда байланысқан қарызгерлер*) – взаимосвязанные заемщики

Өзара кредит қоғамдары – общества взаимного кредита

Пайыздық ставкасы өзгермелі кредит – кредит с плавающей процентной ставкой

Пайыздық ставкасы тиянақталған кредит – кредит с фиксированной процентной ставкой

Рамбурстық кредит, өтемдік кредит (сауда операциясын банктің қысқа мерзімді несиелендіруі) – рамбурсный кредит

Рейтинг агенттігі, жақсыаттылық агенттігі (қарызгердің сенімділік деңгейін анықтайтын халықаралық және ұлттық талдам жасау қызметі) – рейтинг-вые агентства

Рентинг (жалгердің машиналарды, жабдықты, көлік құралдарын, тұрмыстық техниканы, құрал-сайманды кейін сатып алмау құқығынсыз қысқа мерзімге жалдауы) – рентинг

Салық кредиті (салық төлеушілерге бюджетке салық төлеу үшін жеңілдік ретінде берілетін кредит) – налоговый кредит

Салымшы құқығы – права вкладчика

Сатып алушының кредиті (сатып алушының жеткізушіге беретін кредиті) – кредит покупателя

Серіктестік кредит (бірге қызмет істейтін серіктестердің бірі екіншісіне оның уақытша ақшасы жетпегенде көмек көрсету үшін беретін кредиті) – партнерский кредит

Синдикатталған кредит (бір қарызгерге екі немесе одан көп банк беретін кредит) – синдицированный кредит

“Стэнд-бай” (Халықаралық валюта қорына мүше елдерге берілетін кредит) – “стэнд-бай”

“Стэнд-бай” кредит (Халықаралық валюта қорына мүше елдерге берілетін кредит) – Кредит “Стэнд-бай”

Сыртқы мемлекеттік кредитті басқару – управление внешним государственным кредитом

Талап етілмелі кредит (банк кредитінің нысаны, онда кредитті пайдаланудың, өтеудің күнібұрын белгіленген нақты мерзімі болмайды және оны несиегер-банк ескертпестен немесе қысқа мерзімде (3–7 күнде) хабарлап, кез келген уақытта өтеуді талап етуі мүмкін) – кредит до востребования

Тауарлы кредит (банк тауарлар не тауар құжаттары кепілімен беретін кредит) – товарный кредит

Тауарлы-кепілзатты кредит (банк тауарлар не тауар құжаттары кепілімен беретін кредит) – товарно-залоговый кредит

Тәртіптелген кредит (кредит ұйымы кемінде 5 жыл мерзімге тартқан, қарызгер шарт талабын бұзбаған жағдайда кредиттеуші шарттың қолданылу мерзімінің аяқталуынан бұрын талап ете алмайтын кредит) – субординированный кредит

Техникалық кредит (несиегер қарызгерге қайтарылу, мерзімділік, ақылы негізде ақшалай не тауарлай беретін кредит) – технический кредит

Төлем келісімі – платежное соглашение

Төлем кредиті – платежный кредит

Төте кредит, тікелей кредит (банктің атаулы аккредитив жазу жолымен беретін мақсатты кредиті) – прямой кредит

Тұтынушылық кредит (жұртшылыққа сауда кәсіпорындары мен қызмет көрсету аясы тұтыну заттарын, ұзақ пайдаланылатын тауарларды сатып алу, тұрмыстық қызмет көрсету кезінде төлем мерзімін ұзарту шартымен беретін кредит) – потребительский кредит

Ұзақ мерзімді кредит – долгосрочный кредит

Үлестік кредит – долевой кредит

Фирмалық кредит (*несиегер қарызгерге қайтарылу, мерзімділік, ақылы негізде ақшалай не тауарлай беретін кредит*) – фирменный кредит

Халықаралық кредит – международный кредит

Халықаралық кредит қатынастарын реттеу – регулирование международных кредитных отношений

Халықаралық кредиттегі кемсітушілік (*белгілі бір қарызгер үшін басқа қарызгерлермен салыстырғанда халықаралық кредит алудың, оны пайдаланудың немесе өтеудің қолайсыз талаптарын белгілеуі*) – дискриминация международная кредитная

Ынтымақты талап, ортақ талап (*бірнеше ынтымақты несиегердің борышқорға қоятын толық көлемдегі талабы*) – солидарное требование

Экспорттық кредит (*тауарлар мен көрсетілетін қызметтерді қаржыландыру және экспортты ынталандыру үшін пайдаланылатын кредит*) – экспортные кредиты

Экспорттық кредитке кепілдік беру – гарантирование экспортных кредитов

Экспорттық кредитті сақтандыру – страхование экспортных кредитов

III. Банк жүйесі

АБЕКОР (*Еуропаның қауымдастырылған банктері корпорациясы*) – ABECOR (Associated Banks of Europe Corp.)

Абонент, жазылыскер, қызмет алушы тұлға (*алғы төлем төлегеннен кейін ақпараттық-есептеу желілері, аудиторлық, заңи фирмалардағы сабағаттық қызмет көрсету, кітапхана, телөфон, т.б. көрсететін қызметтерді белгілі бір мерзімге пайдалану құқығын алушы тұлға немесе мекеме*) – абонент

Агент-банк (*басқа тұлғаның атынан іс жүргізуге уәкілетті банк*) – банк-агент

Ажур, сәйкеспе (*талдамалы есеп пен жинақтамалы есеп, қоймалық және бухгалтерлік есептер, жинақтамалы есеп шоттары бойынша қалдықтар мен айналымдар деректерінің сәйкес келуі*) – ажур

Айналым құжаттары – оборотные документы

Айырбас кеңселері – меняльные конторы

Аккредитив, сенімгерлік тапсырым (*банктің өз клиентінің басқа қала клиентінің пайдасына тапсыруы негізінде ұсынылатын ақшалай міндеттемесі; онда көрсетілген ақша сомасы басқа қаланың банкінен алынады*) – аккредитив

Активтердің табыстылығы, активтердің қайтарылымдылығы – рентабельность активов

Акцепт, ризалық (*есептесу құжаттарын төлеуге келісу немесе ішкі шаруашылық және халықаралық тауар айналымында тауарлар мен көрсетілетін қызметтердің ақысын төлеуге кепілдік*) – акцепт

Акцептант, ризалық беруші – акцептант

Акцептілік кеңселер (*сыртқы сауданы несиелендіруге маманданған банк мекемелері*) – акцептные конторы

Акцептілік үйлер (*сыртқы сауданы несиелендіруге маманданған банк мекемелері*) – акцептные дома

Акцептісіз төлем, ризалықсыз төлем (*ақшалай қаражатты төлемшінің шотынан оның ризалығынсыз алу*) – безакцептные платежи

Ақша айналысының кредиттік тетігі – кредитный механизм обращения денег

Ақша мультипликаторы, ақша көбейткіші (күшейткіш) – мультипликатор денежнұй

Алтын валюталық сақтық қорлары – золотовалютные резервы

Аударма операциялары, аударма амалдары – переводные операции

Аударма, аударым (кәсіпорындар, ұйымдар, мекемелер, жекелеген азаматтар арасында ақшалай қаражат аудару тәсілі) – перевод

Ашық кредит (кредит бойынша берешек ашылған шотқа есептелетін коммерциялық кредит) – кредит открытый

Ашық шот бойынша кредит – кредит по открытому счету

Әмбебап банк (несиелендіру, салымдарды тарту, қолма-қол ақша, қолма-қол ақшасыз нысандарында есептесу, кеңес беру, жобалық қаржыландыру, пластикалық карталар беру, үйге қызмет көрсету, т.б жәніндегі банк қызметтерінің бүкіл жиынын орындайтын несие ұйымы) – банк универсальный

Базельдегі банк қадағалауы жөніндегі комитет – базельский комитет по банковскому надзору

Банк (қолма-қол ақша және қолма-қол ақшасыз нысандардағы төлем айналымын реттейтін ақша-несие институты) – банк

Банк агенттігі (банктің аймақтық құрылымдық бөлімшесі) – банковское агентство

Банк аралық кредит – кредит межбанковский

Банк бақылауы (банктердің өздерінің негізгі қызметіне: несиедендіруге, есептесу, валюталық, кассалық, қор операциялары мен басқа да операциялар жүргізуге байланысты бақылау міндеттерін жүзеге асыруы) – банковский контроль

Банк басқармасының ортақ қорлары – общие фонды банковского управления

Банк билеттері (орталық банк айналысқа шығаратын ақша белгілері) – банковские билеты

Банк дағдарысы (елдің банк жүйесінің дағдарысы) – банковский кризис

Банк депозиті (клиенттердің банктердегі келісім және шарт бойынша салым нысанындағы ақшалай қаражаты) – банковские депозиты

Банк есептемесі (банктің белгілі бер кезеңдегі қызметін сипаттайтын көрсеткіштер жүйесі) – банковская отчетность

Банк жүйесі (бір-бірімен және сыртқы ортамен өзара тығыз іс-қимылдағы банктердің жиынтығы) – банковская система

Банк капиталы – капитал банка

Банк кепілдігі (ақша нысанында орындалуға тиіс міндеттемелердің атқарулуын қамтамасыз ету) – банковская гарантия

Банк клиенттері – клиенты банка

Банк консорциумы – банковский консорциум

Банк құжаттары (банк бухгалтерлік есеп және бақылау жүргізу үшін пайдаланатын ақша-есеп құжаттарының жиынтығы) – банковские документы

Банк құжаттарын стандарттау, банк құжаттарын қалыптау – стандартизация банковских документов

Банк құқығы (банк қызметі аясындағы қатынастарды реттейтін құқықтық нормалардың жиынтығы) – банковское право

Банк құпиясы – тайна банковская

Банк құпиясы (банк қызметі туралы мәліметтердің заң жүзінде белгіленген тізбесіне тиісуге болмайтындығы) – банковская тайна

Банк маркетингі – маркетинг банковский

Банк мекемелерінің кассалық айналымы туралы есептемесі – отчет о кассовых оборотах учреждений банка

Банк менеджменті – менеджмент банковский

Банк мультипликаторы – мультипликатор банковский

Банк операциялары, банк амалдары (банк өзінің мәртебесіне орай орындайтын, бір-бірімен байланысты бірқатар тұрақты іс-қимылдардың жиынтығы) – банковские операции

Банк пассивтері, банкінің енжар қаржылары – пассивы банковские

Банк ресурстары, банкінің сақтаулы қорлары (банктердің қарамағындағы және олар актив операцияларын жүргізу, сақтық қорын жасау үшін пайдаланылатын ақшалай қаражат жиынтығы) – банковские ресурсы

Банк салымы (клиенттердің банктердегі келісім және шарт бойынша салым нысанындағы ақшалай қаражаты) – банковские вклады

Банк салымы жөніндегі шарт – договор банковского вклада

Банк сертификаттары (банктің ақшалай қаражат салымы туралы жазбаша куәлігі, ол салым иесінің (бенефициардың) салым сомасын және ол бойынша пайызды белгіленген мерзімді алуына құқығын куәландырады) – банковские сертификаты

Банк стратегиясы – стратегия банковская

Банк тәуекелдіктері – риски банковские

Банк теңгерімі – баланс банка

Банк терминалы (ақпаратты банк құжаттарының стандарттық бланкілеріне енгізу және банк ақпаратын түрлі байланыс арналары бойынша өзінің тіркелген клиенттеріне беру жүйесі немесе желісі) – банковский терминал

Банк франшизасы (ақшалай қаражатты тарту ставкасы мен оның нарықтағы баламалы құны арасындағы сәйкессіздік салдарынан банк балансының пассив жағында пайда болатын оң айырма) – франшиза банковская

Банк шоты жөніндегі шарт – договор банковского счета

Банк істері жөніндегі комитет – комитет по делам банков

Банк ісі (қаржы-несие қызметінің саласы, несие ісінің даму деңгейі, мұнда несие, ақша, есептесу операцияларының бәрі бір орталыққа – банкке шоғырландырылады) – банковское дело

Банк ісіндегі ақпараттық технологиялар – информационные технологии в банковском деле

Банк ішіндегі бақылау, банкішілік бақылау – контроль внутрибанковский

Банк ішіндегі құжат айналымы – внутрибанковский документооборот

Банкаралық кредит нарығы – межбанковский кредитный рынок

Банкнот (орталық банк айналысқа шығаратын ақша белгілері) – банкноты

Банктер арасында қор операциялары бойынша халықаралық ақпарат алмасу орталығы (бағалы қағаздармен жасалатын операциялар бойынша банк аралық есептесудің халықаралық автоматтандырылған жүйесі – еурооблигациялар бойынша клиринг жүйесі) – CEDEL (фран. Centrale de Livraison de Valeurs Mobillieres)

Банктер қауымдастығы – ассоциация банков

Банктердегі ақша сақтау қоймасы – денежные хранилища в банках

Банктердегі бухгалтерлік есеп – бухгалтерский учет в банках

Банктердегі операциялық техника, банктердегі амалжасау техникасы — операцияльная техника в банках

Банктердегі пруденциялық бақылау (*банктердің орнықтылығын қамтамасыз ету және салымшылардың мүдделерін қорғау мақсатымен банктерге лимиттер мен шектеулер жүйесі арқылы реттеу*) — пруденциальный контроль в банках

Банктердегі статистикалық есеп-қисап — статистическая отчетность в банках

Банктерді ұлт меншігіне айналдыру — национализация банков

Банктердің кассалық айналымдарының болжамы — прогноз кассовых оборотов банков

Банктің активті операциялары бойынша тәуекелдіктері, банктің белсенді амалдары бойынша тәуекелдіктері — риски по активным операциям банка

Банктің активті операциялары, банктің белсенді амалдары (*банктің меншікті және келтірінді қаражатын орналастыру*) — активные операции банка

Банктің атақ-абырой дәрежесі, банк мәртебелілігі — рейтинг банков

Банктің баланстан тысқары операциялары (амалдары) бойынша тәуекелдіктері — риски по забалансовым операциям банка

Банктің белсенді қаржылары — активы банка

Банктің делдалдық алыс-берісі, банктің делдалдық амалдары — посреднические операции банка

Банктің есеп саясаты — учетная политика банков

Банктің жалпы табысы (*банктің кіріс көзіне қарамастан белгілі бір уақыт аралығында алған табысы*) — валовой доход банка

Банктің жалпы шығысы (*банктің шығын түріне қарамастан белгілі бір уақыт аралығында жұмсаған шығысы*) — валовые расходы банка

Банктің инфрақұрылымы (*банктердің тіршілігін қамтамасыз ететін кәсіпорындар, агенттіктер, байланыс пен коммуникация құралдары, біліми және ғылыми мекемелер, оларды ақпаратпен, әдістемелермен, ғылыми, кадр тұрғысынан қамтамасыз ету*) — банковская инфраструктура

Банктің кассалық операциялары, банктің кассалық амалдары — кассовые операции банка

Банктің қор операциялары (амалдары) — фондовые операции банка

Банктің операциялық кірісі мен шығысы, банктердің амалжасау кірісі мен шығысы — операционные доходы и расходы банка

Банктің өтемпаздығы — ликвидность банка

Банктің пайдасы, банк пайдасы — прибыль банка

Банктің пассивті операциялары бойынша тәуекелдіктері, банктің өнjar амалдары бойынша тәуекелдіктері — риски по пассивным операциям банка

Банктің пассивті операциялары, банктің өнjar амалдары — пассивные операции банка

Банктің сақтық қорлары — резервы банковские

Банктің сауда операциялары — торговые операции банка

Банктің сәйкестендірме нөмірі, БСН (*пластикалық картадағы нөмір, ол карточкалық төлем жүйесі шеңберінде авторлау кезінде банкті сәйкестендіру үшін, процессинг және клиринг үшін пайдаланылады*) — банковский идентификационный номер, БИН

Банктің тауар операциялары (амалдары) — товарные операции банка

Банктің ұйымдық құрылымы — организационная структура банка

Банктің ұсынушыға арналған жинақ кітапшасы (банктің салымшыға салымды ұаттап беретін құжаты, онда салымшының есімі көрсетілмейді) – банковская берегательная книжка на предъявителя

Банктің халықаралық операциялары (амалдары) – международные операции банка

Бейбанктік кредит ұйымдары – небанковская кредитная организация

Бенефициар, бенефициарий (ақшалай төлем арналған тұлға, ақша алушы, салымшы) – бенефициар, бенефициарий

Биллинг, көшірім (фактуралар, жүкқұжаттар немесе шоттар беру үдерісі) – биллинг

Біржолғы есепке алу – разовые зачеты

Бірізді ережелер мен ғұрыптар – унифицированные правила и обычаи

Бэк-офис (банк бөлімдеріндегі ішкі интерфейсті (банктің компьютерлік жүйесіндегі өзара іс-қимыл құралдары мен ережелерін) сипаттау үшін пайдаланылатын термин) – бэк-офис

Валюта операциялары, валюта амалдары (валютаны сатып алу-сату мәміле-сі) – валютные операции

Валюталық реттеу (әлемдік валюта жүйесінің құрылымдық қағидаларын, валюта тұрақтылығының қамтамасыз етілуін, басқа елдермен валюталық-қаржылық өзара қатынастар тетігінің тиімді жұмыс істеуін ескере отырып, елдің ұлттық валюта жүйесін қалыптастырып, жетілдіру мақсатында мемлекеттік органдар іске асыратын заңнамалық нормалар мен экономикалық шаралардың жиынтығы) – валютное регулирование

Вексельдерді қайта есептеу – переучет векселей

Даму банктері (мемлекеттік немесе аралас тұрпаттағы ұлттық немесе көп ұлттық инвестициялық кредит-қаржы институттары) – банки развития

Депозит, салым (банкке салым, жеке немесе заңи тұлға атынан шарттық негізде банкке орналастырылатын ақшалай қаражат) – депозит

Депозитор, депозит салушы, салымшы (банкке депозит ретінде құндылық алған заңи немесе жеке тұлға) – депозитор

Депозиттерді сақтандыру, салымдарды сақтандыру – страхование депозитов

Депозиттік мультипликатор, депозиттік көбейткіш – мультипликатор депозитный

Депозиттік сертификат, салым сертификаты (құжатталған бағалы қағаз, банктің ақшалай қаражат депозиті туралы жазбаша куәлігі) – депозитарный сертификат

Депонент, депозит салушы, салымшы – депонент

Дербес шоттар, бетесеп шоттары – лицевые счета

Дүниежүзілік банк – всемирный банк

Дүниежүзілік банкаралық қаржы телекоммуникациялары қауымдастығы – СВИФТ (ағыл. SWIFT – Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication)

Есеп палатасы, есептесу палатасы – расчетная палата

Есепке алу – зачет

Есептесу банкі – расчетный банк

Есептесу құжаттары – расчетные документы

Есептесудің аккредитивтік түрі (нақты алушының атына аккредитивті ұсынуға негізделген қолма-қол ақшасыз есептесу нысаны) – аккредитивная форма расчетов

- Есеп-төлем жүйесі** – расчетно-платежная система
- Есептік пайыз** (*орталық банктердің коммерциялық банктерге беретін кредитінің ресми пайыздық ставкасы*) – учетный процент
- Еуробанктер** – еуробанки
- Еуропа жаңғыру және даму банкі** – европейский банк реконструкции и развития
- Еуропа инвестициялық банкі** – европейский инвестиционный банк
- Еуропа орталық банкі** – европейский центральный банк
- Еуропалық орталық банктер жүйесі** – европейская система центральных банков
- Жинақ ақша депозиті, жинақ ақша салымы** – сберегательный депозит
- Жинақ ақша сертификаты** – сберегательный сертификат
- Жинақ банкі** – сберегательный банк
- Жинақ банкі** (*негізінен жұртшылықтың жинақ ақшасын ағымдағы және ипотекалық шоттарға тартушы несие ұйымы*) – банк сберегательный
- Жинақ банктері көрсететін қызметтер** – услуги сберегательных банков
- Жинақ кассасы** – сберегательная касса
- Жиробанктер** – (*аударым арқылы қолма-қол ақшасыз есептесуге арналған несие ұйымдары*) жиробанки
- Жироорталықтар** (*коммуналдық жинақ кассалары үшін орталық банктердің міндетін атқарушы несие мекемелері*) – жироцентрали
- Жоспарлы төлемдер** – плановые платежи
- Инвестициялық банк** – инвестиционный банк
- Инкассалау** (*кәсіпорындар мен ұйымдардың кассаларындағы ақша мен құндылықтарды жинап, банк кассаларына жеткізу*) – инкассация
- Инкассо** (*банк клиенттің тапсыруымен есептесу құжаттарының негізінде оған тиесілі қаражатты алатын банк операциясы*) – инкассо
- Инкассо бойынша бірізді ережелер** – унифицированные правила по инкассо
- Институциялық инвестор, институциялық қаржыландырушы** (*ақшалай қаражатты шоғырландырып, осы қаражаттың иелері үшін пайда алу мақсатымен оны бағалы қағаздарға, жылжымайтын мүлікке не жылжымайтын мүлік құқығына салушы заңи тұлға*) – институциональный инвестор
- Институциялық салымшы** – институциональный вкладчик
- Интернет-банкинг** (*кредит ұйымдарының интернет арқылы қашықтан банк қызметін көрсетуі*) – интернет-банкинг
- Ипотекалық банк** (*жылжымайтын мүлік – жер, ғимарат кепілімен несие беруші банк*) – банк ипотечный
- Касса** – касса
- Кассадағы қалдық** – остаток кассовый
- Кепіл парақтар** (*ипотекалық несие ұйымдарының кепілге салынған жылжымайтын мүлікпен қамтамасыз етілген борышқорлық міндеттемелері*) – закладные листы
- Кепілзатты аукцион** – залоговый аукцион
- Кепілзатты аукцион, кепілзат бөсеке-саудасы** – аукцион залоговый
- Кепілхат** (*міндеттеменің орындалуы жылжымайтын мүлік кепілімен қамтамасыз етілгені жөніндегі төлем кепілдігі*) – закладная
- Кері талап** (*төленген соманы қайтару туралы кері талап қою*) – регрессный иск

Кері үдеріс, шегініс – регресс

“Клиент-банк” жүйесі (клиенттерге банк қызметін көрсету нысаны, клиенттерге қашықтан қаржы ақпаратын алу және банк шоттарын басқару мүмкіндігін қамтамасыз ететін ақпараттық технологияларды пайдалауға негізделген) – система “Клиент-банк”

Клиринг, өзара есептесу (өзара талаптарды есепке алуға негізделген есептесу тәртібі) – клиринг

Клирингілік қызмет, өзара есептесу іс-қимылы – клиринговая деятельность

Клирингілік палата, өзара есептесу палатасы – клиринговая палата

Клирингілік ұйым, өзара есептесу ұйымы – клиринговая организация

Комиссия а) тапсырма ақы (бір тараптың тапсыруымен басқа бір тараптың өз атынан, бірақ комитенттің есебінен сыйақыға бір немесе бірнеше мәмілені жасасу жөніндегі міндеттемесі) – комиссия

Коммерциялық банк (кәсіпорынға, ұйымға, жұртшылыққа тікелей қызмет көрсетуші банк) – банк коммерческий

Коммуналдық банк (несие, есептесу, кассалық, т.б. банк операцияларын орындауға, сондай-ақ тұрғын үй, коммуналдық шаруашылықты, денсаулық сақтау мекемелерін, тұрмыстық қызмет көрсету кәсіпорындарын қаржыландыруға маманданған банк) – банк коммунальный

Конверсиялық валюта операциялары – конверсионные валютные операции

Контокоррент, ағымдағы шот (бірыңғай актив-пассив шот) – контокоррент

Кооперативтік банк (кооперативтік негізде құрылған, ең алдымен кооперативке қатысушыларға – ұсақ және орта кәсіпкерлерге жеңілдікті шартпен қызмет көрсетуге маманданған кредит мекемесі) – банк кооперативный

Корреспондент-банк (корреспонденттік шарт негізінде басқа банктің клиенттерге қызмет көрсету операцияларын, сондай-ақ банкаралық операциялар жасасу жөніндегі тапсырмасын орындаушы банк) – банк-корреспондент

Корреспонденттік қатынастар – корреспондентские отношения

Көмбе – клад

Кредит желісі – кредитная линия

Кредит комитеті – кредитный комитет

Кредит қоржыны – кредитный портфель

Кредит нарығы – кредитный рынок

Кредит ұйымдарын қайта құрылымдау – реструктуризации кредитных организаций

Кредит ұйымдарының дәрменсіздігі – несостоятельность кредитных организаций

Кредит ұйымдарының кассалық айналымы туралы есептемесі – отчет о кассовых оборотах кредитных организаций

Кредит ұйымы – кредитная организация

Кредит ұйымын басқару жөніндегі уақытша әкімшілік – временная администрация по управлению кредитной организацией

Кредит ұйымын қайта құру – реорганизация кредитной организации

Кредит ұйымын қаржылық сауықтыру – финансовое оздоровление кредитной организации

Кредиттеу лимиті, кредиттеу шегі – лимит кредитования

Кредиттеуші комитеті – кредиторский комитет

Кредиттеушілер комитеті – комитет кредиторів
Кредитті жоспарлау – кредитное планирование
Кредиттік мультипликатор, кредиттік күшейткіш – мультипликатор кредит-
ный

Кэш-менеджмент (*жөкелеген банктер корпоративтік клиенттерге олардың нақты ақшасын басқару жөнінде көрсететін банктік-бухгалтерлік қызметтердің жиынтығы*) – кэш-менеджмент

Қазақстан халық банкі – народный банк Казахстана

Қазақстанның даму банкі – казахстанский банк развития

Қайталама кепілзат (*банкаралық несие операциясы: кепілзат шартына сәйкес кепілзат салушы кепілзат берушінің алдында есеп бере отырып, кепілзатты пайдалана алады*) – перезалог

Қаражатты мәжбүрлеп есептен шығару – принудительное списание средств

Қаржы аясындағы кәсіптік әдеп – профессиональная этика в сфере финансов

Қаржы институттарының құнын бағалау – оценка стоимости финансовых институтов

Қаржы операциялары, қаржы амалдары, қаржы алыс-берістері – финансовые операции

Қаржы-өнеркәсіп тобы – финансово-промышленная группа

Қарызгердің кредит қабілеттілігінің қаржылық коэффициенттері – финансовые коэффициенты кредитоспособности заемщика

Қолма-қол ақша ағыны (*экономикалық агент түсімі мен төлемін уақыт жағынан бөлу*) – денежный поток наличных

Қолма-қол ақшасыз есептесу (*заңи және жеке тұлғалардың міндеттемелерді ақша белгілерін пайдаланбай өтеуі*) – безналичные расчеты

Қаржыны айналымдар – заключительные обороты

Қосалқы шоттар (*басқа кенттерде өз бөлімшелері, филиалдары бар банктерге, кәсіпорындарға, ұйымдарға арналып банктерде ашылатын, негізгі емес, қосалқы шоттар*) – субсчета

Құжаттамалық аккредитивтерге арналған бірізді ережелер мен ғұрыптар – унифицированные правила и обычаи для документарных аккредитивов

Құжаттардың деректемелері – реквизиты документов

Құрылыс қоғамдары – строительные общества

ЛИФО (*1. тауар-материалдық құндылықтар соңынан келіп түскен немесе дайындалған топтаманың бағасы бойынша есептелетін бухгалтерлік есеп әдісі; 2. салымдарды ішінара мерзімінен бұрын алу кезінде банк пайызы салымға соңынан қабылданған сома бойынша есептелетін әдіс*) – ЛИФО (ағыл. LIFO – Last-in-first-out – соңынан келді, алдымен қызмет көрсетілді)

Ломбард (*жылжымалы мүлік кепілімен, кейде бағалы қағаздар кепілімен несие беретін кредит мекемесі*) – ломбард

Ломбардтық кредит – ломбардный кредит

ЛОРО шот (*респондент-банкке ашылатын корреспонденттік шот*) – ЛОРО счета

Майдан-кеңсе (*банктің немесе қаржы-несие мекемесінің бөлімдерінде сыртқы интерейстерді сипаттау үшін қолданылатын термин*) – фронт-офис

Мамандандырылған банк (*экономиканың белгілі бір аясы мен салаларында банк бизнесімен айналысушы несие ұйымы*) – банк специализированный

Маржа (*табыс алу үшін пайдаланылатын белгілі бір қаржы құралының екі мәні арасындағы айырма*) – маржа

Мемлекетаралық банк – межгосударственный банк

Мемлекеттік банк – государственный банк

Мемлекеттің алтын қоры – золотой запас государства

Мемлекеттің алтын сақтық қоры – золотые резервы государства

Міндетті сақтық қорлар – обязательные резервы

НАУ-шот (*чектік депозит түрі; қаражатты алу туралы бұйрық айналысқа жіберілген шот*) – НАУ-счета

Негізді пайыздық ставка, түбегейлі пайыздық ставка – базовая процентная ставка

Несие операциялары, несие амалдары – ссудные операции

Несие пайызы – ссудный процент

Несие-жинақ серіктестіктері – ссудо-сберегательные товарищества

Ностро шоттар (*бір банк екінші бір банкте ашатын корреспонденттік шоттар, оларда банктер мен олардың клиенттерінің өзара есептесулері көрсетіледі*) – ностро счета

Овердрафт (*банк клиентінің шотынан ондағы қалдықтан тыс қаражатты иеугеу жолымен берілетін қысқа мерзімді несие нысаны*) – овердрафт

Операциялық касса, амалтасу кассалары – операционная касса

Операциялық күн амалжасау күні (*банк жұмыс күнінің клиенттерден құжаттар қабылданатын уақыты*) – операционный день

Орталық банк (*елдің басты банкі, эмиссиялық орталығы*) – центральный банк

Офшор (*салық ставкаларының төмен болуы, инвестициялық қорлар туралы айқын заңнама қабылдануы, компанияларды тіркеудің оңайлатылған жүйесі, операциялардың құпиялылығы арқасында бизнес үшін тартымды жағдай жасалған аумақ*) – офшор

Офшорлық аймақтар, қолдаулы аймақтар – офшорные зоны

Офшорлық банк аймағы, қолдаулы банк аймағы – банковские офшорные зоны

Өзара есептесу (*заңи және жеке тұлғалардың міндеттемелерін ақша белгілерін пайдаланбай өтеу*) – взаимные расчеты

Пайыздық ставка, пайыздық ұтыс – процентная ставка

Пайыздық төуекелдік – риск процентный

Пошта-жинақ кассалары – почтово-сберегательные кассы

Пошталық банк (*банк операцияларын тікелей пошта бөлімшелерімен байланысты және солар арқылы жүзеге асырушы кредит ұйымы*) – банк почтовый

“Прайм-рэйт” (*бірінші сыныпты қарызгерлерге берілетін қысқа мерзімді несие бойынша АҚШ-тың коммерциялық банкілері жариялап тұратын ставка*) – “прайм-рэйт”

Проблемалы банк, түйткілді банк, дүдәмал банк (*сенімділік рейтингі төмен банк*) – банк проблемный

Рейтингілік агенттіктер, мәртебе анықтайтын агенттіктер – рейтинговые агентства

Рентинг, жалгерлік (*машиналарды, жабдықтарды, көлік құралдарын, тұрмыстық техниканы, құрал-сайманды жалгердің кейін сатып алуы құқығынсыз қысқа мерзімдік жалға алуы*) – рентинг

Сақтық қор аккредитиві – резервный аккредитив

Сауда банкі – банк торговый

Сауда банкі – торговый банк

Сауықтыру (кәсіпорындардың, ұйымдардың, банктердің, несие ұйымдарының қалыпты қызметін қалпына келтіру мақсатымен жүргізілетін шаралар жүйесі) – санирование

Сенімхат (бір тұлғаның (сенімгердің) екінші тұлғаға (өкілге) үшінші тұлғамен заңи әрекет жасау үшін беретін жазбаша ресімделген өкілеттігі) – доверенность

Сияпат, сыйлықақы – премия

Тәуекелдіктің бір қарызгерге шаққандағы ең жоғары мөлшері – максимальный размер риска на одного заемщика

Төлем валютасы (тариптардың келісуімен импортшының сыртқы сауда шарты бойынша немесе қарызгердің халықаралық кредит бойынша міндеттемесі өтеуге тиіс ақша өлшемі) – валюта платежа

Төлем төленбеу қатерін сақтандыру – страхование риска неплатежа

Үәкілетті банк (атқарушы билік органдарының нұсқауы бойынша негізгі операцияларды орындаушы, мемлекеттік бағдарламаларды қаржыландырушы, мәртебесіне лайық басқа да операцияларды орындаушы арнаулы мақсаттағы банк) – банк уполномоченный

Ұлттық банк банкноттары мен мәнәтінің сақтық қорлары – резервные фонды банкнот и монет Национального банка

Ұлттық банк кеңесі – национальный банковский совет

Ұлттық банк мекемелеріндегі айналым кассаларын реттеу – регулирование оборотных касс в учреждениях Национального банка

Ұлттық даму банктері (мемлекеттік немесе аралас тұрпаттағы ұлттық немесе көпұлттық инвестициялық кредит-қаржы институттары) – национальные банки развития

Үйге банк қызметін көрсету – банковское обслуживание на дому

Факторинг (жеткізуші клиенттің жеткізілген тауарлар не көрсетілген қызмет үшін ақысы төленбеген төлем құжаттарын маманданған мекемеге табыстауына байланысты сауда-комиссиялық операциялардың бір түрі) – факторинг

Филиаларалық есептесу – межфилиальные расчеты

ФИФО (материалдық сақтаулы қорлардың құны бағалау әдістерінің бірі, яғни бірінші сатып алынған заттардың құны бойынша бағалау) – ФИФО (ағыл. FIFO – First-in-First-out – бірінші болып келді, бірінші болып қызмет көрсетілді)

Форфейтинг – форфейтинг (дебиторлық берешекті бұрынғы иесінің құжаттарын қайтарып алу құқығынсыз сатып алу)

Форфетингілеу – форфетирование

Хабарлама (бір контрагент екіншісіне өзара есептесудегі жағдай және өзгеріс туралы немесе ақша аударымы туралы жіберетін ресми хабарлама) – авизо

Халықаралық банк аймағы – международная банковская зона

Халықаралық банк қызметі – международная банковская деятельность

Халықаралық есептесу банкі – банк международных расчетов

Халықаралық жаңғыру және даму банкі – международный банк реконструкции и развития

Халықаралық қаржы және кредит қатынастарындағы ақпараттық технологиялар – информационные технологии в международных финансовых и валютно-кредитных отношениях

Халықаралық өңірлік даму банктері – международные региональные банки развития

Халықаралық экономикалық ынтымақтастық банкі – международный банк экономического сотрудничества

Чек (ақша құжаты, онда көрсетілген соманы төлеу туралы банкке бұйрық жазылады) – чек

Чек кітапшасы – чековая книжка

Шоттарды оқшаулау (мемлекеттік билік органдарының банк шоттарының иелерін қаражатты еркін билеу құқығынан айыруы) – блокирование счетов

Эмиссиялық банк (1. кең мағынада: қолма-қол ақша және қолма-қол ақшасыз (банкнот) нысанда ақша белгілерін, басқа да төлем құралдарын (аударма вексель не сертификат) айналымға шығарушы банк; 2. тар мағынада: мемлекет айналысқа ақша шығару және оны айналыстан алу құқығын берген банк) – банк эмиссионный

IV. Сақтандыру

Абандон (сақтанушының сақтандыру шарты жасасылған сома мөлшерінде сақтандыру өтемін алу мақсатымен сақтандырылған мүлікке құқықтан сақтандырушы пайдасына бас тартуы) – абандон

Авиациялық сақтандыру, өуе сақтандыруы – страхование авиационное

Автокөлік иелерінің азаматтық жауапкершілігін сақтандыру – страхование гражданской ответственности владельцев автотранспорта

Автокөлікті сақтандыру – страхование автотранспортное

Адендум, толықтырма (1. бұрын жасасылған сақтандыру немесе қайта сақтандыру шартына жазбаша толықтыру; 2. диспаншеге жазбаша толықтыру; 3. чартерге толықтыру) – адендум

Аджастер (сақтанушы немесе пайда алушы сақтандыру оқиғасынан туындаған зиянды өтеу жөнінде мәлімдеген талаптарды реттеуге байланысты мәселелерді шешу кезінде сақтандырушының мүдделерін білдіруші әсеке немесе заңи тұлға) – аджастер

Азаматтық жауапкершілікті сақтандыру – страхование гражданской ответственности

Аквизиция (сақтандыру компаниясының сақтандыру шарттарын жасасу жөніндегі қызметі) – аквизиция

Актуарлық есептер (сақтандырушы мен сақтанушы арасындағы қаржылық өзара қатынастарды реттейтін математикалық және статистикалық ережелер жүйесі) – актуарные расчеты

Алдын алу шаралары – превентивные мероприятия

Аннуитет (төлемдерді тең бөліктелген уақыт аралығында, мыс., жыл сайын, төлеу ұғымы) – аннуитет

Апат комиссары – аварийный комиссар

Апат сертификаты – аварийный сертификат

Ассистанс (әсеке және заңи тұлғаларға сақтандыру және басқа компаниялармен тығыз байланыста қызметтер көрсету саласында маманданған компаниялар қызметінің түрі) – ассистанс

Ауылшаруашылығы дақылдарын сақтандыру – страхование сельскохозяйственных культур

Әлеуметтік сақтандыру – социальное страхование

Әлеуметтік сақтандыру қоры – фонд социального страхования

Әскери істегі сақтандыру – страхование в военном деле

Бағалаушының азаматтық жауапкершілігін сақтандыру – страхование гражданской ответственности оценщика

Банк тәуекелдіктерін сақтандыру – страхование банковских рисков

Баратрия, қасақылық (*теңіз кемесіне немесе ондағы жүкке кеме капитанының немесе оның экипажы мүшелерінің қасақы әрекеті салдарынан келтірілген залал*) – баратрия

Бонус, шегерім (*сақтандыру шарты бойынша сақтанушыға сақтандыру жарнасының сомасынан жасалған шегерім*) – бонус

Бордеро (*қайта сақтандырылуға тиіс сақтандыру шарттарының құжат жүзінде ресімделіп, қайта сақтандырушыға жіберілген тізбесі*) – бордеро

Ғарыштық тәуекелдіктерді сақтандыру – страхование космических рисков

Депозиттерді сақтандыру, салымдарды сақтандыру – страхование депозитов

Ерікті сақтандыру – страхование добровольное

Ескертпе шаралар – предупредительные мероприятия

Еурополис (*Еуропа Одағына мүше елдердің бірінде сақтандырудың нақты түрі бойынша сақтандыру шартының жасасылғанын қуаттайтын ресімделген бірыңғай сақтандыру полисі*) – европолис

Жазатайым оқиғадан сақтандыру – страхование от несчастных случаев

Жалпы ставка (*сақтандыру бойынша жарналардың тарифтік ставкасы; сақтандыру жарнасының сақтандыру сомасы мен төлем мерзіміне қатысты нормаланған мөлшері*) – брутто-ставка

Жануарларды сақтандыру – страхование животных

“Жасыл карта” (*автокөлік иелерінің азаматтық жауапкершілігін сақтандыру жөніндегі халықаралық жүйе*) – “зеленая карта”

Жауапкершілікті сақтандыру – страхование ответственности

Жүктерді сақтандыру – страхование грузов

Зейнетақыны сақтандыру – страхование пенсии

Инвестицияларды сақтандыру – страхование инвестиций

Карго (*қайсыбір көлікпен тасылатын, сақтандырылуға тиіс жүкке халықаралық практика бойынша соғылатын таңба*) – карго

Каско (*көлік құралдарын сақтандыру*) – каско

Кәсіпкерлік тәуекелдікті сақтандыру – страхование предпринимательских рисков

Кәсіптік жауапкершілікті сақтандыру – страхование профессиональной ответственности

Кері талап – иск регрессный

Коммутациялық сандар (*өмірді сақтандыру бойынша тарифтік ставкалар мен жарналар қорын айқындау үшін қолданылатын кестелі көрсеткіштер жүйесі*) коммутационные числа

Кредиттер мен инвестицияларды сақтандырушылардың халықаралық одағы – международный союз страховщиков кредитов и инвестиций

Кредитті сақтандыру – страхование кредитов

Қайта сақтандыру – перестрахование

- Қайта сақтандыру комиссиясы** – комиссия перестраховочная
- Қайта сақтандыру пулы, қайта сақтандыру бірлестігі** – перестраховочный пул
- Қайта сақтандыру сыйлықақысы, қайта сақтандыру сияпаты** – премия перестраховочная
- Қайта сақтандыру шарты** – договор перестрахования
- Қайта сақтандырушы** – перестраховщик
- Қайта сақтанушы** – перестрахователь
- Қауіптілігі жоғары көздердің** – кәсіпорындардың азаматтық жауапкершілігін сақтандыру – страхование гражданской ответственности предприятий – источников повышенной опасности
- Қосарлы сақтандыру** – двойное страхование
- Құрылыс-монтаж тәуекелдіктерін сақтандыру** – страхование строительно-монтажных рисков
- Медициналық сақтандыру** – медицинское страхование
- Мемлекеттік сақтандыру** – страхование государственное
- Мемлекеттік сақтандыру қадағалауы** – государственный страховой надзор
- Меншік титулын сақтандыру, меншік мәртебесін сақтандыру** – страхование титула собственности
- Мүлікті оттан және басқа қауіптерден сақтандыру** – страхование имущества от огня и других опасностей
- Мүлікті сақтандыру** – имущественное страхование
- Міндеттемелердің орындалмағаны үшін жауапкершілікті сақтандыру** – страхование ответственности за неисполнение обязательств
- Міндетті медициналық сақтандыру қоры** – фонды обязательного медицинского страхования
- Міндетті сақтандыру** – страхование обязательное
- Облигаторлық қайта сақтандыру, міндеттемелік қайта сақтандыру** – перестрахование облигаторное
- Ортақ сақтандыру, бірлесіп сақтандыру** – сострахование
- Өзара сақтандыру** – страхование взаимное
- Өздігінен ұстап қалу** – собственное удержание
- Өздігінен ұстау** – удержание собственное
- Өзіндік сақтандыру, жеке басты сақтандыру** (*сақтанушының немесе сақтандырылушы тұлғаның өмірімен, денсаулығымен, еңбекке жарамдылығымен, зейнетақымен қамсыздандырылуымен байланысты мүліктік мүдделер сақтандыру объектісі болып табылатын сақтандыру саласы*) – личное страхование
- Өзін-өзі сақтандыру** – самострахование
- Өмірді сақтандыру** – страхование жизни
- Өмірді сақтандыру жөніндегі жарналардың сақтық қоры** – резерв взносов по страхованию жизни
- Өндірістегі үзілістен сақтандыру** – страхование от прерыва в производстве
- Пайда алушы** – выгодоприобретатель
- Резервы страховые** – сақтандыру сақтық қорлары
- Резервы технические** – техникалық сақтық қорлар
- Ресипросити, өзаралық көмек талабы** (*қайта сақтандыру шартын жасасу кезінде өзара көмек талабы*) – ресипросити
- Ретроцессия** (*қайта сақтандыру шарты бойынша тәуекелдіктің бір бөлігін қайта сақтандырушыларға табыстау*) – ретроцессия

Риторно, қайтару, қайтарма (*сақтандыру шартын бұзу кезінде сақтандыру жарнасының бір бөлігін сақтандыру компаниясының қайтаруы*) – риторно

Сақтандыру – страхование

Сақтандыру агенті – страховой агент

Сақтандыру актісі, сақтандыру кесім – страховой акт

Сақтандыру делдалы – брокер страховой

Сақтандыру делдалы – страховой брокер

Сақтандыру ескертпесі – оговорка страховая

Сақтандыру жарнасы – страховой взнос

Сақтандыру жауапкершілігі – ответственность страховая

Сақтандыру залалы – убыток страховой

Сақтандыру зияны – ущерб страховой

Сақтандыру комиссиясы – комиссия страховая

Сақтандыру компаниясы – компания страховая

Сақтандыру куәлігі – страховое свидетельство

Сақтандыру қоржыны – портфель страховой

Сақтандыру қоры – фонд страховой

Сақтандыру құны – страховая стоимость

Сақтандыру лимиті, сақтандыру шегі – лимит страхования

Сақтандыру мүддесі – интерес страховой

Сақтандыру объектісі, сақтандыру нысаны (*сақтанушының мүліктік мүдделері*) – объект страхования

Сақтандыру операцияларының (амалдарының) қаржылық тұрақтылығы – финансовая устойчивость страховых операций

Сақтандыру өрісі – поле страховое

Сақтандыру өтемі – страховое возмещение

Сақтандыру полисі – страховой полис

Сақтандыру пулы, сақтандыру бірлестігі (*заңи тұлға болып табылмайтын және міндеттемелердің орындалуы үшін қатысушыларының ынтымақты жауапкершілігі арқылы сақтандыру операцияларының қаржылық орнықтылығын қамтамасыз ету мақсатымен өзара келісім негізінде құрылатын сақтандырушылардың ерікті бірлестігі*) – страховой пул

Сақтандыру рыногы – рынок страховой

Сақтандыру саласы – отрасль страхования

Сақтандыру сертификаты – страховой сертификат

Сақтандыру сомасы – страховая сумма

Сақтандыру сомасын азайту – редуцирование страховой суммы

Сақтандыру сомасының залалдылығы – убыточность страховой суммы

Сақтандыру статистикасы – страховая статистика

Сақтандыру статистикасы – статистика страховая

Сақтандыру сыйлықақысы – страховая премия

Сақтандыру сыйлықақысы, сақтандыру сияпаты – премия страховая

Сақтандыру тарифтері – страховые тарифы

Сақтандыру төуекелдігі – риск страховой

Сақтандыру төуекелдігін басқару – управление страховым риском

Сақтандыру төуекелдіктерін шоғырландыру – кумуляция страховых рисков

Сақтандыру төлемі – страховая выплата

Сақтандыру уақиғасы – страховой случай

Сақтандыру франшизасы (*сақтандыру шарттарына сәйкес сақтандырушы өтеуге тиіс емес сақтанушы залалының бір бөлігі*) – франшиза страховая

Сақтандыру шарты – договор страхования

Сақтандыруды бағалау – оценка страховая

Сақтандыруды бағалау – страховая оценка

Сақтандыруды қамсыздандыру – страховое обеспечение

Сақтандыруды өтеу – страховое покрытие

Сақтандырушы – страховщик

Сақтандырушы жауапкершілігінің лимиті, сақтандырушы жауапкершілігінің шегі – лимит ответственности страховщика

Сақтандырылушы – застрахованный

Сақтанушы – страхователь

Салықтарды сақтандыру – страхование налогов

Сатып алу сомасы (*өмірді ұзақ мерзімге сақтандыру шартын мерзімінен бұрын тоқтату кезінде сақтанушы төлеуге тиіс ақшалай қаражат сомасы*) – выкупная сумма

Сыйлықақы депосы, сыйлықақы қоймасы (*сақтандыру сыйлықақысының қайта сақтандырушыға тиесілі және оның қайта сақтандыру шарты бойынша міндеттемелерін орындауының қаржылай кепілдігі ретінде уақытша ұстайтын бөлігі*) – депо премий

Сюрвейер, сарапшы (*сақтандыруға қабылданған мүлікті қараушы, сондай-ақ сақтандыру уақиғасы басталғаннан кейін сақтандырылған мүлікті зерттеуші сарапшы*) – сюрвейер

Таза ставка (*сақтандыру сомасының бірлігінен төленетін сақтандыру жарнасы шамасының көрсеткіші*) – нетто-ставка

Тасымалдаушының азаматтық жауапкершілігін сақтандыру – страхование гражданской ответственности перевозчика

Теңіз құқығындағы апат – авария в морском праве

Теңіз сақтандыруы – страхование морское

Төлем төленбеу катерін сақтандыру – страхование риска неплатежа

Ұстау, ұстап қалу – удержание

Факультативтік қайта сақтандыру – перестрахование факультативное

Шомаж, үзілістік залалқұн (*өндірістегі, коммерциялық қызметтегі үзіліске байланысты залалды өтеу*) – шомаж

Ықтимал сырқаттықты сақтандыру – страхование на случай болезни

Экологиялық сақтандыру – страхование экологическое

Экологиялық сақтандыру – экологическое страхование

Экологиялық тәуекелдікті сақтандыру – страхование экологических рисков

Экспорттық кредитті сақтандыру – страхование экспортных кредитов

Эксцедент (*бір нәрсенің шектен тыс мөлшер; көптігі; сақтандыруда: тиісті артылғаны қайта сақтандыруға беріледі*) – эксцедент

Электронды техниканы сақтандыру – страхование электронной техники

Ядролық сақтандыру – ядерное страхование

V. Бухгалтерлік есеп және есеп-қисап

Ажур, сәйкестелім (*талдамалы есеп пен жинақтамалы есеп деректерінің, қоймалық және бухгалтерлік есептердің, Бас кітапта шығарылған жинақтамалы есеп шоттары мен теңгерімдік қалдықтар бойынша айналымдар мен қалдықтардың сәйкестігі*) – ажур

Айналым тізімдемесі – оборотная ведомость

Айналысқа ұсталған шығын – издержки обращения

Актив (*бухгалтерлік теңгерімнің екі бөлігінің бірі, онда айналымнан тыс және айналымдық активтер көрсетіледі*) – актив

Активтер, белсенді құндылықтар (*шаруашылық жүргізуші субъектілердің мүлктік қаражатының жиынтығы*) – активы

Активті жою, белсенді құндылықты жою – ликвидация актива

Ақша құжаттары – денежные документы

Ақшалай қаражаттың қозғалысы туралы есептеме – отчет о движении денежных средств

Алашақ қалдық (*клиенттің ақшалай қаражатының банк шотының дебеті бойынша өтетін қалдығы*) – дебетовое сальдо

Алғашқы есеп құжаттары – первичные учетные документы

Алғы төлем есептемесі – авансовый отчет

Әлеуметтік мұқтаждарға ақша аудару – отчисления на социальные нужды

Баланстағы құн, теңгерімдік құн – балансовая стоимость

Баланстан тысқары шоттар – забалансовые счета

Банк активтері, банктің белсенді құндылықтары (*кредит амалдары мен басқа да амалдарға орналастырылған меншікті және келтірінді қаражат*) – активы банка

Бас кітап – главная книга

Басқарушылық шығыс – управленческие расходы

Бейматериалдық активтер, бейматериалдық белсенді құндылықтар – нематериальные активы

Болашақ кезеңдер табысы – доходы будущих периодов

Болашақ кезеңдердің шығысы – расходы будущих периодов

Босалқы қорлар (*өндірісте дайын өнімнің материалдық негіздері ретінде қайта өңдеуге немесе пайдалануға, жұмыстарды орындауға не шаруашылық мұқтаждарға арналған еңбек заттары түріндегі материалдық құндылықтар, айналым құралдары*) – Запасы

Босалқы қорларды бағалау әдістері – методы оценки запасов

Бөлінбеген пайда – нераспределенная прибыль

Бухгалтер – бухгалтер

Бухгалтерлік бақылау – бухгалтерский контроль

Бухгалтерлік есеп – бухгалтерский учет

Бухгалтерлік есеп ережесі – правило бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есеп жүйесі – система бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есеп қағидаттары – принципы бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есеп стандарттары, бухгалтерлік есеп қалыптары – стандарты бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есеп тіркелімдері – регистры бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есепшоттары – счета бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есепшоттарының жоспары – план счетов бухгалтерского учета

Бухгалтерлік есеп-қисап – бухгалтерская отчетность

Бухгалтерлік есеп-қисапты жариялау – публикация бухгалтерской отчетности

Бухгалтерлік есепті жүргізу нышаны (сұлбасы) – форма ведения бухгалтерского учета

Бухгалтерлік теңгерім – бухгалтерский баланс

Бухгалтерлік теңгерім баптарын бағалау – оценка статей бухгалтерского баланса

Гудвилл, беделкүн (фирманың іскерлік беделінің құны) – гудвилл

Дебет, алашақ (кестелі нысандағы бухгалтерлік есепшотының сол жағын білдіретін термин) – дебет

Дебиторлық берешек, дебиторлық борыш (заңи және жеке тұлғалардан олармен өзара шаруашылық қатынастар нәтижесінде ұйымға тиесілі борыш сомасы) – дебиторская задолженность

Есеп – учет

Есеп беретін тұлғалар – подотчетные лица

Есеп құжаттамасы – учетная документация

Есеп саясаты – учетная политика

Есепті автоматтандыру – автоматизация учета

Есепті кезең – отчетный период

Есептің қалдықтық әдісі – сальдовый метод учета

Жинақтамалы есеп – синтетический учет

Жиынтық бухгалтерлік есеп-қисап – сводная бухгалтерская отчетность

Жұмсалған шығын бабы – статья затрат

Залалдар – убытки

Калькуляция, өнім құнын есептеу (шығарылатын өнімнің, орындалатын жұмыстың, көрсетілетін қызметтің өзіндік құнын айқындау тәсілі, мұнда жұмсалған шығын калькуляция объектілері мен баптары бойынша топтастырылады) – калькуляция

Кассалық операциялар, кассалық амалдар – кассовые операции

Көмекші материалдар – вспомогательные материалы

Күрделі жөндеу – капитальный ремонт

Қаржы салымы – финансовые вложения

Қатаң есеп-қисап бланкілері – бланки строгой отчетности

Қосарлы жазба (бухгалтерлік есептің әдістемелік тәсілі, белгілі бір сомадағы шаруашылық амалдар туралы деректердің бір мезгілде бухгалтерлік есептің екі не одан көп шоттарында: бір шоттардың дебетінде және екінші шоттардың кредитінде тіркелуі) – двойная запись

Қуаттама құжаттар (шаруашылық операциялардың жасалғанын растайтын құжаттар) – оправдательные документы

Құндық есеп – стоимостной учет

Құндылықтардың бүлінуінен болатын шығасы – потери от порчи ценностей

Құрал-сайман – инвентарь

ЛИФО (1. тауар-материалдық құндылықтар соңынан келіп түскен немесе дайындалған топтаманың бағасы бойынша есептелетін бухгалтерлік есеп әдісі;

2. салымдарды ішінара мерзімінен бұрын алу кезінде банк пайызы салымға соңынан қабылданған сома бойынша есептелетін әдіс) – ЛИФО (ағыл. LIFO – Last-in-first-out – соңынан келді, алдымен қызмет көрсетілді)

Материалдық жауапты тұлға – материально ответственное лицо

Материалдық құндылықтарға кірістік жұмсалым – доходные вложения в материальные ценности

Материалдық-өндірістік босалқы қорлар – материально-производственные запасы

Мүлікті қайта бағалау – переоценка имущества

Мүліктің нарықтық құны – рыночная стоимость имущества

Негізгі құрал-жабдықтың бастапқы құны – первоначальная стоимость основных средств

Негізгі құрал-жабдықтың қалпына келтірілу құны – восстановительная стоимость основных средств

Номенклатуралық нөмір – номер номенклатурный

Оперативтік есеп, оралымды есеп – учет оперативный

Операциялық (амалдық) табыс пен шығыс – операционные доходы и расходы

Өзіндік құнды калькуляциялау – калькулирование себестоимости

Өкілдер шығысы – представительские расходы

Өндіріске жұмсалған шығын – затраты на производство

Өндіріске ұсталған шығын – издержки производства

Өнім бірлігінің өзіндік құны, өнім өлшемінің өзіндік құны – себестоимость единицы продукции

Өнімнің өзіндік құнын есептеу әдістері – методы калькулирования себестоимости продукции

Өтелмеген залал – непокрытый убыток

Өткізуден тыс кіріс пен шығыс – внереализационные доходы и расходы

Өтімді активтер, өнімді белсенді құндылықтар – ликвидные активы

Пайда мен залал туралы есептеме – отчет о прибылях и убытках

Пайдалы пайдалану жүйесі – срок полезного использования

Пассив (бухгалтерлік теңгерімнің екі бөлігінің бірі, онда меншікті және келтірінді пассивтер көрсетіледі) – пассив

Пассивы, енжар құндылықтар (ұйымның шаруашылық қызметі салдарынан туындаған берешегі болжанатын міндеттемелердің жиынтығы) – пассивтер

Сақтық қорлар – резервы

Сальдо, қалдық – сальдо

Сатуға жұмсалған шығын – затраты на продажу

Статистикалық есеп – учет статистический

Табиғи кему – естественная убыль

Талдамалы есеп – аналитический учет

Талданымдар кестесі – разработочные таблицы

Тарату теңгерімі, жою теңгерімі (ұйымды тарату кезінде жасалатын теңгерім) – ликвидационный баланс

Тауар өнімінің бір теңгесіне шаққандағы жұмсалған шығын – затраты на тенге товарной продукции

Тауарлар – товары

Тозымпұлдық аударым – амортизационные отчисления

Түгендемелік карточкалар – инвентарные карточки

Түгендеу – инвентаризация

Түзетім, түзетпе (*бухгалтерлік есеп тіркелімінде теріс сандармен бухгалтерлік өткізбе жасау жолымен қатені түзету тәсілі*) – сторно

Түсініктеме жазба – пояснительная записка

Тізім (*мүлік объектілерінің, құжаттардың, бағалы қағаздардың, т.б. есеп үшін жасалған тізімі, тізбесі, тізілімі*) – опись

Тізімдеме – ведомость

Шаруашылық өмір фактісі, шаруашылық өмір жайты – факт хозяйственной жизни

Шоттар корреспонденциясы (*жынақтамалы шоттардың арасындағы шаруашылық операцияларды тіркеу кезінде пайда болатын байланыс*) – корреспонденция счетов

Шот-фактура, аударым шот құжаты, жүкқұжат (*жүк жөнелту құжаттарының бір түрі*) – счет-фактура

Шығын, жұмсалған шығын (*белгілі бір мақсатқа пайдаланылған сақтаулы қорлардың ақшалай тұлғаланған шамасы*) – затраты

Іскерлік, атақ-абырой, іскерлік бедел – деловая репутация

Ішкішаруашылық есеп – внутрихозяйственные расчеты

VI. Қаржы бақылауы және аудит

Алаяқтық (*экономикалық қызметте меншікке қарсы бағытталған қылмыс, яғни бөтеннің мүлкін ұрлау немесе алдау не сенімге қиянат жасау жолымен біреудің мүлкіне құқығын иемденіп алу*) – мошенничество

Аттестациялық-лицензиялық комиссия, аттестациялық-рұқсаттамалық комиссия – аттестационно-лицензионная комиссия

Аудит (*ұйымдардың бухгалтерлік (қаржылық) есеп-қисабын, төлем төлеу-есеп айырысу құжаттамасын, салық мағлұдамаларын, басқа да қаржылық міндеттемелері мен талаптарын кәсіпқой аудиторлардың идарадан тыс тәуелсіз тексеру жөніндегі кәсіпкерлік қызметі*) – аудит

Аудит бағдарламасы – программа аудита

Аудит қағидаттары – принципы аудита

Аудит сапасын бақылау – контроль качества аудита

Аудитор (*заңнамада белгіленген біліктілік талаптарына сай келетін, аудиторлық қызметті жүзеге асыру құқығына тиісті тәртіппен аттестатталған маман*) – аудитор

Аудиторды аттестаттау – аттестация аудитора

Аудитордың ассистенті, аудитордың көмекшісі – ассистент аудитора

Аудитордың қорытындыға қол қойған күні – дата подписания заключения аудитора

Аудитордың пайымдамасы – суждение аудитора

Аудитордың пікірі – мнение аудитора

Аудитордың тәуелсіздігі – независимость аудитора

Аудиторлардың кәсіптік жауапкершілігі – профессиональная ответственность аудиторов

- Аудиторлық бригада – аудиторская бригада
Аудиторлық дәлелдеме – аудиторские доказательства
Аудиторлық дәлелдемелер алу әдістері – методы получения аудиторских доказательств
Аудиторлық ережелер – аудиторские правила
Аудиторлық есептеме – отчет аудиторский
Аудиторлық кепілдік деңгейі – уровень аудиторских гарантий
Аудиторлық қорытынды – аудиторское заключение
Аудиторлық құжаттама – аудиторская документация
Аудиторлық құпия – аудиторская тайна
Аудиторлық қызмет көрсету – аудиторские услуги
Аудиторлық қызмет, аудиторлық іс-қимыл – аудиторская деятельность
Аудиторлық қызметті лицензиялау, аудиторлық қызметті рұқсатнамалау – лицензирование аудиторской деятельности
Аудиторлық қызметті реттеу – регулирование аудиторской деятельности
Аудиторлық рәсім – процедура аудиторская
Аудиторлық рынок инфрақұрылымы – инфраструктура аудиторского рынка
Аудиторлық стандарттар, аудиторлық қалыптар – аудиторские стандарты
Аудиторлық тәуекелдік – риск аудиторский
Аудиторлық тексеру – аудиторская проверка
Аудиторлық тексеру әдістемесі – методика аудиторской проверки
Аудиторлық тексеру жоспары – план аудиторской проверки
Аудиторлық тексеру көлемі – объем аудиторской проверки
Аудиторлық тексеру техникасы – техника аудиторских проверок
Аудиторлық тексеру технологиясы – технология аудиторских проверок
Аудиторлық топ – аудиторская группа
Аудиторлық ұйым – аудиторская организация
Аудиторлық фирма – аудиторская фирма
Аудиторлық іріктеме (*аудиторлық тексеру тәсілі, мұнда аудитор экономикалық субъектінің бухгалтерлік есеп құжаттамасын түгел тексермей, аудиторлық қызметтің тиісті ережелерін (стандарттарын басшылыққа ала отырып, іріктеп тексереді)*) – аудиторская выборка
Аудиторлық іс-тәжірибе жөніндегі халықаралық комитет – международный комитет по аудиторской практике
Аудиторлық сопровождение – аудиторлық ілеспе қызмет (*тұрақты клиентке нақты диспетчер-аудитор бекітілетін кешенді аудиторлық қызмет көрсету*)
Аудиттегі ақпараттың құпиялығы – конфиденциальность информации в аудите
Аудиттегі индуктивтік және дедуктивтік көзқарас – подход индуктивный и дедуктивный в аудите
Аудиттің кәсіптік әдебі – профессиональная этика аудита
Ауызекі сұрау салу, ауызекі сауалдама – устный опрос
Бақылау әдістемесі – методика контроля
Бақылау қағидағтары – принципы контроля
Бақылау ортасы (*экономикалық субъект басшыларының немесе меншік иелерінің ішкі бақылау жүйесін белгілеп, қолдауға бағытталған практикалық іс-қимылы, шаралары мен рәсімдері*) – контрольная среда

Бақылау сынақтамасы – тесты контроля

Бақылау техникасы – техника контроля

Бақылау технологиясы – технология контроля

Баламалы теңгерім – альтернативный баланс

Банк ішіндегі аудит, ішкібанктік аудит – аудит внутрибанковский

Банк ішіндегі бақылау, ішкібанктік бақылау – контроль внутрибанковский

Валюталық бақылау агенттері – агенты валютного контроля

Жиынтық қате, қосынды қате (*есеп-қисапта материалдың түгелдігі мен тугел еместігін бағалау кезінде аудитор қолданатын факторлардың бірі*) – ошибка суммарная

“Жұмсалған шығын-тиімділік” (*межелі мақсатқа жетудің неғұрлым арзан нұсқаларын таңдап алу үшін нақты инвестициялық жобаларды бағалау әдістемесі*) – “затраты-эффективность”

Идаралық бақылау – ведомственный контроль

Инвестициялық бақылау, салымдық бақылау – инвестиционный контроль

Инспекторлық тексеру – инспекторская проверка

Инспекция (*кәсіпорын, ұйым, фирма, олардың қызметкерлері жұмысының, қызметінің ресми белгіленген ережелері мен нормаларын қадағалау, тексеру, бақылау атқарымын орындаушы басқару органдарының қызметі*) – инспекция

Инспекциялық бақылау – контроль инспекционный

Көрінеу жалған аудиторлық қорытынды – аудиторское заключение заведомо ложное

Қаржы аясындағы кәсіптік өлеп – профессиональная этика в сфере финансов

Қаржы бақылауы – контроль финансовый

Қаржы директоры – директор финансовый

Қаржы есеп-қисабының аудиті – аудит финансовой отчетности

Құжат (*1. ақпарат сақтаушыда (қағазда, фотопленкада, магнитті дискіде) белгілі бір деректерді көрсететін, ресми сипаты бар, пайдаланылуға немесе кейіннен өңделуге және жолданылуға тиіс жазбаша куәлік, дәлелдеме; 2. заңи күші немесе қызметтік сипаты бар жазбаша акт*) – документ

Құжаттық бақылау – контроль документальный

Құжаттық тексеріс – документальная ревизия

Мемлекеттік қаржы бақылауы – государственный финансовый контроль

Операциялық аудит, амал аудиті – аудит операционный

Орталық аттестациялық (руқсатнамалық) аудиторлық комиссия – центральная аттестационно-лицензионная аудиторская комиссия

Президент бақылауы – контроль Президента

Салық аудиті – аудит налоговый

Салық бақылауы – налоговый контроль

Сарапшы-аудитор – эксперт-аудитор

Сәйкес келуге аудит – аудит на соответствие

Сот-құқықтық бақылауы – судебно-правовой контроль

S-X ережесі (*бағалы қағаздар жөніндегі мамандар үшін қаржы есептемесінің мазмұны мен пішінін реттейтін нормативтік құжат*) – правило S-X

Тексеру комиссиясы – ревизионная комиссия

Тексеріс – ревизия

Тексеріс техникасы – техника ревизии
 Тексеріс технологиясы – технология ревизии
 Тұрақты аудит – аудит регулярный
 Үкімет бақылауы – контроль Правительства
 Шағын кәсіпорындардың аудиті – аудит малых предприятий
 Шаруашылық жүргізуші субъект – хозяйствующий субъект
 Шаруашылық операция, шаруашылық амал – хозяйственная операция
 Шоғырландырылған есеп-қисап – консолидированная отчетность
 Іріктеме бақылау – выборочный контроль
 Іріктеме қатесі (*аудиторлық іріктеме тексеру жүргізу кезінде жіберілген қате*) – ошибка выборки
 Іріктеме нәтижелерін тарату – экстраполяция результатов выборки
 Ішкі бақылау – контроль внутренний
 Ішкі бақылау жүйесі – система внутреннего контроля
 Ішкі мониторинг, ішкі ілеске талданым – мониторинг внутренний
 Ішкі шаруашылық бақылау – анутрихозяйственный контроль
 Экологиялық аудит – аудит экологический
 Экономикалық субъект жауапкершілігі – ответственность экономического субъекта
 Экономикалық субъект қызметін түсіну – понимание деятельности экономического субъекта

VII. Халықаралық қаржы және валюта-несие қатынастары, сыртқы экономикалық қызмет

Авуары (*1. кең мағынада – төлем төленетін және міндеттемелер өтелетін активтер: ақшалай қаражат, чек, вексель, аударым, аккредитив; 2. тар мағынада – активтердің өтімді бөлігі: коммерциялық банктің ақшалай қаражаты, оңай өткізілетін бағалы қағаз*) – авуар

Ақша өлшемінің құрамындағы алтын мөлшері, ақша өлшемінің алтындық салмағы (құрамы) – золотое содержание денежной единицы

Алтын – золото

Алтын бара-барлығы – золотой паритет

Алтын бірлестігі – золотой пул

Алтын ескертпе – золотая оговорка

“Алтын межесі” (*алтын стандарты жағдайында валюта бағамының ауытқу шегі*) – “золотые точки”

Алтын одағы – золотой блок

Алтын сертификаты – золотой сертификат

Алтын стандарты, алтын қалыбы – золотой стандарт

Алтын-валюта сақтық қоры – золотовалютные резервы

Алтын-девиз стандарты, алтын-девиз қалыбы – золотодевизный стандарт

Алтын-мөнет стандарты, алтын-мөнет қалыбы – золотомонетный стандарт

Аралық сот (*дауласушы тараптар құратын сот*) – третейский суд

Арнаулы өзара қарыз құқықтары – специальные права заимствования

Әлемдік баға – цена мировая

Әлемдік валюта жүйесі – мировая валютная система

Әлемдік қаржы институттары – мировые финансовые институты

Әлемдік қаржы орталықтары – мировые финансовые центры

Әлемдік несие капиталдары рыногы – мировой рынок ссудных капиталов

Бағамдық айырма – курсовая разница

Бейрезидент (*қызметті елде жүзеге асыратын, бірақ басқа елде тіркелген заңи тұлға*) – нерезидент

Биллинг (*фактуралар, жүкқұжаттар немесе шоттар беру үдерісі*) – биллинг

Бірлескен кәсіпорын – совместное предприятие

Борышқорлық дағдарыс – долговой кризис

Бреттонвуд келісімі (*Бреттонвудта өткен халықаралық валюта-қаржы конференциясы*) – бреттонвудское соглашение

Валюта (1) *елдің халықаралық алыс-берісте пайдаланылатын ақша өлшемі;* 2) *шет мемлекеттердің ақша бірлігі*) – валюта

Валюта аукционы, валюта бөсеке-саудасы – аукцион валютный

Валюта бағамын белгілеу (*валютаның бағамын айқындау*) – котировка валют

Валюта басқыншылығы (*шетел валютасын сатып алу-сату жолымен ұлттық валютаның бағамын реттеу мақсатымен орталық банкінің валюта рыногындағы операцияларға араласуы*) – валютная интервенция

Валюта биржасы – биржа валютная

Валюта дағдарысы, валюталық дағдарыс (*валюта аясындағы қарама-қайшылықтың күрт шиеленісуі*) – валютный кризис

Валюта дилері, валюта дилер делшамы – дилер валютный

Валюта жүйесі, валюталық жүйе (*елдің басқа елдермен өзара валюта-несие және қаржы қатынастарын ұйымдастырудың және реттеудің мемлекеттік-құқықтық нысаны*) – валютная система

Валюта заңнамасы, валюталық заңнама – валютное законодательство

Валюта интеграциясы, валюталық бірігу (*валюта саясатын үйлестіру, валюталық реттеудің ұлттық тетіктен тыс тетігін қалыптастыру, мемлекетаралық валюта-кредит және қаржы ұйымдарын құру үдерісі*) – валютная интеграция

Валюта қоржыны, валюталық қоржын (*валюталық тепе-теңдікті белгілеу және бір валютаның шетел валютасының белгілі бір жиынына қатысты орташа сараланған бағамын айқындау әдісі*) – валютная корзина

Валюта құндылықтары, валюталық құндылықтар – валютные ценности

Валюта құрсауы (*бір елдің екінші мемлекетке қатысты оны белгілі бір талаптарды орындауға көндіру және оның валюталық-экономикалық жағдайына нұқсан келтіру мақсатымен пайдаланатын кемсітушілік валюталық шектеулер нысанындағы экономикалық ықпал-шарасы*) – валютная блокада

Валюта қырқысы (*валюта саясатының түрлі нысандары мен әдістерін қолдану жолымен валюта өктемдігі үшін, сыртқы өткізу нарығы, елдің капиталдары мен шикізат көздерін жұмсау аясы үшін күрес*) – валютная война

Валюта өктемдігі – валютная гегемония

Валюта рыногы – валютный рынок

Валюта саясаты (*елдің ағымдағы және стратегиялық міндеттеріне сәйкес халықаралық валюталық-экономикалық қатынастарында жүзеге асырылатын шараларының жиынтығы*) – валютная политика

- Валюта түсімі** – валютная выручка
- Валюта шоттары, валюталық шоттар** – валютные счета
- Валюталық аймақтар** – валютные зоны
- Валюталық арбитраж** (валюталық алыс-беріс түрлерінің бірі: валютаны арзанға сатып алып, қымбатқа сату) – валютный арбитраж
- Валюталық бағам, валюта бағамы** (түрлі елдердің ақша өлшемінің арасалмағы; бір елдің ақша өлшемінің шетел валютасымен немесе халықаралық валюта өлшемдерімен тұлғаланған “бағасы”) – валютный курс
- Валюталық бақылау** (валюталық операцияларды жасау кезінде валюталық заңнаманың сақталуын қамтамасыз ету) – контроль валютный
- Валюталық барабарлық** – паритет валютный
- Валюталық демпинг** (валютта бағамының төмендеуінен инфляция қарқынының артта қалуына байланысты сыртқы нарықтағы бәсекелестерді ығыстыру мақсатымен тауарларды әлемдік орташа бағадан төмен бағамен жаппай экспортқа шығару) – демпинг валютный
- Валюталық ескертпе** (шарттардың келісуімен халықаралық келісімшарттарға енгізілетін, шарттың орындалуы барысында контрагенттердің ықтимал шығасыға ұшырауы қатерін сақтандыру мақсатымен шарттың бастапқы талаптарының өзгертілуі (қайта қаралуы) мүмкін екендігі ескертілетін шарт талаптары) – валютная оговорка
- Валюталық жайғасым** (банктің шетел валютасы тұлғасындағы талаптары мен міндеттемелерінің арасалмағы) валютная позиция
- Валюталық клиринг, валюталық өзара есептесу** (халықаралық талаптар мен міндеттемелерді өзара есепке алу туралы халықаралық төлем келісімі) – валютный клиринг
- Валюталық кредит** (шетел валютасымен берілетін банк кредиті) – валютный кредит
- Валюталық одақтар** – валютные блоки
- Валюталық сақтық қорларды өртараптандыру** – диверсификация валютных резервов
- Валюталық тәуекелдік** – риски валютные
- Валюталық тұрақтандыру қорлары** – валютные стабилизационные фонды
- Валютамен алыпсатарлық** – спекуляция валютная
- Валютаның айырбасталымдылығы** – конвертируемость валюты
- Грант-элемент** (несиенің негізгі шарттарын: өтеу кезеңін, жеңілдікті кезеңді, құнды қорытындылайтын біріктіріме көрсеткіш) – грант-элемент
- Даму банкі** – банки развития
- Дамуға ресми көмек** – официальная помощь развитию
- Дамуды ресми қаржыландыру** – официальное финансирование развития
- Девальвация, құнсыздану** (ұлттық валютаның шетел валютасына немесе халықаралық валюта өлшемдеріне қатысты бағамының төмендеуі) – девальвация
- Девизы** (шетел валютасымен тұлғаланған және халықаралық есептесуге арналған кез келген төлем құралдары: банкнот, вексель, чек, т.б.) – девиз
- Демередж** (ақшалай айыппұл, тұрақсыздық айыбы) – демередж
- Диспач** (жүк тиеудің немесе түсірудің белгіленген уақыт бітпестен бұрын аяқталғаны үшін кеме жалдаушыға төленетін сыйақы) – диспач
- Доллар бірлестігі** (стерлинг аймағы елдерінің алтын-валюта сақтық қорларының бірлестігі) – долларовый пул

Доллар стандарты, доллар қалыбы – долларовый стандарт

Доллар тапшылығы (доллардың төлем балансының тапшылығына және ресми алтын-валюта сақтық қорларының тапшылығына байланысты жекелеген елдердің халықаралық есептесуі үшін доллардың өте-мөте жетіспеушілігі) – долларовый голод

Дүниежүзілік банк – всемирный банк

Дүниежүзілік сауда ұйымы – всемирная торговая организация, ВТО

Eurocheque (еврочек – Eurocheque халықаралық ұйымына мүше банкілер мен қаржы мекемелері шығарып, қабылдайтын стандарттық төлем құжаты) – eurocheque

Euroclear (Еуроклиринг жүйесі – қор операциялары мен бағалы қағаздармен жасалатын операциялар бойынша банк аралық есептесудің халықаралық клирингілік жүйесі) – euroclear

Евронота (шетелдің қаржы нарықтарында орналастырылатын қайсыбір еуровалюта түріндегі вексель) – еуронота

Елдің төлем қабілеттілігі – платежеспособность страны

Еркін экономикалық аймақ – свободная экономическая зона

Есептесу теңгерімі, есеп теңгерімі – расчетный баланс

Еуро (Еуропа одағына мүше елдердің бірыңғай еуропалық валютасы) – евро (euro)

Еуробанк – еуробанк

Еуровалюта (шетел банкілерінің шоттарына аударылған және осы валютаны шығарушы елді қоса барлық елдердің операцияларында пайдаланылатын валюталар) – еуровалюты

Еуродоллар (шетел банкілерінің шоттарындағы АҚШ доллары) – евродоллары

Еурокредит (евровалютамен берілетін несие) – еурокредиты

Еурооблигация (шетелдің қаржы рыноктарында орналастырылатын қайсыбір еуровалюта түріндегі облигация) – еврооблигации

Еуропа валюта институты – европейский валютный институт

Еуропа валюта келісімі – европейское валютное соглашение

Еуропа еркін сауда қауымдастығы – европейская ассоциация свободной торговли

Еуропа жанғыру және даму банкі – европейский банк реконструкции и развития

Еуропа инвестиция банкі – европейский инвестиционный банк

Еуропа орталық банкі – европейский центральный банк

Еуропа орталық банкілер жүйесі – европейская система центральных банков

Еуропа төлем одағы – европейский платежный союз

Еуропалық валюта жүйесі – европейская валютная система

“Еуропалық валюта жыланы” (бірқатар Батыс Еуропа елдері валюталары бағамының бірлесіп “ауытқуы” режимі) – “европейская валютная змея”

Еуропалық валюта өлшемі – европейская валютная единица

Жаңа халықаралық қаржы құралдары – новые международные финансовые инструменты

Женева конвенциялары (Женевада өткен конференцияларда жасасылған және вексель мен чекті төлем айналымында қолдану тәртібін реттейтін көп жақтары халықаралық шарттар) – женевские конвенции

Жеткізілімнің негіздік шарттары – базисные условия поставок

Зияткерлік меншік құқықтарының саудаға қатысты келісім – соглашение о торговых аспектах прав интеллектуальной собственности

Импорт, шеттен әкелу, шеттен әкелім (елдің ішкі рыногында өткізу үшін елге шеттен тауарлар, капиталдар әкелу, жұмыстар орындау, қызметтер көрсету) – импорт

Импортты лицензиялау, импортты рұқсаттамалау – лицензирование импорта

Инвестиция ахуалы – инвестиционный климат

Инвестицияларға кепілдік беру жөніндегі көп жақты агенттік – многостороннее агентство по гарантированию инвестиций

Инкотермс (1. халықаралық сауда терминдері; 2. Халықаралық сауда палатасы жариялайтын сауда терминдерінің бір ізге түсірілген халықаралық ережелерінің жиынтығы) – инкотермс (Incoterms – International Commercial Terms)

Капиталдар қозғалысының теңгерімі – баланс движения капиталов –

Капиталдың “безінуі” (1. тар мағынада – қысқа мерзімді капиталдың елден кенет және жедел түрде шетелге жылыстауы; 2. кең мағынада – әлемдік экономиканың жаһандануына байланысты капитал қолданылатын неғұрлым пайдалы да сенімді салаларды ізден, оның бір елден екінші елге түрлі нысандарда және түрлі мерзімге жаппай ағылуы) – “бегство” капитала

Капиталдың оралуы (шетелде түрлі нысанда орналастырылған капиталдың елге қайтарылуы) – репатриация капитала

Келісімшарт бағасы – цена контрактная

Коммерциялық төрелік сот – арбитраж коммерческий

Коносамент, жүкқұжат (келісілген нысанда әзірленген және теңіздегі жүк тасымалында қолданылатын құжат) – коносамент

Консигнация (тауарларды консигнациялық қоймалардан делдалдар арқылы комиссиялық сатудың әлемдік сауда тәжірибесінде қолданылатын нысаны) – консигнация

Консоли (Ұлыбританияда өтеу мерзімі көрсетілмеген бағалы қағаз, ол бойынша пайыз төленеді) – консоли

Консорциумдық кредит (банк консорциумы беретін несие) – консорциальный кредит

Контингентирование, үлестемелік реттеу (сыртқы сауда қызметін мемлекеттің үлестемелік жолмен реттеуі) – контингенттеу

“Көзге көрінбейтін” импорт (отандық тапсырыскерлер үшін шетелдік қызмет көрсету) – “невидимый” импорт

“Көзге көрінбейтін” экспорт (шетелдік тапсырыскерлер үшін қызмет көрсету) – “невидимый” экспорт

Көпвалюталы стандарт, көпвалюталы қалып – мультивалютный стандарт

Көрсетілетін қызметтермен сауда жасау туралы Бас келісім – генеральное соглашение о торговле услугами

Кредит валютасы – валюта кредита

Кредитгер қозғалысының теңгерімі – баланс движения кредитов

Кросс-курс, кросс-бағам (екі валютаның арасалмағы, бұл арасалмақ олардың әрқайсысының үшінші валютаға қатысты бағамы негізінде есептеледі) – кросс-курс

“Қапыл” ақша (пайда іздеу немесе сенімді бассауға табу мақсатымен несие капиталдарының әлемдік нарығының арналарымен елдер арасында беталды орын ауыстырып жүретін қысқа мерзімді ақша капиталдары) – “горячие” деньги

Қорғаныш ескертпелері (тараптардың келісуімен халықаралық келісімшарттарға енгізілетін, шарттың орындалуы барысында контрагенттердің ықтимал шығасыға ұшырауы қатерін сақтандыру мақсатымен шарттың бастапқы талаптарының өзгертілуі (қайта қаралуы) мүмкін екендігі ескертілетін шарт талаптары) – защитные оговорки

Құжаттамалық аккредитивтерге арналған бірізді ережелер мен ғұрыптар – Унифицированные правила и обычаи для документарных аккредитивов

Латын мөнет одағы (биметаллизмді – қос металға негізделген ақша жүйесін ресімдеу туралы мемлекетаралық келісім) – латинский монетный союз

Ленд-лиз (2-ші дүниежүзілік соғыс кезінде АҚШ-тың одақтас елдерге қару-жарақты, оқ-дәріні, стратегиялық шикізатты, азық-түлікті, түрлі тауарларды қарызға немесе жалға беруі) – ленд-лиз

ЛИБИД (Лондонның валюталық еуронарықтағы қысқа мерзімді операциялар бойынша сұранымға банкаралық пайыз ставкасы) – ЛИБИД (ағыл. LIBID – London Interbank Bid Rate)

ЛИБОР ((Лондонның валюталық еуронарықтағы қысқа мерзімді операциялар бойынша ұсынымға банкаралық пайыз ставкасы) – ЛИБОР (ағыл. LIBOR – London Interbank Offered Rate)

Лондон клубы (несиені қайтаруға қиналатын жекелеген елдердің үкіметтеріне немесе осы елдердің жекелеген заңи тұлғаларына несие берген банктерді біріктіруші халықаралық бейресми ұйым) – лондонский клуб

Маастрих шарты (Еуропа қоғамдастығын құру туралы шарт) – маастрихтский договор

Маршалл жоспары (АҚШ-тың мемлекеттік хатшысы Дж. К. Маршалл ұсынған Еуропаны қалпына келтіру бағдарламасының бейресми атауы) – план Маршалла

Мәміле төлқұжаты – паспорт сделки

Мемлекеттің алтын сақтық қоры – золотые резервы государства

Мемлекеттің сақтаулы алтын қоры – золотой запас государства –

Мөнетсіздендіру, мөнетсіздену (металл мөнеттің айналыстан алынып, ақша атқарымынан айырылуы; алтын мен күмістің ақша аңқарымын бірте-бірте жоғалтуы)

Мәскеудің банкаралық валюта жүйесі – московская межбанковская валютная биржа

Мультивалюталық ескертпелер – мультивалютные оговорки

Мұнай доллары – нефtedоллары

“Ортақ рынок” – “общий рынок”

Оферта (жеке не заңи тұлғаға шарт (халықаралық саудада келісімшарт) жасасу туралы ресми коммерциялық ұсыныс) – оферта

Оффшор (салық ставкаларының төмен болуы, инвестициялық қорлар туралы айқын заңнама қабылдануы, компанияларды тіркеудің оңайлатылған жүйесі, операциялардың құпиялылығы арқасында бизнес үшін тартымды жағдай жасалған аумақ) – офшор

Оффшорные зоны – офшорлық аймақтар

Пайыз ставкасы, пайыз ұтысы – процентные ставки

Париж клубы (әлемнің экономикалық жағынан дамыған елдерінің үшінші елдерге қатысты қаржы саясатын үйлестіруші бейресми бірлестігі) – парижский клуб

“Прайм-рэйт” (АҚШ-тың коммерциялық банктер жариялап тұратын бірінші сыныпты қарызгерлерге қысқа мерзімді кредит беру ставкалары) — “прайм-рэйт”

Ревальвация (ұлттық валютаның шетел валюталарына немесе халықаралық валюта өлшемдеріне қатысты бағамының көтерілуі) — ревальвация

Резидент (белгілі бір мемлекеттің аумағында тұрақты мекендейтін жеке тұлға, сондай-ақ онда өзінің қызметін тұрақты түрде жүзеге асыратын заңи тұлға) — резидент

Сауда теңгерімі — торговый баланс

СВИФТ (Дуниесүздік банкаралық қаржы телекоммуникациялық қоғамдас-тығы) — СВИФТ (ағыл. Society for Worldwide Interbank Financial Telecommu- nication, SWIFT)

СДР (арнаулы өзара қарыз құқықтары) — СДР (SDR — Special Drawing Rights — специальные права заимствования)

CEDEL (Банктер арасында қор операциялары бойынша халықаралық ақпа-рат алмасу орталығы; бағалы қағаздармен жасалатын операциялар бойынша банкаралық есептесудің халықаралық автоматтандырылған жүйесі — еурообли-гациялар бойынша клиринг жүйесі) — CEDEL (фран. — Centrale de Livraison de Valeurs Mobillieres)

Стерлинг аймағы — стерлинговая зона

Стратегиялық серіктес, стратегиялық әріптестік — стратегическое партнерство

Стратегиялық ынтымақтастық — стратегическое сотрудничество

Сыртқы берешек — внешняя задолженность

Сыртқы борыш — внешний долг

Сыртқы сауда бағасы — цена внешнеторговая

Сыртқы сауда келісімшарты — внешнеторговый контракт

Сыртқы сауда мәмілесін бақылау — контроль внешнеторговых сделок

Сыртқы сауда төрелік соты — арбитраж внешнеторговый

Сыртқы саудадағы келісімшарт — контракт в международной торговле

Сыртқы экономикалық қызмет — внешнеэкономическая деятельность

Сыртқы экономикалық мәмілелердің валюта-қаржы және төлем шарттары — валютно-финансовые и платежные условия внешнеэкономических сделок

Тарифтер мен сауда туралы бас келісім — генеральное соглашение о тари-фах и торговле, ГАТТ

Тасымал, жүк тасымалы; тасымалақы; кеме жалдау (1. жалға алынған кеме-мен тасымалатын жүк және тасымалдың өзі; 2. халықаралық сауда теңіз қатына-сында — жүкті су жолымен тасымалдауда көлік көрсететін қызметке ақы төлеу нысаны — немесе кез келген қатынас жолдарымен жүк немесе жолаушы тасығаны үшін көлік құралының иесіне төленетін ақы; 3. кемеңі жалға беру туралы шарт немесе кемеңі жалдау) — фрахт

Төлем балансы, төлем теңгерімі — платежный баланс

Төлем валютасы — валюта платежа

Трансферттік баға, аударым бағасы — цена трансфертная

Транш, үлесті кредит (несие келісімінің қолданылу мерзімі бойына белгілі бір уақыт аралығында түрлі шарттармен беріліп тұратын несие үлесі) — транш

Үлестемелеу (мемлекеттің елге әкелінетін немесе елден әкелілетін тауар-лардың көлеміне белгілі бір мерзімге мөлшерлік шек қоюы) — квотирование

Ұлттық банктер – банки национальные

Халықаралық аукцион, халықаралық бөсеке сауда – международный аукцион

Халықаралық аукцион, халықаралық бөсеке-сауда – аукцион международный

Халықаралық банк аймағы – международная банковская зона

Халықаралық валюта қатынастарын реттеу – регулирование международных валютных отношений

Халықаралық валюта қоры – международный валютный фонд

Халықаралық валюта өлшемі – международные валютные единицы

Халықаралық валюта өтімділігі – международная валютная ликвидность

Халықаралық ғылыми-техникалық ынтымақтастық – международное научно-техническое сотрудничество

Халықаралық даму қауымдастығы – международная ассоциация развития

Халықаралық есептесу – международные расчеты

Халықаралық жаңғыру және даму банкі – международный банк реконструкции и развития

Халықаралық инвестициялық қызмет – международная инвестиционная деятельность

Халықаралық қаржы және валюта-кредит қатынастарындағы тәуекелдік – риски в международных финансовых и валютно-кредитных отношениях

Халықаралық қаржы корпорациясы – международная финансовая корпорация

Халықаралық кредит – международный кредит

Халықаралық кредит қатынастарын реттеу – регулирование международных кредитных отношений

Халықаралық кредиттің валюта-қаржы және төлем шарттары – валютно-финансовые и платежные условия международного кредита

Халықаралық лизинг – лизинг международный

Халықаралық маркетинг – маркетинг международный

Халықаралық кредиттегі кемсітушілік – дискриминация международная кредитная

Халықаралық өңірлік даму банктері – международные региональные банки развития

Халықаралық пайыз ставкасы, халықаралық пайыз ұтысы – международные процентные ставки

Халықаралық сауда шарттары – условия международной торговли

Халықаралық сауда-саттық – торги международные

Халықаралық төрелік сот – арбитраж международный

Халықаралық экономикалық ынтымақтастық банкі – международный банк экономического сотрудничества

Чартер, жалдау шарты (*әуе, теңіз немесе өзен тасымалы шартына сәйкес тасымалға бүкіл кемеңі немесе оның белгілі бір құжырасын беру шарттары*) – чартер

Чартер-партия (*әуе, теңіз немесе өзен тасымалы шартына сәйкес тасымалға бүкіл кемеңі немесе оның белгілі бір құжырасын беру шарттары*) – чартер-партия

Шетел инвестициясы, шетел салымдары – инвестиции иностранные

Шетелдік қаржы құралдары – иностранные финансовые инструменты

Ыңғайласпа сауда, қарсы сауда (*сыртқы сауда алыс-берісінің нысаны, мұнда тауарлар, көрсетілетін қызметтер импорты экспортшылардың ыңғайласпа сатып алуымен байланысты болады немесе, керісінше, экспорт ыңғайласпа импорттық операцияларға қарай қойылады*) – встречная торговля

Экономикалық және техникалық жәрдем – экономическое и техническое содействие

Экономикалық ынтымақтастық және даму ұйымы – организация экономического сотрудничества и развития

Экономиканы долларлау (*ұлттық валютаның долларға немесе басқа шетелдік валютаға қарай “безінуі”; капиталдың шекарадан кесіп өтпестен “безінуінің” бір түрі*) – долларизация экономики

Экспорт (*сыртқы нарықта коммерциялық негізде сату үшін отандық тауарды, сондай-ақ шетелдік тауарды, шетелдік әріптестер үшін отандық ұйымдар мен фирмалар көрсететін қызметтерді елден шетке шығару*) экспорт

Экспорт-импорт банкі (*сыртқы экономикалық операцияларды несиелендіруге және сақтандыруға, экспорттық несиеге кепілдік беруге мамандандырылған несие институттары*) – экспортно-импортный банк

Экспортты лицензиялау, экспортта рұқсаттамалау – лицензирование экспорта

Экспорттық жәрдемқаражат – экспортная субсидия

Экспорттық кредит (*экспортты ынталандыру үшін пайдаланылатын несие*) – экспортный кредит

Экспорттық кредитке кепілдік беру – гарантирование экспортных кредитов

Экспорттық сыйлықақы, экспорттық сипат – экспортная премия

VIII. Кәсіптік бағалау

Активтер құнын бағалау, белсенді құрал-жабдықтар құнын бағалау – оценка стоимости активов

Активтерге меншік құқықтарының құнын бағалау – оценка стоимости прав собственности на активы

Бағалау қағидаттары – принципы оценки

Бағалау қызметі – оценочная деятельность

Бағалау қызметін басқару – управление оценочной деятельностью

Бағалау қызметін лицензиялау (рұқсаттамалау) – лицензирование оценочной деятельности

Бағалау қызметіндегі құжаттар – документы в оценочной деятельности

Бағалау объектісін сипаттау – описание объекта оценки

Бағалау рәсімі – процедура оценки

Бағалау стандарттары, бағалау қалыптары – стандарты оценки

Бағалау туралы есептеме – отчет об оценке

Бағалауда салыстырмалы тұрғыдан қарау, бағалаудағы салыстырмалы көзқарас – сравнительный подход в оценке

Бағалаудағы ипотекалық-инвестициялық талдам – ипотечно-инвестиционный анализ в оценке

Бағалаудағы күн – стоимость в оценке

Бағалаудағы табыстық көзқарас (тәсіл), бағалауда табыс тұрғысынан қарау – доходный подход в оценке

Бағалаудағы шектеуші шарттар – ограничивающие условия в оценке

Бағалауды ақпаратпен қамтамасыз ету — информационное обеспечение оценки

Бағалаудың компьютерлік әдістері — компьютерные методы оценки

Бағалаушы — оценщик

Бағалаушылардың кәсіптік ұйымдары — профессиональные организации оценщиков

Бағалаушының азаматтық жауапкершілігін сақтандыру — страхование гражданской ответственности оценщика

Бағалаушының кәсіптік өдебі — профессиональная этика оценщика

Бағалы қағаздардың құнын бағалау — оценка стоимости ценных бумаг

Бақылаудағы шығындық көзқарас (төсіл), бағалауда шығын тұрғысынан қарау — затратный подход в оценке

Бизнес құнын бағалау — оценка стоимости бизнеса

Гудвилл, беделкүн (*фирманың іскерлік беделінің құны*) — гудвилл

Дисконтталған ақша ағыны әдісі (*бағалауға табыс тұрғысынан қарау кезінде меншік құнын айқындау әдісі*) — метод дисконтированного денежного потока

Жер (*экономикалық мағынада: өндірістің алғашқы факторларының бірі*) — земля

Жер құнының бағаламасы, жер құнын бағалау — оценка стоимости земли

Жылжымайтын мүлік құнын бағалау — оценка стоимости недвижимого имущества

Жылжымайтын мүлік құнын жаппай бағалау — массовая оценка стоимости недвижимости

Жылжымайтын мүлік құнын салық салу мақсатында бағалау — оценка стоимости недвижимости для целей налогообложения

Зияткерлік меншік құнын бағалау — оценка стоимости интеллектуальной собственности

Инвестициялық жоба құнын бағалау — оценка стоимости инвестиционного проекта

Ипотекалық кредит мекемесі — ипотечные кредитные учреждения

Капитал нарығы әдісі — метод рынка капитала

Кәсіпорын құнын бағалау — оценка стоимости предприятия

Кәсіптік бағалама — оценка профессиональная

Көлік құралдарының құнын бағалау — оценка стоимости транспортных средств

Қалдық бойынша капиталдандыру әдісі (*жылжымайтын мүлікті бағалау әдістерінің бірі*) — метод капитализации по остатку

Қаржы активтерін бағалау үлгісі, белсенді қаржы құндылықтарын бағалау үлгісі — модель оценки финансовых активов

Қаржы институттарының құнын бағалау — оценка стоимости финансовых институтов

Қаржының жай-күйін бағалау — оценка финансового состояния

Қорларды бағалау әдісі — методы оценки запасов

Машиналар мен жабдықтар құнын бағалау — оценка стоимости машин и оборудования

Мемілелер әдісі — метод сделок

Мүлікті бағалау қалыптары (стандарттары) жөніндегі халықаралық комитет — международный комитет по стандартам оценки имущества

Мүлікті қайта бағалау — переоценка имущества

- Салалық коэффициенттер әдісі** – метод отраслевых коэффициентов
- Салық бағаламасы** – оценка налоговая
- Сатуды салыстырмалы талдау әдісі** – метод сравнительного анализа продаж
- Статистикалық бағалау әдістері** – методы статистической оценки
- Табысты капиталдандыру әдісі** (*меншіктің құнын бағалауға табыс тұрғысынан қарау әдістерінің бірі*) – метод капитализации дохода
- Таза активтер әдісі, таза белсенді құндылықтар әдісі** – метод чистых активов
- Шоғырландырмалы құрылым әдісі** (*әртүрлі активтердің құнын бағалау кезінде қолданылатын капиталдандыру ставкасын немесе дисконт ставкасын есептеу тәсілі*) – метод кумулятивного построения
- Экономикалық субъект қызметін түсіну** – понимание деятельности экономического субъекта
- Іскерлік атақ-абырой, іскерлік бедел** – деловая репутация

IX. Карточкалық төлем жүйесі, электрондық коммерция

- Авторландыру** (*төлем картасымен операцияны жүзеге асыруға рұқсат алу*) – авторизация
- Адалдық** (*клиенттерді көтермелеудің арнаулы бағдарламасы*) – лоялти
- “Алтын төж”** (*Ресейдің картачкалық төлем жүйесі*) – “Золотая корона”
- American Express, AmEx** (*карточкалық төлем жүйелеріне маманданған аса ірі халықаралық компания*) – american Express, AmEx
- Банк терминалы** (*ақпаратты банк құжаттарының стандартты бланкілеріне енгізетін және банк ақпаратын түрлі байланыс арналарымен өздерінің абоненттеріне (клиенттеріне) беретін байланыс жүйесі не желісі*) – банковский терминал
- Банк төлем карталарының маркетингі** – маркетинг банковских платежных карт
- Банк ісіндегі ақпарат технологиялар** – информационные технологии в банковском деле
- Банкомат** (*төлем карталарын ұстаушылардың өзіне-өзі қызмет көрсету режимінде қолма-қол қаражатпен операцияларды орындауына арналған техникалық және бағдарламалық құралдар кешені*) – банкомат
- Бірлескен карта, ортақ карта** – совместная карта
- Бэк-офис** (*қызметшілері табыс әкелетін операцияларға тікелей қатыспайтын банктің немесе басқа қаржы-несие мекемелерінің бөлімдеріндегі ішкі интернеті сипаттау үшін қолданылатын термин*) – бэк-офис
- VISA CASH** (*VISA Internl қауымдастығы шығаратын, шағын сомамен операциялар жасайтын рынокқа биғдарланған “электронды әмиян” тұрпатты төлем картасы*) – VISA CASH
- VISA COPAC** (*сақталатын сомалы карта, VISA Internl қауымдастығының өнімі*) – VISA COPAC (COPAC – Chip Off-line Pre-Authoised Card)
- VISA International, VISA Internl** (*банк карталары мен басқа да төлем өнімдерін шығарумен айналысатын халықаралық төлем қауымдастығы*) – VISA International, VISA Internl
- Webmoney Transfer, WM** (*Ресейдің сандық ақшаны пайдаланатын нақты уақыт режиміндегі Интернет-есептесу жүйесі*) – Webmoney Transfer, WM

Дербес сәйкестендірме нөмір, ДСН, атаулы сәйкестендірме нөмір, АСН — Персональный идентификационный номер, ПИН

Diners Club International (*Дайнерз Клуб, Diners Club Internl* — байырғы халық-аралық төлем карточкалары жүйесі) — Diners Club International

Europay International (*халықаралық төлем жүйесі*) — Europay International

Eurocheque (*еурочек* — Eurocheque халықаралық ұйымына мүше банкілер мен қаржы мекемелері шығаратын және қабылдайтын стандарттық төлем құжаты) — Eurocheque

EMV (*Europay/MasterCard-VISA төлем жүйесінің микропроцессорлы картасы*) — EMV (Europay/MasterCard-VISA)

Есеп палатасы, есептесу палатасы — расчетная палата

Есептесу банкі — расчетный банк

Есептесу-төлем төлеу жүйесі — расчетно-платежная система

Жинаққарт (*Ресейдің смарткарт негізінде қолма-қол ақшасыз төлем төлеу жүйесі*) — сберкарт

Жол чегі (*иеленушінің белгілі бір сомадағы ақшалай қаражатқа билік ету құқығын куәландыратын төлем құжаты*) — дорожный чек

Жолақ магнитті карта — карта с магнитной полосой

JCB International (*Жапонияда жасалған халықаралық карточкалық төлем жүйесі*) — JCB International

Импринтер (*төлем картасымен операция жасау кезінде слитті ресімдейтін құрылғы*) — импринтер

Интернет-банкинг (*несие ұйымының Интернет арқылы қашықтан банк қызметін көрсетуі*) — интернет-банкинг

Карточкалық төлем жүйесі — карточная платежная система

Корпоративтік карта — корпоративная карта

Кредит картасы — кредитная карта

Кінәраттық-қайтарма төлем — претензионно-возвратный платеж

Master Card International (*банк карталарымен операциялар жасайтын халықаралық төлем жүйесі*) Master Card International

Меншікті карта — собственная карта

МО/ТО (*тауарлар мен көрсетілетін қызмет ақысын төлем карталарымен төлеу*) — МО/ТО (ағыл. Mail order/telephone order — поштамен не телефонмен берілетін тапсырыс)

Mondex International (*National Westminster Banc, NatWest* (Ұлыбритания әзірлеген төлем жүйесі) — Mondex International

Онлайн-бейнебанк, онлайн-телебанк — телебанк-онлайн

Офис-майдан (*қызметшілері табыс әкелетін операцияларға тікелей қатыспайтын банктің немесе басқа қаржы-несие мекемелерінің бөлімдеріндегі ішкі интерпейсті сипаттау үшін қолданылатын термин*) — фронт-офис

Персонализация карты — картаны атауландыру, картаны дербестендіру

Презентмент, кінәратхат (*1. төлем жүйесі шеңберінде эквайрерге тиесілі соманы алу мақсатымен шотты эквайрерден төлем карталарын шығарушыға қайтару рәсімі; 2. төлем жүйесі шеңберінде эквайрерге тиесілі соманы алу мақсатымен картаны пайдалану арқылы алынған операциялар туралы деректерді эквайрердің төлем карталарын шығарушыға жолдауы*) — презентмент

Процессинг (*эмитент-банктердің карталарын ұстаушылардың шоттары дебеттелетін және эквайрер-банктердің карталарын қабылдау орындарының шотына қаражат аударылатын операцияларды өңдеу*) — процессинг

POS-терминал, төлем терминалы (төлем картасымен жасалатын операцияларды автоматтандыруға арналған бағдарламалық және техникалық құралдар кешені) – POS-терминал

“Сайберкойн” (бірыңғай банк жүйесі шеңберінде әрекет ететін “электрондық” қолма-қол ақша жүйесі) – “сайберкойн”

“Сайберплат” (электрондық коммерция үшін инфрақұрылымдық қызмет көрсететін әмбебап төлем жүйесі) – “сайберплат”

Сәйкестендірме, сәйкестендіру (“клиент-банк” жүйесінде банкпен өзара іс-қимыл не карточкалық төлем жүйелерінде төлем картасымен операциялар бас-талғанда клиентті сәйкестендіру) – аутентификация

Слип (импринтер арқылы төлем карталарымен операция жасау кезінде ресімделетін есептік қағаз құжат) – слип

Смарт-карта, зияткерлік-карта (кіріктірілген микропроцессорлы және зерделі төлем картасы) – смарт-карта

CyberPlat (киберплат – электрондық коммерция үшін инфрақұрылымдық қызмет көрсететін әмбебап төлем жүйесі) – CyberPlat

CyberCoin (киберкойн – бірыңғай банк жүйесі шеңберінде әрекет ететін “электрондық” қолма-қол ақша жүйесі) – CyberCoin

SET (Интернетте төлем карталары арқылы қауіпсіз есептесу үшін жасалған хаттама) – SET (Secure Electronic Transaction)

STB-card (Ресейдің жолақ магнитті карталарды қолданатын карточкалық төлем жүйесі) STB-card

SSL (“клиент-сервер” жүйесінде Интернет арқылы қорғалған байланыс хаттамасы) – SSL

Токтатым-парақ (Ресейдің жеке тұлғаларға бағдарланған карточкалық төлем жүйесі) стоп-лист

Төлем карталары – платежные карты

Төлем карталары нарығы – рынок платежных карт

Төлем карталарын шығару, төлем карталарының эмиссиясы – эмиссия платежных карт

Union Card (Ресейдің карточкалық төлем жүйесі) – union Card

Халықаралық қаржы және валюта-кредит қатынастарындағы ақпараттық технологиялар – информационные технологии в международных финансовых и валютно-кредитных отношениях

Эквайринг (сауда және қызмет көрсету ұйымдарымен банк карталарын пайдаланып есептесу, сондай-ақ карталардың ұстаушыларына банкоматтарда немесе қолма-қол ақша беру орындарында қолма-қол ақша беру операцияларын жүзеге асыру қызметі) – эквайринг

Электронды сандық қол қою – электронная цифровая подпись

Электрондық бизнес – электронный бизнес

Электрондық коммерция – электронная коммерция

Электрондық қолма-қол ақша – электронные наличные деньги

Электрондық сактиян – электронный бумажник

Эмбоссирлеу, бедерлеу (бедерлі белгілер салу жолымен төлем картасындағы сәйкестендірме ақпаратты қолмен басып шығару) – эмбоссирование

Русско-казахский словарь утвержденных терминов

А

абелия (<i>биол.</i>)	асаймұсай
абзац	1. азатжол 2. еже
абонентная задолженность	абоненттік берешек
абонентная плата	абоненттік төлем
абонентская коробка	абоненттік қорап
абонентская связь	абоненттік байланыс
абонентская сеть	абоненттік желі
абонентская установка	абоненттік қондырғы
абонентский пункт	абоненттік пункт
абонентский телеграф	абоненттік телеграф
аборт (<i>мед.</i>)	түсік
абразивные инструменты (<i>мед.</i>)	түрпі құралдары
абразивы	түрпітас
абразия	жемірілу
абсанс (<i>мед.</i>)	қамығу
абсолютные основания	абсолюттік негіздер
абстракция	абстракция
абулия (<i>мед.</i>)	енжарлық
авансовые платежи	аванс төлемдер
аварийная ситуация	апатты жағдай
аварийный ремонт	апаттық жөндеу
авария производственная	өндірістік апат
август	тамыз
авитаминоз (<i>мед.</i>)	дәруменсіздік
автобиографический роман (<i>лит.</i>)	өмірбаяндық роман
автомат к ноге (<i>воен.</i>)	автомат(ты) аяққа
автомат на грудь (<i>воен.</i>)	автомат(ты) кеудеге
автомат на плечо (<i>воен.</i>)	автомат(ты) иыққа
автомат на ремень (<i>воен.</i>)	автомат(ты) белдікке
автоматизированная система проектирования	автоматтандырылған жобалау жүйесі
автоматизированная система управления	автоматтандырылған басқару жүйесі (АБЖ)
автоматическая обработка текста (<i>лингв.</i>)	мәтінді автоматты өңдеу

автоматическая подстройка	автоматтық ыңғайластыру
автоматическая регулировка усиления	күшейтуді автоматты реттеу
автоматическая система контроля	автоматтық бақылау жүйесі
автоматическая телефонная сеть	автоматты телефон желісі
автоматическая телефонная станция (АТС)	автоматты телефон стансасы (АТС)
автоматический ввод данных	деректерді автоматты енгізу
автоматический выключатель	автоматты ажыратқыш
автоматический определитель номера	автоматты нөмір анықтағыш
автоматический ответчик	автоматты жауапбергіш
автоматический поиск	автоматтық іздегіру
автоматический радиопеленгатор	автоматты радиотүтқыш
авторизованный перевод	авторлық аударма
авторская речь (<i>лит.</i>)	автор сөзі
авторская рукопись	авторлық қолжазба
авторский автограф	авторлық қолтанба
авторский гонорар	авторлық қаламақы
авторский договор	авторлық шарт
авторский комментарий	авторлық түсініктеме
авторский надзор	авторлық қадағалау
авторский оригинал	авторлық түпнұсқа
авторский текст	авторлық мәтін
авторский экземпляр	авторлық дана
авторское повествование	авторлық баяндау
авторское право	авторлық құқық
авторское произведение	авторлық туынды
автостанция	автобекет
автостоянка	автотұрақ
автоэпиграмма	автоэпиграмма
агамия (<i>мед.</i>)	жыныссыздық
агглютинативный (<i>лингв.</i>)	жалғамалы
агглютинативный язык	жалғамалы тіл
агевзия (<i>мед.</i>)	дәмсезбеушілік
агенезия (<i>мед.</i>)	жетілмеушілік
агенты выветривания	үгілу агенттері
агирия (<i>мед.</i>)	ми қыртыссыздығы
аглоссия (<i>мед.</i>)	тілсіз туу
агнатия (<i>мед.</i>)	жақ сүйексіз туу
агнозия (<i>мед.</i>)	милақы
агония (<i>мед.</i>)	жанталас
аграрная реформа	аграрлық реформа
аграфия (<i>мед.</i>)	аграфия
агрессивность (<i>мед.</i>)	долырлық

агрессивность (<i>хим.</i>)	жемірлік
адактилия (<i>мед.</i>)	молақтық
адамантобласт (<i>мед.</i>)	тіскіреуке жасушасы
адамово яблоко (<i>мед.</i>)	кадық
адаптация социальная	әлеуметтік бейімделу
адаптация к протезу (<i>мед.</i>)	протезге бейімделу
адаптация профессиональная	кәсіби бейімделу
адаптер телетекста	телемәтін бейімдеуіш
адаптированный текст	бейімделген мәтін
адгезия (<i>мед.</i>)	жабысқактық
адекватное значение	барабар мағына
аденит (<i>мед.</i>)	аденит
аденокарцинома (<i>мед.</i>)	қатерлі без ісігі
аденома (<i>мед.</i>)	қатерсіз без ісігі
аденома злокачественная (<i>мед.</i>)	қатерлі без ісігі
аденоэктомия простаты (<i>мед.</i>)	қуық асты безін сылу
адентия (<i>мед.</i>)	тіссіздік
адентия полная (<i>мед.</i>)	толық тіссіздік
адентия частичная (<i>мед.</i>)	ішінара тіссіздік
адиадохокинез (<i>мед.</i>)	қимыл үйлесімсіздігі
адинамия (<i>мед.</i>)	дәрменсіздік
адинамия мышечная (<i>мед.</i>)	бұлшықет дәрменсіздігі
адипоз (<i>мед.</i>)	семіздік
адипозурия (<i>мед.</i>)	майлақы зәр
административное подчинение	әкімшілік бағыныс
административное правонарушение	әкімшілік құқық бұзушылық
административное правонарушение	әкімшілік құқық бұзушылық
административное предупреждение	әкімшілік ескерту
административное производство	әкімшілік іс жүргізу
административно-командная система	әкімшіл-өміршіл жүйе
административно-командный	әкімшіл-өміршіл
административно-нажимный	әкімшіл-қысымшыл
административно-территориальная единица	әкімшілік-аумақтық бірлік
административно-территориальное устройство	әкімшілік-аумақтық құрылыс
административные расходы	әкімшілік шығыстар
административные штрафы	әкімшілік айыппұлдар
административный надзор	әкімшілік қадағалау
административный	әкімшілік
администратор	әкімші
аднексит (<i>мед.</i>)	аднексит
адоксовые (<i>биол.</i>)	байсат тұқымдас

адрес	адрес, мекенжай
адресная помощь	атаулы көмек
адресная социальная помощь	атаулы өлеуметтік көмек
азиатская чума (мед.)	азия обасы
азональность	бейаймақтық
азоспермия (мед.)	шәулет аздығы
азот остаточный (мед.)	қалдық азот
азотемия (мед.)	азотемия
азотистый баланс (мед.)	азоттық теңгерім
айтыс (лит.)	айтыс
академический стиль	академиялық стиль
академическое издание	академиялық басылым
акайрия (мед.)	беймазалық
акантолиммон (биол.)	кемпіршөп
акантома (мед.)	қатерлі тері ісігі
акатизия (мед.)	ұзақ отыра алмау
акваметрия (мед.)	су мөлшерін анықтау
акватория (геогр.)	айдын
акведук	тарнау
акнез (мед.)	бедеулік
акинезия (мед.)	қимылсыздық
аккомодация (мед.)	көруге икемделу
аккумулировать	жинақтау
аккумуляция	жинақтау, жинақталу
аккумуляция (мед.)	жинақталу
акозмы (мед.)	қағас есту
акт зрительный (мед.)	көру әрекеті
акт описи	тізімдеме актісі
акт сверки	салыстыру актісі
активность двигательная (мед.)	қимыл белсенділігі
активный иммунитет (мед.)	белсенді иммунитет
активность	белсенділік
актовые книги	акт кітаптары
актуальная тема	өзекті тақырып
актуальное исследование	өзекті зерттеу
актуальное членение	өзекті мүшелену
актуальный знак	өзекті таңба
актуальный признак	өзекті белгі
актуальный синтаксис	өзекті синтаксис
акты гражданского состояния	азаматтық хал актілері
акуэстезия (мед.)	есту сезімі
акцентные языки	екпінді тілдер
акын, поэт	акын

алгид (мед.)	алгид
александрийский стих (лит.)	александрия өлені
алиментарный (мед.)	қоректік
алиментотерапия (мед.)	қоректік ем
алисма (биол.)	кербезгүл
алкоголизм (мед.)	маскүнемдік
аллерген (мед.)	аллерген
алфавит	әліпби
алфавитное письмо	әліпби жазу
альвеола (мед.)	альвеола
альвеола зуба (мед.)	тіс альвеоласы
альвеола легочная (мед.)	өкпе альвеоласы
альвеолит (мед.)	альвеолит
альвеолярная пиорея (мед.)	тіс альвеоласынан ірің ағу
альвеолярный гласный (лингв.)	тіл ұшы дауысты
альтернатива	балама
альтернативные выборы	баламалы сайлау
альтернативный	баламалы
амброзия (биол.)	ойраншөп
амения (мед.)	есаландық
амиелия (мед.)	жұлынсыздық
амимия (мед.)	ымдай алмаушылық
амитоз (мед.)	амитоз
амнезия (мед.)	жадынан айырылу
амнион (мед.)	қағанақ
амниоты (биол.)	қағанақтылар
амнистия	рақымшылық
амплитуда номехи	бөгеуіл амплитудасы
ампутация (мед.)	кесіп тастау
амузия (мед.)	әуен танымаушылық
амфибия	қосмекенділер
анабиоз (мед.)	шалажансар
анализ	саралау, анализ
анализ крови (мед.)	қан айыру
анализатор (мед.)	талдағыш
аналитический центр по изучению проблем преступности и ее предупреждения	қылмыс және оның алдын алу проблемаларын зерттеу жөніндегі талдау орталығы
аналогия (мед.)	төріздестік
аналоговая величина	ұқсас шама
аналоговые данные	ұқсас деректер
аналоговые каналы	ұқсас арналар
анальгезия (мед.)	ауырғанды сезбеу

анамнез (мед.)	анамнез
анамнез заболевания (мед.)	аурудың анамнезі
анамнез эпидемиологический (мед.)	індеттік анамнез
анамния (биол.)	қағанақсыздар
анартрия (мед.)	тіл байлану
анасарка (мед.)	анасарка
анастомоз (мед.)	тамыржақтау
ангина (мед.)	баспа
ангина сифилитическая (мед.)	мерездік баспа
аневризма (мед.)	аневризма
аневризма легочной артерии (мед.)	өкпе күретамырының аневризмасы
анемия (мед.)	қаназдық
анемия злокачественная (мед.)	кәтерлі қаназдық
анемия инфекционная (мед.)	жұқпалы қаназдық
анемия медикаментозная (мед.)	дәрі-дәрмектік қаназдық
анестезия (мед.)	жансыздандыру
анимация	1. қимылдану (зат есім) 2. қимылдау (етістік)
анис (биол.)	бөден
анкер	карнак
анкета	сауал-сұрақ
анкилоз (мед.)	тасбуын
аннулирование долгов	борышты жою
аннулирование платежа	төлемнің күшін жою
аномалии зубных рядов (мед.)	тіс қатары ауытқуы
аномалии прикуса (мед.)	тістем ауытқуы
аномалия	ауытқу
анонимное заявление	домалақ арыз
анорексия (мед.)	тәбетсіздік
аносмия (мед.)	иіс сезбеу
анофтальмия (мед.)	көз алмасының болмауы
антидот (мед.)	ұқайтарғы
антикоагулянт (мед.)	қансұйылтапа
антиперистальтика (мед.)	антиперистальтика
антисептик (мед.)	микробжойғы
анурия (мед.)	зәр шықпауы
аншлиф (геол.)	кеспетас
аорта	қолқа
апатичность, апатия	селкостық
апноэ (мед.)	дем тоқтауы
аппаратный кабель	аппараттық көбіл
аппендицит (мед.)	соқырішек
аппендицит брюшнотифозный	сүзектік соқырішек

аппендицит осложненный	аскынған соқырішек
аппендицит острый	қатты қабынған соқырішек
аппендицит перфоративный	соқырішектің жарылуы
аппендицит хронический	созылмалы соқырішек
аппендэктомия (мед.)	соқырішекті алып тастау
аппетит	тәбет
апраксия (мед.)	ебедейсіздік
апрель	сәуір
аптечка	дәрі қобдишасы
арабистика	арабтану
арабская литература	араб әдебиеті
арабский алфавит	араб әліпбиі
арахнодактилия (мед.)	саусақтың сораюы
арахноидит (мед.)	арахноидит
арбитр	төреші
арбитраж	төрелік
арбитражный суд	төрелік сот
ареактивность (мед.)	қорғанышсыздық
аренда	жал, жалдау
арендатор	жалдаушы
арендодатель	жалға беруші
аристократ	ақсүйек
аристократическое общество	ақсүйектер қоғамы
арнебия (биол.)	зарқын
аройниковые (биол.)	шаянот тұқымдас
аррозия (мед.)	аррозия
артерия (мед.)	күретамыр
артерия ангулярная	бұрыштық күретамыр
артерия брыжеечная верхняя	үстінгі шажырқайлық күретамыр
артерия локтевая	шынтақ күретамыры
артерия лучевая	көріжілік күретамыры
артерия надглазничная	көз шарасы үсті күретамыры
артерия подключичная	бұғана асты күретамыры
артерия подошвенная	табан күретамыры
артерия подреберная	қабырға асты күретамыры
артерия позвоночная	омыртқа күретамыры
артерия почечная	бүйрек күретамыры
артерия пупочная	кіндік күретамыры
артерия сонная	ұйқы күретамыры
артерия сонная внутренняя	ішкі ұйқы күретамыры
артерия сонная наружная	сыртқы ұйқы күретамыры
артефакт	артефакт
артишок (биол.)	бөрікгүл

артралгия (мед.)	буын сырқырауы
артрит (мед.)	сорбуын
артрит гнойный	ірінді сорбуын
артрит травматический	жарақатты сорбуын
артрогриппоз (мед.)	артрогриппоз
артродез (мед.)	артродез
артроз (мед.)	шорбуын
артроз деформирующий	пішінді өзгертетін шорбуын
артролиз (мед.)	артролиз
артрология (мед.)	артрология
артропатия (мед.)	артропатия
артропластика (мед.)	артропластика
артротомия (мед.)	артротомия
архаический эпос	көне эпос
археологические раскопки	археологиялық қазбалар
асбест	кендіртас
асбестоз	эктастану
асептика	зарарсыздандыру
аскарида (мед.)	бөсір
аскаридоз (мед.)	бөсір ауруы
аскаридоз легких (мед.)	өкпе бөсірі
астматическое состояние (мед.)	демікпелік күй
аспермия (мед.)	шәуетсіздік
аспиратор (мед.)	демсорғы
ассимиляция (мед.)	ассимиляция
ассонанс (лит.)	ассонанс
ассоциация	қауымдастық
астения (мед.)	әлсіздік
астенопия (мед.)	көздің талуы
астма (мед.)	демікпе
астматическая триада (мед.)	демікпелік ұштаған
асфиксия (мед.)	тұншығу
асцит (мед.)	ішшемен
атака иммунологическая (мед.)	қорғаныштық шабуыл
ателектаз (мед.)	өкпенің солуы
атлант (мед.)	ауыз омыртқа
атланта-затылочный сустав (мед.)	ауыз омыртқа-шүйде буыны
атрезия (мед.)	бітеулік
атрезия кишечника (мед.)	ішек бітеулігі
атрезия пищевода	өңеш бітеулігі
атрезия прямой кишки	тікішек бітеулігі
атрибут	төлсипат
атрихоз (мед.)	атрихоз

атрофия (<i>мед.</i>)	сему
атрофия глазного яблока (<i>мед.</i>)	көз алмасының семуі
атрофия десневого края (<i>мед.</i>)	кызылиек семуі
атрофия челюсти (<i>мед.</i>)	жақ сүйектің семуі
аудио	дыбыс
аудитория	аудитория, дорісхана
аускультация (<i>мед.</i>)	тыңдап тексеру
аутогемотерапия (<i>мед.</i>)	өз қанымен емдеу
аутолиз (<i>мед.</i>)	өздігінен еру
аутопсия (<i>мед.</i>)	мәйітті ашып зерттеу
ауторегуляция (<i>мед.</i>)	өздігінен реттелу
афагия (<i>мед.</i>)	жұтына алмау
афазия (<i>мед.</i>)	сөйлей алмау
афакия (<i>мед.</i>)	жанарсыз көз
афония (<i>мед.</i>)	дауыс шықпау
афоризм	нақыл сөз
афтершоки (<i>горн., металлур.</i>)	кейінгі дүмпу
аффинаж (<i>мед.</i>)	тазалау
ахилия (<i>мед.</i>)	сөлсіздік
ахондроплазия (<i>мед.</i>)	шеміршектің жетілмеуі
ахромия (<i>мед.</i>)	түссіздік
ахромия кожи (<i>мед.</i>)	терінің түссіздігі
ацетонурия (<i>мед.</i>)	ацетонның зәрмен шығуы
ацефалия (<i>мед.</i>)	бассыз туылу
ацидемия (<i>мед.</i>)	қандағы қышқылдың артуы
ацидогенез (<i>мед.</i>)	қышқыл шығару
ацидоз (<i>мед.</i>)	қышқылдану
аэрация воды (<i>мед.</i>)	суға ауа сіңіру
аэрогастрия (<i>мед.</i>)	асқазан желденуі
аэрогенный (<i>мед.</i>)	ауа текті
аэроперитонеум (<i>мед.</i>)	күрсақ қуысының желденуі
аэрофагия (<i>мед.</i>)	ауа жұту
аэрофильтр (<i>мед.</i>)	ауасүзгі

Б

бадик (<i>лит.</i>)	бәдік
база лексических данных (<i>лингв.</i>)	лексикалық дерекқор
база морфологических данных	морфологиялық дерекқор
база синтаксических данных	синтаксистік дерекқор
база статистических данных	статистикалық дерекқор
база фонетических данных	фонетикалық дерекқор
база экспертных данных	сараптамалық дерекқор

базальный (мед.)	негіздік
базедова болезнь (мед.)	бадырақ дерті
базис протеза (мед.)	протез тірегі
базофобия (мед.)	жүріп-тұрудан қорқу
бакен	бақана
бакенщик	бақаншы
баксы (лит.)	баксы
бактерионоситель	бактерия тасымалдаушы
бактериотоксин	бактерия уы
бактериурия (мед.)	зәрде бактерияның болуы
бактерия беззетворная (мед.)	ауру тудырғыш бактерия
баланит (мед.)	күпек қабынуы
баланс	теңгерім
балка	белдем
балл пути	жол бағамы
баллада	баллада
балладная строфа (лит.)	баллада шумағы
баидаж (мед.)	белтартпа
банкет	зияпат
банк-залогодержатель	кепіл ұстаушы банк
банки второго уровня	екінші деңгейдегі банктер
банковские платежи	банктік төлемдер
банковский вклад	банк салымы
банковский депозит	банк депозиті
банковский лизинг	банк лизингі
банковский процент	банк пайызы
банковский сертификат	банк сертификаты
банковский счет	банк шоты
банк-посредник	делдал банк
банкротство	банкроттық
барабан	қағыран
барашек (маш.)	бимешік
бард	бард
баржа	баржы
бармак (лит.)	бармақ
барорцептор (мед.)	бароқабылдағыш
баротравма (мед.)	барожаракат
бартер	баспабас
бартерные операции	баспабас операциялар
бархан (геогр.)	шағыл
барьер (мед.)	бөгесін
басенный стих (лит.)	мысал өлең
баснописец	мысалшы

бассейн	алап
бастующий	ереуіліші
багагастрия — гастроптоз (мед.)	асқазанның төмен түсуі
бахромка (мед.)	шашақ
бахромка зрачкового края (мед.)	қарашық жиегінің шашағы
бахши (лит.)	бахшы
бачок	күбішік
бегом марш (воен.)	жүгіре адымда
бегунок	жүгіртпе
бегущая волна (физ.)	кума толқын
бегущая строка	жүгіртпе жол
бедность	кедейлік
бедные руды	кенеусіз кен
бедренная кость (мед.)	ортан жілік
бедствие экологическое	экологиялық апат
беженец	босқын
без вести (пропавшие)	хабар-ошарсыз (жоғалғандар), хабар-сыз жоғалған
безвихревой (тех.)	күйынсыз
бездятельность	бейқарекет
беззаконие	заңсыздық
безнадежное положение	үмітсіз жағдай
безнадежный больной (мед.)	үмітсіз науқас
безнаказанность	жазаланбау
безопасность пациента (мед.)	науқастың қауіпсіздігі
безработица массовая	жаппай жұмыссыздық
безработица молодежная	жастар жұмыссыздығы
безработица региональная	өңірлік жұмыссыздық
безработица сезонная	маусымдық жұмыссыздық
безработица скрытая	беймәлім жұмыссыздық
безразличное состояние	бейтарап күй
безударное слово (лингв.)	екпінсіз сөз
безударные языки	екпінсіз тілдер
безударный	екпінсіз
безударный гласный	екпінсіз дауысты
безударный слог	екпінсіз буын
безусловный рефлекс (мед.)	шартсыз рефлекс
безуспешность лечения	ем қонбау
бейт (лит.)	бәйіт
белковое вещество	нәруыз зат
беллетрист	беллетрист
беллетристика	беллетристика
белок	нәруыз

белокровие (<i>мед.</i>)	ақ қан
белые пятна (<i>ист.</i>)	ақтаңдақтар
бельмо (<i>мед.</i>)	ноғала
берег наветренный	жел жаға
берег подветренный	ық жаға
береговой вокзал	жағысжай
беременность	жүктілік
беременность внематочная (<i>мед.</i>)	жатырдан тыс жүктілік
бересклет (<i>биол.</i>)	кабыржық
бесплодие (<i>мед.</i>)	бедеулік
беспризорность	панасыздық
беспроводная связь	сымсыз байланыс
бессонница (<i>мед.</i>)	үйқысыздық
бестселлер	бестселлер
бесхозяйственность	несіздік
бета-версия	ілкі нобай
беташар	беташар
бетон	күйматас
бетононасос	күйматас сорғысы
бешенство (<i>мед.</i>)	кұтырма
библиографический ежегодник	библиографиялық жылнамалар
библиографический метод в литературоведении	әдебиеттанудағы библиографиялық әдіс
библиографический обзор	библиографиялық шолу
библиографический справочник	библиографиялық анықтама
библиографический указатель	библиографиялық көрсеткіш
библиографическое издание	библиографиялық басылым
библиографическое пособие	библиографиялық құралдар
библиографоведение	библиографиятану
биение (<i>мед.</i>)	соғу, қағу
библиографическая ссылка	библиографиялық сілтеме
бинарный	жұптас
биографический жанр	өмірбаяндық жанр
биржа труда	еңбек биржасы
биржевая котировка	биржалық белгіленім
биржевая спекуляция	биржалық алыпсатарлық
биржевик	биржашы
биржевой арбитраж	биржалық төрелік
биржевой маклер	биржалық маклер
биржевой совет	биржа кеңесі
биржевые доходы	биржалық кірістер
биржевые уставы	биржалық жарғылар
бисексуальность, бисексуализм (<i>мед.</i>)	қос жыныстылық

бифуркация	скіжарылу
бифуркация рек	өзендердің скіжарылуы
благородные материалы (мед.)	асыл материалдар
благословение	бата
бластома (мед.)	бластома
блеск зуба (мед.)	тіс жарқылы
блефарит (мед.)	қабак қырының қабынуы
близкие родственники	жақын туыстар
блиндаж (воен.)	жертөле
блок (тех.)	бүлен
блокировка	күрсаулау
бляшка	айылбас
бляшка (мед.)	түйіртпек
бодрствование (мед.)	сергу
боевая задача (воен.)	жауынгерлік тапсырма
боеголовка	октүмсык
боеготовность	жауынгерлік өзірлік; ұрысқа өзірлік
боек	түрткіл
боеприпасы	ок-дәрі
болезненность (мед.)	аурушандық
болезненный (мед.)	аурушан
болезни атопические	оғаш аурулар
болезни венерические	жұқпалы жыныс аурулары
болезни инфекционные	жұқпалы аурулар
болезни приобретенные	жүре пайда болған аурулар
болезни профессиональные	кәсіби аурулар
болезнь	ауру, дерт
болезнь глистная	ішек күрт ауруы
болезнь горная	тау дерті
болезнь изнурительная	жадап-жүдететін ауру
болезнь кожная	тері ауруы
болезнь костей	сүйек ауруы
болезнь лучевая	сәуле ауруы
болезнь морская	теңіз дерті
болезнь мочекаменная	несептік тас ауруы
болезнь мочеполовая	несептік-жыныстық ауру
болезнь наследственная	тұқым қуалайтын ауру
болезнь неизлечимая	дауасыз дерт
болезнь нервная	жүйке ауруы
болезнь профессиональная	кәсіби ауру
болезнь социальная	элеуметтік ауру
болеутоляющие средства (мед.)	ауырғанды басағын дәрілер
боли голодные (мед.)	ашқарын ауыруы

боли кишечные (мед.)	ішек ауыруы
болт	бұран
боль (мед.)	ауыру
боль ангинозная	қантамырдың қысып ауыруы
боль блуждающая	кезеген ауыру
боль в деснах	қызылпек ауыруы
боль давящая	жаншып ауыру
боль дистензионная	керіп ауыру
боль жгучая	күйіп-жанып ауыру
боль иррадирующая	таралмалы ауыру
боль коликообразная	шаншып ауыру
боль колющая	сұққылап ауыру
боль костей	сүйек сырқырауы
боль ночная	түнгі ауыру
боль ноющая	сыздап ауыру
боль опоясывающая	күрсаулап ауыру
боль отраженная	шарпылып ауыру
боль поздняя	кешеуілдеген ауыру
боль прекращающаяся	бөсеңсіген ауыру
боль приступообразная	ұстамалы түрде ауыру
боль проникающая	дендеп ауыру
боль пульсирующая	солқылдап ауыру
боль распирающая	жарып ауыру
боль режущая	кесіп ауыру
боль рецидивирующая	қайталамалы ауыру
боль сверлящая	тесіп ауыру
боль сжимающая	сығымдап ауыру
боль схваткообразная	бүріп ауыру
боль тупая	ұйып ауыру
боль шемящая	ашып ауыру
больница городская	қалалық аурухана
больница детская	балалар ауруханасы
больница клиническая	клиникалық аурухана
больница общая	жалпы аурухана
больница сельская	ауылдық аурухана
больница специальная	арнайы аурухана
больничный лист	сырқаттану парағы
больное место	ауырған жер
больной (мед.)	науқас, сырқат
большие коренные зубы	үлкен азу тістер
бор	шокқарағай
бородавка	сүйел
бородок	шойбіз

борозда (<i>мед.</i>)	жүлге
бороздка носогубная (<i>мед.</i>)	мұрын-ерін жүлгесі
боры ленточные	жалқарағай
ботулизм	ботулизм
брадикардия (<i>мед.</i>)	жүректің ақырын соғуы
брадипноэ (<i>мед.</i>)	ақырын дем алу
брадиэстезия (<i>мед.</i>)	толық сезінбеу
брахиодонт (<i>мед.</i>)	қысқа тістер
брахицефал (<i>мед.</i>)	шақша бас
бред галлюцинаторный (<i>мед.</i>)	елес көріп сандырақтау
бред изменчивый (<i>мед.</i>)	құбылмалы сандырақтау
бред стойкий (<i>мед.</i>)	тұрақты сандырақтау
бред эпилептический (<i>мед.</i>)	қояншық сандырақ
бредовые мысли	сандырақ ойлар
бриз	жағажел
бровка	жарқабақ
брод	өткел
бродяжничество	қаңғыбастық
бродячий сюжет	көшпелі сюжет
брожение	ашу
брокер	делдал
бронезилет (<i>воен.</i>)	берен
броня (<i>тех.</i>)	берен
броня кабеля	кәбіл сауыты
брошюра	кітапша
бруски шлифовальные	тегістегіш қайрақ
брусок	қайрақ
бруцеллез (<i>мед.</i>)	сарып
брыжейка (<i>мед.</i>)	шажырқай
брюшина висцеральная (<i>мед.</i>)	беткей ішперде
брюшина париетальная (<i>мед.</i>)	қабырғалық ішперде
бутор	төбешік
буторок (<i>мед.</i>)	бұдырмақ
бугристость (<i>мед.</i>)	бұдырлық
будущее время цели (<i>лингв.</i>)	мақсатты келер шак
буква с тенью (<i>лингв.</i>)	көленке әріп
булимия (<i>мед.</i>)	мешксілік
бульжник	жұмыртас
бумага светочувствительная	нүрсезгір қағаз
бунтовщик, мятежник	бүлікші
бурав (<i>мед.</i>)	бұрғыша
бурение	бұрғылау
буримость	бұрғыланғыштық

буртик	бүртік
бутерлак (<i>биол.</i>)	дүңкеш
бухгалтерский баланс	бухгалтерлік теңгерім
бухта (<i>геогр.</i>)	қойнау
быстрина	тезағыс
быстродействующий	тез әсер еткіш
быстроток	тезағын
бытовая лексика	тұрмыстық лексика
бытовая пародия	тұрмыстық пародия
бытовой подряд	тұрмыстық мердігерлік
бытовые песни	тұрмыс жырлары
бюджет семьи потребительский мини-мальный	отбасының ең төменгі тұтыну қаражаты

В

вагина	қынап; 2. іншек (кольпос)
вагинит	1. қынап қабынбасы, 2. іншек қабынбасы
вакансия	бос жұмыс орны
вакуум-насос	вакуум-сорғы
вакуумный затвор	вакуумдық бекітпе
вакуум-пипетка	вакуум-тамшуыр
вал	жал
валик	білікше
валлиснерия (<i>биол.</i>)	бұрамажапырақ
валун	қойтас
валютный контроль	валюталық бақылау
валютный рынок	валюта нарығы
вариант	нұсқа
вариантность	нұсқалылық
ведение в литературоведение	әдебиеттануға кіріспе
вверенный	сеніп тапсырылған
ввоз иностранной рабочей силы	шетелдік жұмыс күшін әкелу
вдавление	1. батық; 2. батыру
вдох	дем тарту
вдувание (<i>физ.</i>)	үрлеу
веб-компонент	веб-құрамдас
веб-узел	веб-торап
ведомственные сети связи	ведомстволық байланыс желілері
везикула	сулы бөртпе
веймарский классицизм (<i>лит.</i>)	веймар классицизмі

великое бедствие, невероятные трудности и лишения (<i>ист.</i>)	актабан шұбырынды, алқакөл сұлама
величальная песня	мадақ әлен
величина (<i>мат.</i>)	шама
вена	вена, көктамыр
веночные артерии	тәждік артериялар
венчурные (дочерние) предприятия	еншілес кәсіпорындар
вересковые (<i>биол.</i>)	көкбұта тұқымдас
версия	нобай
вертикальное перемещение	тігінен орын алмасу
вертолет	тікұшақ
верхний колонтитул	үстінгі деректеме
Верховный Совет	Жоғарғы Кеңес
верховодка	қалқыма су
зерчение	үйірілу
зершина слога (<i>лингв.</i>)	буын шыңы
зес насыпной	үйінді салмақ
зес объемный	көлемді салмақ
зес удельный	меншікті салмақ
зесомость	салмақтылық
ветвь сети связи	байланыс желісінің тармағы
вешка	қада
вещественные доказательства	заттай дәлелдемелер
вещество взрывчатое	жарылғыш зат
вещество кости, компактное	сүйектің тығыз тіні
вещество мозговое	ми тіні
вещество	1. заттегі, заттек; 2. заты, тіні
вещество, костное основное	сүйектің негіздік заттегі
вещное право	заттық құқық
взаимное подчинение	өзара бағынысты
взаимный залог (<i>лингв.</i>)	ортақ етіс
взаимодействие между сетями	желіаралық әрекеттестік
взаимозависимость	өзара тәуелділік
взаимозаменяемость	өзара алмасымдылық
взаимоподчинение	матасу
взвешенная пыль	ұшпа шаң
взвешивание	таразылау
вздутие живота	іш кебу, іш желдену
вздутие легких	өкпенің кампаюы
вздутие щеки	ұрт ісу
взрыв	жарылыс
взыскание	жаза
взыскание дисциплинарное	тәртіптік жаза

вид	түр
видеосалон	бейнесалон
видеофильм	бейнефильм
виды залога	кепіл түрлері
виды имущества	мүлік түрлері
виды литературы	әдебиет түрлері
вилка разьема	ағытпа ашасы
вилочковая железа (мед.)	айырбез
винт	бұранда
винт костный	сүйек бұрандасы
виртуальная память	ауани жады
виртуальный	ауани
вирус фильтрующийся	сүзілгіш вирус
вирусоноситель	вирусиеленуші
висцеральный	ішқұрылыстық
витая пара	есулі қоссым
витая рифма, смежная рифма	аралас үйқас
вителиго (мед.)	актандақ
виток (тех.)	орам
виток связи	байланыс орамы
вихрь (физ.)	құйын
ВИЧ (вирус иммунодефицита человека)	АИТВ (адамның иммунитет тапшылығы вирусы)
вклинение мозга	мидың сыналануы
включатель	қосқыш
вколачивание зуба	тіс қазықталуы
ВКП(б)	БК(б)П
вкрапленники	сеппелер
влагалище глазного яблока	көзалма қынабы
влагалище широкое	кең іншек
влагалище	1. қынап; 2. іншек
влагоемкость	ылғал сыйымдылық
лагооборот	ылғал айналымы
лагоперенос	ылғал тасымалдау
лагопроводность	ылғал өтімділік
владыка	әмірші
влажность критическая	қауіпті ылғалдылық
властитель	билеуші
власть	окімет, билік
влечение навязчивое	мезілегіш құштарлық
вливание внутривенное	венаға құю (салу, жіберу)
вливание внутримышечное	бұлшықетке салу (жіберу)
вливание интратрахеальное	кеңірдекке құю

зливание капельное	тамшылатып жіберу (салу, кую)
зливание струйное	шүмектетіп кую
зливание	кую, (сұйық) дәрі жіберу, сұйықтық, кую (инфузия, инъекция)
ВЛКСМ	БЛКЖО
зместимость	сыйымдылық
знебюджетные фонды	бюджеттен тыс қорлар
зелитературная лексика	әдеби тілден тыс лексика
знеочередные выборы	кезектен тыс сайлау
знеплановые проверки	жоспардан тыс тексеру
знесудебная процедура	соттан тыс рәсім
знешняя политика	сыртқы саясат
знешнеэкономическая сделка	сыртқы экономикалық мәміле
знешний аудит	сыртқы аудит
знешняя угроза	сыртқы қатер
знимание (<i>воен.</i>)	назар сал
знутреннее трение (<i>физ.</i>)	ішкі үйкеліс
знутригосударственный	мемлекетішілік
знушение	1. гипноз; 2. иландыру (сендіру)
зогнутость (<i>мат.</i>)	ойыстық
зода жесткая	кермек су
зода инфильтрационная	сіңбе су
зода мягкая	жұмсақ су
зода погребенная	көмбе су
зодевиль	водевиль
зодоворот	ірім
зодоем	суайдын
зодоизмещение (<i>физ.</i>)	суығыстырым
зодоисточник	су көзі
зодомерная трубка	су өлшегіш түтік
зодоносный комплекс	сулы қат-қабат
зодоносный пласт	сулы қабат
зодообмен	су алмасу
зодоотвод	суәкеткі
зодопад	сарқырама
зодопотребление	су тұтыну
зодопроницаемость	сусіңіргіштік
зодосброс	су ағыту
зодоснабжение	сумен қамтамасыз ету
зодоток	ағын су
зодохранилище	су қоймасы
зоды аллювиальные	сіңбе су
зоды безнапорные	қысымсыз су

воды внешние	кар суы
воды грунтовые	ызасу
воды дренажные	кашыртқы су
воды подземные карстовые	кеуекті жерасты суы
воды ювениальные	ювенил суы
водянка семенного канатика <i>(мед.)</i>	снбау шемені
водянка	шемен
военизированное формирование	әскерилендірілген құралым
военное положение	соғыс жағдайы
военно-лечебное учреждение	әскери-емдеу мекемесі
военнослужащий	әскери қызметші
военные действия	соғыс қимылдары
военный суд	әскери сот
возбудитель <i>(мед.)</i>	қоздырғыш
возбуждение половое	жыныстық қозу
возбуждение психическое	еліру
возведение крепн	бекітпе орнату (қалау)
возврат до зачисления во вклад	салымға есептеуден бұрын қайыру
возвратное местоимение <i>(лингв.)</i>	өздік есімдік
возвратный глагол <i>(лингв.)</i>	өздік етістік
возвратный залог <i>(лингв.)</i>	өздік етіс
возвышенность куполовидная	дөң
возвышенность	қырат
воздействие внешнее	сыртқы әсер
воздух <i>(воен.)</i>	әуе қаупі
воздух разреженный	селдір ауа
воздуховод	ауа откізгіш
вознаграждение	сыйақы
возобновление леса	орманды жаңғырту
возраст внутриутробный	кұрсақтағы ай-күні
возраст грудной	емшек жасы
возраст дошкольный	мектепке дейінгі шақ
возраст зрелый	кемел шақ
возраст паспортный	толқұжаттық жас
возраст подростковый	балдырған шақ
возраст пожилой	егде жас
возраст препубертатный	жасөскін шақ
возраст пубертатный	жасөспірім шақ
возраст репродуктивный	бала көтеретін шақ
возраст средний	орта жас
возраст старческий	кәрілік жас
возраст фактический	нақты жасы
возраст школьный	мектеп жасындағы шақ

возраст школьный, младший	төменгі сыныптық жас
возраст школьный, старший	жоғарғы сыныптық жас, жасөспірім шак
возраст юношеский	ержеткен шак. бойжеткен шак
возраст ясельный, возраст грудной	емшек жасы
воин (воен.)	жауынгер
воинская служба	әскери қызмет
воинская часть	әскери бөлім
воинское звание	әскери атақ
воинское соединение	әскери құрама
воинское формирование	әскери құралым
волдырь	күлдіреуік
волеизъявление	ерік білдіру
волна взрывная	копарылыс толқын
волна звуковая	дыбыс толқын
волна плоская	жазық толқын
волна поперечная	көлденен толқын
волна продольная	бойлық толқын
волна рассеянная	шашыранды толқын
волна стока	ағыс толқыны
волна стоячая	тұрғақ толқын
волна упругая	серпінді толқын
волновая поверхность	толқын бет
волновод	толқын арнасы
волновое поле	толқын өріс
волоконная оптика	талшықтық оптика
волоконно-оптическая линия связи	талшықты-оптикалық байланыс желісі
волоконно-оптический кабель	талшықты-оптикалық кабiл
волося, волостной (ист.)	болыс
волосы головы	шаш
волосы ноздрей	мұрын (танау) қылшығы
волосы подмышки	қолтық жүні
волосы пушковые	түбіт түк
волосы щетинистые	қылшық түк
волчанка красная	қызыл жегі
волчок	зырылдауық
волшебные сказки	қиял-ғажайып ертегілер
вольно (воен.)	бостан
вольный перевод	еркін аударма
вольный стих	еркін өлең
воронка	күйғы
ворот	шығыр

ворсинка (<i>мед.</i>)	бүр
ворсинки брюшинные	ішперде бүрі
ворсинки кишечные	ішек бүрі
восклицание, восклицательный (<i>лингв.</i>)	леп, лепті
восклицательная интонация	лепті интонация
восклицательное предложение	лепті сойлем
восклицательные частицы	лепті демеуліктер
восклицательный знак	леп белгісі
воспаление гнойное	іріңді қабынба
воспаление дескваматозное	түлемелі қабынба
воспаление катаральное	талаурап қабыну, талаурамалы қабынба
воспаление неспецифическое	телімсіз (бейспецификалы) қабынба
воспаление острое	жіті қабыну
воспаление перифокальное	зақым айналасының қабынбасы
воспаление рожистое	тілме қабынбасы
воспаление серозное	сірілі қабынба
воспаление специфическое	телімді қабынба, спецификалы қабынба
воспаление	қабыну, қабынба
воспитательное значение литературы	әдебиеттің тәрбиелік мәні
воспламенение	тұтану
воспламенитель	тұтатқыш
воспламеняемость	тұтанғыштық
воспоминания	естеліктер
восприимчивость к инфекции	жұқпа қабылдағыштық
восприимчивость к помехам	бөгеуіл қабылдағыштық
восходящая ветвь	өрлемелі тармақ
восходящая мелодика (<i>лингв.</i>)	өсіңкі әуен
восходящий (<i>лингв.</i>)	өсіңкі
восьмистишие, сегизаяк (<i>лит.</i>)	сегизаяқ
впадина	ойыс, ойпат
впадина вертулажная	ұршық ойығы
вправление выпавшей пуповины	түсіп кеткен кіндікбауды қайта салу
вправление грубое	күштеп салу
вправление под контролем зрения	көріп отырып салу
вправление самопроизвольное	өздігінен орнына түсу
вправо разомкнись (<i>воен.</i>)	оңға жазыл
вправо сомкнись (<i>воен.</i>)	оңға сығыл
враждебный умысел	жаулық пиғыл
врач военный	әскери дәрігер
врач высшей категории	жоғары санатты дәрігер

врач дежурный	кезекші дәрігер
врач семейный	отбасылық дәрігер, отбасы дәрігері
врач участковый	учаскелік дәрігер, учаске дәрігері
врач школьный	мектеп дәрігері
врачебная ошибка	дәрігерлік қате, дәрігер қателігі
врачебная ответственность	дәрігерлік жауапкершілік, дәрігер жауапкершілігі
врачебная тайна	дәрігерлік құпия
врачебная экспертиза (медицинская экспертиза)	дәрігерлік сараптама (медициналық сараптама)
врачебно-консультационная комиссия (ВКК)	дәрігерлік-консультациялық комиссия (ДКК)
врачебно-трудовая экспертная комиссия (ВТЭК)	еңбекке жарамдылықты медициналық сараптау комиссиясы (ЕЖМСК)
врачебный долг	дәрігерлік борыш
врачебный проступок	дәрігер кінәсі, дәрігерлік кінә
вращение	айналу
вредитель	зиянкес
вредительство	зиянкестік
вредность производственная	өндіріс зияндылығы, өндірістік зияндылық
вредность	зияндылық
вредные примеси	зиянды араласпалар
вредные производственные факторы	өндірістік зиянды (факторлар (ықпалдар))
временная нетрудоспособность	уақытша еңбекке жарамсыздық
время в литературе	әдебиеттегі уақыт
время голода (ист.)	ашаршылық заман
время истинное звездное	жұлдыздық ақиқат уақыт
время квазиистинное звездное	жұлдыздық квазиақиқат уақыт
время начисления	есептеу уақыты
время обработки сигнала	сигнал өңдеу уақыты
время обратного хода	кері жүріс уақыты
время падения	түсу уақыты, құлау уақыты
время подъема	көтерілу уақыты
время поиска неисправности	ақаулықты іздеу уақыты
время пробега	жүру уақыты
всасываемость (мед.)	сіңірімділік
всасываемость лекарства	дәрі сіңімділігі
всасывание	сору
всасывание в кишечнике	ішекте сіңуі
всасывание чрезкожное	тері арқылы сіңуі, теріден сіңуі

всемирная история	дүниежүзілік тарих
всемирная литература	элемдік әдебиет
всеобщее	жалпыға бірдей
всеобщее, равное и прямое избирательное право	жалпыға бірдей, тең және төте сайлау құқығы
вскрытие гнойника	іріндікті жару; іріндік жарылуы
вскрытие плодного пузыря	қағанағын жару; қағанағы жарылу
вскрытие трупа	өлікті (мәйітті) сою (аутоопсия)
вскрытие трупа патологоанатомическое	өлікті (мәйітті) патологоанатомиялық сою, патанатомиялық аутсопия
вскрытие трупа судебно-медицинское	өлікті (мәйітті) сот-медициналық сою, сот-медициналық аутсопия, сот-медаутсопия
вспениватели (<i>горн., металлур.</i>)	көпірткіштер
вспомогательный производственный персонал	өндірістегі қосалқы қызметкерлер құрамы
вспышка	жаркыл
вспышка бредовая	сандырақ ұстамасы
вспышка инфекций	жұқпа басталып кетуі, инфекция тұтануы
вспышка эмоциональная	эмоцияның бұрқ стуі, эмоциялық тұтаныс
вставка (<i>тех.</i>)	салғы
вставная новелла (<i>лит.</i>)	қыстырма новелла
встать (<i>воен.</i>)	тұр
вступление волны (<i>горн., металлур.</i>)	толқын келуі
всходы (<i>с.-х.</i>)	оскін
вторичная сеть	қайталама желі
вторичное защитное покрытие	қайталама қорғаныш қаптамасы
второстепенное ударение (<i>лингв.</i>)	қосалқы екпін
вулкан	жанартау
вулканология	жанартаутану
вульва	сарпай
вульвовагинит	сарпай-іншек қабынбасы
входное гнездо	кіріс ұясы
входящий	кіресін
ВЦИК	БОАТКОМ
ВЦСПС	КОБОС
выбоина	ойдым
выбоина дороги	жол ойдымы
выбытие за рубеж	шетелге кету
выветренность	үгілгендік
выветривание	үгілу

выветривание избирательное	ішінара үгілу
выветривание физическое	физикалық үгілу
вывих бедра	ұршығы шығып кету
вывих плеча	иығы шығып кету
вывих привычный	ойнамалы буын, ойнамалы буын шығуы, буынның дағдылы шығуы
вывих стопы	тобық шығып кету
вывод прибора	аспап шықпасы
выводной (воен.)	шығарушы
выворот век	қабак қайырылып кету, қайырылып кеткен қабак. (қайырылған қабак)
выворот слизистой оболочки	сілемейлі қабық айналып кету
выговор	сөгіс
выговор необоснованный	негізсіз сөгіс
выдворение	елден қуу
выделение культуры клеток	микроб өсінін алу
выделение культуры микроба	микроб өсінін алу
выделение текста	мәтінді айрықшалау
выделение мекония, избыточное	тонғақтың моя (артық, көп) шығуы
выделения кровянисто-гнойные	қанды-ірің шығындылар
выделения послеродовые (мед.)	босанғаннан кейінгі шығындылар
выделения слизисто-гнойные	сілемейлі-іріңді шығындылар
выделенные сети связи	байланыстың бөлектелген желілері
выдох	дем шығару
выемка	алу
вызов абонента	абонентті шақыру
выключатель	ажыратқыш
выключение	ажырату
вымогательство	бопсалау
вымоина, промоина	ойылым
выноска кабеля	кәбіл шығару
выпрямитель	түзеткі
выпуклость	дөңестік
выравнивание нагрузки	жүктемені теңестіру
выразительная речь	мәнерлеп сөйлеу
выразительное слово	сөз мәнерлілігі
выразительное чтение	мәнерлеп оқу
выразительные средства речи	мәнерлеп сөйлеу құралдары
высокая мелодика	жоғары әуен
высокочастотная установка	жоғары жиілікті қондырғы
выхлопная труба	түтіндік
выход из кризиса	дағдарыстан шығу
вычет	шегерім

вычеты по фиксированным активам
 вычислитель
 вычислительная машина
 вычислительный комплекс
 вычитаемое (*мат.*)
 выщелачивание (*горн., металлур.*)
 выщербина
 выя (*мед.*)
 вьюга
 вязь (*лингв.*)

тіркелген активтер шегерімі
 есептеуіш
 есептеу машинасы
 есептеу кешені
 азайтқыш
 шаймалау
 кетік
 желке
 бұрқасын
 орме жазу

Г

гавань
 газал (*лит.*)
 газетные жанры
 газонокосилка
 гайка
 гаклия (*лит.*)
 галочка
 галька
 гармония
 гармония гласных (*лингв.*)
 гаситель
 гастроколите (*биол.*)
 гвардия
 гейзер
 генеральное соглашение
 генеральный подрядчик
 генератор испытательного сигнала
 генератор кадровой развертки
 генофонд
 геодезические условия
 герб
 герменевтика (*лит.*)
 героические сказки
 героические стихи
 героический эпос
 герпес (*мед.*)
 гиалея (*биол.*)
 гибкая система труда
 гибкость
 гидрилла (*биол.*)

айлақ
 газал
 газет жанрлары
 көгалшалғы
 тегір
 гақлия
 қанатша
 малғатас
 үйлесім
 дауыстылар үндесімі
 сөндіргі
 оректікен
 ұлан
 гейзер
 бас келісім
 бас мердігер
 сынақтық сигнал генераторы
 кадр жаймалау генераторы
 тектік қор
 геодезиялық жағдайлар
 елтаңба
 герменевтика
 батырлық ертегілер
 батырлық өлеңдер
 батырлық эпос
 ұшак
 әсемгүл
 еңбектің икемді жүйесі
 иілгіштік
 болбыр

гидроизоляция	гидрооқшаулағыш
гидрофильность	сутартқыштық
гидрофобность	сутепкіштік
гидроэлектростанция <i>деривационная</i>	деривациялық су электр станциясы
гимн	әнұран
гипотеза	болжал, гипотеза
гипоцентр (<i>горн., металлур.</i>)	ішкіндік
гипурис, хвостник (<i>биол.</i>)	күлтеқұйрық
гиргенсония (<i>биол.</i>)	қарасаған
гиря	гіртас
главное ударение (<i>лингв.</i>)	негізгі екіпін
главное управление	бас басқарма
главный (компьютер)	басты (компьютер)
главный толчок (<i>горн., металлур.</i>)	бас дүмпу
гладилка	тегістегіш
глазок	көзек
глазурь	зертас
гласный (<i>лингв.</i>)	дауысты
гласный звук (<i>лингв.</i>)	дауысты дыбыс
глей	қопа топырағы
глина	саз
глобализация	жаһандану
глобальная безопасность	жаһандық қауіпсіздік
глотка (<i>мед.</i>)	көмекей
глоточный согласный (<i>лингв.</i>)	көмей дауыссыз
глубина строя (<i>воен.</i>)	сап ұзындығы
глухая мелодика (<i>лингв.</i>)	көмескі әуен
глухой (<i>лингв.</i>)	қатаң
глухой гласный (<i>лингв.</i>)	көмескі дауысты
глухой звук (<i>лингв.</i>)	қатаң дыбыс
глухой согласный (<i>лингв.</i>)	қатаң дауыссыз
глухой согласный звук (<i>лингв.</i>)	қатаң дауыссыз дыбыс
глуши двигатель (<i>воен.</i>)	қозғалтқышты өшір
глушитель	өшіргі
глыба	шойтас
гляциология	гляциология
гноеродный (<i>мед.</i>)	іріндеткіш
гнойник (<i>мед.</i>)	іріңқалта
годовой фонд оплаты труда	жылдық еңбекақы төлеу қоры
голец	жалаңшын
головка	бастиек
головка оптической записи	оптикалық жазба бастиегі
головка рельса	рельс қалпақшасы

головные уборы надеть <i>(воен.)</i>			бас киім(ін)ді ки
головные уборы снять <i>(воен.)</i>			бас киім(ін)ді шеш
гололед			көктайғак
голосовой трафик			дауыстық трафик
голый провод			жалаңаш сым
гомойосмотические животные <i>(биол.)</i>			жылықанды жануарлар
гониолимон <i>(биол.)</i>			қызшөп
горизонтальное перемещение			көлденең орын алмасу
горные породы			тау жыныстары
городская связь			қалалық байланыс
городская сеть			қалалық желі
городское зонирование			қалалық аймақтау
гортань <i>(мед.)</i>			жұтқыншақ
горячая точка			шиеленіс ошағы
горячие линии			қарбалас желілер
государственный советник юстиции 2-го класса			2-дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі
государственный советник юстиции 1-го класса			1-дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі
государственный советник юстиции 3-го класса			3-дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі
государственный советник юстиции высшего класса			жоғары дәрежелі мемлекеттік заң кеңесшісі
гравер			нақысшы
градация			үдеме
гражданин			азамат
Гражданская война			Азамат соғысы
гражданская лирика			азаматтық лирика
гражданское лицо			азаматтық тұлға
грампластинка			күйтабақ
гранаты <i>(геол.)</i>			анартас
гранула			түйіршік
график, расписание			кесте
гребень			жота қыры
гречишные <i>(биол.)</i>			қарақұмық тұқымдас
грива			жал
громоотвод			жайтартқыш
грохот			екшеуіш
грудина <i>(мед.)</i>			төс
группа рабочая			жұмысшы топ
групповая скорость <i>(горн., металлур.)</i>			топтық жылдамдық
груша <i>(тех.)</i>			үрімше
гряда			қырка

губно-зубной (<i>лингв.</i>)	ерін-тіс
губно-зубной звук	ерін-тіс дыбыс
губно-зубной согласный	ерін-тіс дауыссыз
губно-зубной согласный звук	ерін-тіс дауыссыз дыбыс
губной (<i>лингв.</i>)	ерін
губной гласный	ерін дауысты
губной гласный звук	ерін дауысты дыбыс
губной звук	ерін дыбыс
губной сингармонизм	ерін үндестігі
губной согласный	ерін дауыссыз
губной согласный звук	ерін дауыссыз дыбыс
губной транспорт	жегін көлік
гумус	қарашірік
гусеничный	шынжыртабан

Д

давление горных пород	тау жыныстарының қысымы
дайка (<i>геол.</i>)	сығылма
дальность связи	байланыс қашықтығы
дальность слышимости	естілу қашықтығы
дальняя связь	алыс байланыс
дамба защитная	қорғаныш бөгет
данные	деректер
данные исходные	бастапқы деректер
данные повторные	қайталама деректер
дастан (<i>лит.</i>)	дастан
два шага вперед (<i>воен.</i>)	екі адым алға
движение винтовое (<i>тех.</i>)	бұрандалы қозғалыс
движение возмущенное (<i>тех.</i>)	үйтқымалы қозғалыс
движение вращательное (<i>тех.</i>)	айналмалы қозғалыс
движение вращательное (<i>физ.</i>)	айналмалы қозғалыс
движение колебательное (<i>физ.</i>)	тербелмелі қозғалыс
движение криволинейное (<i>физ.</i>)	қисық сызықты қозғалыс
движение мгновенное (<i>физ.</i>)	лездік қозғалыс
движение механическое (<i>тех.</i>)	механикалық қозғалыс
движение невозмущенное (<i>тех.</i>)	үйтқымасыз қозғалыс
движение перемнное (<i>физ.</i>)	айналмалы қозғалыс
движение переносное (<i>тех.</i>)	тасымал қозғалыс
движение поступательно-вращательное (<i>тех.</i>)	ілгерілемелі-айналмалы қозғалыс
движение поступательное (<i>тех.</i>)	ілгерілемелі қозғалыс
движение прямолинейное (<i>физ.</i>)	бірқалыпты қозғалыс

движение сложное (<i>физ.</i>)	күрделі қозғалыс
движение сферическое (<i>тех.</i>)	сфералық қозғалыс
движение циклическое (<i>тех.</i>)	қайталама қозғалыс
движение электронов	электрондар қозғалысы
двоеточие	қос нүкте
двузначность	екіүштылық
двусторонняя встреча	екі жақты түйісу
двусторонняя сделка	екіжақты мәміле
двухслойное вторичное защитное покрытие	қос қабатты қайталама қорғаныш қаптамасы
двухшереножный строй (<i>воен.</i>)	екі қатарлы сап
дебит источника	бастау шығымы
дегазация	газсыздандыру
дееспособность граждан	азаматтардың әрекет ету қабілеттілігі
декабрь	желтоқсан
декаданс (<i>лит.</i>)	декаданс
декадно-шаговая АТС	ондық-қаламдық АТС
декадно-шаговый искатель	ондық-қадамдық іздеуіш
декламировать (<i>лит.</i>)	тақпақтап оқу
декларация	декларация, мағлұмдама
декларирование	мағлұмдау
декоративное искусство	сән өнері
делегирование полномочий	оқілеттікті табыстау
делимость (<i>мат.</i>)	бөлінгіштік
делитель (<i>мат.</i>)	болгіш
дельта (<i>геогр.</i>)	атырау
демагог	даурыққой
демагогия	даурықпа
демонтируемое оборудование	бөлшектенетін жабдық
денежная единица	ақша бірлігі
денежная компенсация	ақшалай өтем
денежная сумма	ақша сомасы
денежное взыскание	ақшалай өндіріп алу
денежное довольствие	ақшалай үлес
денежное обязательство	ақшалай міндеттеме
денежное средство	ақшалай қаражат
денежный взнос	ақшалай жарна
денежный знак	ақша белгісі
денежный капитал	ақша капиталы
денежный рынок	ақша рыногы
депутатская группа	депутаттық топ
депутатская фракция	депутаттық фракция

депутатские объединения	депутаттык бірлестіктер
депутатский совет	депутаттык кенес
детектор сигналов	сигналдар детекторы
детская литература	балалар әдебиеті
детская речь	бала тілі
детский дом	балалар үйі
детский фольклор	балалар фольклоры
дефект	ақау
дефект сварки	дәнекерлеу ақауы
дефектоскоп	ақау тапқы
дефляция	топырақ үрленуі
дешифрирование аэрофотоснимков	аэрофототүсірімдерді айқындау
деятель	қайраткер
диалогия (лит.)	диалогия
диапазон частот	жиілік ауқымы
диафрагма (мед.)	көкет
дидактическая литература (лит.)	дидактикалық әдебиет
дидактическая поэзия	дидактикалық поэзия
диета (мед.)	емдәм
диетическое меню (мед.)	емдәм мәзірі
диетическое питание (мед.)	емдәмдік тағам
диетология (мед.)	емдәмтану
дикторский текст	дикторлық мәтін
дилатация (горн., металлур.)	кеңейме
династия	әулет
дипломат	дипломат
дипломатические отношения	дипломатиялық қатынастар
дипломатические сношения	дипломатиялық қарым-қатынастар
дипломатический паспорт	дипломатиялық паспорт
дисгармония (лит.)	үйлесімсіздік
дисквалификация	біліктіліктен айыру
дискриминация	кемсіту
дискуссия	пікірсайыс
диспут	пікірталас
дистанционная настройка	қашықтан теңшеу
дистанционное регулирование	қашықтан реттеу
дистанционное управление	қашықтан басқару
дистанционный вызов	қашықтан шақыру
дистанционный выключатель	қашықтан ажыратқы
дистанционный датчик	қашықтан жеткізгіш
дистанционный контроль	қашықтан бақылау
дистанционный отсчет	қашықтан есептеу
дистанционный разъединитель	қашықтан ағытқы

дистанция (воен.)	арақашықтық
дифференциация (дифференцировать)	саралау
диэлектрические галоши	диэлектрлі кебістер
диэлектрический коврик	диэлектрлі төсеніш
длительность действия	әрекет ұзақтығы
длительность задержки	кідіріс ұзақтығы
для достоверности	дәйектілік үшін
для прохождения с песней (воен.)	әндетіп өту үшін
дневник	күнделік
до нашей эры (д. н. э.)	біздің заманымызға дейінгі (б. з. д.)
добавить	қосу
добровольный взнос	ерікті жарна
добровольный имущественный взнос	ерікті мүліктік жарна
доверенное лицо	сенген адамы
договор	дәлел
договор на оказание банковских услуг	банк қызметтерін қорсету шарты
договор трудовой	енбек шарты
доклад	баяндама
докладная (записка)	баянжазба
докладная записка (воен.)	баянхат
докладчик	баяндамашы
документ	құжат
документационное обеспечение	құжаттамалық қамтамасыз ету
документооборот	құжат айналымы
долина аллювиальная	аллювийлік аңғар
дом младенцев	сәбилер үйі
домен	егелік
дом-музей	мұражай
доначисление	қосымша есептеу
дополнительный временный поток	қосымша уақыт ағысы
допуск	руқсаттама
дорожные знаки	жол белгілері
доследственная проверка	тергеуге дейінгі тексеріс
дословный перевод	сөзбе-сөз аударма
достоверная информация	дәйекті ақпарат
дотация	демеуқаржы
доход подушевой	жан басына шаққандағы табыс
драматург	драматург
драматургия	драматургия
древесина	ағаш
древесина	сүрек
древнетюркский литературный язык	көне түркілік әдеби тіл
дрейф электронов	электрондардың ығуы

дренаж
 дренаж кабельной линии
 дробилка
 дробь (*мат.*)
 дрожащий (*лингв.*)
 дрожащий звук
 дрожащий согласный
 дрожащий согласный звук
 дуплексная связь
 духовные ценности
 дымосос
 дюны

қашыртқы
 көбіл жолының дренажы
 ұсатқыш
 бөлшек
 діріл
 діріл дыбыс
 діріл дауыссыз
 діріл дауыссыз дыбыс
 екі жақты байланыс
 рухани қазына, рухани игілік
 түтінтартқы
 жағашағыл

Е

европейская поэтика
 египетское письмо (*лит.*)
 египтология
 единица
 единица измерения (*физ.*)
 единица основная (*физ.*)
 единица производная (*физ.*)
 единицы текста
 единовластие
 единовременная выплата на погребение
 единогласие
 единогласно
 единство
 единство содержания и формы (*лит.*)
 емкостная проводимость
 емкость канала связи
 емкость монтажа
 емкость схемы
 естирту, песня оповещения (*лит.*)

еуропа поэтикасы
 мысыр жазуы
 мысыртану
 бірлік
 олшем бірлігі
 негізгі бірлік
 туынды бірлік
 мәтін бірліктері
 дара билік
 жерлеуге берілетін біржолғы төлем
 бірауыздылық
 бірауыздан
 бірлік
 мазмұн мен түр тұтастығы
 сыйымдылық өткізгіштік
 байланыс арнасының сыйымдылығы
 құрастыру сыйымдылығы
 тәсім сыйымдылығы
 естірту

Ж

жалоба
 жанр
 жанр рассказа
 жанр сказки

шағым
 жанр
 әңгіме жанры
 ертегі жанры

жанровое единство, синкретизм жанров (<i>лит.</i>)	жанр тұтастығы
жанры литературы	әдебиет жанрлары
жанры художественной прозы (<i>лит.</i>)	көркем проза жанрлары
жарапазан (<i>лит.</i>)	жарапазан
жар-жар (<i>лит.</i>)	жар-жар
жгут	бумақ
ждуший генератор	тосу генераторы
желдирме (<i>лит.</i>)	желдірме
железа (<i>мед.</i>)	без
желоб	науаша
желобоватый зонд (<i>мед.</i>)	науалы сүңгі
желудок (<i>мед.</i>)	асқазан, қарын
желчь (<i>мед.</i>)	от
жемчуг	меруерт
жертва	құрбан
жесткий диск	қатты диск
жестокость	қатыгездік
жидкость	сұйықтық
жидкость вязкая (<i>тех.</i>)	тұтқыр сұйықтық
жила кабеля	қобіл талшығы
жила провода	сым талшығы
жила (<i>горн., металлур.</i>)	желі
жирные кислоты	майлы қышқылдар
жирный	қою
жумбак айтыс	жұмбақ айтыс
жумбак олен	жұмбақ өлен
журнал ошибок	кателер журналы
журнал	журнал
жыр, эпос (<i>лит.</i>)	жыр
жырау, вещий певец, оракул, жрец	жырау

З

забастовка	ереуіл
забереги	жиекмуз
заблаговременно	күнібұрын
заболеваемость	аурушаңдық
заведомо	көрінеу
заведомо ложная информация	көрінеу жалған ақпарат
заведомо ложное сообщение	көрінеу жалған хабарлама
заведомо ложный	көрінеу жалған

завещание	өсиет
завещатель	өсиетші
завещать	өсиет ету
зависание	тұқырып қалу, тұқыру
заводи (<i>воен.</i>)	оталдыр
заводь	тұйықсу
загадка	жұмбақ
заглавная буква (<i>лингв.</i>)	бас әріп
заголовок	тақырып
заголовок текста	мәтін тақырыбы
заготовитель	дайындаушы
заготовка	дайындама
заградитель помех	бөгеуіл тосқау
загрузка ствол	үңғы жүктеу
загрязнение окружающей среды	қоршаған ортаны ластау
загрязнение	ластау
задаток	қарымжы
задача двух тел (<i>мех.</i>)	екі дене есебі
задействованная емкость	найдаланымадағы сыйымдылық
задержка сигнала	сигнал кідірісі
заднеязычный гласный	тіл арты дауысты
заднеязычный согласный	тіл арты дауыссыз
зажим (<i>физ.</i>)	қысқыш
зажиточная страна	ауқатты ел
зажиточный	ауқатты
зажор (<i>геогр.</i>)	мүзқұрсау
заиление	үйықтану
заинтересованность	мүдделілік
заинтересованное лицо	мүдделі адам
заказ	тапсырыс
казакзник	қорықша
закаренность	кеуектену
заклад	қардарлық
закон вращательного движения (<i>мех.</i>)	айналымды қозғалыс заңы
закон всемирного тяготения (<i>мех.</i>)	бүкіләлемдік тартылыс заңы
закон действия и противодействия Ньютона (<i>мех.</i>)	Ньютонның өсер және қарсы өсер заңы
закон сохранения (<i>мех.</i>)	сақталу заңы
закон трения скольжения (<i>мех.</i>)	сырғанау үйкелісінің заңы
закраина	жиексі
закрепить	бекемдеу
заккрытие связи	байланысты жабу
закрытый монофтонг (<i>лингв.</i>)	қысаң жалаң дауысты

закрытый слог <i>(лингв.)</i>	бігеу буын
залегание <i>(горн., металлур.)</i>	жатыс, астасу
залезь <i>(горн., металлур.)</i>	шоғыр
залог	кепіл
замена пролетов кабеля	кәбіл аралықтарын ауыстыру
замирание радиоволн	радиотолқынның тынуы
замыкание	тұйықталу
замысел автора <i>(лит.)</i>	автор ойы
запаздывание сигнала	сигналдың кешігуі
запирающий слой <i>(физ.)</i>	жапқыш қабат
записка	жазба
записка объяснительная	түсініктеме жазба
записка пояснительная	түсіндірме жазба
заправиться <i>(воен.)</i>	жинақтал
заработная плата (зарплата)	жалақы
засада <i>(воен.)</i>	төруыл
застряла бумага	қағаз кептелді
затекстовая ссылка <i>(лингв.)</i>	мәтіннен тыс сілтеме
заявление, обращение	арыз, өтініш
звено связи	байланыс буыны
звонкий согласный <i>(лингв.)</i>	үяң дауыссыз
звук	дыбыс
звукоглушитель	үнтүншықтырғы
звукоизлучатель <i>(физ.)</i>	дыбыс шығарғыш
звукопроизводящая аппаратура	дыбыс шығару аппаратурасы
здоровый образ жизни	салауатты өмір салты
земля отцов, отчий край, родовое имение	атақоныс
земная кора	жер қабыршығы
зеркало грунтовых вод	ызасудың беті
злободневный	көкейтесті
злоупотребление служебным положением	қызмет бабын теріс пайдалану
знак @	“айқұлақ” таңбасы @
знак различия	айырым белгі
знамя	жалау
значение, смысл	мағына
значок	белгіше
золотоловитель	күлтүтқыш
зона	аймақ
зона аридная	қуаң аймақ
зона избыточного увлажнения	аса ылғалды аймақ
зона полупустынная	шөлейт аймақ

зона пустынная	шөл аймак
зона слышимости	естілу аймағы
зона (<i>горн., металлур.</i>)	белдем
зональность	аймақтылық
зонд (<i>мед.</i>)	сүңгі
зопник (<i>биол.</i>)	әрем
зрачок входа (<i>физ.</i>)	кіру қарашығы
зрачок выхода (<i>физ.</i>)	шығу қарашығы
зритель	көрермен
зрительный навык	көз машық
зыбун	қалқыма ұйық

И

идентификация материальных активов	материалдық активтерді бірдейлендіру
избранное	таңдамалы
избранные сочинения	таңдамалы шығармалар
известняк	эктас
извилина	иір
изгиб	иін; иілім
издавна, испокон веков	атам заманнан
изложница (<i>горн., металлур.</i>)	құймақалып
излом (<i>горн., металлур.</i>)	омырылым
излучатель (<i>физ.</i>)	сәуле шығарғыш
излучательная способность (<i>физ.</i>)	сәуле шығарғыштық қабілет
излучение помех	бөгеуіл шығару
излучение радиоволн	радиотолқын шығару
изменчивость	құбылмалылық
измерение кабеля	кәбіл өлшемі
изморозь	ызғар
изобразительное искусство	бейнелеу өнері
изобразительные средства	бейнелеу құралдары
изумруд	зүборжат
изъятие	алыну, алып қою
ил	ұйық
имидж	имидж
иммигрант	көшіп келуші
имущественное право	мүліктік құқық
инвалидность	мүгедектік
инвалиды войны и приравненные к ним инвалиды	соғыс мүгедектері және оларға теңестірілген мүгедектер

инвентаризация	түгендеу
инвертор	керілеуіш
индекс локализации	окшаулау индексі
индивидуальный	дара
индифферентный	бейтарап
индуктивность схемы	тәсім индуктивтілігі
институционализировать	институттандыру
институциональные меры	институттандыру шаралары
инструктаж	нұсқаухат
интеграция (интегрированный, интеграционный)	интеграция
интервал	аралық
интервокальная позиция (лингв.)	дауыстыаралық шеп
интервокальный	дауыстыаралық
интервокальный согласный	дауыстыаралық дауыссыз
интервью	сұхбат
интоксикация	улану
интрасеть	интражелі
инфльтрация	сіңу, сіңіру
информатика	ақпараттану
информационное сообщение	ақпарат хабар
информация	хабарлама, ақпар
искажение	бұрмалау
искажение передатчика	жеткізгіштің бұрмалануы
искажение сигналов	сигналдардың бұрмалануы
искатель поврежденных	ақау іздеуіш
исконное слово (лингв.)	байырғы сөз
искогаситель	ұшқыношіргі
искусственный гласный (лингв.)	жасанды дауысты
искусственный гласный звук	жасанды дауысты дыбыс
искусственный звук	жасанды дыбыс
искусственный слог	жасанды буын
искусственный согласный	жасанды дауыссыз
искусственный согласный звук	жасанды дауыссыз дыбыс
искусственный язык	жасанды тіл
искусствование	өнертану
искусствознание	өнертаным
использовать по умолчанию	өдепкілік қолдану
испускание электронов	электрон шығару
испытательный срок	сынақ мерзімі
испытательный шкаф	сынақ шкабы
историзм в литературе	әдебиеттегі тарихилық
историческая лексика	тарихи лексика

историческая песня	тарихи өлен
историческая проза	тарихи проза
историческая типология (лит.)	тарихи типология
историческая школа	тарихи мектеп
исторический эпос	тарихи жыр
историческое предание (лит.)	тарихи аңыз
историческое сочинение (лит.)	тарихи шығарма
история литературы	әдебиет тарихы
источник восходящий	қайнар
источник нисходящий	тұма
источник помех	бөгесіл көзі
источник света	жарық көзі
источниковедение	деректеметану
истощение природных ресурсов	табиғи ресурстардың саркылуы
исходящая нагрузка	шығасылы жүктеме
исходящие	шығасын
июль	шілде
июнь	маусым

К

к бою (воен.)	ұрысқа
к машинам (воен.)	машинаға
к оружию (воен.)	қаруға
к торжественному маршу — поротно, на линейной дистанции, первая рота прямо, остальные направо, на ремень (автоматы на грудь), равнение направо, шагом марш (воен.)	салтанатты шеруге — рота бойынша, бағытты арақанықтықта, бірінші рота алға, қалғандары оңға, автомат(ты) белдікке (автомат(ты) кеудеге), бетті оңға бұрып, адымда
кабелевоз	кәбіл тасымалдағыш
кабелеискатель	кәбіл іздеуіш
кабелеукладчик	кәбілтартушы
кабель противопожарный	өртке шыдамды кәбіл
кабель	кәбіл
кабель воздушный	әуе кәбілі
кабель ВОЛС	ТОБЖ кәбілі
кабель гибкий	икемді кәбіл
кабель дальней связи	алыс байланыс кәбілі
кабель комбинированный	қиыстырылған кәбіл
кабель между зданиями	ғимараттар арасындағы кәбіл
кабель многопарный	көп жұпты кәбіл
кабель однородный	біртекті кәбіл
кабель переходный	ауыспалы кәбіл

кабель повивной скрутки	шиыршықталған көбіл
кабель рабочий	жұмыс көбілі
кабель с поясной изоляцией	белдеуі окшауланған көбіл
кабель сбалансированный	теңгермелі көбіл
кабель сдвоенный	қосарланған көбіл
кабель силовой	қуатты көбіл
кабель симметричный	симметриялы көбіл
кабель экранированный	экрандалған көбіл
кабельная магистраль	көбілдік магистраль
кабельная ответвительная муфта	көбілдік тармақтаушы муфта
кабельная переходная муфта	көбілдік өтпелі муфта
кабельная сеть	көбілдік желі
кабельная стопорная муфта	көбілдік бітеуші муфта
кабельная шахта	көбілдік шахта
кабельные линии связи	көбілдік байланыс жолдары
кабельные системы	көбілдік жүйелер
кабельный колодец	көбіл құдығы
кабельный сердечник	көбіл озекшесі
кабельный фиксатор	көбіл бекіткіші
кажущаяся скорость	жуықтама жылдамдық
КазГУ	ҚазМУ
казенные предприятия	қазыналық кәсіпорындар
КазПИ	ҚазПИ
КазСХИ	ҚазАШИ
кайым айтыс <i>(лит.)</i>	кайым айтыс
кайым олен <i>(лит.)</i>	кайым өлең
календарь	күнтізбе
камнепад	тасқулама
канал	арна
канал <i>(мед.)</i>	озек
канал временного уплотнения	уақытша тығыздау арнасы
канал дальней связи	алыс байланыс арнасы
канал избирательной связи	таңдамалы байланыс арнасы
канал обратной связи	кері байланыс арнасы
канал радиосвязи	радиобайланыс арнасы
канал служебной связи	қызметтік байланыс арнасы
каньон	шатқал
капельница <i>(мед.)</i>	тамызғы
капилляр <i>(мед.)</i>	кылтамыр
кара олен <i>(лит.)</i>	кара өлең
караульный, принять пост <i>(воен.)</i>	карауылшы, күзетті қабылда
КарГУ	ҚарМУ
карликовая почка <i>(мед.)</i>	кодырен бүйрек

карта ситуационная (<i>геогр.</i>)	ахуалдық карта
катаральное воспаление (<i>мед.</i>)	талаурап қабыну
каток (<i>геогр.</i>)	мұзайдын
катрен (<i>лит.</i>)	төрт тармақ
катушка обратной связи	кері байланыс орауышы
кафедра прокурорского надзора за законностью в социальной и экономической сферах (<i>юр.</i>)	өлеуметтік және экономикалық салалардағы заңдылықты прокурорлық қадағалау кафедрасы
кафедра прокурорского надзора за законностью следствия, дознания и оперативно-розыскной деятельности (<i>юр.</i>)	тергеудің, анықтаудың және жедел іздестіру қызметінің заңдылығын прокурорлық қадағалау кафедрасы
кафедра прокурорского надзора за законностью судебных постановлений и исполнительного производства (<i>юр.</i>)	сот қаулыларының және оларды орындау ісінің заңдылығын прокурорлық қадағалау кафедрасы
качественное стихосложение (<i>лит.</i>)	сапалық өлең құрылысы
качество связи	байланыс сапасы
киллер	жендет
кисса (<i>лит.</i>)	қисса
клавиатура	пернетақта
класс	сынып
классификация	сыныптау
классическая литература	классикалық әдебиет
классность	сыныптылық
клетка (<i>мед.</i>)	жасуша
климакоптера (<i>биол.</i>)	бозсоран
климат аридный	қуаң климат
климат семиаридный	семиаридтік климат
клин	сына
ключ (<i>геогр.</i>)	қайнар
ключ	кілт
книжный поэт, книжник	кітаби акын
книжный стиль	кітаби стиль
кнопка “свернуть”	“қайыру” түймешігі
кнопка	түймешік
ко мне (<i>воен.</i>)	бері кел
ковыль	селеу
код идентификации	бірдейлендіру коды
колебание	тербеліс
колика (<i>мед.</i>)	түйілу
количественное (долготное) ударение (<i>лингв.</i>)	сандық (созылыңқы) екпін
количественное стихосложение (<i>лит.</i>)	сандық өлең құрылысы
количество движения (<i>тех.</i>)	қозғалыс мөлшері

коллектив	ұжым
коллективизация сельского хозяйства	ауылшаруашылығын ұжымдандыру
коллективное творчество	ұжымдық шығармашылық
колонка усилителя	күшейткіш бағана
колонна <i>(воен.)</i>	лск
колыбельная песня	бесік жыры
кольцевая сеть	сақиналы желі
кольцевая топология	сақиналы топология
команда <i>(воен.)</i>	пәрмен
команда перехэда	ауысу пәрмені
командировка	іссапар
комедийный жанр	комедия жанры
коммуникабельный	жұғымды, көпшіл
компактный	ықшам
компенсация	отем
компетентный	күзыретті
компетенция	күзырет
комплекс	кешен, жиынтық
комплексное изучение художественно-го творчества <i>(лит.)</i>	көркем шығарманылықты кешенді зерттеу
комплектовать	жасактау, жинақтау
композиция	композиция
компонент	құрамдас
компрометирующие материалы	кір келтіретін материалдар
компромисс	ымыра
конвойный	айдауыл
конец света	ақырзаман
конкретное значение	нақтылы мағына
конкретные существительные <i>(лингв.)</i>	нақтылы зат есімдер
консолидация	топтастыру (саяси)
консолидированный	шоғырландырылған (қаржы)
контактный телефон	байланыс телефоны
контекст	мәнмәтін
контекстуальные синонимы <i>(лингв.)</i>	мәнмәтіндік синонимдер
континент	құрлық
континентальный	континенттік
контролируемый вызов	бақылаудағы шақыру
контроль	бақылау
контрольное испытание	бақылау сынағы
контрольный кабель	бақылау көбілі
контур обратной связи	кері байланыс нобайы
контур связи	байланыс нобайы
конус выноса лавины <i>(геогр.)</i>	кошкіннің ысырынды конусы

конус выноса селя (<i>геогр.</i>)	селдің ысырынды конусы
конфискация	тәркілеу
конфликт	тартыс
концепция	тұжырымдама
кора выветривания (<i>геогр.</i>)	үгілу қыртысы
кораллы (<i>геогр.</i>)	маржан
коренное население	байырғы ел
коренные жители	байырғы тұрғындар
корневой каталог	түбірлік каталог
коротковолновой передатчик	қысқа толқынды таратқыш
короткое замыкание	қысқа тұйықталу
короткозамкнутая обмотка	қысқа тұйықталған орама
короткозамкнутый виток	қысқа тұйықталған орам
короткозамкнутый волновод	қысқа тұйықталған толқыноткізгі
короче шаг (<i>воен.</i>)	қысқа адымда
коррозия кабельной оболочки	кәбіл қабығының тоттануы
космонавт	ғарышкер
космос	ғарыш
костыль (<i>железнодорожный</i>)	шойшеге
коэффициент	коэффициент
коэффициент обратной связи	кері байланыс коэффициенті
коэффициент усиления	күшейту коэффициенті
КПСС	СОКП
край	өлке
кран (водопроводный)	шүмек
кран (подъемный)	шығыран
кратковременное замирание	қысқа мерзімдік тыншу
кредитный портфель	кредиттік қоржын
кремень	шақпақтас
крестьянское хозяйство	шаруа қожалығы
кривая линия (<i>мат.</i>)	қисық сызық
криптокод одноглавый (<i>биол.</i>)	дарабас ерішін
критик	сыншы
критика	сын
критический реализм	сыншыл реализм
кровоподтек (<i>мед.</i>)	қанталау
кровопотеря (<i>мед.</i>)	қансырау
кросс промежуточный	аралық кросс
кругом (<i>воен.</i>)	айнал
крупка (<i>биол.</i>)	әжік
крыло (<i>воен.</i>)	қанат
кряж (<i>горн., металлур.</i>)	бүйрат
кузнец	ұста

культура речи	соз мәдениеті
кунжутовые <i>(биол.)</i>	күнжүт тұқымдас
куриная слепота <i>(мед.)</i>	ақшамсоқыр
курс	бағам <i>(экон.)</i> , бағыт <i>(тех.)</i>
курсив-буква	көлбеу әріп
курсивные скобки	көлбеу жақша
кюй	күй

Л

лабазник <i>(биол.)</i>	шегіршін
лаборант	зертханашы
лавина	көшкін
ландшафтоведение	ландшафттану
латентный <i>(мед.)</i>	жасырын
латинский алфавит	латын әліпбиі
легирование примесью	қоспа жалату
лед фирновый <i>(геогр.)</i>	сіремүз
ледник	мұздық
ледостав	мұзқатқы
ледяной перевал	мұзбел
лексика	лексика
лексикализация <i>(лингв.)</i>	лексикалану
лексикализованный <i>(лингв.)</i>	лексикаланған
лексикография	лексикография
лексикология	лексикология
лексико-семантический способ слово-образования	лексика-семантикалық сөзжасам тәсілі
лексико-синтаксический способ слово-образования	лексика-синтаксистік сөзжасам тәсілі
лексическая единица	лексикалық бірлік
лексическая метафора	лексикалық метафора
лексическая норма	лексикалық норма
лексическая нормализация	лексикалық нормалану
лексическая синонимия <i>(лингв.)</i>	лексикалық синонимия
лексическая форма	лексикалық тұлға
лексические синонимы	лексикалық синонимдер
лексическое гнездо	лексикалық үя
лексическое заимствование	лексикалық кірме
лексическое значение	лексикалық мағына
лексическое соответствие	лексикалық сәйкестік
лепидолофа Каратауская <i>(биол.)</i>	Қаратау сетені

лесополоса (<i>геогр.</i>)	жалағаш
летальность	өлім-жітім
лечебное питание (<i>мед.</i>)	емдік тағам
либерализация	ырықтандыру
либретто	либретто
лингвистика текста (<i>лингв.</i>)	мәтін лингвистикасы
лингвистическая литература	лингвистикалық әдебиет
линейная форма обучения	бағдарлы оқыту нысаны
линейность усиления	күшейту сызығы
линия	желі
линия дальней связи	алыс байланыс жолы
линия действия силы (<i>тех.</i>)	күштің әсер ету сызығы
линия задержки	кідірту жолы
линия космической связи	ғарыштық байланыс желісі
линия связи	байланыс желісі
линия силовая (<i>тех.</i>)	күш сызығы
линия скольжения (<i>тех.</i>)	сырғу сызығы
линия сюжета (<i>лит.</i>)	сюжет желісі
линия узлов (<i>тех.</i>)	түйіндер сызығы
линия уровня (<i>тех.</i>)	деңгей сызығы
лирика настроений (<i>лит.</i>)	көңіл-күй лирикасы
лирическая проза	лирикалық проза
лирическое отступление	лирикалық шегініс
лиро-эпический жанр (<i>лит.</i>)	лиро-эпос жанры
листок нетрудоспособности	еңбекке жарамсыздық парағы
литератор	әдебиетші
литературная норма	әдеби норма
литературная пародия	әдеби пародия
литературная связь	әдеби байланыс
литературная школа	әдеби мектеп
литературно-драматическая редакция	әдеби-драмалық редакция
литературное направление	әдеби бағыт
литературное наследие	әдеби мұра
литературное течение	әдеби ағым
литературные кружки	әдеби үйірмелер
литературные манифесты	әдеби манифесттер
литературные роды	әдебиет тектері
литературный	әдеби
литературный процесс	әдеби процесс
литературный сценарий	әдеби сценарий
литературный тип	әдеби тип
литературный характер	әдеби характер
литературный шарж	әдеби шарж

литературовед	әдебиеттанушы
литературоведческая библиография	әдебиеттану библиографиясы
литературоведческий термин	әдебиеттану термині
лица без определенного места жительства	нақты тұратын жері жоқ адамдар
личинка (биол.)	дәрнәсіл
личный листок	жеке іспарақ
лобовое сопротивление (физ.)	мандай кедергі
лог (геогр.)	сай
логика	логика, қисын
логическая грамматика	логикалық грамматика
логический субъект	логикалық субъект
логическое значение	логикалық мағына
логическое подлежащее	логикалық бастауыш
логическое сказуемое	логикалық баяндауыш
логическое ударение	логикалық екпін
ложбина	қолат
ложись (воен.)	жат
лоза (с.-х.)	сабақ
локализация неисправности	бұзылысты тұйықтау
ломатогониум (биол.)	әлпігүл
лоскут	қиынды
лощина	өзек
льдина	сең
любовный эпос (лит.)	ғашықтық эпос

М

мавзолей	кесене
магазин (ружей) (воен.)	окжатар
магазин емкости	сыйымдылық қорабы
магистральная линия связи	магистральдық байланыс жолы
магистральная связь	магистральды байланыс
магистральная сеть	магистральды желі
магистральный кабель	магистральды көбіл
магическая поэзия	магиялық поэзия
май	мамыр
макам (лит.)	мақам
максимальное отклонение	ең үлкен ауытқу
малое предприятие	шағын кәсіпорын
манасчи (лит.)	манасшы
манера	мәнер

маргаритка (биол.)	әсел
маркер	таңбалауыш
маркировка товара	тауардын таңбалануы
марсилиевые (биол.)	гүлжапырак тұқымдас
март	наурыз
маршрут	бағдарғы
маршрут сигнального сообщения	сигналды хабарлау бағдары
маршрутизатор	бағдарғылауыш
маршрутизация	бағдарғылау
маршрутизация направленная	бағытталған бағдарғылау
маршрутный трафик	бағдарлы трафик
маска (тех.)	қалқа
маскирование (тех.)	қалқалау
маскировка (воен.)	алдамша
массив горный	тау алабы
массив жилой	тұрғынұй алабы
массив лесной	орман алабы
массив пойменный (геогр.)	жайылма алабы
математическая лингвистика	математикалық лингвистика
математическая статистика	математикалық статистика
материальные ценности	материалдық игілік (іс жүргізу)
матовое стекло	күңгірт шыны
махиация	айла-шарғы
маховик (тех.)	сермер
мацерация (мед.)	баздану
машинно-ориентированный язык	машина-бағдарлы тіл
машинный перевод (лингв.)	машиналық аударма
машинный фонд (лингв.)	машиналық қор
машинопись (лингв.)	машинажазба
мгла	түнек
мгновенная скорость (физ.)	лездік жылдамдық
мгновенное значение (физ.)	лездік мән
меандр (геогр.)	ирелең
медикаменты	дәрі-дәрмек
междометие (лингв.)	одағай
междометная теория	одағай теориясы
междугородная линия связи	қалааралық байланыс желісі
междугородный вызов	қалааралық шақыру
междугородная, международная связь	қалааралық, халықаралық байланыс
международная сеть	халықаралық желі
международное направление	халықаралық бағыт
международный канал	халықаралық арна

международный союз телекоммуникации	халықаралық телекоммуникация одағы
международный союз электросвязи	халықаралық электр байланыс одағы
межнациональная рознь	ұлтаралық араздық (іс жүргізу)
межнациональное согласие	ұлтаралық татулық (іс жүргізу)
межотраслевая координация	салааралық үйлестіру
межселенные территории	қонысаралық аумақтар
меконий (<i>мед.</i>)	тоңғақ
мелодика	әуен
мелодика речи	сөз әуезділігі
мелодическое (музыкальное) ударение	әуен екпін
мелодия	әуен
мелодрама	мелодрама
мель (<i>геогр.</i>)	қайыр
мемориал славы	лаңқ мемориалы
мемориальная доска	сынғас
мемуары	мемуар
мера	шара, өлшем
мера труда	еңбек өлшемі
мерзлота	тоң
мертвые языки	олі тілдер
мертвый суффикс (<i>лингв.</i>)	олі жұрнақ
мертензия (<i>биол.</i>)	дембет
местная линия связи	жергілікті байланыс желісі
местные помехи	жергілікті бөгеуіл
местный абонент	жергілікті абонент
местный вызов	жергілікті шақыру
место дислокации	орналасқан жері
место стыка	түйісу (тоғысу) орны
месячный фонд оплаты	айлық еңбекақы қоры
металингвистика	металингвистика
метаморфоза (<i>биол.</i>)	түрлену
метатеза	метатеза
метафора	метафора
метафоризация	метафоралану
метафорический эпитет	метафоралық эпитет
метафраза	метафраза
метаязык	метатіл
метка	ен
метод изображения	бейнелеу әдісі
метод литературы	әдеби әдіс
метод повествования	баяндау әдісі
метод реализма	реализм әдісі

метод фольклора	фольклорлық әдіс
метод	әдіс
методика	әдістеме
методист	әдіскер
метонимия (<i>лингв.</i>)	метонимия
метрическое стихосложение	метрикалық өлең құрылысы
меценат	жебеуші
миграция	көші-қон
миддендорфия (<i>биол.</i>)	қолтықгүл
микро	шағын
микронизгибы	микроилістер
микрорайон	шағынаудан (іс жүргізу)
мини	кіші
миниатюрный	кішігірім
мини-кабель	майдакәбіл
минимальный радиус изгиба	ең кіші иілім радиусы
мировая война	дүниежүзілік соғыс
мировая цивилизация	әлемдік өркениет
мировое сообщество	дүниежүзілік қоғамдастық
мировотворчество	бітімгершілік
миф	миф
мифическая теория	мифтік теория
мифическое время	мифтік уақыт
мифическое понятие	мифтік ұғым
мифологическая поэзия	мифологиялық поэзия
мифологическая школа	мифологиялық мектеп
мифологические образы	мифологиялық бейнелер
мифологический эпос	мифологиялық эпос
мифологическое мышление	мифологиялық сана
мифология	мифология
младший советник юстиции	кіші заң кеңесшісі
мнение	пікір
многогранник (<i>мат.</i>)	көпжақ
многодетные матери	көпбалалы аналар
многодетные семьи	көпбалалы отбасылар
многожильный кабель	көпталшықты қабіл
многожильный провод	көпталшықты сым
многозвенная линия	көпбуынды желі
многозвенная линия	көп буынды жол
многоканальная система	көпканалы жүйе
многомодовое оптоволокно	көп модалы оптикалық талшық
многосвязный эндовибратор	көпбайланысты эндовибратор
многослойная обмотка	көпқабатты орама

многогочие	көп нүкте
многоугольник (<i>мат.</i>)	көпбұрыш
многоштырьковый разъем	көпқадауышты түнше
множитель (<i>мат.</i>)	көбейткіш
мода направляемая	бағытталатын мода
модальность (<i>лингв.</i>)	модальдылық
модальные значения	модальды мағына
модальные слова	модаль сөздер
модальный глагол	модаль етістік
модернизация	модернизация, жаңғырту
молот	шойбалға
монголоведение	моңғолтану
монологическая речь	монологтық сойлеу; монологтық толғау
моносиллабизм	моносиллабизм
монофтонг (<i>лингв.</i>)	жалаң (дауысты)
монофтонгизация (<i>лингв.</i>)	монофтонгтену
монтаж оборудования	жабдықты құрастыру
монтаж постоянной вставки	тұрақты ендірмені құрастыру
монтаж разъемов	ағытпаларды құрастыру
монтажная панель	құрастыру беттактасы
монтажная схема	құрастыру сұлбасы
монтажная схема	құрастыру тәсілі
монтер пути (<i>жс.-д.</i>)	жол жөндеуші
монтированная емкость	құрастырылған сыйымдылық
морг	мәйітхана
морф (<i>лингв.</i>)	морф
морфема (<i>лингв.</i>)	морфема
морфемика	морфемика
морфемный анализ	морфемалық талдау
морфологическая единица	морфологиялық бірлік
морфологические особенности	морфологиялық ерекшеліктер
морфологический анализ, разбор	морфологиялық талдау
морфологический признак	морфологиялық белгі
морфологический принцип	морфологиялық қағидат
морфологический способ словообразования	морфологиялық сезжасам тәсілі
морфологическое словообразование	морфологиялық сезжасам
морфологическое строение	морфологиялық құрылым
морфология	морфология
морфолого-синтаксический способ словообразования	морфологиялық-синтаксистік сезжасам тәсілі
морфонема (<i>лингв.</i>)	морфонема

морфонология (<i>лингв.</i>)	морфонология
мотив	сарын
мотивированное отклонение	уәжді ауытку
мотивированное слово	уәжді сөз
мотивировка	уәждеме
мочеточник (<i>мед.</i>)	зөреғар
мочка уха	сырғалык
мощность	қуат
мрамор	мөрмөр
мудрец	ғұлама
музыкальная теория стихосложения	өлең сөздің музыкалық теориясы
мультиплексор каналов связи	байланыс арналарының мультиплексоры
муфта коаксиальная	коаксиальды муфта
мышка	тінтуір
мягкий (<i>лингв.</i>)	жіңішке
мягкий гласный	жіңішке дауысты
мягкий гласный звук	жіңішке дауысты дыбыс
мягкий звук	жіңішке дыбыс
мягкий согласный	жіңішке дауыссыз
мягкий согласный звук	жіңішке дауыссыз дыбыс

Н

на душу населения	жан басына шаққанда
на месте шагом марш (<i>воен.</i>)	орнында адымла
на первый-второй рассчитайсь (<i>воен.</i>)	бірінші-екіншіге санал
на передний план	алдына шығару
на предохранитель (<i>воен.</i>)	тежегішке қой
наблюдатель	байқаушы
наблюдательный совет	байқаушы кеңес
наблюдать	байқау
набухание (<i>мед.</i>)	домбығу
наводнение	су тасқыны
наводнение ледниковое	мұздық тасқыны
навык (автоматизм)	машық
наглядная графика	көрнекі сызба
наглядная модель	көрнекі үлгі
наглядная таблица	көрнекі кесте
наглядное пособие	көрнекі құрал
наглядный	көрнекі
наглядный рисунок	көрнекі сурет

нагон (<i>геогр.</i>)	желкума
нагрузка распределенная (<i>тех.</i>)	үлестірілген жүктеме
нагрузочная линия	жүктеу желісі
нагрузочный резистор	жүктемелік резистор
надежность связи	байланыс сенімділігі
надзор	қадағалау (іс жүргізу)
наземная линия связи	жердегі байланыс желісі
назира (<i>лит.</i>)	нәзира
назым (<i>лит.</i>)	назым
наказ	аманат
накипь	қак
накладная	теліндеме
наклонная (<i>мат.</i>)	көлбеу
накопительная система	жынақтау жүйесі
налагать взыскание	жаза қолдану
налагать штраф	айыппұл салу
налево (<i>воен.</i>)	солға
налево равняйсь (<i>воен.</i>)	солға түзел
налет (<i>мед.</i>)	өңез
наличный расчет	қолма-қол есеп айырысу
наличные деньги, наличность	салт ақша
налог на добавленную стоимость	қосылған құнға салынатын салық
налог на имущество	мүлік салығы
налог на транспортные средства	көлік салығы
налог подоходный	табыс салығы
налог социальный	әлеуметтік салық
налоговое обязательство	салық міндеттемесі
нанизм (<i>мед.</i>)	ергежейлілік
наносы влекомые (<i>геогр.</i>)	ілеспе тосқын
направление	бағыт
направо (<i>воен.</i>)	оңға
направо равняйсь (<i>воен.</i>)	оңға түзел
напряжение (<i>физ.</i>)	кернеу
напряженность (<i>физ.</i>)	кернеулік
наречие времени (<i>лингв.</i>)	мезгіл үстеу
наречие меры и количества (<i>лингв.</i>)	мөлшер үстеу
наречие места	мекен үстеу
наречие цели	мақсат үстеу
народная драма	халықтық драма
народная этимология	халықтық этимология
народное стихосложение	халықтық өлең құрылысы
народное творчество (<i>лит.</i>)	халық шығармашылығы
народность литературы	әдебиеттің халықтығы

народный акын	халық ақыны
нарушение связи	байланыстың бұзылуы
насекомые	жәндік
население	халық
население городское	қала тұрғындары
население занятое	жұмыспен қамтылған халық
население сельское	ауыл тұрғындары
населенный пункт	елді мекен
наследие предков	атамұра
насос	сорғы
наст (<i>геогр.</i>)	қабыршақ мұз
настоящее время (<i>лингв.</i>)	осы шақ
настроить	теңшеу
настройка	теңшелім
насыщенный пар (<i>физ.</i>)	каныққан бу
натяжение (<i>тех.</i>)	керілу
натяжение (<i>физ.</i>)	керіліс
наурыз олен	наурыз өлендері
научная статья	ғылыми мақала
научная фантастика	ғылыми фантастика
научное издание	ғылыми басылым
научно-популярная статья	ғылыми-көпшілік мақала
научно-фантастическая литература	ғылыми фантастикалық әдебиет
научный стиль	ғылыми стиль
наушники	тындаушы
начальник караула (<i>воен.</i>)	қарауыл бастығы
начальное состояние (<i>физ.</i>)	бастапқы күй
негласная проверка	астыртын тексеріс
негласный агент	астыртын агент
негосударственный пенсионный фонд	мемлекеттік емес зейнетақы қоры
негубной гласный (<i>лингв.</i>)	езу дауысты
негубной гласный звук	езу дауысты дыбыс
негубной звук	езу дыбыс
негубной согласный	езу дауыссыз
негубной согласный звук	езу дауыссыз дыбыс
недостовверная информация	дәйексіз ақпарат
недоступная команда	қол жеткізгісіз пәрмен
неизменяемые слова (<i>лингв.</i>)	өзгермейтін сөздер
неизменяемые части речи (<i>лингв.</i>)	өзгермейтін сөз таптары
нейролингвистика	нейролингвистика
нейтрализация	бейтараптау
нейтрализация обратной связи	кері байланысты бейтараптау
нейтральная лексика	бейтарап лексика

нейтральное значение	бейтарап мағына
нейтральное ударение	бейтарап екпін
нейтральный гласный	бейтарап дауысты
нейтральный признак	бейтарап белгі
нейтральный стиль	бейтарап стиль
некролог	қазанама
неогубленный <i>(лингв.)</i>	езулік
неогубленный гласный	езулік дауысты
неогубленный звук	езулік дыбыс
неогубленный согласный	езулік дауыссыз
неогубленный согласный звук	езулік дауыссыз дыбыс
неолингвистика	неолингвистика
неплатежи	төлемсіздік (іс жүргізу)
неповторимый	біртума
непоследовательность	дәйексіздік
неправительственные организации	үкіметтік емес ұйымдар
непреложный	бұлжымас
неприкосновенность	кол сұғылмаушылық, тиіспеушілік (іс жүргізу)
непринужденная речь	еркін сөз
непродуктивные аффиксы <i>(лингв.)</i>	өнімсіз қосымшалар
неравенство <i>(мат.)</i>	теңсіздік
нервные болезни <i>(мед.)</i>	жүйке аурулары
несанкционированное подключение	жүйеге рұқсатсыз қосу
несение караульной службы <i>(воен.)</i>	қарауыл қызметін атқару
несжимаемая жидкость <i>(физ.)</i>	сығылмайтын сұйықтық
несобственно-прямая речь <i>(лингв.)</i>	өзгелік төл сөз
несовершеннолетний	кәметке толмаған
несовместимость	үйлесімсіздік
несоизмеримость	өлшемсіздік
несоответствие	сәйкессіздік
неукоснительный	мүлтіксіз
неустойчивость	орнықсыздық
неформалы	бейресмилер
низипа	ой
низменность	ойпат
нисходящая интонация <i>(лингв.)</i>	бәсең интонация
нисходящая мелодика	бәсең әуен
нисходящее ударение	бәсең екпін
нисходящий	бәсең
нисходящий дифтонг	бәсең дифтонг
новаторство	жаңашылдық
номер	нөмір

номер по взаимодействию	өзара әрекеттесу нөмірі
норма	норма, қалып
нормализованный язык	нормаға түскен тіл
нормативная грамматика	нормативті грамматика
нормативное значение слова	нормативті сөз мағынасы
нормативный акт	нормативтік акт
нормативный словарь	нормативті сөздік
носитель заряда	заряд жеткізуші
носовой (лингв.)	мұрын жолды
носовой звук	мұрын жолды дыбыс
носовой согласный	мұрын жолды дауыссыз
носовой согласный звук	мұрын жолды дауыссыз дыбыс
ностратические языки	нострат тілдер
ноябрь	қараша
нулевая флексия (лингв.)	нөлдік қопарма
нулевая форма	нөлдік тұлға
нулевой элемент	нөлдік элемент
нутрициология (наука о питании) (мед.)	нутрициология (тағамтану)

О

оазис	шұрат
обвал	опырылым
обвал ледяной (геогр.)	мұз опырылымы
обжимной инструмент	қысу (жымдастыру) аспабы
обмен зарядами	заряд алмасу
обмен информацией	ақпараттармен алмасу
обмен электронами	электрон алмасу
обморок (мед.)	талу
обмотка	орама
обнажение (горн., металлур.)	ашылым
обнаружение неисправности	ақаудың табылуы
обод	кұрсау
обои	тұсқағаз
оболочка кабеля	кәбіл қабығы
оборот (лингв.)	орам
оборот (тех.)	оралым
обособленное приложение (лингв.)	оңашаланған айқындауыш
обособленные слова (лингв.)	оңашаланған сөздер
обособленные члены предложения (лингв.)	оңашаланған сөйлем мүшелері
обработка	өңдеу (іс жүргізу)

образ автора	автор бейнесі
образ повествователя	баяндаушы бейнесі
образная речь	бейнелі сөз
образность в искусстве	онердегі бейнелілік
образование дефектов	ақаулардың пайда болуы
обратить	оралту
обратная связь	кері байланыс
обратный канал	кері арна
обратный поток	кері ағыс
обрыв (<i>горн., металлур.</i>)	жар
обрывы провода	сымның үзілуі
обряд	салт
обрядовая поэзия (<i>лит.</i>)	тұрмыс-салт поэзиясы
обрядовые песни (<i>лит.</i>)	тұрмыс-салт өлеңдері
обслуживание	қызмет ету
обслуживание бюджетное	бюджеттік қызмет ету
обстоятельство времени (<i>лингв.</i>)	мезгіл пысықтауыш
обстоятельство места	мекен пысықтауыш
обстоятельство цели	мақсат пысықтауыш
обходной маршрут	айналма маршрут
общедоступные услуги	жалпы қолжетімді қызметтер
общественное значение литературы	әдебиеттің қоғамдық мәні
общеуголовное преступление	жалпықылмыстық әрекет
объект	нысан, объект
объект пусковой	іске қосылатын объекті
объем	көлем
обыкновенный луч (<i>физ.</i>)	кәдімгі сәуле
обыск	тінту
обычай	гүрып
овраг	жыра
оглушение (<i>лингв.</i>)	қатаңдау
оглушение согласного	дауыссыздың қатаңдауы
оглушенный (глухой)	өшік
оглушенный (глухой) гласный	өшік дауысты
оглушенный (глухой) гласный звук	өшік дауысты дыбыс
оглушенный (глухой) звук	өшік дыбыс
оглушенный	қатаңдаған
оглушенный согласный	өшік дауыссыз
оглушенный согласный звук	өшік дауыссыз дыбыс
ограничение доступа абонентов	абоненттер қатынасын шектеу
ограничитель	шектеуіш
ограничитель помех	бөгеуіл шектегіш
огубленный (<i>лингв.</i>)	еріндік

огубленный гласный	еріндік дауысты
огубленный звук	еріндік дыбыс
огубленный согласный	еріндік дауыссыз
огубленный согласный звук	еріндік дауыссыз дыбыс
огузские языки	оғыз тілдері
огузско-кыпчакские письменные на- матники	оғыз-қыпшақ жзба ескерткіштері
одинадцатисложный стих (<i>лит.</i>)	он бір буынды өлең
одиночная волна (<i>физ.</i>)	дара толқын
одиночная рифма (<i>лит.</i>)	жетім ұйқас
одиночная строка (<i>лит.</i>)	жетім жол
одномодовое волокно	бір модаль талшық
одномодовый световод	бір модаль сәуле жолы
однородная рифма (<i>лит.</i>)	бірыңғай ұйқас
озвончение согласного (<i>лингв.</i>)	дауыссыздың ұяндауы
озера плесовые	шұңғыма көл
озноб (<i>мед.</i>)	қалтырау
ойконим (<i>лингв.</i>)	ойконим
оказание услуг	қызмет көрсету
океанология	мұхиттану
окказионализм (<i>лит.</i>)	тосын сөз
окказиональное значение (<i>лит.</i>)	тосын мағына
окклюзия (<i>мед.</i>)	бітелу
окно	терезе
оконечная (промежуточная) станция РРД	РРЖ соңғы (аралық) станциясы
окрестность	манай
окружающая среда	қоршаған орта
октябрь	қазан
окулировка (<i>с.-х.</i>)	бұршіктелу
оледенение	мұзбасу
омограф (<i>лингв.</i>)	омограф
омоморфема (<i>лингв.</i>)	омоморфема
омоним (<i>лингв.</i>)	омоним
омонимия (<i>лингв.</i>)	омонимия
омофон (<i>лингв.</i>)	омофон
омоформы (<i>лингв.</i>)	омотұлғалар
оним (<i>лингв.</i>)	оним
ономасиология (<i>лингв.</i>)	ономасиология
ономастика (<i>лингв.</i>)	ономастика
ономастикон (<i>лингв.</i>)	ономастикон
ономатология (<i>лингв.</i>)	ономатология
ООН	БҰҰ
опасная зона	қауіпті аймақ

оперативно-служебная деятельность	жедел-қызметтік жұмыс
оператор связи	байланыс операторы
оперуполномоченный	жедел уәкіл
описание	сипаттау
оползень (геол.)	сырғыма
оползнение откоса (геогр.)	беткейдін сырғыуы
опора	тірек
определение (мат.)	анықтама
определение места повреждения	зақымдалған жерді анықтау
опрокидывание (тех.)	аудару
оптимизация сети	желіні оңтайландыру
оптическая звукозапись	оптикалық үнжазба
оптическая память	оптикалық жады
оптическая связь	оптикалық байланыс
оптический сросток	талшықты тұтаспа
орган (мед.)	ағза
организация потоков	ағыстарды үйлестіру
ориентир, ориентация	бағдар
ориентировка	бағыттама
оружие за спину (воен.)	қару(ды) арқаға
оружие заряжено (воен.)	қару оқтаулы
оружие на ремень (воен.)	қару(ды) белдікке
оружие разряжено (воен.)	қару оқтаусыз
орфоэпическая норма (лингв.)	орфоэпиялық (айтылым) норма
орхоно-енисейские надписи	Орхон-Енисей жазбалары
осадка равномерная	біркелкі шөгү
осадки	шөгінділер
осадок	түнба
освободить	азат ету
ослабление сигнала	сигналдың бөсеңдеуі
осмориза (биол.)	дәлен
основа	негіз
основное (главное) ударение (лингв.)	негізгі екіпін
основное значение	негізгі мағына
основной глагол	негізгі етістік
основной словарный фонд	негізгі сөздік қор
остров коралловый (геогр.)	маржан аралы
островская (биол.)	ойраш
острословие	сөзтапқырлық
осыпь каменистая (геол.)	қорымтас
от руки написанная буква (лингв.)	жазба әріп
отбой (воен.)	1. жат; 2. тара; 3. тоқтат
отбойка (геол.)	уатым

отвал (<i>горн., металлур.</i>)	үйінді
ответ абонента	абоненттің жауабы
ответчик	жауапкер
отдел изучения и обобщения опыта прокурорского надзора	прокурорлық қадағалау тәжірибесін зерттеу және қорыту бөлімі
отдел проблем предупреждения правонарушений несовершеннолетних и молодежи	жастар мен жасы толмағандар арасындағы құқық бұзушылықтың алдын алу проблемалары бөлімі
отдел разработки и внедрения автоматизированных систем для органов прокуратуры	прокуратура органдарына автоматты жүйелерді әзірлеу және енгізу бөлімі
отделение (<i>воен.</i>)	бөлімше
отделение связи	байланыс бөлімшесі
отделение, в одну шеренгу (<i>воен.</i>)	бөлімше, бір қатарға
отечество, родные места	атамекен
отзыв	кері шақырып алу, қайтарып алу
отклонение от нормы	нормадан ауытқу
откомандировать	қызметке жіберу
открытая стойка	ашық қада
открытый (<i>лингв.</i>)	ашық
открытый гласный	ашық дауысты
открытый гласный звук	ашық дауысты дыбыс
открытый звук	ашық дыбыс
открытый монофтонг	ашық жалаң дауысты
открытый слог	ашық буын
открыть пропуск трафика	трафикке рұқсатнама ашу
отложение (<i>геогр.</i>)	шөгінді
отмель	қайраң
отмывание (<i>экон.</i>)	жылыстату
отправление	жөнелтілім
отпуск без содержания	ақысыз демалыс
отпуск очередной	кезекті демалыс
отпуск трудовой	еңбек демалысы
отрицательная оценка	теріс баға
отрицательное заключение	теріс қорытынды
отряд (<i>воен.</i>)	жасақ
отряд специального назначения (<i>воен.</i>)	арнайы жасақ
отсечка	қиылу
отставить (<i>воен.</i>)	тоқтат
отсторнирование	салықты шегеру
отсутствие спроса на рабочую силу	жұмыс күшіне сұраныстың жоқтығы
оттепель	жылымық
отыскание места повреждения	зақымдалған жерді іздеу

оформление
охрана природы
охрана труда
очная ставка

рәсімдеу (іс жүргізу)
табиғатты қорғау
еңбекті қорғау
беттестіру

П

падение (*геогр.*)

паек

пакет (*тех.*)

палатка (*воен.*)

память

панель

папка-бегунок

пара сил (*тех.*)

пара, парный

парадокс

парафирование

паренхима (*мед.*)

Парнас (*лит.*)

пароксизм (*мед.*)

пароним (*лингв.*)

пассивность

пастернак (*биол.*)

патология (*мед.*)

патриния (*биол.*)

патронтаж (*воен.*)

Пегас (*лит.*)

пейзажная лирика

пемза (*геол.*)

пеногашение

пенообразователь

пенсионер

пенсионное удостоверение

пенсионные взносы

пенсия

пеня

первичная сеть

первичное защитное покрытие

первобытная община

первобытная общинная собственность

перевал

құлама

сыбаға

десте

шатыр

жады

тақта

жүгіртпе папка

қос күш

жүп

парадокс

дәйектендіру

ұлпа

парнас

ұстама

пароним

енжарлық

ботташық

дерттану

тасшүйгін

оқшантай

пегас

табиғат лирикасы

көбіктас

көбікбасу

көбіктендіргіш

зейнеткер

зейнеткерлік куәлік

зейнетақы жарналары

зейнетақы

өсімақы

бірінші желі

бастапқы қорғаныш қаптамасы

алғашқы қауым

алғашқы қауым меншігі

асу

перевод	аударма
перевод на другую работу	басқа жұмысқа ауыстыру
перегородка	арақабырға
передача	беру, жіберу
передача кадра	кадр беру
переднеязычный гласный <i>(лингв.)</i>	тіл алды дауысты
переднеязычный согласный	тіл алды дауыссыз
перезапуск	қайта іске қосу
перезапуск управляющего комплекса	басқарушы кешенді қайта қосу
переключатель волоконно-оптический	талшықты-оптикалық ауыстырып қосқыш
переменное значение	ауыспалы мағына
перемещение	орын ауыстыру
перемычка, шунт	тұйықтағыш
перенос	тасымалдау
перенос в стихе	өлең тасымалы
перенос значения	мағына ауыстыру
перепад <i>(геогр.)</i>	тік құлама
переутомление	зорығу
перечень	тізбе
перикард <i>(мед.)</i>	ұлпершек
перифраз <i>(лит.)</i>	перифраз
персонаж	кейіпкер
персонал	қызметкерлер құрамы
персонификация	дербестеу
перфорация <i>(мед.)</i>	тесілу
песенный стих	ән өлені
песнопение баксы <i>(лит.)</i>	баксы сарыны
песня	ән
песня-наставление	ғибрат өлең
песня-небылица	өтірік өлең
песня-посвящение	арнау өлең
песня-утешение	жұбату
песчаная гряда	жалқұм
петля обратной связи	кері байланыс тұзағы
печатная буква	баспа әріп
пиктограмма	таңбаша
пиктограмма <i>(лингв.)</i>	пиктограмма
пиктографическая запись	пиктографиялық жазу
пиктография	пиктография
письменная речь	жазбаша сөз
письмо-песня	өлең хат
питательная ценность	қоректілік құндылығы

пищеварительный	аскорытқыш
пищевод	өңеш
пищевые волокна (<i>мед.</i>)	тағамдық талшықтар
план модернизации	жаңалау жоспары
план топографический	топографиялық жоспар
платеж	төлем
платежное поручение	төлем тапсырмасы
платежный баланс	төлем теңгерімі
платные услуги	ақылы қызметтер
плато	үстірт
платформа	тұғырнама
плес (<i>геогр.</i>)	шұңғыма
плечо силы (<i>физ.</i>)	күш иіні
плоскость	жазықтық
плотина	бөгет
плотник	балташы
плотность	тығыздық
плотность заряда	заряд тығыздығы
плотность компоновки	сыйыстыру тығыздығы
плясовые песни	би әндері
по местам (<i>воен.</i>)	орындарына
по порядку рассчитайсь (<i>воен.</i>)	ретімен санал
повелитель	билікші
повествователь (<i>лит.</i>)	баяндаушы
повреждение (<i>мед.</i>)	бүліну
повторная рифма	қайталама ұйқас
повторный вызов	қайта шақыру
под знамя, смирно (<i>воен.</i>)	туға тіктел
подавитель помех	бөгеуіл басқы
подавление обратной связи	кері байланысты басу
подакцизные продукты	акцизделетін өнімдер
подвеска	ілме
подготовка данных	дерсктерді дайындау
подданство	бодандық
поддон	теген
поджелудочная железа (<i>мед.</i>)	ұйқы без
поджигающий анод	тұтандырушы анод
подзаконный акт	заңға тәуелді акт
подзона географическая	географиялық аймақша
подключение электропитания	электр қорегінің қосылуы
подкожный жир	шелмай
подложка схемы	тәсім төсеніші
подобие	ұқсастық

подражание	еліктеу
подразделение, отделение (воен.)	бөлініс; бөлімше; бөлім
подтекст	астарлы сөз
подтянут в строю	сапта жинакы
подшипник	ішпек
подъем (воен.)	түр
подъемная сила (физ.)	көтергіш күш
поземка	жаяу борасын
позиция	айқындама
призыв на рвоту (мед.)	лоқсу
призывной (радиостанция)	шақыру белгі
пойкилосмотические животные (биол.)	салқынқанды жануарлар
показатель преломления	сыну көрсеткіші
поклонение духам предков	ата аруағына табыну
покров (геогр.)	жамылғы
пол-оборота налево (воен.)	солға қырында
пол-оборота направо (воен.)	оңға қырында
полшага (воен.)	жарты адым
поле фирновое (геогр.)	сіремуз өрісі
полное внутреннее отражение (физ.)	толық ішкі шағылысу
полный шаг (воен.)	калыпты адым
положительная оценка	оң баға
положительное заключение	оң қорытынды
положить оружие (воен.)	қаруды қой
полоса (геогр.)	жолақ
полоса частот	жиілік белдеулері
полость	қуыс
полугласный (лингв.)	жартылай дауысты
полужирный	қалың
полуоглушенная мелодика (лингв.)	өшіңкі әуен
полуоглушенный (лингв.)	өшіңкі
полуоглушенный гласный	өшіңкі дауысты
полуоглушенный гласный звук	өшіңкі дауысты дыбыс
полуоглушенный звук	өшіңкі дыбыс
полуоглушенный согласный	өшіңкі дауыссыз
полуоглушенный согласный звук	өшіңкі дауыссыз дыбыс
полуостров	түбек
полукрытый слог (лингв.)	тұйық буын
полупроводник	шала өткізгіш
полусогласный (лингв.)	жартылай дауыссыз
польня (геогр.)	жылым
помехозащищенность	бөгеуілден қорғалғандық
помехозащищенный модем	бөгеуілден қорғалған модем

помехозащищенный приемник	бөгеуілден қорғалған қабылдағыш
помехоустойчивость	бөгеуілге беріктік
понудительный залог (лингв.)	өзгелік етіс
понятийная категория	ұғымдық категория
поражение (мед.)	зақымдану
пористость	кеуектілік
порог слышимости	естілу деңгейі
порог чувствительности	сезгіштік табалдырығы
породы пустые	бос жыныстар
порок	кемістік
портфель национального фонда	ұлттық қор қоржыны
поршень	піспек
посвящение	арнау
поселок	кент
пособие	жәрдемақы
поставка товаров	тауар жеткізілімі
постовой	бекетші
постоянное (фиксированное) ударение (лингв.)	тұрақты екпін
постоянный поток	тұрақты ағыс
пострадавший	зардап шегуші
построчный перевод	жолма-жол аударма
посылка	сауқат
потенциал	әлеует
потери вызовов	шақыру ысырабы
потеря на рассеяние	шашырау шығыны
поток	ағыс
поток грунтовый (геогр.)	ызасу ағыны
поток напорный грунтовый (геогр.)	арынды ызасу
потребительская корзина	тұтыну себеті
потребность	қажеттілік
походный строй (воен.)	жорық сап
походный шаг (воен.)	жорық адымы
почта	пошта
пошлина	баж
поэма-памфлет	поэма-памфлет
поэтика жанра	жанр поэтикасы
поэтическая лексика	поэтикалық лексика
поэтический стих	ақындық өлең
поэтическое состязание (лит.)	айтыс
пояс (геол.)	белдеу
право плечо вперед (воен.)	оң иықпен алға
право	құқық

правоведение	құқықтану
правомочность (правомочие)	құқықтылық
практически	іс жүзінде
превышение служебных полномочий	қызметтік өкілеттіктерін асыра пайдалану
предки	ата-баба
предложение	ұсыныс
предмет литературы	әдебиет пәні
предписание	нұсқама
предположение	жорамал
представитель	өкіл
представитель официальный	ресми өкіл
представитель полномочный	өкілетті өкіл
представитель уполномоченный	уәкілетті өкіл
представительство	өкілдік
представляюсь по случаю присвоения мне воинского звания	әскери атақ берілуіне байланысты келіп тұрмын
предупреждающая сигнализация	ескерту сигналы
президентский совет	президенттік кеңес
прерогатива	дәргей
преференции, преимущества	артықшылық
приближение	жуықтау
прибой (<i>геогр.</i>)	ұрма толқын
приватизация	жекешелендіру
приведенная длина (<i>физ.</i>)	келтірілген ұзындық
привод (<i>тех.</i>)	жетек
привольный	байтақ
привязка типового проекта	типтік жоба байламы
привязки рабочих чертежей	жұмыс сызбаларының байламы
приговор	үкім
придаточное предложение места (<i>лингв.</i>)	мекен бағыныңқы сөйлем
придаточное предложение цели (<i>лингв.</i>)	мақсат бағыныңқы сөйлем
приказ	бұйрық
приклад завернуть (<i>воен.</i>)	дүмді бүкте
приклад развернуть (<i>воен.</i>)	дүмді жаз
прикладное искусство	колданбалы өнер
прикомандировать	қарамағына жіберу
приливы и отливы	лықсу мен қайту
приложение	қолданба
примула (<i>биол.</i>)	наурызгүл
принять направо (<i>воен.</i>)	оңға ығыс
припадок (<i>мед.</i>)	талма
приписное свидетельство (<i>воен.</i>)	тіркеме куәлігі

приращение (<i>мат.</i>)	өсімше
приказка (<i>лит.</i>)	ертегіге кіріспе
присоединяемый оператор связи	қосылатын байланыс операторы
присоединяющий оператор связи	қосатын байланыс операторы
пристав	жасауыл
приступ (<i>мед.</i>)	ұстама
приток	сала
притча (<i>лит.</i>)	тәмсіл
причастие прошедшего времени (<i>лингв.</i>)	өткен шақ есімше
причитание (<i>лит.</i>)	жоқтау
проба	сынама
пробка на дорогах	кептелек
проблема	мәселе, проблема
прободение (<i>мед.</i>)	тесілу
проводник (<i>физ.</i>)	откізгіш
провозгласить ханом	ақ киізге көтеру
прогиб (<i>геогр.</i>)	ийн
прогноз	болжам
прогнозные данные	болжамдық деректер
программа	бағдарлама
программатор	бағдарламалағыш
программист	бағдарламашы
программное обеспечение	бағдарламалық қамтым
программное обеспечение	бағдарламалық жасақтама
продвинутый согласный (<i>лингв.</i>)	ілгерінді дауыссыз
продолжительность измерений	өлшеу ұзақтығы
продолжительность разговора	сөйлесу ұзақтығы
продуктивные аффиксы (<i>лингв.</i>)	өнімді қосымшалар
продукты выветривания (<i>геогр.</i>)	үгілу өнімдері
продукция двойного назначения	қосарлы мақсаттағы өнім
производная (<i>мат.</i>)	туынды
производственный водопровод	өндірістік су құбыры
прокладка кабеля	көбіл тарту
продлонгация трудового договора	еңбек шартын ұзарту
продлонгация	ұзарту
промежуток	аралық
промежуточная муфта	аралық муфта
промежуточная подстанция	аралық қосалқы станция
промоина (<i>геогр.</i>)	шұқанақ
промьсел	кәсіпшілік
прообраз	түпбейне
прописка	тіркелім
пропуск	рұқсатнама

тروطук нагрузки	жүктеме өткізу
просветительский реализм <i>(лит.)</i>	ағартушылық реализм
прослушивание	тыңдау; жасырын түрде тыңдау
проспект	(көше) даңғыл
простая метафора	жай метафора
простая рифма	жай ұйқас
простые скобки	жай жақша
противодействие <i>(тех.)</i>	қарсы әсер
противопожарная заглушка	өртке қарсы тұмша
проток <i>(геогр.)</i>	тармақ
проток реки	өзен саласы
протока <i>(геогр.)</i>	сала
протокол связи	байланыс хаттамасы
протокол	хаттама
профессиональная ориентация	кәсіби бағдар
профессиональная подготовка	кәсіби дайындық
профессиональное заболевание	кәсіби ауру
профессиональные знания	кәсіби білім
профессиональные навыки	кәсіби дағды
профессиональная лексика	кәсіби лексика
профессия	кәсіп
профиль (разрез) коры выветривания <i>(геогр.)</i>	үгілу қыртысының кескіні (қимасы)
профиль показателя преломления	сыну көрсеткішінің профилі
процесс глобализации	жаһандану үдерісі
процессор (переработка и воспроизводство ресурсов) <i>(геогр.)</i>	процессор (ресурстарды өңдеу және өндіру)
прошедшее время <i>(лингв.)</i>	өткен шақ
пружина	серіппе
пружинный контакт	серіппелі түйіспе
прямая линия	түзу сызық
прямо <i>(воен.)</i>	тура
прямое значение	тура мағына
прямые провода	түзу сым
прямые скобки	тік жақша
псевдоним	бүркеншік ат (есім)
психологический анализ	психологиялық талдау
психологический роман	психологиялық роман
пункт назначения	межелі орын
пункт сигнализации	сигнал пункті
пупочный канатик <i>(мед.)</i>	кіндіктамыр
пурга	ақборан
путевка	жолдама

путевой очерк
пучок
пучок (физ.)
пушка

жолжазба очерк
буда
шок
зенбірек

Р

работа по найму
работа сезонная
работа сменная
работник
работодатель
рабочее место
рабочий
равнина
равновесие механической системы (тех.)
равновесие несвободного тела (тех.)
равновесие неустойчивое
равновесие плоской системы сил (тех.)
равновесие произвольной системы сил (тех.)
равновесие системы материальных точек (тех.)
равновесие твердого тела (тех.)
равновесие устойчивое
равновесное состояние
равнодействующая (тех.)
равнодействующая сила (физ.)
равняйсь (воен.)
разблокировать
развернутая метафора (лит.)
развернутый строй (воен.)
развернуть
развертка изображения (физ.)
разветвитель
развивающиеся страны
развитие
развитые государства
развод
разводка
разводка кабеля

жалданбалы жұмыс
маусымдық жұмыс
ауысымды жұмыс
жұмыскер
жұмыс беруші
жұмыс орны
жұмысшы
жазык
механикалық жүйе тепе-теңдігі
еркін емес дене тепе-теңдігі
орныксыз тепе-теңдік
күштердің жазык жүйесінің тепе-теңдігі
күштердің кез келген жүйесінің тепе-теңдігі
материялық нүктелер жүйесінің тепе-теңдігі
қатты дене тепе-теңдігі
орнықты тепе-теңдік
тепе-тең күй
тең әсер етуші
тең әсерлі күш
түзел
бұғаттан шығару
ұлғайған метафора
жайылма сап
жазу
кескіні жаймасы
тармақтағыш
дамушы елдер
даму
дамыған мемлекеттер
таратын
тармақтау
көбілді тармақтау

разводящий (<i>воен.</i>)	ауыстырушы
разложение (<i>мат.</i>)	жіктеу
разлом (<i>горн., металлур.</i>)	жарылым
размах	құлаш
размыкающий ключ	ажыратқы кілт
разновидности литературного жанра	әдеби жанр түрлері
разность	айырым
разность сигналов	сигнал айырмашылығы
разовый талон	біржолғы талон
разойдись (<i>воен.</i>)	тарандар
разреженный газ (<i>физ.</i>)	сиретілген газ
разрешающая способность (<i>физ.</i>)	айыру қабілеті
разрыв	ажырау
разъединение абонента	абонентті ағыту
разъединение	ағыту
разъединитель	ағытқы
разъем	ағытпа
районирование	аудандастыру
районирование (пород скота)	аудандастыру (мал тұқымдарын)
районирование (с/х.культур)	аудандастыру (ауылшаруашылық да- қылдарын)
рамочное соглашение	негіздемелік келісім
рапорт	баянат
распадок (<i>геогр.</i>)	бүйірлік аңғар
распознавание сигналов	сигналдарды таныу
распоряжение	өкім
распределение зарядов	зарядтар таратылуы
распределение соединительных линий	қосылыс жолдарын тарамдау
распределительный шкаф	тарату шкабы
рассказ	әңгіме
рассказчик	әңгімеші
рассогласование нагрузки	жүктеменің үйлесімсіздігі
расстановка кадров	кадрларды орналастыру
рассылка	жіберілім
раствор	ерітінді
растворимое	ерігіш
растворитель	еріткіш
растекание капли (<i>физ.</i>)	тамшының жайылдуы
растяжимость (<i>физ.</i>)	созымдылық
расчет безналичный	акшасыз есеп анырысу
расширение	кеңейме, кеңейту
расширение имени файла	файл атының кеңеймесі
рафидофитон (<i>биол.</i>)	тарбақай

рациональное питание	тиімді тамактану
реальность операций	операция нақтылығы
регион	өңір
регионалистика (<i>геогр.</i>)	өңіртану
регулировка тембра	әуезділікті реттеу
регулировка усиления	күшейтуді реттеу
регулятор	реттегіш
регулятор нагрузки	жүктеме реттегіші
реестр	тізілім (іс жүргізу)
реже шаг (<i>воен.</i>)	баяулат
режим	режім
резюме	түйін
рейтинг	рейтинг
река блуждающая	шиырлы өзен
река кочующая	аумалы өзен
рекомендация	ұсыным
рекультивация	жерді қалпына келтіру
рельеф	бедер
рельефная буква	бедер әріп
ремень отпустить (<i>воен.</i>)	белдік(ті) босат
ремень подтянуть (<i>воен.</i>)	белдік(ті) тарт
ремонт кабеля	қобіл жөндеу
репатриант	оралман
репрессия	қуғын-сүргін
ресурсы земельные	жер ресурстары
ресурсы истощенные	саркылған ресурстар
ресурсы незаменимые	баламасыз ресурстар
ресурсы природные	табиғи ресурстар
рецензия-статья	мақала-рецензия
речевой этикет (<i>лит.</i>)	сөз әдебі
риндера (<i>биол.</i>)	жуантамыр
ритиспермум (<i>биол.</i>)	перітіс
риф коралловый	маржан жарлауыты
рифмованная проза	ұйқасты проза
РКП(б)	РК(б)П
ров	ор
род (<i>лит.</i>)	тек
родник	тұма
рододендрон (<i>биол.</i>)	әлпеншек
роман	роман
романист	романшы
романический эпос	романдық эпос
роман-памфлет	роман-памфлет

романс	романс
романтика	романтика
роман-эпопея	роман-эпопея
россыпи <i>(геогр.)</i>	шашыранды
ртовый <i>(лингв.)</i>	ауызжолды
ртовый звук	ауызжолды дыбыс
ртовый согласный	ауызжолды дауыссыз
ртовый согласный звук	ауызжолды дауыссыз дыбыс
руда	кен
рудник	кеніш
рудоподъем	кенкөтерме
рукав <i>(геогр.)</i>	тарам
рукав реки	өзен тарамы
рукопашный бой <i>(воен.)</i>	қоян-қолтық ұрыс
руническая буква	сына әріп
русло	арна
ручей	бұлақ
рыночная экономика	нарықтық экономика
рыгвина	жырма
рыцарский роман <i>(лит.)</i>	серілік роман
рычаг	иінгірек
рядовой солдат <i>(воен.)</i>	қатардағы сарбаз

С

сало <i>(геогр.)</i>	қаймақ мұз
сал-серэ <i>(лит.)</i>	сал-сері
сальвиния <i>(биол.)</i>	шыбынсалы
саммит	басқосу
самовозбуждение	өздігінен қозу
самовольность	бетімен кетушілік
самолет	ұшак
самостоятельное государство	дербес мемлекет
самостоятельный	дербес
самотек	бетімен жіберу
сапрпель <i>(геогр.)</i>	шірік тұнба
сапфическая строфа <i>(лит.)</i>	сапфо шумағы
сапфический стих	сапфо өлеңі
сатира	сықак
сатирическая миниатюра	сатиралық миниатюра
сбалансированное питание	үйлестірілген тағам
сбор <i>(экон.)</i>	алым

сброс (<i>геол.</i>)	лықсыма
сведение	мәлімет
свернутая магистраль	жинақы магистраль
свернуть	қайыру
светлый	ашық
световой луч (<i>физ.</i>)	жарық сәулесі
светофор	бағдаршам
светочувствительность (<i>физ.</i>)	жарықсезгіштік
светское общество	зайырлы қоғам
свидетельство	айғақ
свищ (<i>мед.</i>)	жыланқоз
свободная страна	азат ел
свободная экономическая зона	еркін экономикалық аймақ
свободное (подвижное) ударение (<i>лингв.</i>)	еркін (жылжымалы) екпін
свободные колебания (<i>физ.</i>)	еркін тербелістер
свойство	қасиет
связанные колебания (<i>физ.</i>)	байланысқан тербелістер
связанные контуры	байланысты нобай
связанный заряд	байланысты заряд
связной процессор	байланыстыратын процессор
сгон (<i>геогр.</i>)	желбөгет
сгуститель	қойылтқыш
сдвигение горных пород	тау жыныстарының жылжуы
север	терістік, солтүстік
сегизтармак, восьмистрочник (<i>лит.</i>)	сегіз тармақ
секретарь	хатшы
сектор информатики и систематизации законодательства	информатика және заңдарды жүйелеу секторы
сектор редакционно-издательский и перевода	редакциялық-баспа және аударма секторы
селезенка (<i>мед.</i>)	көкбауыр (талақ)
селективный вызов	іріктемелі шақыру
селективный канал	іріктемелі арна
селекторная линия связи	іріктемелі байланыс желісі
селитьба (<i>геогр.</i>)	қоныс
село	ауыл
сель гляциоальная (<i>геогр.</i>)	мұзды сел
сельская связь	ауыл байланысы
семантическая система (<i>лингв.</i>)	мағыналық жүйе
семантический анализ	мағыналық талдау
семантическое поле	мағыналық өріс
семи-восьмислоговой стих (<i>лит.</i>)	жеті-сегіз буынды өлең
семья	семья, отбасы

сентябрь	қыркүйек
сердечник	өзекше
сердцевина	өзек
серенада	серенада
серозем (с.-х.)	бозтопырак
серэ (лит.)	сері
сетка вещания	хабар тарату кестесі
сеть (геогр.)	желі
сеть автомобильных дорог	автомобиль жолдарының желісі
сеть аналитическая	талдау желісі
сеть иерархическая	сатылы тарамды желі
сеть телекоммуникаций общего пользования	жалпы пайдаланымдағы телекоммуникациялар желісі
сеть централизованная	орталыктанған желі
сеть электрическая (физ.)	электр желісі
сжимаемость (физ.)	сығылғыштық
сжимаемость жидкости (физ.)	сұйықтықтың сығылғыштығы
сигнал автоблокировки	автоқұрсау сигналы
сигнал	дабыл
сигнальное сообщение	сигналдық хабарлама
сила звука (лингв.)	дыбыс күші
сила трения (физ.)	үйкеліс күші
сила тяжести (физ.)	ауырлық күші
силлабическое стихосложение (лит.)	силлабикалық өлең құрылысы
силлабо-тоническое стихосложение (лит.)	силлабо-тоникалық өлең құрылысы
силовое поле (физ.)	күш өрісі
символизм	символизм
сингармонический слог (лингв.)	үндес буын
синекдоха (лит.)	меңзем
синоним (лингв.)	синоним
синонимичная пара	синоним жұп
синонимичные слова	синоним сөз
синтаксическая единица	синтаксистік бірлік
сирень (биол.)	бозқараған
система	жүйе
система автоматизированного проектирования	автоматтандырылған жобалау жүйесі
система гласных (лингв.)	дауыстылар жүйесі
система звуков	дыбыс жүйесі
система передач	тарату жүйесі
система разработки (горн., металлур.)	қазып алу жүйесі
система расселения (геогр.)	қоныстану жүйесі

система связи	байланыс жүйесі
система сигнализации	сигнал жүйесі
система согласных	дауыссыздар жүйесі
системное исследование	жүйелі зерттеу
сказитель	өңгімелеуші
сказитель эпоса	жыршы
сказка	ертегі
сказки о животных	хайуанаттар туралы ертегілер
сказочная проза	ертегілік проза
сказочный эпос	ертегілік эпос
скала	жартас
скальпель (мед.)	кандауыр
скважина	ұңғыма
складка	катпар
скобка	жақша
скорлупа	қабық
скороговорка	жаңылтпаш
скорость истечения (физ.)	ағып шығу жылдамдығы
скорость конечная (физ.)	ақырғы жылдамдық
скорость линейная (физ.)	сызықты жылдамдық
скорость мгновенная (физ.)	лездік жылдамдық
скорость начальная (физ.)	бастапқы жылдамдық
скорость передачи	тарату жылдамдығы
скорость результирующая (физ.)	қорытқы жылдамдық
скорость средняя (физ.)	орташа жылдамдық
скорость угловая (физ.)	бұрыштық жылдамдық
скрутка кабельных жил	көбіл талшықтарының есілуі
скрытая буква (лингв.)	жасырынба әріп
слабая фонема (лингв.)	әлсіз фонема
слава	даңқ
славянский алфавит	славян (кирилл) әліпбиі
слагаемое	қосылғыш
сланец	тақтатас
слесарь	сілесір
словарь языка писателя (лит.)	жазушы тілінің сөздігі
словесное ударение (лингв.)	сөздік екпін
слово благословения	бата сөз
слоговое письмо (лит.)	буын жазу
слоговое ударение	буын екпіні
слоговые языки	буын тілдер
слотораздел (лингв.)	буын жігі
сложение (мат.)	қосу
слой стока (геогр.)	ағын қабаты

служащий	қызметші
служебная записка	қызметтік жазба
служебный подлог	қызметтік қасақылық
служу Республике Казахстан (воен.)	Қазақстан Республикасына қызмет етемін
слуховой аппарат	есту аппараты
слышимый звук	естілетін дыбыс
смерч	қарақұйын
смесь	қоспа
смешанная, развернутая рифма	шұбыртпалы үйқас
смешанное соединение	аралас жалғау
смешанный (лингв.)	аралас
смешанный гласный	аралас дауысты
смешанный гласный звук	аралас дауысты дыбыс
смешанный звук	аралас дыбыс
смешанный способ	аралас тәсіл
смешанный язык	аралас тіл
смирно (воен.)	тік түр
смысловая группа (лингв.)	мағыналық топ
смысловая единица	мағыналық бірлік
смысловая связь	мағыналық байланыс
смысловой, семантический	мағыналық
смычный согласный (лингв.)	тоғысыңқы дауыссыз
СНГ (Содружество Независимых Государств)	ТМД (Тәуелсіз Мемлекеттер Достастығы)
снежница (геогр.)	қарғын
снос (геогр.)	ысыру
собеседник	сұхбаттасушы
собственно-настоящее время (лингв.)	нақ осы шак
совершенно секретно	өте құпия
совет ветеранов	ардагерлер алқасы
совет старейшин	ақсақалдар алқасы
совет	совет, кеңес, аяқ
советник юстиции	заң кеңесшісі
согласие	келісу
согласный (лингв.)	дауыссыз
согласный звук	дауыссыз дыбыс
согласование	келісілу
согласованный	келісілген
соглашение	келісім
содержание и форма в литературном произведении	әдеби шығармадағы мазмұн мен түр
содружество	достастық

соединение неразъемное	ағытпасыз қосылыс
соединение пайкой	дөнекерлеп жалғау
соединитель гнездовой	ұялы қосқыш
соединительная фишка	жалғанатын фишка
соединительные линии	жалғанатын желілер
соединительный волоконный световод	қосушы талшықты сәулежел
соединительный фланец	жалғанатын фланец
солдат (<i>воен.</i>)	сарбаз
сомнение	күмән
сонет	сонет
сонорный согласный	үнді дауыссыз
соответственно	тісінінше
соответствие	сәйкестік
соответствующий	сәйкесетін
сопка	шоқы
сопряжение (техническое; оперативное)	сүйемелдеу
сопротивление заземления	жермен қосу кедергісі
сопротивление изоляции	оқшаулау кедергісі
сосновый бор	шоққарағай
сотовая связь	ұялы байланыс
сотовый телефон	ұялы телефон
сотрудник	қызметкер
сотрясение	сілкініс
социальная диалектология	әлеуметтік диалектология
социальная лирика	әлеуметтік лирика
социальная реабилитация	әлеуметтік оңалту
социально-бытовой эпос	әлеуметтік-тұрмыстық эпос
социальное положение	әлеуметтік жағдай
социально-политическая поэзия	саяси-әлеуметтік поэзия
социально-политическое стихотворение	саяси-әлеуметтік олең
социальный	әлеуметтік
социальный антагонизм	әлеуметтік антагонизм
социальный диалект (<i>лингв.</i>)	әлеуметтік диалект
социальный риск	әлеуметтік тәуекел
социальный слой	әлеуметтік жік
специальный	арнаулы
специфический звук (<i>лингв.</i>)	өзіндік дыбыс
специфический признак	өзіндік белгі
спинной мозг (<i>мед.</i>)	жұлын
спонсор	демеуші
справка о месте жительства	тұрғынжайы туралы анықтама

справка о составе семьи	отбасы құрамы туралы анықтама
справка с места работы	жұмыс орнынан анықтама
спутниковая связь	жерсеріктік байланыс
среднеязычный гласный <i>(лингв.)</i>	тіл ортасы дауысты
среднеязычный согласный	тіл ортасы дауыссыз
средства индивидуальной защиты	жеке қорғану құралдары
средство связи	байланыс құралы
СССР	ССРО
судный портфель	несиелік қоржын
ставка налога	салық мөлшерлемесі
стагнация	тұралау
стадия <i>(мед.)</i>	саты
стаж работы	жұмыс өтілі
стаж трудовой	еңбек өтілі
становись <i>(воен.)</i>	түр
станция	станса
старлица <i>(геогр.)</i>	ескі арна
старший советник юстиции	аға заң кеңесшісі
статус	статус, мәртебе
статья	мақала
стационарные источники	тұрақты көздер
стационарный металлодетектор	тұрақты металл детекторы
ствол <i>(мед.)</i>	діңгек; дін
ствол <i>(горн., металлур.)</i>	оқпан
стекловолоконный жгут	шыныталшықты бұмақ
стеллеропсис <i>(биол.)</i>	таушешек
стеноз <i>(мед.)</i>	тарылу
степень связи	байланыс дәрежесі
степное раздолье	байтақ дала
стержневое слово <i>(лит.)</i>	мәйек сөз
стереотип	таптаурын
стиль писателя	жазушы стилі
стимулирующие выплаты	ынталандыратын толемдер
стихийное бедствие	табиғат апаты
стихотворная вольность <i>(лит.)</i>	өлең еркіндігі
стихотворная речь <i>(лит.)</i>	өлең сөз
стог	мая
стой <i>(воен.)</i>	тоқта
стой, кто идет? <i>(воен.)</i>	тоқта, кімсің?
стой, стрелять буду <i>(воен.)</i>	тоқта, атамын
сток <i>(геогр.)</i>	ағын
стол	үстел
столяр	ағаш шебері

сторнирование	кайта есептеу
стояк	када
стратегия развития	даму стратегиясы
стрессогенные ситуации	стрестік жағдаят
стрессоустойчивый	стреске төзімді
стрия (<i>мед.</i>)	жолак
строгановия (<i>биол.</i>)	ергеш
строевой шаг (<i>воен.</i>)	саптык адым
строевым шагом марш (<i>воен.</i>)	саппен адымда
строй (<i>воен.</i>)	сап
строй разомкнутый (<i>воен.</i>)	жазылма сап
строй сомкнутый (<i>воен.</i>)	жиналма сап
строка	тармақ, жол
стропальщик (<i>жс.-д.</i>)	матаушы
строповка (<i>жс.-д.</i>)	матау
строчная буква (<i>лингв.</i>)	кіші әріп
стык	түйісу
суверенитет	егемендік, иемендік
сужение значения (<i>лингв.</i>)	мағына тарылуы
сумма	косынды
сумматор	косындылауыш
суммирование	косындылау
супрессор (<i>мед.</i>)	тежеуіш
сурепка (<i>биол.</i>)	қышабас
сфера оказания бытовых услуг	тұрмыстық қызмет көрсету саласы
сферофиза (<i>биол.</i>)	әйбәтмия
сфинктер (<i>мед.</i>)	қысқыш
схема	сұлба
сценарий	сценарий
считалка	санамәк
сыпь (<i>мед.</i>)	бөртпе
сюжет в фольклоре	фольклордағы сюжет

Т

табель учета рабочего времени	жұмыс уақытын есепке алу төбілі
табельщик	төбілші
таблица	кесте
таблица гласных (<i>лингв.</i>)	дауыстылар кестесі
таблица согласных	дауыссыздар кестесі
тайник	күпиян
тайное место	күпия орын

кпак, декламация (<i>лит.</i>)	такпак
ктивный навык (<i>лингв.</i>)	қол машық
лассия (<i>биол.</i>)	қолтықсабақ
можня	кеден
АСС	СОТА
ердый (<i>лингв.</i>)	жуан
ердый гласный	жуан дауысты
ердый гласный звук	жуан дауысты дыбыс
ердый звук	жуан дыбыс
ердый месячный оклад	тұрақты айлық жалақы
ердый согласный	жуан дауыссыз
ердый согласный звук	жуан дауыссыз дыбыс
орческое объединение	шығармашылық бірлестік
орчество	шығармашылық
эзис	тезис
экт	мәтін
экстовый	мәтіндік
экстолог	мәтінгер
экстология	мәтінтаным
екуший счет	ағымдағы есепшот
елеграфирование	телеграфтау
елеграфная азбука	телеграф әліпшесі
елеграфная связь	телеграф байланысы
елеграфная трансляция	телеграфтық тарату
елеграфная установка	телеграфтық қондырғы
елеграфная цепь	телеграфтық тізбек
елеграфное реле	телеграфтық реле
елеграфное сообщение	телеграфтық хабар
елеграфное уравнение	телеграфтық теңестіру
елеграфный абонент	телеграф абоненті
елеграфный аппарат	телеграф аппараты
елеграфный кабель	телеграф кәбілі
елеграфный канал	телеграф арнасы
елеграфный ключ	телеграф кілті
елеграфный узел	телеграф торабы
елексная станция	телекстік станса
елепередатчик	телетаратқыш
елетайп	телетайп
елефакс	телефакс
елефон-автомат	автомат телефон
елефонная кабина	телефон кабинасы
елефонная нагрузка	телефондық жүктеме
елефонная связь	телефон байланысы

телефонная сеть	телефон желісі
телефонная станция	телефон стансасы
телефонная трубка	телефон тұтқасы
телефонная установка	телефон қондырғысы
телефонная цепь	телефондық тізбек
телефонное соединение	телефондық қосылыс
телефонный абонент	телефон абоненті
телефонный аппарат	телефон аппараты
телефонный вызов	телефондық шақыру
телефонный зуммер	телефон ызылы
телефонный кабель	телефон кәбілі
телефонный модем	телефон модемі
телефонный номеронабиратель	телефондық нөміртергі
телефонный сигнал	телефон сигналы
телефонный справочник	телефон анықтамалығы
телефонный трафик	телефон трафигі
телефонный узел	телефон торабы
телефонный усилитель	телефондық күшейткіш
телефонный шнур	телефон бауы
телефонограмма	телефонограмма
телохраниль	кежеуіл
тематика <i>(лит.)</i>	тақырыптама
тематический обзор	тақырыптық шолу
тематический план	тақырыптық жоспар
тенденция	үрдіс
теория адаптации	бейімделу теориясы
теория литературы	әдебиет теориясы
теория номинации	номинация теориясы
теория перевода	аударма теориясы
теория текста	мәтін теориясы
терме <i>(лит.)</i>	терме
терминальная стадия <i>(мед.)</i>	жантәсілім сатысы
терминология литературоведения	әдебиеттану терминологиясы
терраса <i>(геогр.)</i>	текшекемер
территория	аумақ
терроризм	террорлық, лаңкестік
террористическая деятельность	террорлық әрекет
теснина <i>(геогр.)</i>	шат
технология пайки	дәнекерлеу технологиясы
течение	ағыс
тимелея <i>(биол.)</i>	көкен
тип сигнализации	сигнал түрі
типизация	бірүлгілеу

иповая	бірүлгі
ипологическая связь	типологиялық байланыс
ипологический метод	типологиялық әдіс
ипология	типология
ипы связи	байланысу типтері
ирада (<i>лит.</i>)	түйдек
кань (<i>биол.</i>)	тін
оварищи офицеры (<i>воен.</i>)	офицер жолдастар
оварное обозначение	тауар белгілемесі
оварные знаки	тауар таңбалары
оварные марки	тауар маркалары
окарь	төкір
оксин (<i>мед.</i>)	у
олгау (<i>лит.</i>)	толғау
олчок (<i>горн., металлур.</i>)	дүмпу
оническое стихосложение (<i>лит.</i>)	тоникалық өлең құрылысы
оннель	үңгіжол
орможение электронов	электрон тежеуілі
оросы (<i>геогр.</i>)	мұзқырқа
орф	шымтезек
очка	нүкте
очка с запятой	нүктелі үтір
равма бытовая	тұрмыстық жаракат
равма психическая	психикалық жаракат
равма черепа	бассүйек жаракаты
равма черепно-мозговая	бассүйек-ми жаракаты
равматизм производственный	өндірістік жаракаттанушылық
равмированная речь (<i>лингв.</i>)	мүкіс тіл
рагикомедия	трагикомедия
радиционная грамматика	дәстүрлі грамматика
радиционная лингвистика	дәстүрлі лингвистика
радиционный	дәстүрлі
радиция	дәстүр
радиция предков	ата жолы
ранзитный трафик	транзиттік трафик
ранзиторный (<i>мед.</i>)	еткінші
ранскрибировать (<i>лингв.</i>)	дыбыстанбалау
ранскрипция	дыбыстанба
ранспарентность	бүкпесіздік
ранспозиция проводов	сымдар транспозициясы
транспорт	көлік
расса прохождения кабеля	кәбіл өтетін арнажол
трахея (<i>мед.</i>)	кеңірдек

требования квалификационные	біліктілік талаптары
тревога	дабыл
третейский суд	аралық сот
третейский судья	төрелік сот
триггер (мед.)	шүріппе
тринадцатисложный стих (лит.)	он үш буынды олен
трихантемис (биол.)	саржау
труд детский	бала еңбегі
труд умственный	ой еңбегі
труд физический	дене еңбегі
трудодень	еңбеккүн
труп	мәйіт
турунда (мед.)	білте
тыльная сторона строя (воен.)	сап сырты
тюркизмы (лит.)	түркізмдер
тюркология	түркітану
тяжелый физический труд	ауыр дене еңбегі

У

убыточное предприятие	шығынды кәсіпорын
увал (горн., металлур.)	жон
увеличить дистанции (воен.)	арақашықтықты ұлғайт
угол дирекционный (геогр.)	дирекциялық бұрыш
удаленный терминал	шалғай терминал
ударное слово (лингв.)	екпінді сөз
ударный гласный	екпінді дауысты
ударный слог	екпінді буын
ударный, ударенный	екпінді
удобоваримость (мед.)	қорытымдылық
удостоверение	қуәлік
узел связи	байланыс торабы
узкий гласный (лингв.)	қысаң дауысты
узкозональный полупроводник	тар аймақты жартылай өткізгіш
узкополосный канал	тар жолақты арна
узкополосный контур	тар жолақты нобай
узловой пункт управления	тораптық басқару бекеті
указ	жарлық
уклад	салт
укладка кабеля	кәбіл тарту
уклонение от ответственности	жауапкершіліктен жалтару
уменьшаемое (мат.)	азайғыш

уменьшить дистанцию (<i>воен.</i>)	арақашықтықты қысқарт
умирающие языки	өлмелі тілдер
умножение (<i>мат.</i>)	көбейту
унгерния (<i>биол.</i>)	әсия
универсал	әмбебап
универсальная грамматика	әмбебап грамматика
универсальная закон(омерность)	әмбебап заң(дылық)
универсальный	әмбебап
универсальный метод	әмбебап әдіс
уникальный гласный (<i>лингв.</i>)	бірегей дауысты
уникальный гласный звук	бірегей дауысты дыбыс
уникальный звук	бірегей дыбыс
уникальный согласный	бірегей дауыссыз
уникальный согласный звук	бірегей дауыссыз дыбыс
унитарный	біртұтас
унификация	біріздендіру
уплотненный канал	нығыздалған арна
уполномоченный	уәкілетті
уполномочивать	уәкілеттік беру
управление (<i>лингв.</i>)	менгеру
уравнение (<i>мат.</i>)	тендеу
урез (воды) (<i>геогр.</i>)	кемер
уровень занятости	жұмыспен қамтылу деңгейі
урожденная	тумысында
урочище (<i>геогр.</i>)	қоныс
усвояемость (<i>мед.</i>)	сiнiмдiлiк
ускорение электронов	электрондарды үдету
условие	шарт
условия оплаты труда	снбекақы толеу шарттары
условленное слово	шартты сөз
условные обозначения	шартты белгілемелер
условный номер	шартты нөмір
устав	жарғы
установление связи	байланыс орнату
установленный объем работ	белгіленген жұмыс көлемі
установочные данные	айқындама дерек
устаревшие слова, архаизмы	көнерген сөз
устная литература	ауыз әдебиеті
устойчивость валюты	валюта тұрлаулылығы
устойчивый, постоянный эпитет	тұрақты эпитет
устранение помех	бөгеуілдерді жою
уступ	кертпеш
устье	саға

утвердительное предложение (<i>лингв.</i>)	мақұлдау сөйлем
утвердительные частицы	мақұлдау демеулігі
утопленная буква	ойық әріп
уточнительные частицы (<i>лингв.</i>)	нақтылаушы демеулік
участие голоса (<i>лингв.</i>)	лауыс қатысы
участок земельный	жер телімі
ученый секретарь	ғалым хатшы
учредитель	құрылтайшы
учредительные документы	құрылтай құжаттары

Ф

фабула (<i>лит.</i>)	желі
факсимильная передача	факсимилелік тарату
факсимильная связь	факсимилелік байланыс
факсимильный аппарат	факсимилелік аппарат
факт	факт
фантастика	фантастика
фантастическая литература	фантастикалық әдебиет
фантастический роман	фантастикалық роман
фарзетия (<i>биол.</i>)	жұлдызтүк
фарс (<i>лит.</i>)	фарс
фасций (<i>мед.</i>)	шандыр
февраль	акпан
феридерма (<i>биол.</i>)	тоз
фигурные скобки	өрнек жақша
физалис (<i>биол.</i>)	канжапырақ
физандра (<i>биол.</i>)	соршөп
физическая защита	кісі күшімен қорғау
философская лирика	философиялық лирика
философская поэма	философиялық поэма
философский роман	философиялық роман
фильтр звуковой частоты	дыбыс жиілігі сүзгісі
фильтрация помех	бөгеуілдерді сүзгіден өткізу
фильтрация сигналов	сигналдарды сүзгіден өткізу
фильтр-ловушка	сүзгі қақпан
финал (<i>лит.</i>)	финал
финанс	қаржы
финансовая разведка	қаржылық барлау
фирн (<i>геогр.</i>)	сіреқар
флаг	ту
фланг (<i>воен.</i>)	қаптал

флогогенный (<i>мед.</i>)	кабындырғыш
флюгер	желбағар
фольклор	фольклор
фольклорист	фольклортанушы
фольклористика	фольклортану
фольклорная традиция	фольклорлық дәстүр
фольклорное искусство	фольклорлық өнер
фольклорное мышление	фольклорлық ойжосық
фольклорный театр	фольклорлық театр
фольклорный хикаят (<i>лит.</i>)	фольклорлық хикаят
фонд оплаты труда	енбекақы қоры
фонетическая единица	фонетикалық бірлік
фонетическая транскрипция	фонетикалық дыбыстанба
фонологическая транскрипция (<i>лингв.</i>)	фонологиялық дыбыстанба
форма	нысан (іс жүрізу)
фразеологическая единица	фразеологиялық бірлік
фразеологический оборот	фразеологиялық орам
фразовое ударение (<i>лингв.</i>)	фразалық сөзін
фронт (<i>воен.</i>)	мандайшен
фундатор	қолдаушы
фурункул (<i>мед.</i>)	шиқан

X

хамегерон (<i>биол.</i>)	сирекбас
хамса (<i>лит.</i>)	хамса
хатыма (<i>биол.</i>)	ұлбірек
хвалебный стих	мақтау өлең
хелпер (<i>мед.</i>)	жәрдемші
хетолимон (<i>биол.</i>)	келіншекшөп
хищение предметов, имеющих особую ценность	ерекше құнды заттарды ұрлау
ходатайство	қолдаухат
хозяйство подсобное	қосалқы шаруашылық
холм	төбе
хорда (<i>мед.</i>)	желі
хрен (<i>биол.</i>)	ақжелкек
хризантема (<i>биол.</i>)	бақытгүл
хрозифора (<i>биол.</i>)	көкморас
художественная деталь	көркемдік деталь
художественная литература	көркем әдебиет

художественная проза	көркем проза
художественное значение литературы	әдебиеттің көркемдік мәні
художественное искусство	көркем өнер
художественное наследие	көркемдік мұра
художественное произведение	көркем туынды
художественность	көркемділік
художественный вид	көркемдік түр
художественный вымысел	көркемдік қиял
художественный метод	көркем әдіс
художественный монтаж	көркемдік монтаж
художественный очерк	көркем очерк
художественный перевод	көркем аударма
художественный редактор	көркемдеуші редактор
художественный стиль	көркем әдебиет стилі
художественный язык	көркем тіл

Ц

цветение воды (<i>геогр.</i>)	судың көгеруі
целевое издание	мақсатты басылым
целевой	нысаналы
целевые группы населения	халықтың нысаналы топтары
целенаправленный	нысаналы
целик (<i>геол.</i>)	кентірек
ценная бумага	құнды қағаз (іс жүргізу)
центр занятости	жұмыспен қамту орталығы
централизованная сеть	орталықтандырылған желі
централизованная система связи	орталықтандырылған байланыс жүйесі
центры научной организации труда	еңбекті ғылыми ұйымдастыру орталықтары
цепь дальней связи	алыс байланыс тізбегі
цепь обратной связи	кері байланыс тізбегі
церемония	рәсім
цивилизация	оркениет
цикл	топтама, цикл
циклический эпос (<i>лит.</i>)	циклдік эпос
цимбрия даурская (<i>биол.</i>)	даурбақа ауызы
цитата	дәйексөз
цифра	цифр

Ч

часовая выработка	сағаттық өндірім
часовой, сдать пост (<i>воен.</i>)	сақшы, күзетті тапсыр
частота связи	байланыс жиілігі
частота сигнала	сигнал жиілігі
часть (<i>воен.</i>)	бөлім
чаща (<i>геогр.</i>)	ну орман
чаще шаг (<i>воен.</i>)	жылдамдат
чезня (<i>биол.</i>)	аспара
человеческое общество	адамзат қоғамы
черная дыра (<i>астр.</i>)	карақұрдым
чернорабочий	қаражұмысшы
черта бедности	кедейлік шегі
четверостишие (<i>лит.</i>)	төрт тармақ
чина (<i>биол.</i>)	әйкен
число	сан
число двоичное (<i>мат.</i>)	екілік сан
число действительное	нақ сан
число десятичное	ондық сан
число дробное	бөлшек сан
число мнимое	жорамал сан
число обратное	кері сан
число положительное	оң сан
число простое	жай сан
число противоположное	қарама-қарсы сан
число целое	бүтін сан
член правления	басқарма мүшесі

Ш

шаг (<i>воен.</i>)	адым
шаг скрутки	есу қадамы
шаговая АТС	қадамдық АТС
шагом марш (<i>воен.</i>)	адымда
шалфей (<i>биол.</i>)	сәлбен
шандра (<i>биол.</i>)	бүйражапырақ
шардиния (<i>биол.</i>)	арат
шельф (<i>геогр.</i>)	қайраң
шепотный гласный (<i>лингв.</i>)	сыбыр дауысты

шеренга (<i>воен.</i>)	қатар
шестидневная рабочая неделя	алты күндік жұмыс аптасы
шестислоговый стих (<i>лит.</i>)	алтыбуынды өлең
шина	күрсым
шире шаг (<i>воен.</i>)	қарышта
ширина строя (<i>воен.</i>)	сап ені
широкополосное усиление	кең жолақты күшейту
широкополосный громкоговоритель	кең жолақты дауысзорайтқыш
широкополосный кабель	кең жолақты кәбіл
широкополосный канал	кең жолақты арна
широкополосный усилитель	кең жолақты күшейткі
шквал грозовой (<i>геогр.</i>)	найзағайлы дауыл
шлиф (<i>геол.</i>)	тілімтас
шлих (<i>геол.</i>)	тұпшайма
шпиль (<i>тех.</i>)	сүмбі
штандарт	байрақ
штатная численность	штат саны
штатное расписание	штат кестесі
штатный работник	штат жұмыскері
штеккерное соединение	істікшелі қосылыс
штеккерный разъем	істікшелі ағытпа
штеккерный соединитель	істікшелі қосқыш
штепсель телефонного шнура	телефон бауының ашасы
стиль	тымық
шторм	теңіз дауылы
штукатур	сылақшы
штык-нож отомкнуть (<i>воен.</i>)	сүңгі-пышақты ағыт
штык-нож примкнуть (<i>воен.</i>)	сүңгі-пышақты бекіт
шум усилителя	күшейткіш шуылы
шунтирование	тұйықтау
шунтирующая емкость	тұйықтауыш сыйымдылық
шунтирующее действие	тұйықтауыш әрекет
шунтирующий конденсатор	тұйықтағыш конденсатор
щебень	қыршықтас
щелевой согласный (<i>лингв.</i>)	жуысынқы дауыссыз
щуровския (<i>биол.</i>)	өжір

Ә

эдельвейс (<i>биол.</i>)	еңлік
экземпляр схемы	тәсім данасы
экологическая надбавка	экологиялық үстемеақы

экономические последствия	экономикалық салдар
экономия средств	қаражат үнемдеу
экосистемы экстразональные	сыртаймақтық экожүйе
экран кабельной жилы	көбілдік талшық экраны
экранизированная цепь	экрандалған тізбек
экранированный кабель	экрандалған көбіл
экранированный провод	экрандалған сым
эксперт	сарапшы
эксплуатационная мощность	пайдалану қуаты
электронная почта	электрондық пошта
электропитающее устройство (ЭПУ)	электр қоректендіру құрылғысы (ӘҚҚ)
элемент схемы	тәсім элементі
эллерия (<i>биол.</i>)	жүрен
энграмма (<i>мед.</i>)	ізжазба
эпидемия (<i>мед.</i>)	індет
эпистолярный жанр (<i>лит.</i>)	эпистолалық жанр
эпистолярный стих	эпистолалық өлең
эпоха	дәуір
эпоха просвещения (<i>ист.</i>)	ағарту дәуірі
эрозия абразивная (<i>геогр.</i>)	жемірілу эрозиясы
эутрема (<i>биол.</i>)	деңгел

Ю

юбилей	мерейтой, мүшкеттой
юбияр	мерейгер
юридическая ответственность организации	ұйымның заңды жауапкершілігі
юридическая помощь	заң көмегі
юридические и физические лица	заңды және жеке тұлғалар
юридический адрес	заңды мекенжай
юриня (<i>биол.</i>)	ақжапырақ
юрист	заңгер
юрист 1 класса (<i>юр.</i>)	1 дәрежелі заңгер
юрист 2 класса (<i>юр.</i>)	2 дәрежелі заңгер
юрист 3 класса (<i>юр.</i>)	3 дәрежелі заңгер
юрисконсульт	заң кеңесшісі

Я

явка

явка в суд

явление аazonальное (*геогр.*)

явление зональное (*геогр.*)

явление сгонно-нагонное (*геогр.*)

явочная численность

язык литературного произведения

язык художественной литературы

язык-объект (*лингв.*)

языковая единица (*лингв.*)

язык-основа (*лингв.*)

язык-цель (*лингв.*)

январь

ярлык

ярмарка вакансий

ярус

келу

сотка келу

аймактык емес кұбылыс

аймактык кұбылыс

желкума кұбылысы

қатысатындар саны

әдеби шығарма тілі

көркем әдебиет тілі

нысан тіл

тілдік бірлік

негіз тіл

нысана тіл

кантар

ен

бос жұмыс орны жәрмеңкесі

белдеу

МАЗМҰНЫ

Алғы сөз	3
Бекітілген терминдердің қазақша-орысша сөздігі	5
Қазақстан Республикасы Үкіметінің жанындағы Мемлекеттік терминология комиссиясының бекіткен терминдері (жылдар мен ғылым салалары бойынша).....	94
Қазақстан Республикасы Қорғаныс министрлігінің әскери бөлімдері мен мекемелері атауларының қазақ және орыс тілдеріндегі тізбесі	154
Қаржы, кредит, банк жүйесі, сақтандыру, бухгалтерлік есеп және есеп-қисап, қаржы бақылауы және аудит, халықаралық қаржы және валюта-несие қатынастары, сыртқы экономикалық қызмет, кәсіптік бағалау, карточкалық төлем жүйесі, электрондық коммерция салаларының бекітілген терминдері	191
Русско-казахский словарь утвержденных терминов	235

Анықтамалық басылым

Бекітілген терминдер сөздігі
қазақша-орысша
орысша-қазақша

Редакторлары *Р. Шаймерденов, Л. Туманова*
Корректорлары *Г. Тұрлықожаева, З. Рақымбаева*
Компьютерде беттеген *Н. Садықова*
Дизайнері *К. Карпун*

Басуға 23.11.2009 ж. қол қойылды. Пішімі 60x90¹/₁₆.
Шартты б. т. 20,5. Есептік б. т. 25,26.
Таралымы 20 000. Тапсырыс №1303.

“Дайк-Пресс” баспасы,
050059, Алматы қаласы, Ахмедияров көшесі, 28.
Тел./факс: 264-31-97, 264-31-65.
e-mail: daikpress@mail.ru, daiksof@mail.ru

Баспа директоры **Қазығұлов Б. А.**



ЖШС РПБК «Дәуір», 050009, Алматы қаласы,
Гагарин даңғылы, 93. Тел.: 394-39-22, 394-39-34, 394-39-42,
E-mail: rpik-daur81@mail.ru, rpik-daur2@mail.ru

ISBN 978-601-7170-81-3



9 786017 170813